



FRÉTTABLAÐIÐ

8. júlí 2005 - 182. tölublað - 5. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 550 5000

FÖSTUDAGUR

Próun eða aðstoð
Hannes Hólmsteinn Gissurarson prófessor segir að orðið „þróunaraðstoð“ sé herfileg öfugmæli. Sannleikurinn sé sá að valið standi um aðstoð án þróunar eða þróun án aðstoðar.



Í DAG 24

Enn eitt tapið hjá KR-ingum

Skagamenn unnu sinn fyrsta sigur á KR-vellinum í tólf ár þegar þeir lögðu þá röndóttu með 0-2 sigri í lokaleik fyrri umferðar í gær. KR-ingar hafa því tapað fimm af síðustu sjö leikjum í Landsbankadeildinni og eru 17 stigum á eftir toppliði FH þegar mótið er hálfnað.



ÍPRÓTTIR 34

Útnárinn Ísland er báru-járnsklæddur

Íslendingar hafa lagt tvennt til byggingarlistasögunnar, annars vegar torfbæinn og hins vegar báru-járnsklædda timburhúsið.



MENNING 38

VEÐRIÐ Í DAG



BJARTVIÐRI um norðaustan- og austanvert landið. Skýjað og víða skúrir sunnan og vestan til. Lægir víðast í kvöld. Hiti 10-18 stig, hlýjast á Norðaustur- og Austurlandi.

VEÐUR 4

LANDIÐ ALLT
Föstudagar:
18-49 ára*

78% Fréttablaðið
48% Mbl.

*Samkvæmt fjölmiðlakönnun Gallup í apríl 2005. Lestur á föstudögum.



SAKLAUS FÓRNARLÖMB Fjölmargir slósuðust í hryðjuverkaárásunum, meðal annars þessi kona sem brenndist illa í andliti. Hún var farþegi í neðanjarðarlest sem sprengja sprakk í við lestarstöðina Edgware Road, skammt norðan við Hyde Park. Sjó dóu í þeirri sprengingu.

Þrjátíu og átta fórust

Mannskæðasta árás sem Lundúnabúar hafa orðið fyrir frá stríðslokum var gerð í gær. Fjögur sprengjutilræði voru framin á háannatíma í lestum og strætisvögnum. Samtök íslamskra öfgamanna lýstu ábyrgð á verknaðinum.

HRYÐJUVERK Hryðjuverkamenn tengdir al-Kaída samtökunum létu til skaras skríða gegn Lundúnabúum í gærmorgun. Á háannatíma, þegar borgarþúar voru á leið til vinnu, sprengdu þeir fjórar sprengjur í neðanjarðarlestum og strætisvagni á tæpri klukkustund.

Lengi vel lék vafi á hversu margar sprengingarnar voru og var um tíma talið að sjö tilræði hefðu verið framin. Þegar líða tók á daginn var ljóst að sprengjur höfðu sprungið í þremur lestum og einum strætisvagni. Að minnsta kosti 38 biðu bana og 700 slósuðust, sumir mjög alvarlega.

Evrópsk samtök íslamskra öfgamanna, tengd al-Kaída, lýstu ábyrgð á verknaðinum í gær en yfirlýsing þeirra hefur ekki fengið staðfest.

Árásirnar bar upp á upphafsdegi viðræðna leiðtoga G8-ríkja í Skotlandi. Tony Blair, forsætisráðherra Bretlands, hélt hins vegar til Lundúna og fundaði með ráðherrum og embættismönnum. Í ávarpi sínu til þjóðarinnar fordæmdi hann árásirnar

harðlega og sagði að illvirkjunum myndi ekki takast ætlunarverk sitt. Elísabet Bretadrottning kvaðst miður sín yfir ódæðunum og vottaði þeim sem um sárt eiga að binda samúð sína.

Fjöldi Íslendinga býr í Lundúnum eða er þar í sumarfríi. Nokkrir þeirra voru nærri vettvangi atburðanna en ekki er talið að þeir hafi slasast.

- shg / Sjá síður 2-13, 20 og 24

Forseti Íslands er í Lundúnum: Árás á alþjóðasamfélagið

Ólafur Ragnar Grímsson, forseti Íslands, var staddur í Lundúnum í gærmorgun þegar hryðjuverkaárásirnar áttu sér stað. Hann segist þó hafa verið í nokkurri fjarlægð frá þeim stöðum þar sem sprengingarnar urðu og því hafi hann ekki orðið þeirra var fyrst í stað.

Ólafur Ragnar segir að árásirnar hafi haft mikil áhrif á áform hans og Dorritar sem höfðu ætlað sér að sækja ýmsa atburði í Lundúnum bæði í gær og í dag, suma sem Dorrit hafði sjálf átt þátt í að skipuleggja, enda hafi miðborgin hreinlega lamast í kjölfar árásanna.

„Það var fróðlegt að fylgjast með því af hversu miklu æðrulleysi og einhug íbúar borgarinnar tóku árásunum. Íbúar Lundúna eru sterkur vitnisburður um hið alþjóðlega samfélag, þar sem fólk af öllum kynþáttum sýnir samstöðu í baráttunni gegn niðurrifsöflunum,“ segir Ólafur Ragnar. „Við Íslendingar erum heppnir með það frjálsa og örugga samfélag sem við búum í. Árásir sem þessar eru árásir á þau gildi,“ segir Ólafur Ragnar, sem hefur sent Elísabetu Bretadrottningu samúðarskeyti vegna árásanna.

- óá

Björgólfur Thor í Finnlandi: Stærstur í símafyrirtæki

VIÐSKIPTI Finnsla símafyrirtækið Elisa Oyj vill sameinast Saunalahti Group Oyj, sem félag í eigu Björgólfs Thors Björgólfssonar á stóran hlut í. Félagið hefur gert hluthöfum Saunalahti tilboð um að þeir fái einn hlut í Elisa fyrir 5,6 hluti í sínu félagi. Er það sagt vera 27 prósentum hærra en meðalverð á hlutabréfum félagsins síðastliðna tólf mánuði. Saunalahti er samkvæmt þessu metið á 320 milljónir evra eða um 25 milljarða króna.



BJÖRGÓLFUR THOR
BJÖRGÓLFSSON

Björgólfur og annar stór hluthafi, en þeir ráða yfir helming hlutfjár í Saunalahti, hafa samþykkt tilboðið. Skilyrðið er að Elisa ráði yfir veimur þriðju atkvæða í sameinuðu félagi. Samkvæmt fréttatilkynningu yrði Elisa metið á rúma tvo milljarða evra eða um 164 milljarða króna. Það yrði næststærsta símafélag Finnlands og Björgólfur Thor stærsti einstaki hluthafinn. - bg

Áhrif hryðjuverkanna: Hóflegar lækkanir á markaði

VIÐSKIPTI Hlutabréfamarkaðir vestan sem austan hafs lækkuðu í gær vegna hryðjuverkanna í Lundúnum. Ekki er þó hægt að segja að örvænting hafi gripið um sig á mörkuðum. Framan af degi stefndi í miklar lækkanir en upp úr hádegisbili fóru hlutabréf að hækka á ný. Telja margir að áhrif hryðjuverkanna verði minni háttar á breskt efnahagslíf nema helst á ferðamannageirann. Breska pundíð lækkaði gagnvart öllum gjaldmiðlum.

Á hrávörvörumarkaði lækkaði olíuverð en gull hækkaði hins vegar í verði.

Íslenska Úrvalsvisitalan lækkaði um 0,8 prósent í tæplega þriggja milljarða viðskiptum.

Sjá síðu 30 / - eþa

FRANK MILLER'S
SIN CITY
DIRECTED BY ROBERT RODRIGUEZ
WITH FRANK MILLER
QUENTIN TARANTINO

KOMIN Í BÍÓ
Bönnuð innan 16 ára



SPURNING DAGSINS

Óskar, stendur lögreglumönnum ógn af forsetum á reiðhjólum?

Nei, almennt séð held ég það nú ekki.

Bush Bandaríkjaforseti hjólaði á lögreglumann í Skotlandi í fyrradag. Óskar Bjartmarz er formaður Lögreglufélagsins.

Halldór Ásgrímsson um árásina í Lundúnum:

Lýðræðisleg öfl hljóta að sigra

HRYÐJUVERK „Við Íslendingar, eins og aðrar þjóðir fordæmum þessi grimmilegu hryðjuverk sem beinast gagnvart saklausum borgurum,“ segir Halldór Ásgrímsson forsætisráðherra. „Hugur okkar er hjá bresku þjóðinni. Það er okkar skylda að styðja við bakið við þeim eins og við getum og efla böndin gegn baráttu gegn þessum illu öflu í heiminum, sem hafa það að markmiði að skapa sem mestan

glundroða.“

Aðspurður um áhrif árásanna segir Halldór atburði sem þessa hafa áhrif um allan heim. „Það dregur úr vilja fólks til að hafa samskipti, skapar ótta og eykur eftirlit í kring um flugvelli og önnur samgöngumannvirki. Það gerðist í kringum 11. september 2001 og mun gerast núna.“

Halldór segir að á alþjóðavísu muni áhrif árásarinnar verða til þess að þjappa þjóðum



HALLDÓR ÁSGRÍMSSON Segir skyldu okkar að styðja við bakið á Bretum á þessari ögurstundu.

heims enn betur saman. „Ég tek undir það sem forsætisráðherra Bretlands, Tony Blair, sagði, að þeir geta ekki unnið heldur eru það við, hin lýðræðislegu öfl,

sem hljótum að vinna þessa baráttu. En það er alltaf erfitt að eiga við fólk sem telur að dauðinn geti verið mikilvægari en lífið.“

- 55

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN



VIÐ STJÓRNARRÁÐIÐ

SAMÚÐARKVEÐJUR

ÓLAFUR RAGNAR GRÍMSSON forseti Íslands vottaði í gær bresku þjóðinni djúpa samúð sína, konu sinnar „og Íslendinga allra vegna hinna hræðilegu hryðjuverkaárása í Lundúnum,“ eins og sagði í skeyti sem hann sendi til forsætisráðherra Bretlands og Bretadrottningar. „Hugur okkar er hjá hinum særðu og fjölskyldum hinna látnu og slösuðu.“

Forsetinn segir að um veröld víða sameinist fólk nú „í varðstöðu um hið frjálsa og opna samfélag“ og segir Íslendinga heita Bretum einlægum stuðningi á erfiðum tímum.

HALLDÓR ÁSGRÍMSSON forsætisráðherra sendi í gær fyrir hönd ríkisstjórnar Íslands samúðarskeyti til forsætisráðherra Bretlands, vegna hryðjuverkanna í Lundúnum.

„Þá hefur ríkisstjórnin jafnframt ákveðið í ljósi þessara hörmunga að flaggað skuli í hálfra stöng við opinberar stofnanir,“ sagði í tilkynningu sem forsætisráðuneytið sendi frá sér um miðjan dag í gær.

HALLDÓR BLÖNDAL forseti Alþingis sendi í gær samúðarkveðjur fyrir hönd Alþingis, til Michaels Martins, forseta neðri deildar breska þingsins. Halldór sagði Íslendinga slegna yfir hryðjuverkunum og sagði Íslendinga hugsa hlýtt til bresku þjóðarinnar á þessum erfiðu tímum.



FÁNAR DREGNIR Í HÁLFA STÖNG Eftir að fréttist af árásinni á Lundúnir voru fánar dregnir í hálfra stöng í Gleneagles í Skotlandi þar sem G8-fundurinn fer fram.

Sár og sorgmæddur

Davíð Oddssyni brá þegar hann heyrði að árás hefði verið gerð á Lundúnir. Hann fylgdist með fyrstu myndunum af atburðinum með bandaríska sendiherranum.

HRYÐJUVERK „Mér brá þegar ég heyrði að búíð væri að gera árás á Lundúnir,“ segir Davíð Oddsson utanríkisráðherra. „Ég var að undirbúa fund með James Gadsden, bandaríska sendiherranum, þegar ég heyrði þetta fyrst. Þegar sendiherrann kom horfðum við saman á fréttir frá Lundúnum á Sky og CNN. Við vorum báðir svekktir, sárir og sorgmæddir þegar við sáum hvað hafði gerst.“



DAVÍÐ ODDSSON

Davíð segir árásina í gær einkar ófyrirleitna. Spjótunum sé beint að saklausum borgurinum sem geti ekki varið sig. Hann segist eiga marga kunningja í Lundúnum og sem betur fer hafi hann

ekki heyrt af neinum sem hafi lent í vandræðum. Davíð segir að þetta sé versta hryðjuverk í sögu Bretlands. Þegar Írski lýðveldisherinn hafi gert árásir hafi hann yfirleitt látið vita hvar og hvenær yrði sprengt.

Aðspurður hvort hann telji að árásin tengist þátttöku Breta í Íraksstríðinu segir Davíð að það geti vel verið.

„Bretar hafa verið virkustu bandamenn Bandaríkjanna í Írak og því eru þeir líklegast frekar skotmark en ella. Ætla má að þeir séu óvinir númer tvö á eftir Bandaríkjunum hjá þeim öfgamönnum sem gera svona árásir.“

Davíð segist telja að staða Tony Blair, forsætisráðherra Bretlands, sé sterk.

„Oftast þjappar fólk sér á bak við stjórnvöld þegar svona atburðir gerast. Í það minnsta

fyrstu mánuðina og misserin á eftir.“

Davíð segir alveg ljóst að hryðjuverkin hafi verið þaulskipulögð. Ódæðismennirnir hafi gert árásirnar á sama tíma og G8-fundurinn hafi verið að hefjast. Þar með hafi þeir tryggt að kastljós fjölmiðlanna væri mjög nærri og öryggisgæsla ekki jafnmikil og venjulega í Lundúnum þar sem fjöldi löggæslumanna væri í Edinborg að gæta þess að þar fari allt vel fram. Davíð segist telja það algjöra tilviljun að árásin hafi verið gerð degi eftir að tilkynnt var að Lundúnir fengju að halda Ólympíuleikana árið 2012.

„Ef einhver hefði viljað koma í veg fyrir að leikarnir færu fram í Lundúnum hefðu þeir væntanlega sprengt tveimur dögum fyrr.“ trausti@frettabladid.is

Kolbrún Halldórsdóttir:

Full samúðar

HRYÐJUVERK „Maður verður óttalaga máttlaus og lítill þegar slíkt gengur á,“ segir Kolbrún Halldórsdóttir, þingmaður Vinstri grænna.

„Ég treysti því að Bretar hafi þessi mál í öruggum farvegi og þeir hafa örugglega komið í veg fyrir árásir af þessu tagi oft á undanförunum misserum. Það er ekkert nema ótrúleg fólkska sem lætur fólk gera svona lagað og auðvitað er maður fullur samúðar og hluttekningar til fjölskyldna þeirra sem féllu í árásum.“

Kolbrún segir að henni hafi þótt viðbrögð Tony Blair merkileg og að hann hafi sýnt viðsýni og slegið skynsamlega tóna þegar hann hvatti Breta til þess að fordæma ekki alla múslima fyrir voðaverkin.

- óá

Guðjón Arnar Kristjánsson:

Stríð uppræta sjaldnast hatur

HRYÐJUVERK „Við fordæmum þetta auðvitað,“ segir Guðjón Arnar Kristjánsson, formaður Frjálslynda flokksins, aðspurður um viðbrögð við hryðjuverkaárásunum.

„Því miður þá virðist ekki vera auðvelt að bregðast við hryðjuverkum manna sem virða ekkert, hvorki líf né reglur.“ Guðjón Arnar Kristjánsson vegar spurning hvort hryðjuverk verði nokkurn tíma upprætt með ofbeldi, hvort alþjóðasamfélagið þurfi ekki að leysa vandann með öðrum hætti. Stríð uppræta sjaldnast hatur,“ segir Guðjón.

- óá

Ingibjörg Sólrún Gísladóttir er í Lundúnum:

Mikil þögn yfir borginni

HRYÐJUVERK „Það er sérkennilegt að vera hér,“ segir Ingibjörg Sólrún Gísladóttir, formaður Samfylkingarinnar, sem stödd er í Lundúnum.

„Það er mikil þögn yfir borginni og nánast engir bílar á ferli.“ Hún segir merkilegt hvað fólk virðist hafa tekið sprengjuárásunum í Lundúnum með miklu jafnaðargeði. „Ég get ekki merkt það að mikill ótti í fólki, en Bretar eru vanir að takast á við margvíslegar upptakur. Frá því þegar sprengingarnar urðu í Madrid fyrir rúmu ári síðan, hafa Bretar gert sér grein fyrir að slíkt kynni að gerast hér líka. Það var mikil umræða um möguleg hryðjuverk hér í Lundúnum á þeim tíma. Bretar taka þessu með miklu jafnaðargeði, þó þeir geri sér grein fyrir því hversu

alvarlegt þetta er. Það sýnir að þeir láta árásina ekki stjórna lífi sínu, en til þess er leikurinn gerður.“

Ingibjörg Sólrún segist hafa farið niður í City, viðskiptahverfi Lundúna, um fjögurleytið í gær til að litast um, en þar hafi bankar og fyrirtæki verið lokaðir, bæði af öryggisástæðum og vegna þess að það tæki fólk margar klukkustundir til að komast heim. „Ég gekk yfir Millennium-brúna, sem venjulega er full af ferðamönnum, en þá voru þar bara jakkafatafólk úr fjármálahverfinu.“

- 55

INGIBJÖRG SÓLRÚN GÍSLADÓTTIR Segir sérkennilegt að vera nú í Lundúnum. Mikil þögn sé yfir borginni og fáir bílar á ferli.



Alltaf í leiðinni



Ódýrt bensín

14 stöðvar!
www.ob.is



Frostþolnir
útipottar
50%
afsláttur

Garðplöntu, útsala

allt að
60%
afsláttur



Kistlar, ný sending, þrjár stærðir
2.990, 4.990 og 6.990




blómaval
heillandi heimur

Sigtún - Grafarholt - Kringlan - Smáralind
- Akureyri - Keflavík - Selfoss -

GENGIÐ
GENGI GJALDMIÐLA 07.07.2005

	KAUP	SALA
Bandaríkjadalur USD	65,32	65,64
Sterlingspund GBP	113,97	114,53
Evra EUR	78,42	78,86
Dönsk króna DKK	10,519	10,581
Norsk króna NOK	9,91	9,968
Sænsk króna SEK	8,31	8,358
Japanskt jen JPY	0,585	0,5884
SDR	XDR	94,57 95,13

Gengisvísitala krónunnar
110,1328 -1,6%
HEIMILD: Seðlabanki Íslands

Al-Kaída lýsir yfir ábyrgð á hryðjuverkunum í Lundúnum: Hótar Dönnum og Ítölum öllu illu

HRYÐJUVERK Samtök tengd al-Kaída lýstu skömmu eftir tilræðin í Lundúnum í gær yfir ábyrgð sinni á þeim. Í yfirlýsingu sinni höfðu þau jafnframt í heitingum við Dani og Ítala vegna þátttöku þeirra í hernaðinum í Írak.

„Hin leynilegu samtök heilags stríðs al-Kaída í Evrópu“ birtu í gærmorgun yfirlýsingu á vefsíðu sem gjarnan er notuð af íslömskum öfgahópum þar sem þau sögðust hafa staðið á bak við tilræðin í Lundúnum.

Þó að samtökin séu lítið sem ekkert þekkt og áreiðanleiki yfirlýsingarinnar hafi ekki verið

staðfestur telja sérfræðingar ekki loku fyrir það skotið að þau beri í raun og veru ábyrgð. Þau segja að Bretar hafi margsinnis verið varaðir við slíkum aðgerðum. Samtökin ítreka enn fremur hótanir sínar gagnvart Dönnum og Ítölum og segja að þeirra biði svipuð meðferð dragi þeir hermenn sína ekki frá Írak og Afganistan hið fyrsta.

Hópur tengdur al-Kaída bar einnig ábyrgð á sprengjutilræðunum í Madrid í mars á síðasta ári þegar 191 maður lét lífið. Handbragð þeirra árása og tilræðanna í Lundúnum er um margt svipað.



GENGIÐ GEGN BUSH Danir eru margir ósáttir við stuðning stjórnvalda sinna við hernað Bandaríkjanna í Írak. Hótun hryðjuverkanna gæti orðið vatn á myllu mótmælenda.



FRÁ TAVISTOCK-TORGI Aldrei verður hægt að koma algjörlega í veg fyrir slíkar árásir.

Hryðjuverkasérfræðingar: Árásin var afar vel skipulögð

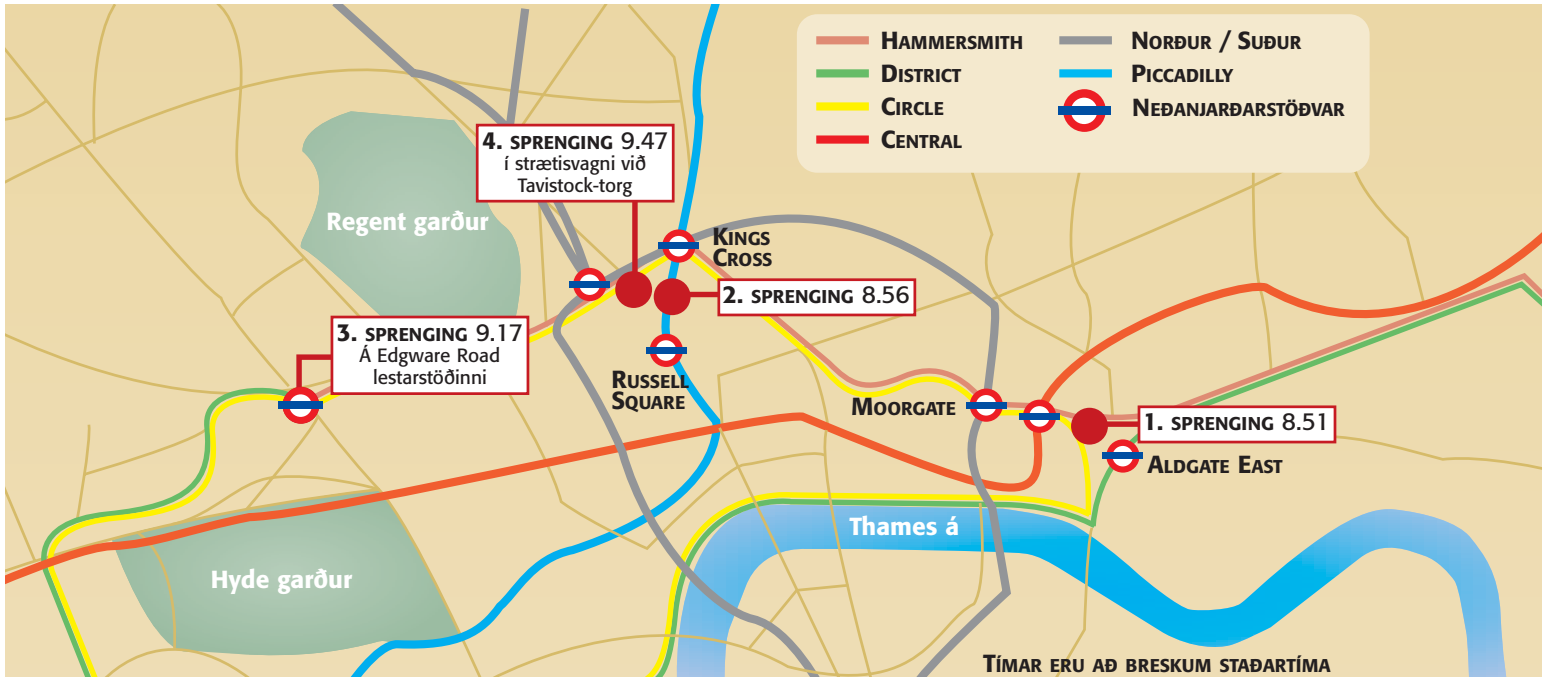
HRYÐJUVERK Sérfræðingar í hryðjuverkasérfæðingum segja að aldrei verði hægt að koma algjörlega í veg fyrir árásir á borð við þær sem gerðar voru á Lundúnir í gær. Vopna- og sprengiefnaleit á hverjum einasta farþega væri alltof kostnaðar- og tafsam til að hún væri réttlætunleg.

„Það er ómögulegt að koma í veg fyrir vel skipulagða hryðjuverkaárás. Það besta sem lögreglan getur gert er að koma fyrir útsendum í hryðjuverkasellum, fá upplýsingar og stöðva þannig illvirkjana,“ segir Alex Standish, ritstjóri Jane's Intelligence Digest.

Mjög færir hryðjuverkamenn
Viðmælendum AP-fréttastofunnar bar saman um að árásirnar í gær hefðu verið afar vel skipulagðar og skýr markmið hefðu legið að baki þeim. „Þessi árásarhrina sýnir að við eignum í höggi við hryðjuverkamenn sem eru mjög færir á sínu sviði,“ segir Charles Blackmore, forstjóri Vance-öryggisfyrirtækisins.

Blackmore og Standish voru hins vegar sammála um að lögregla og sjúkralið hefðu brugðist hratt og vel við erfiðum aðstæðum og greinilegt þau hefðu lært margt af árásum 11. september 2001.

Aðeins eru nokkrar vikur liðnar síðan umfangsmikil stórslysáæfing var haldin í Lundúnum og eflaust hefur sú reynsla skilað sér vel í gær.



Hryðjuverk á háannatíma

Vandlega skipulögð hryðjuverkaárás var gerð á Lundúnir í gærmorgun þegar fjórar sprengjur sprangu á innan við klukkutíma í strætisvagni og neðanjarðarlestum. Samgöngur lömuðust í miðborginni.

HRYÐJUVERK Á tæppi klukkustund tókst hryðjuverkamönnum að valda meiri glundroða í Lundúnum en dæmi eru um frá stríðslokum. Sprengjur sprangu á fjórum stöðum og í það minnsta tugir týndu lífi.

Fyrsta sprengjan sprakk í neðanjarðarlest á háannatíma á milli Aldgate og Liverpool lestarstöðvanna klukkan 8.51 að staðartíma í gærmorgun. Lestin var umsvifalaust rýmd og slökkvilið og lögregla fór strax á vettvang til að kanna aðstæður. Lögregluþvöf höfðu í gærkvöld staðfest sjö dauðsföll í sprengingunni. Auk þess særðust ríflega eitt hundrað manns, þar af tíu alvarlega.

Einungis fimm mínútum síðar sprakk önnur sprengja í neðanjarðarlest á Piccadilly-sporinu milli Russell Square og Kings Cross lestarstöðvanna. Sú sprengja var öllu

öflugri en sú fyrri. Farþegar þustu út úr lestinni í örvinglan og ótta og þegar björgunarlið kom á vettvang var aðkoman hryllileg. Í það minnsta 21 lá í valnum og tugir manna voru særðir. Bráðabirgðalíkhúsum var komið upp í nálægum hótélum og strætisvagnar nýttir til að flytja særða á spítala.

Rúmum tuttugu mínútum síðar sprakk þriðja sprengjan í lest við lestarstöðina Edgware Road skömmu eftir að hún tók af stað á leið í átt til Paddington-stöðvarinnar. Lestin fylltist af reykt og öll ljós slökkuðu áður en farþegar gátu komið sér út. Seinna kom í ljós að sprengingin hafði rofið vegg í lestinni og valdið skemmdum á annarri lest á næsta spori. Að minnsta kosti sjö létust við Edgware Road.

Fjórdða og síðasta sprengjan sprakk á efri hæð tveggja hæða



BRÁK STRÆTISVAGNSINS Lögregluámaður stendur við brak strætisvagnsins á Tavistock-torgi þar sem að minnsta kosti tveir létust. Lögregla óttast að sú tala komi til með að hækka.

strætisvagns við Tavistock-torg klukkan 9.47. Þakið rifnaði af vagninum og bílar í grenndinni skemmdust einnig. Lögregla hefur ekki úti-
lokað að um sjálfsmorðsárás hafi verið að ræða. Að minnsta kosti þrjú létust í þessari sprengingu.

ORKA ÚR IÐRUM JARÐAR

Kynning á framkvæmdum við Hellsisheiðarvirkjun

Gestamóttakan í Skiðaskálanum í Hveradölum er opin **mánudaga-laugardaga kl. 9-17 og sunnudaga kl. 13-18.**

Allar nánari upplýsingar í síma **516 6000** og á **www.or.is**

Aðgangur er ókeypis.

Allir velkomni!

www.or.is

VEÐRIÐ Í DAG

Um hádegi

RETT AÐ VARA VIÐ HVASSVIÐRI NORÐ-VESTAN TIL
Það er kröpp lægð undan Vestfjörðum sem valda mun stífum vindi víða vestan og norðan til en þó einkum norðvestan til. Það lægir hægt og rólega með kvöldinu. Hann ætli að rífa af sér norðaustan og austan til í dag.

HELGARVEÐRIÐ
Enn er að sjá fremur hæggar suðlæggar áttir. Skúrir sunnan og vestan til en nokkuð bjart um norðaustan- og austanvert landið. Hitinn verður á bilinu 10-19 stig hlýjast norðaustan og austan til.

Á morgun

Yfirlétt nokkur vindur.

Sunnudagur

Vindur fremur hægur.

Veðurhorfur í borgum í dag

Kaupmannahöfn	22°C heiðskirt	Paris	21°C alskýjað	Alicante	29°C hálfskýjað
Ósló	30°C heiðskirt	Berlín	22°C skúrir	Milano	23°C hálfskýjað
Stokkhólmur	30°C heiðskirt	Frankfurt	20°C skúrir	New York	18°C skúrir
Helsinki	24°C heiðskirt	Madrid	33°C heiðskirt	San Francisco	19°C heiðskirt
London	21°C léttskýjað	Barcelona	27°C skúrir	Orlando/Florida	32°C skúrir

Svæði þar sem búast má við talsverðri vætu eru skýggð á kortinu. Minniháttar úrkoma er táknuð með dropum. Hitatölur sýna hæstu hitagildi.

Svín virkar á grillið

Svínalundurir

30%
afsláttur við kassa

TILBOÐ
1.599 kr/kg
Verð áður 2.298,-

20%
afsláttur við kassa

Nýtt
í Hagkaupum

New Orleans BBQ svínaríf

TILBOÐ
1.239 kr/kg
Merkt verð 1.549,-

SVÍNAKJÖT GLJÁÐ Í SÆTU BALSAMIC, SÍTRÓNUGRASI OG PARMASKINKU

800 g hreinsaður vöðvi, helst svínalundur
10 sneiðar Parmaskinka
2 bollar balsamic edik
1/2 bolli púðursykur
3 stk sítrónugras
Bréf basil
Salt og pipar
100 g smjör



Sigurður Gíslason
aðstoðar yfirmatreiðslumaður á Vox
Meðlimur í landsliði matreiðslumeistara

Aðferð:
Sjóðið upp á balsamic ediki og púðusykri þar til sykurinn hefur verið leystur upp. Þá er gott að merja sítrónugrasið vel, saxa fint niður og bæta út í edik blönduna. Kryddið svínakjöt með salti og pipar og vefjið inni parmaskinku. Þá er söxuðu basil stráð yfir kjötið og einnig edik blöndunni hellt yfir kjötið sem gott er að hafa í ofn skúffu. Forhitið ofn á 150°C og eldið í ca 20 mín.

Hvílið í sirka 10 mín eða þar til kjötið er hæfilega eldað.

Eldun fer eftir stærð vöðvans. Gott er að ausa gljánum yfir annað kastíð meðan eldun stendur yfir. Síðan er vökvinn sem eftir er í ofnskúffunni sigtaður í pott og létt soðinn. 100 g af smjöri bætt í lokin og notað sem sós. Þessi réttur passar vel með klettasalati og bökuðum kartöflum.

Kjöt & fisktorgið

Svínakótilettur

TILBOÐ
891 kr/kg
Verð áður 1.295,-

Lambalærisssneiðar

TILBOÐ
1.198 kr/kg
Verð áður 1.498,-



Glæsilegt úrval af **JIM BEAM** sósum

Nýtt
í Hagkaupum



TILBOÐ
99 kr/stk
Verð áður 169,-

Samsölubrauð - stórbrauð
Gróft og fínt. 500 g



NÝ
UPPSKERA

Amerísk vínber



Kettle Chips - Kartöfluflogurnar sem slegið hafa í gegn.

Gildir til 10. júlí eða á meðan birgðir endast.

HAGKAUP

Skemmtilegast að versla



KJÖRKASSINN

Ertu sátt(ur) við að Ólympíuleikarnir verði haldnir í Lundúnum árið 2012?

Niðurstöður gærdagsins á [visir.is](#)

Já	84%
Nei	16%

SPURNING DAGSINS Í DAG:

Tengjast hryðjuverkin í Lundúnum þátttöku Breta í Íraksstríðinu?

Farðu inn á fréttahluta [visir.is](#) og segðu þína skoðun



George W. Bush segir andstæðurnar í heiminum vera skarpar:

Stríðið gegn hryðjuverkum stendur enn

HRYÐJUVERK George W. Bush Bandaríkjaforseti telur að andstæðurnar á milli þjóðarleiðtoganna í Gleneagles í Skotlandi og tilræðismannanna í Lundúnum gætu ekki verið skarpari.

George W. Bush var ásamt hinum leiðtogum G8-ríkjanna á fundi í Gleneagles þegar sprengingarnar í Lundúnum riðu af. Síðdegis í gær flutti hann stutt ávarp og greinilegt að honum var brugðió.

„Andstæðurnar á milli þess sem ég hef séð hér í Gleneagles og þess sem birtist okkur í sjónvarpinu frá Lundúnum eru sérstaklega sláandi í mínum huga. Annars vegar er hér fólk sem vinnur hörðum höndum að

því að útrýma fátækt og banvænum sjúkdómum. Hins vegar eru þeir sem hika ekki við að myrða saklaust fólk.“

Bush vék því næst að andrúmsloftinu á fundinum. „Stríðið gegn hryðjuverkum er enn í fullum gangi. Mér fannst mjög mikið til staðfestu hinna þjóðarleiðtoganna koma, þeir eru jafn staðfastir og ég. Við stöndum fastar á því en fótunum að við förum ekki að kröfum þessa fólks, látum ekki undan hryðjuverkamönnum. Við finnum þá og komum yfir þá lögum.“

Viðbúnaðarstig í Bandaríkjunum var hækkað vegna árásanna í Lundúnum í gær. ■



BANDARÍKJAFORSETI „Við stöndum fastar á því en fótunum að við förum ekki að kröfum þessa fólks,“ sagði Bush en hann er staddur á leiðtogafundi G8-ríkjanna í Skotlandi.

Tony Blair stappar stálinu í þjóð sína

Í sjónvarpsávarpi sínu í gær hét Tony Blair, forsætisráðherra Bretlands, því að koma lögum og reglu yfir þá sem frömdu hryðjuverkin í Lundúnum. Stjórnarandstaðan hefur lofað stuðningi sínum.

HRYÐJUVERK Tony Blair, forsætisráðherra Bretlands, stappaði stálinu í þjóð sína í gær og fullyrkti að hún myndi hryðjuverkaárásirnar í Lundúnum ekki láta buga sig. Leiðtogar stjórnarandstöðunnar hétu stuðningi sínum við ríkisstjórnina í þessum þrengingum.

„Það er kaldhæðnislegt að þetta skyldi henda á deginum sem við hittumst og ræðum um hvernig útrýma megi fátæktinni í Afríku,“ sagði Tony Blair í ávarpi sínu frá heimili sínu að Downingsstræti 10 í gær.

Blair var á fundi helstu iðnríkja heims í Gleneagles í Skotlandi í gærmorgun þegar árásirnar í Lundúnum voru gerðar en hann ákvað fljótlega að sín væri frekar þörf í höfuðborginni hjá þjóð sinni. Síðdegis fundaði Blair með Cobra, neyðarnefnd ríkisstjórnarinnar og embættismanna, en síðan flutti hann sjónvarpsávarp sitt þar sem hann hét því að hafa hendur í hári þeirra sem fyrir árásunum stóðu.

Blair vék í ræðu sinni að því æðruleysi sem hann sagði Lundúnabúa hafa sýnt á þessum erfiðu tímum. „Það er með hryðjuverkum sem þessir illvirkjar kjósa að sýna þau gildi sem þeir aðhyllast. Því er rétt að á þessum tíma sýnum við þau gildi sem við viljum standa fyrir. Þeir reyna að slátra saklausu fólki til að fæla okkur frá því að gera þá hluti sem við kjósum. Þeim skal ekki og má ekki takast ætlunarverk sitt.“

Michael Howard og Charles Kennedy, leiðtogar íhaldsmanna og frjálslyndra, sendu báðir sam-



Í GÓÐRA VINA HÓPI Tony Blair sést hér ásamt George W. Bush og Jacques Chirac þegar hann ávapaði þjóð sína frá Gleneagles í gærmorgun. Skömmu síðar hélt hann til Lundúna.

údarkveðjur sínar til fórnarlamba árásanna og lofuðu jafnframt hetjudáðir lögreglu, sjúkra- og slökkviliðs. Þeir lýstu enn fremur fullum stuðningi við stjórnina í málinu.

Charles Kennedy sló aldrei þessu vant á svipaða strengi og George W. Bush í ræðu sinni. „Munurinn á þeim sem reyna að

eyða og drepa og þeim sem eru að reyna að byggja til framtíðar [á G8-fundinum] gæti ekki verið meira sláandi. Hryðjuverkamennirnir mega ekki sigra.“

George Galloway, hinn umdeildi skoski þingmaður, sagði í viðtali við BBC að árásirnar væru „fyrirlitlegar en ekki alveg ófyrirsjáanlegar“. [sveinn@frettabladid.is](#)

Ken Livingstone, borgarstjóri Lundúna fordæmir hryðjuverkin harðlega:

Fjöldamorð en ekki hugmyndafræði

SINGAPÚR, AP Ken Livingstone, borgarstjóri Lundúnaborgar, segir árásirnar í Lundúnum handahófskennt fjöldamorð hryðjuverkamanna.

Borgarstjórnin var staddur í Singapúr þegar fréttirnar af árásunum bárust til að fylgja eftir umsókn borgarinnar um að fá að halda Ólympíuleikanna. Sá fögnuður sem ríkti vegna leikanna hvarf vitaskuld um leið eins og hendi væri veifað.

„Ég vil aðeins segja eitt: Þetta var ekki hryðjuverkaárás gegn hinum sterku og valdamiklu, forsetum og forsætisráðherrum. Henni var beint gegn venjulegum Lundúnabúum,“ sagði Livingstone í viðtölum við fréttamenn. „Þetta er ekki hugmyndafræði eða ofsatrú. Þetta er fjöldamorð.“

Því næst beindi borgarstjórnin orðum sínum til tilræðismannanna og sagði að lífið í Lundúnum kæmist fljótlega í samt lag og verða hér eftir sem hingað til frelsistákn fyrir



BORGARSTJÓRINN Í LUNDÚNUM „Ekkert sem þið gerið, sama hversu marga þið myrðið, kemur í veg fyrir að frelsið ríki og fólk lifi í sátt og samlyndi,“ sagði Ken Livingstone í gær.

Breta og aðrar þjóðir heimsins. „Ekkert sem þið gerið, sama hversu marga þið myrðið, kemur í veg

fyrir að frelsið ríki og fólk lifi saman í sátt og samlyndi. Sama hvað þið gerið þá mistekst ykkur.“ ■

Hryðjuverkaárásin:

Þetta sögðu þau

Helstu ráðamenn heims hafa verið samstiga í að fordæma hryðjuverkin í Lundúnum í gær.



„Ég er miður mín vegna þessara hörmulegu tilræða sem framin hafa verið í Lundúnum í dag. Þessi illvirki nista í hjartastað þvi þau eru áráð á mennskuna í okkur.“

- **Kofi Annan, framkvæmdastjóri Sameinuðu þjóðanna**

„Þetta er heimsstyrjöld ólíkrar hugmyndafræði. Það er ekki hægt að semja um frið við hryðjuverkamenn. Þeir vilja okkur feig og við verðum að takast á við þá. Það er einungis hægt með hörku.“

- **Condoleezza Rice, utanríkisráðherra Bandaríkjanna.**



„Afar hryggur vegna fréttanna af hryðjuverkaárásunum í Lundúnum biður hans heilagi, Benedikt XVI páfi, ákaft fyrir fórnarlömbunum og öllum þeim sem eiga um sárt að binda.“

- **úr fréttatilkyningu frá Páfagarði.**

„Þessari morðárás er ekki eingöngu beint gegn Bretlandi og bresku þjóðinni heldur gegn öllu siðmenntuðu fólki í heiminum sem líður ekki árási á borð við þessa.“

- **Jose Manuel Barroso, forseti Framkvæmdastjórnar Evrópusambandsins.**

„Spánverjar hafa þjáðst af völdum hryðjuverkamanna í áratugir og árásirnar í Madrid 11. mars í fyrra voru versta hryðjuverkaárás sem vitað er um í Evrópu. Því skiljum við, Spánverjar, vel þjáningu og sorg bresku þjóðarinnar.“

- **Jose Luis Zapatero, forsætisráðherra Spánar.**



„Ég samhyggist Bretum og býð þeim allan þann stuðning sem við getum veitt. Ég var rétt hjá Liverpool Street stöðinni þegar fyrsta sprengjan sprakk. Mér fannst afar óhugnanlegt að vera aftur svo nærri slíkri árás.“

- **Rudolph Giuliani, borgarstjóri í New York 11. september 2001.**



VLADIMIR PÚTÍN

Forseti Rússlands:

Vesturlönd ósamstiga

HRYÐJUVERK Vladimir Pútín, forseti Rússlands, telur að árásirnar á Lundúnir í gær sýni að ríki heims séu ósamstiga og illa undir það búin að glíma við hryðjuverkaógnina.

Pútín minnti á að Rússland hefði oft sinnis orðið fyrir hryðjuverkaárásum sem hefðu kostað hundruð manna lífið. „Það sem gerðist hins vegar í dag sýnir enn einu sinni að við gerum of lítið til að sameina krafta okkar í baráttunni við hryðjuverkamenn.“

Pútín fordæmdi vitaskuld árásirnar harðlega og sagði að einu gildi hvar slík illvirki væru unnin, þau væru alls staðar jafn fyrirritleg. Því skoraði hann á aðra þjóðarleiðtoga að láta af tvöföldu síðgæði sínu og átti hann þar við að þeir væru oft fljótir að gagnrýna Rússa í baráttu sinni gegn tsjetsjenskum aðskilnaðarsinum. ■



JACQUES CHIRAC Undirstrikaði einlæglega vináttu þjóðanna tveggja.

Chirac og Schröder:

Beita skal öllum ráðum

HRYÐJUVERK Jacques Chirac Frakklandsforseti og Gerhard Schröder, kanslari Þýskalands, voru sam-mála um að berjast yrði gegn hryðjuverkum með öllum tiltækum ráðum þegar þeir fordæmdu árásirnar í samtölum við fjölmiðla í gær. Þeir vottuðu bresku þjóðinni samúð sína.

„Ég fann fyrir miklum hryllingi þegar ég heyrði af hryðjuverkaárásunum sem lituðu bresku höfuðborgina blóði í morgun. Ég vil að Lundúnabúum og allri bresku þjóðinni sé ljós sú samstaða, samúð og vinarþel sem Frakkland og franska þjóðin ber til ykkar á þessum erfiðu tímum,“ sagði Chirac. ■



Kraftvélasalan

www.kraftvelasalan.is

Ertu að leita að notaðri vinnuvél?

Kraftvélasalan opnar í dag kl. 16:00

...nýtt söluútibú fyrir notaðar vinnuvélar að Lækjarmel 1-2, 116 Reykjavík.

Kjalarnes



Mosfellsheiði



Komatsu PW150ES-6
Árg. 1999, 11200 vinnustundir.



Komatsu PC750LC-6
Árg. 2004, 2200 vinnustundir.



Komatsu PC340LC-7
Árg. 2004, 2200 vinnustundir.



Komatsu PC290LC-6
Árg. 2000, 10300 vinnustundir.



Komatsu PC450LC-6
Árg. 2000, 11432 vinnustundir.



Komatsu PC340LC-6
Árg. 2001, 7200 vinnustundir.



Komatsu PC600LC-6
Árg. 2003, 3600 vinnustundir.



CAT D6H LGP
Árg. 1996, 11200 vinnustundir.



Dynapac CA302D
Árg. 2004, 500 vinnustundir.



Komatsu D61PX-12
Árg. 2002, 4700 vinnustundir.



Komatsu D65EX-15
Árg. 2003, 2900 vinnustundir.



Komatsu PC130-5
Árg. 1997, 6000 vinnustundir.



Moxy MT30
Árg. 1998, 9914 vinnustundir.



Moxy MT36 Highline
Árg. 2002, 5000 vinnustundir.



Komatsu HD325-6
Árg. 2004, 1500 vinnustundir.



O&K RH30
Árg. 1999, 6600 vinnustundir.

Mosfellsbær
Þverholt

Til Reykjavíkur

Mikið úrval vinnuvéla af öllum stærðum og gerðum



Kraftvélasalan

Lækjarmel 1-2 - 116 Reykjavík - Sími 535 3500 - www.kraftvelasalan.is

„Vinsælasti krimmahöfundur Norðurláfu“ – DV



Ný saga um Kurt Wallander eftir Henning Mankell, sem er einn virtasti og vinsælasti sakamálahöfundur Evrópu um þessar mundir.

Aldraður fuglavinur finnst stjaksættur til dauðs á engi á Skáni í Svíþjóð. Wallander lögreglufoðingja verður fljótlega ljóst að hann á hér í höggi við óvenju útsmoginn og kaldrifjaðan morðingja.

„Sögur Mankell eru afburðavel skrifaðar og hver kafli vekur forvitni lesandans.“

- Páll Baldvin Baldvinsson, DV

2. sæti

Allar bækur
Pemmín Eymundsson
og Bokabúðir MM
29. júní – 5. júlí.

M
Mál og menning
edda.is

Múslimaleiðtogar um heim allan:

Fordæma hryðjuverkin

HRYÐJUVERK Hamid Karzai, forseti Afganistans, segir hryðjuverkin í Lundúnum víðurstyggileg og hneykslanleg. Hann segir það liggja fyrir að tilgangurinn hafi verið að myrða saklausa borgara og fordæmir árásirnar harðlega.

Karzai segir afgöngu þjóðina senda Bretum samúðarkveður og að Afganar skilji vel þann sársauka sem breska þjóðin gengur nú í gegnum.

Sheikh Rashid, upplýsingamála-



HAMID KARZAI
Forseti Afganistans segir Afgana skilja vel þann sársauka sem breska þjóðin gengur nú í gegnum.

ráðherra Pakistans, hefur einnig gefið út yfirlýsingu þar sem sagt er að stjórnvöld fordæmi árásirnar og sendi Bretum samúð. Abdulmoshen Al-Akkas, félagsmálaráðherra Sáði-Arabíu, sagði einnig að yfirlýsingin hafi verið þar að verki og býður fjölskyldum þeirra sem fórust sína dýpstu samúð.

Leiðtogar þjóða um heim allan hafa fordæmt árásirnar og sent bæði bresku ríkisstjórninni og Elísabetu Bretadrottningu samúðarskeyti. ■



IQBAL SACRANIE Aðalritari múslimaráðs Bretlands segist vonast til þess að allir borgarþátttakerski taki höndum saman um að upplýsa lögregluna um hryðjuverkin.

Múslimar harma árásirnar

Talsmenn múslima í Lundúnum hafa áhyggjur af því að trússystemi þeirra kunni að verða fyrir aðkasti í kjölfar árásanna. Talsmaður múslima á Íslandi fordæmir hryðjuverkin.

HRYÐJUVERK Ahmed Sheikh, forseti félags múslima í Lundúnum, fordæmir hryðjuverkaárásirnar og segist óttast að múslimar þurfi að gjalda fyrir hryðjuverkin. Hann segist hafa mestar áhyggjur af konum sem bera höfuðslæður og mæltist til þess við alla múslima að þeir færu varlega næstu daga og létu lítið fyrir sér fara.

Hann segir að lögregluþyriföld þurfi nú að íhuga herta öryggisgæslu við moskur og aðra samkomustaði múslima. Hann sendi einnig fjölskyldum þeirra sem féllu í árásunum samúðarkveður og segir samfélag múslima standa með öðrum Lundúnabúum gegn hryðjuverkum. Sheikh segir samskipti múslimasamfélagsins við aðra íbúa borgarinnar og stjórnvöld hafa verið með miklum ágætum en segir þau samskipti nú í ákveðinni hættu. Hann vill því áréttu að ein sprengingin varð í einu fjölmennasta múslimahverfi borgarinnar, nærri Aldgate og hafi því beinst jafnt að múslimum sem öðrum.

Sir Iqbal Sacranie, aðalritari

múslimaráðs Bretlands, segist einnig fordæma árásirnar harðlega og að tilgangur hryðjuverkamannanna hafi greinilega verið að draga úr samstöðu meðal borgarþátttakerski. Hann segist vonast til þess að allir borgarþátttakerski taki höndum saman um að upplýsa lögregluna til að hægt verði að hafa hendur í hári þeirra sem bera ábyrgð á hryðjuverkunum. Sacranie viðurkennir þó að ákveðin öfl innan múslimasamfélagsins reyni líklega að misnota atburðina til þess að ýta undir misrétti og hatun.

Salmann Tamini, formaður félags múslima á Íslandi, segir aðspurður um viðbrögð félagsins við hryðjuverkunum: „Við fordæmum auðvitað þessi hryðjuverk. Þau eru mjög óhugnanleg, sama hvort múslimar, kristnir eða aðrir standa að þeim.“

„Allt skynsamt fólk veit að ekki er hægt að fordæma alla múslima fyrir slíkar árásir,“ segir Salmann og hefur ekki áhyggjur af því að múslimar á Íslandi verði fyrir aðkasti í kjölfar hryðjuverkaanna.

oddur@frettabladid.is



Grill með bragðbættum sýrðum rjóma!

Bragðbætti sýrði rjóminn er alger snilld með grillinu. Nýja piparbragðið passar með öllum grillmat og svo er hann bara 15% - léttasta grillsósa sem þú færð.



NYTT

með pipar



ÍSLENSKA ER ÖSKAR MÆLI
MS
www.ms.is



Veislan er að hefjast!



Úlfar á 3 FRÖKKUM mælir með hrefnulundum:

- Skerðu ferskar lundirnar í sneiðar, alls ekki meira en 0,5 til 1 cm á þykkt.
- Aldrei meiri steiking en „Medium Rare“ eða „Rare“, 36 sek. á annarri hliðinni og 32 á hinn!
- Ekki krydda of mikið.
- Pönnusteiking á sjóðheiti pönnu eða á grillið: dýfa lundinni í grill- eða steikarolíu og strjúka svo af mest af olíunni.
- Hrefnulundirnar eru líka frábærar hráar sem forréttur, með japanskri Kikkoman sojaolíu.

Njótið vel. Úlfar Eysteinnsson á 3 FRÖKKUM.

Farðu nýjar leiðir og prófaðu ferskar sérvaldar hrefnulundir á grillið eða á pönnuna.

Nýtt og sérvalið, safaríkt og lungamjúkt á tungu; þú finnur vart betra hráefni og máltíðin verður upplifun. Meistarakokkarnir mæla með hrefnulundum í veisluna – og svo eru þær þægilegar í matreiðslu.

Ekki bíða með veisluna, veiðunum lýkur 15. ágúst.



SLÁTRUN Bresku blöðin sendu flest frá sér aðra prentun í gær eftir að hryðjuverkin dundu yfir Lundúnaborg. Hér sjást kaupendur handleika Evening Standard sem kallar atvikið í gær „slátrun“.

Flug milli Keflavíkur og Lundúna:

Tugir breyttu ferðaáætlun

FLUGSAMGÖNGUR Ekki varð röskun á áætlunarflugi Icelandair og Iceland Express milli Keflavíkur og Lundúna í gær. Vélar beggja félaga lentu þar um hádegisbil og héldu til Íslands á ný klukkan eitt. „Um 150 farþegar voru um borð af 170 sem voru bókaðir,“ segir Guðjón Arngrímsson, upplýsingafulltrúi Icelandair.

Öllu færri, eða aðeins fimm, skiluðu sér ekki í flug Iceland Express en það er svipaður fjöldi og

á venjulegum degi, að sögn Birgis Jónssonar framkvæmdastjóra. „Það var líka mjög lítið um afbókunir fyrir seinna flugið til Standsted,“ segir Birgir en vélin fór utan um fjögur leytið í gær.

Nokkrir tugir farþega leituðu til Icelandair til að fá að breyta ferðatilhögun sinni og brást félagið vel við þeim óskum. „Við ákváðum að breyta reglum okkar í ljósi aðstæðna,“ segir Guðjón Arngrímsson. Sama var uppi á ten-



Á LEIÐ TIL HEATHROW Mikíð umferðaröngþveiti skapaðist á helstu leiðum til Heathrow-flugvallar í gær enda lágu almenningssamgöngur niðri um tíma.

ingnum hjá Iceland Express, þar að þurfa að greiða breytingar- gat fólk breytt bókunum án þess gjald og fargjaldamismun. - bps

Íslendingar í Lundúnum:

Afdrif tuttugu eru ókunn



ILLUGI GUNNARSSON

HRYÐJUVERK Ekki var vitað um afdrif rúmlega tuttugu Íslendinga í Lundúnum í gærkvöld að sögn Illuga Gunnarssonar, aðstoðarmanns utanríkisráðherra. Utanríkisráðuneytið opnaði upplýsingasíma skömmu eftir hryðjuverkin í borginni í gærmorgun og lét fjöldi fólks vita af ættingjum sínum sem staddir voru í borginni og ekki hafði náðst í gær.

Ekki er vitað hversu margir Íslendingar voru staddir í Lundúnum þegar atburðirnir áttu sér stað en líklegt er að þeir skipti mörgum hundruðum að sögn Illuga.

Upplýsingalína utanríkisráðuneytisins er í síma 545 9900. - ht

Anna Lísía Björnsdóttir:

Missti af einni jarðlestinni

HRYÐJUVERK „Ég ætlaði með einni jarðlestinni sem varð fyrir sprengingu en vaknaði of seint,“ segir Anna Lísía Björnsdóttir, nemi í kvikmyndagerð. Þegar Anna Lísía ætlaði að taka neðanjarðarlestina á fund voru allar lestarstöðvar lokaðar og hún ákvað því að taka strætisvagn. „Okkur var að lokum hent úr vagninum og þá var ég orðin dálítið pirruð þar sem enginn vissi hvað var í gangi,“ segir Anna Lísía.

Anna Lísía gekk þaðan á Russell Square þar sem hún var þegar ein sprenginganna átti sér stað. „Þegar ég heyrði sprenginguna gerði ég mér grein fyrir því sem gerst hafði,“ segir Anna Lísía sem fann fyrir hræðslu og leið eins og hún væri ekki lengur örugg. „Enginn vissi hvað var í gangi og fólk ráfaði um starandi,“ segir hún og bætir við að alls staðar hafi verið lögreglubílar. „Ég flýtti mér burt því ég vildi ekki sjá neitt, bara ná í einhvern og komast í skjól.“ - ht

Ragnhildur Bjarnadóttir:

Mikil læti og sírenur um allt

HRYÐJUVERK „Ég varð ekki vör við sprengingarnar sjálfar en hér eru mikil læti og sírenur um allt,“ segir Ragnhildur Bjarnadóttir, starfsmaður Icelandair í Lundúnum. Ragnhildur starfar nærri Leicester Square, þremur götum frá sprengingunni á Tavistock-torgi.

Mjög margt fólk hafði samband við skrifstofu Icelandair í gær eftir atburðina í Lundúnum. „Margir segjast ekki komast á flugvöllinn í tíma enda liggja allar samgöngur niðri,“ segir Ragnhildur. „Margir eru líka að kanna afdrif ættingja sinna sem áttu pantað flug eða voru á leið til borgarinnar í flugi.“ - ht



STRÆTISVAGNINN Tveggja hæða strætisvagninn eftir sprenginguna við Tavistock torg í gærmorgun.

Vaknaði við sprenginguna

Stígur Helgason íslenskunemi var staddur á hóteli mjög skammt frá Tavistock-torgi þar sem strætisvagn var sprengdur í loft upp í hryðjuverkaárásunum á Lundúnir í gærmorgun. Stígur varð var við mikla geðshræringu á staðnum og segir fólk hafa verið gráti næst. Löng bið var eftir sjúkrabíl.



STÍGUR HELGASON

þar sem sprengdur var strætisvagn í hryðjuverkaárásunum á Lundúnir í gær. Systir Stígs, sem dvaldi í herbergi sem sneri út að

vettvangi árársinnar, lét hann vita af því sem gerst hafði skömmu síðar.

„Þegar við litum út um gluggann sáum við fólk sem var gráti næst og vissi vart í hvorn fótinn það átti að stíga,“ segir Stígur. „Það var mjög mikil geðshræring, lögreglubílar aðvífandi úr öllum átum og svo sáum við hálfan strætisvagn um þrjátíu metra í burtu frá okkur.“

Stígur segir hafa komið sér á óvart hversu seint sjúkrabílar komu á vettvang en hann telur að

það hafi liðið hátt í tuttugu mínútur þar til fyrsti sjúkrabíllinn loksins kom. „Við sáum fólk breiða yfir eitthvað sem við höldum að hafi verið lík,“ segir Stígur. „Svo var maður lagður á stéttina fyrir neðan okkur sem var með hræðilega illa farinn fót. Maður sá inn að beini á leggnum á honum.“

Stígur segir að fjölskyldunni hafi verið meinað að yfirgefa hótelið meðan á öllu þessu stóð og því hafi þau orðið vitni að atburðunum úr glugganum á hótelinu. Um hádegisleytið var þeim hins vegar

gert að yfirgefa hótelið. „Þá þurfti að framkvæma leit á öllu hótelinu og byggingunum í kring og okkur var sagt að það gæti tekið allan daginn.“

Stígur segir að fjölskyldan hafi því eytt eftirmiðdeginum í rölt um bæinn, en flestar verslanir hafi verið lokaðar og fremur dauft yfir miðborginni. „Ég hef aldrei komið hingað áður en hér í bænum var mun færri fólk en ég held að séu hér venjulega,“ segir Stígur.

helgat@frettabladid.is

Bænastund haldin í Dómkirkjunni í Reykjavík í gærkvöld:

Sýna vinabjórð samstöðu á erfiðum tímum

BÆNASTUND Boðað var til bæna- stundar í Dómkirkjunni klukkan átta í gærkvöld vegna hryðjuverkanna í Lundúnum.

„Með þessu vildum við sýna vinabjórð okkar samstöðu á erfiðum tímum og þá sérstaklega fórnarlömbum þar í landi og ættingjum þeirra,“ sagði Hjálmar Jónsson dómkirkjuprestur.

Hann bað fyrir fórnarlömbum ofbeldis og illvirkja og minnti á að það væri ekki vilji Krists að svona atburðir ættu sér stað en jafnframt væri Kristur sjálfur staðfesting þess að stundum þjáist saklausir.

„Hvað er eðlilegra fyrir fólk en að leita í guðshús á þessari stundu og við urðum bara við því,“ bætti hann við.

Halldór Ásgrímsson forsætisráðherra og Alp Mehmet, sendiherra Breta á Íslandi, lásu ritningarorð.

Jóhann Friðgeir Valdimarsson tenór og kórinn Voces Masculorum sáú um allan söng en aðallega voru sungnir enskir sálmar. Organisti var Marteinn H. Friðriks- son.

Bænastundinni lauk svo með því að sálmurinn Faðir andanna var sunginn en að sögn séra Hjálmars lauk flestum íslenskum messum í síðari heimsstyrjöldinni á þeim sálmi og var reynt að ítreka stuðninginn við Breta með þessum hætti. -jse

BÆNASTUND Í DÓMKIRKJUNNI Haldin var bænastund í Dómkirkjunni í gær þar sem beðið var fyrir fórnarlömbum ofbeldis og illvirkja.



Sýslumaðurinn á Keflavíkurflugvelli:

Hert á öryggisgæslu

HRÝÐJUVERKIN „Það er ekki hægt að segja að viðbúnaður hér hafi verið aukinn en skerpt var á allri öryggisgæslu í kjölfar hryðjuverkanna í London,“ sagði Jóhann R. Benediktsson, sýslumaður á Keflavíkurflugvelli.

Jóhann sagði að fundað hefði verið með starfsfólki strax og ljóst var hvað gerðist í Bretlandi og ítrekað að taka harðar á ýmsum öryggisþáttum en venja er. Hann vildi þó eðli málsins samkvæmt ekki fara nánar út í hvað það merkti.

„Þar að auki hef ég verið í sambandi við kollega mína á flugvöllum í nágrannalöndunum og við samræmt aðgerðir. Við fylgjumst nú



JÓHANN R. BENEDIKTSSON Hert var á öryggisgæslu í Leifstöð í kjölfar hryðjuverkanna í Lundúnum og verður svo áfram um hríð.

átekta með og gerum það áfram.“

Engar tafir urðu á flugi til eða frá Lundúnum í gær þrátt fyrir hryðjuverkin og að hluta Heathrow-flugvallar hafi verið lokað á tímabili.

-aöe

Prestur Íslendinga í Lundúnum:

Fastur í neðanjarðarlest tímunum saman

HRÝÐJUVERK Séra Sigurður Arnarson, prestur Íslendinga í Lundúnum, var staddur á Piccadilly neðanjarðarlestarlínunni nærri Earl's Court í Lundúnum þegar sprengingarnar áttu sér stað í gærmorgun. „Ég var tvo klukkutíma á leiðinni í vinnuna sem venjulega tekur um 45 mínútur,“ segir séra Sigurður. „Ég þurfti síðan að yfirgefa lestarstöðina þegar allar lestarstöðvarnar á svæðinu voru rýmdar.“

Fyrst í stað barst tilkynning í lestinni um að lest hefði stöðvast

nærri Russell Square en fregnir af því að strætisvagn hefði verið sprengdur bárust hins ekki fyrr en um hálf tíma síðar. Sigurður gekk að lokum til vinnu sinnar um klukkutíma leið þar sem samgöngur lágu niðri.

Fjöldi Íslendinga hafði í gær haft samband við Sigurð sem staddur var í sendiráði Íslands í borginni þegar Fréttablaðið náði tali af honum í gær. Þar stóð til að hafa opið hús eins lengi og þurfa þætti en enn höfðu ekki margir litið við seinnipartinn í gær.



SÉRA SIGURÐUR ARNARSON VIÐ SENDIRÁÐIÐ Í LUNDÚNUM Prestur Íslendinga í Lundúnum var staddur í neðanjarðarlestinni þegar hryðjuverkaárásirnar á borgina áttu sér stað í gærmorgun.

„Bæði strætisvagnar og neðanjarðarlestir liggja niðri og fólk hefur verið beðið um að halda sig heima.“

-ht

Brynhildur Birgisdóttir:

Andrúmsloftið ömurlegt

HRÝÐJUVERK „Andrúmsloftið í Lundúnum er ömurlegt,“ segir Brynhildur Birgisdóttir nemi sem búsett er nærri Liverpool Street í Lundúnum. „Öll starfsemi liggur meira og minna niðri.“

Brynhildur var stödd heima hjá sér þegar sprengingarnar áttu sér stað og komst lítið út úr húsinu eftir það. „Ég átti að vera á fundi á West End en frestaði honum af því að þangað var ekki hægt að komast nema fótgangandi,“ segir Brynhildur. Hún segir þó Lundúnabúa taka atburðunum af stillingu. „Ég held að fólk hafi í aðra röndina búist við þessu,“ segir hún. ■

Þórður Orri Pétursson:

Mikið umferðaröngþveiti

HRÝÐJUVERK „Það myndaðist mikið öngþveiti og mjög erfitt var að komast leiðar sinnar,“ segir Þórður Orri Pétursson verkfræðingur sem er búsettur í miðborg Lundúna. Þórður Orri átti leið í átt frá miðborginni í gærmorgun eftir árásirnar og segir ferðina hafa tekið mun lengri tíma en venjulega.

Þórður Orri starfar nærri Kings Cross lestarstöðinni og þurfti að taka á sig ýmsar króka-leiðir til þess að komast til vinnu sinnar. Þar hafði götum verið lokað eftir sprenginguna í neðanjarðarlestinni milli Kings Cross og Russell Square. „Það er þreyta í andrúmsloftinu í Lundúnum í dag en fólk tekur atburðunum vel,“ segir Þórður Orri. „Ég held að þeir hafi ekki komið fólk mjög á óvart.“ ■

Práinn E. Gíslason:

Lögreglan mjög áberandi

HRÝÐJUVERK „Við urðum lítið vör við atburðina fyrr en við komum inn í borgina,“ segir Práinn E. Gíslason, sem staddur var í Lundúnum þegar hryðjuverkin gengu yfir í gærmorgun. Trésmiðja Práins vinnur að verki fyrir Landsbankann í miðborg Lundúna og var hann á leið inn til miðborgarinnar þegar ósköpin dundu yfir.

Práinn segir ferðina niður í miðborg Lundúna hafa tekið lengri tíma en venjulega og lögregla og sjúkralið hafi verið mjög áberandi. Hann segist í fyrstu hafa verið algerlega grunlaus um hvað var á seidi en fljótlega orðið þess var að eitthvað alvarlegt hafði gerst. Það hafi greinilega mátt lesa út úr látbragði lögreglu og sjúkraliðs.

Hótel Práins er staðsett milli Liverpool Street og Aldgate lestarstöðvanna þar sem sprengingar áttu sér stað í fyrrakvöld.

-ht

„Gangverk kapítalismsmans verður ekki stöðvað“

Starfsstöðvum íslensku viðskiptabankanna í Lundúnum var lokað snemma í gær. Enginn starfsmaður þeirra slasaðist í sprengingunum. Fólk var með hugann við atburði dagsins í gær en heldur vinnu áfram í dag.

HRÝÐJUVERK „Gangverk kapítalismsmans verður ekki stöðvað,“ sagði Gísli Hauksson, sérfræðingur hjá KB banka í Lundúnum, þegar hann var á leið heim til sín eftir vinnu í gær. Fólk í Lundúnum væri greinilega fljótt að færa líf sitt í fyrra horf þrátt fyrir árásir ofbeldismanna. Í fjármálaverfi Lundúna hefði fólk komið til starfa í gærmorgun þó meiri tími hefði farið í að fylgjast með fréttum líðandi stundar en að eiga viðskipti. Opið hefði verið fyrir viðskipti í bresku kauphöllinni þrátt fyrir tíðindi dagsins.



GÍSLI HAUKSSON

Gísli sagði að samstarfsmenn sínir í KB banka hefðu fylgst með gangi mála í miðborg Lundúna, þar sem skrifstofa bankans er til húsa, og sett sig í samband við fjölskyldur sínar. Upp úr klukkan þrjú hefðu margir farið heim á leið. Starfsemin var þó með eðli-



BEIÐI Á LESTARSTÖÐ Maður á leiðinni heim úr vinnu les um atburði dagsins í enska dagblaðinu Evening Standard.

legu sniði en lítið að gera.

Hann sagðist hafa heyrt að þeir einu sem þyrftu að mæta til vinnu í ABN Amro bankanum í dag væru þeir sem kæmu að viðskiptum með verðbréf. Aðrir

fengu frí. Starfsemi KB banka yrði hins vegar með eðlilegu sniði í dag.

Starfsstöðum Íslandsbanka og Landsbanka í Lundúnum var lokað snemma í gær vegna árásanna.

Pétur Einarsson, forstöðumaður Íslandsbanka þar í borg, sagði að ein sprengingin hefði verið nokkur hundruð metra frá skrifstofum bankans. „Við ákváðum að koma okkur heim fyrr en seinna og vera hjá okkar nánustu,“ sagði hann. Starfsemin í fjármálaverfinu hefði haldið áfram en margir hefðu fylgst með fréttum í sjónvarpi.

„Við byrjum svo bara aftur [í dag]. Það er ekkert annað að gera,“ sagði Pétur. Íslandsbanki væri með fyrirtækjaráðgjöf og lánstarfsemi í London og dagur til eða frá skipti ekki sköpun. Annað gildi um þau fyrirtæki sem væru með verðbréfamíðlun þar sem starfsmenn þyrftu að vaka yfir markaðnum.

Í fréttatilkynningu frá Landsbankanum kom fram að starfsmenn fengu að fara heim eins fljótt og mögulegt var. Ljóst væri að hryðjuverkaárásirnar hefðu ollið truflunum á starfsemi bankans þar í borg eins og annarri starfsemi.

bjorgvin@frettabladid.is

Á að grilla?
Ekki gleyma Grill Mates!

McCormick Grill Mates: Montreal Steak, Mesquite, Hamburger, Montreal Chicken, and others.

Bráð til að treysta á



STÓRAUKIÐ ÖRYGGI Lögregla víða um Bretlandseyjar jók viðbúnaðarstig eftir sprengingarnar í Lundúnum í gærmorgun. Hér sést Edinborgarlögreglan stöðva strætisvagn á leið um borgina, samskonar vagn og sprengdur var í höfuðborg Breta.

Jóhann Thoroddsen sérfræðingur í áfallahjálp:

Lítið hægt að gera fyrst um sinn

HRYÐJUVERK Jóhann Thoroddsen sálfræðingur þekkir vel til þess ferlis sem fer í gang þegar veita þarf áfallahjálp.

Aðspurður um ferlið sem fer í gang þegar veita þarf mörgum áfallahjálp segir Jóhann: „Það sem fyrst er gert er að kallað er saman einstakling allra handa teymi. Fyrst um sinn er nær einungis farið í að afla upplýsinga og safna saman liði. Fólk sem hefur orðið sjónarvottar eða er fórnarlömb er allt í sjokki og lítið annað hægt að gera fyrir það fólk en að veita því skjól og aðhlyningu. Næstu daga fer svo að koma í ljós

hverjir þurfa virkilega á andlegum stuðningi að halda og þá fer hin eiginlega áfallahjálp í gang, það er þó mikill minnihluti sem þarf sérstaka meðhöndlun. Það er helst fjölskylda og vinir þeirra sem látast sem þarf mest að huga að. Svo þarf svona teymi líka að styðja við þá sem eru á vettvangi við björgunarstörf og tryggja að álag á þá sé ekki of mikið. Yfirleitt er reglan sú að fólk þarf og fær reglulega hvíld.“

JÓHANN THORODDSEN Verkefnastjóri sálrens stuðnings hjá Rauða krossinum hefur mikla reynslu af áfallahjálpi.



ELISABET II BRETADROTTNING Segist dást að þeim sem sinna neyðarstörfum á vettvangi hryðjuverkaárásanna.

Elisabet II Bretadrottning:

Vottar syrgjendum samúð

HRYÐJUVERK Elisabet önnur Bretadrottning sendi frá sér tilkynningu í kjölfar hryðjuverkaárásanna í gærmorgun.

Í tilkynningunni segir: „Hræðilegir atburðir morgunsins hafa skotið skelk í bringu okkar allra. Ég veit að ég tala fyrir munn allra landsmanna þegar ég votta samúð mína öllum þeim sem urðu fyrir árásum og skyldmönnum þeirra sem létust og særðust. Ég dást að þeim sem sinna neyðarstörfum á vettvangi.“

Drottningin dvaldi í Windsor-kastala eftir árásirnar í gær og var öryggisgæsla hert við heimili hennar í Buckinghamhöll. ■

Ólýsanlegur hryllingur

Hryðjuverkaárásirnar í Lundúnum í gær öllu ringulreið og skelfingu meðal þeirra hundraða sem slösuðust í sprengingunum. Lýsingar sjónarvotta á atburðarásinni gefa glögga mynd af því hversu ósjálfbjarga fólk er við kringumstæður sem þessar.

HRYÐJUVERK Sara Reid var í einni neðanjarðarlestinni sem sprengd var í loft upp. „Ég sá blossa út um gluggann og allt í einu kom þungt högg á vagninn og við hentumst til. Sprengingin varð fyrir aftan mig og við reyndum að forða okkur út um hinn enda vagnsins. Við heyrðum barsmíður og óp í vagninum fyrir aftan okkur þar sem sprengjan sprakk. Sá vagn var allur í tætlum og þakið hafði rifnað af honum. Ég sá fólk sem ég held að hafi dáið.“

Scott Wenbourne var líka í neðanjarðarlestinni. „Ég sá þrjú lík liggja á lestarteinunum. Það var svo hryllilegt að ég gat ekki horft á það. Mér fannst einn hreyfa sig en ég er ekki viss. Inni í vagninum var líka fullt af slösuðu og dáu fólki, sumir hreyfðu sig og kölluðu á hjálpu þeim. Við enginn til að hjálpa þeim. Við gengum í hálf tíma að næstu stöð.“

Ég sá fullt af slösuðu fólki. Margt af því var alvarlega slasað á höfði og útlimum.

Ana Castro varð vitni að sprengingunni í strætisvagninum skammt frá Russell Square.



SLUPPU MEÐ SKRÁMUR Fjölmargir særðust í sprengingunum í Lundúnum í gær. Þessir tveir farþegar í neðanjarðarlest sluppu þó með skrámur.

„Það var skelfingu lostið fólk út um allt hrópaði og kallandi á hjálpu. Ég sá fólk sem stóð eftir á nærfötunum einum þar sem krafturinn í sprengingunni hafði tætt utan af því fötin. Þetta var ólýsanlega hræðilegt.“

Belinda Seabrook var í strætisvagninum fyrir framan vagninn sem sprakk í loft upp. „Allt í einu

heyrði ég gífurlega sprengingu og þegar ég leit við sá ég helminginn af vagninum fljúga upp í loftið og skæðadrífa af alls kyns hlutum flugu um allt. Það hljóta margir að hafa dáið, því allir vagnarnir voru fullir af fólki.“

Andy Abernethy var í lest milli King's Cross og Russell Square

þegar hann heyrði mikla sprengingu og lestin fór út af sporinu. „Það var reykur um allt svæðið og ég sá fullt af slösuðu fólki. Margt af því var alvarlega slasað á höfði og útlimum. Maður sem var rétt hjá mér hrópaði í sífellu að hann væri að deyja. Ég veit ekki hvað varð um hann.“

Almenningssamgöngur í Lundúnum:

Milljónir farþega á hverjum degi

SAMGÖNGUR Neðanjarðarlestarkerfið í Lundúnum er afar víðamikilið og samtals er það rúmlega 400 kílómetrar að lengd. Stöðvar eru 274 og talið er að um þrjár milljónir farþega ferðist með lestunum á hverjum degi.

Strætisvagnakerfi borgarinnar eru eitt það stærsta og umfangsmesta í heiminum. Vagnar eru um 6.500 og leiðakerfið samanstendur af 700 leiðum og í fyrra voru farþegar vagnanna um einn og hálfur milljarður samtals. Kunnastir þessara vagna eru vitaskuld rauðu tvílyftu vagnarnir sem eru eitt helsta einkennistákn borgarinnar.

Almenningssamgöngur í Lundúnum hafa sætt mikilli gagnrýni undanfarin ár og gildir það um hvort tveggja neðanjarðarlestirnar og strætisvagnana, og hafa menn kvartað undan þrengslum og gömlum vögnum. Í tengslum við baráttu Parísar og Lundúna um að halda Ólympíuleikana 2012 héldu Frakkar því á lofti að lesta-kerfið í París væri mun betra en lesta-kerfið í Lundúnum. Er ljóst að Bretar þurfa að gera gagngerar breytingar á kerfi almenningssamgangna í höfuðborginni fyrir komandi Ólympíuleika sem verða þar árið 2012.

BARIST UM SÆTIN Farþegar bókstaflega slögust um að komast með einum af fyrstu strætisvögnum sem hófu ferðir eftir sprengingarnar í Lundúnum í gær.



DV

„Strætóinn sprakk fyrir utan gluggann hjá mér“

Þorbjörn Þórðarson lögfræðinemi var vitni að hryðjuverkaárásinni

Þorir þegar aðrir þegja!

Íslandsdeild Amnesty International:

Samstaða með fórnarlömbum hryðjuverka

HRYÐJUVERK Íslandsdeild Amnesty International efndi til stundar á Lækjartorgi í gær til að sýna fórnarlömbum hryðjuverkaárásanna í Lundúnum samstöðu og samúð.

Í fréttatilkynningu frá samtökunum segir að árásir á almenna borgara séu aldrei réttlætningar og að slíkar árásir sýni algjört virðingarleysi gagnvart mannhelgi. Einnig er tekið fram að þeir sem beri ábyrgð á hryðjuverkunum verði að svara til saka í réttarhöldum sem samræmast alþjóðlegum viðmiðum. Árásina bar upp á sama

dag og minningarathöfn fór fram um Peter Benenson, stofnanda Amnesty International, í kirkju í Lundúnum og segir í tilkynningunni að ákall hans um samstöðu með öllum þeim sem sæta mannréttindabrotum hafi verið brynt í gær sem alla aðra daga.

Jóhanna K. Eyjólfssdóttir, framkvæmdastjóri Íslandsdeildarinnar, segir mætinguna á Lækjartorg hafa verið framar vonum, sérstaklega eftir tillit er tekið til þess hversu fyrirvarinn var stuttur.

- óá



UNG STÚLKA Á LÆKJARTORGI Amnesty á Íslandi segir þá sem bera ábyrgð á hryðjuverkunum verða að svara til saka í réttarhöldum sem samræmast alþjóðlegum viðmiðum.

Breska sendiráðið:

Blóm lögð við anddyrið

HRYÐJUVERK Íslendingar sýndu starfsmönnum breska sendiráðsins í Reykjavík samúð sína strax og ljóst var í gær hverjar afleiðingar hryðjuverkaárásanna í Lundúnum voru. Meðal þess sem sjá mátti á tröppunum framán við sendiráðið voru blómsveigir sem þar höfðu verið lagðir, svo og orðsendingar þar sem samúð bréfitara var lýst.

Eftir því sem best er vitað var ekki gripið til hertra öryggisaðgerða við breska sendiráðið í Reykjavík í gær vegna atburðanna í Lundúnum, svo sem gert hefur verið við sendiráð víða um heim. ■

Sólarhringur í lífi Lundúnabúa:

Fögnuður varð að hryllingi

HRYÐJUVERK Dagarnir sjötti og sjöundi júlí 2005 marka djúp spor í sögu Lundúnabúa, hvor með sínum hætti. Fyrri daginn ljómaði borgin af æstum fögnuði yfir því að hafa verið útnefnd til að hýsa Ólympíuleikana árið 2012, en morguninn eftir brast á hryllingur hryðjuverka þegar tugir létust og hundruð meiddust í röð sprenginga í almenningssamgöngukerfi borgarinnar. Árásin á borgina er sú óvægnaða síðan í seinni heimsstyrjöldinni.

Prátt fyrir að borgin væri í áfalli yfir atburðinum, var einkennileg ró yfir henni rétt eftir að sprengingarnar dundu yfir; starfsfólk borgarinnar lokaði og

tæmði neðanjarðarlestakerfi borgarinnar og fólk gekk hljóðlega leiðar sinnar. Þá var almenningi ráðlagt að halda sig frá miðborginni til þess að sjúkrabílar, lögregla og hermenn sem kvaddir voru til starfa kæmst þar greiðlega um.

Almenningssamgöngur í Lundúnum voru lamaðar fram eftir degi í gær vegna árásanna og borgarhlutum lokað. Fólk sem þegar var komið til vinnu vissi ekki hvort eða hvernig það kæmist heim um kvöldið. Síðdegis mátti sjá í miðbænum gangandi fólk, þar sem það fór niðurlútt á heimleið, þrugað af atburðum dagsins.

- óká/ser



LESTARGÖNG YFIRGEFIN Myndina tók Alexander Chadwick, farþegi neðanjarðarlestar, með myndavél í farsíma sínum, í þann mund sem farþegarnir komu út úr neðanjarðarlestargöngunum í grennd við lestarstöðina Kings Cross í Lundúnum.



LESTARSTÖÐ OPNUÐ Á NÝ Farþegar hópast í lestarstöðina við Liverpool Street eftir að hún var opnuð á ný í gær. Almenningssamgöngur í Lundúnum voru lamaðar fram eftir degi og lokað fyrir umferð um stóran hluta miðbæjarinnar.



SLASAÐUR Á GANGI Slasaður maður yfirgefur lestarstöðina Edgware Road eftir sprengingarnar í gærmorgun. Á staðnum hafði hann fengið fyrstu hjálpi, en var á leið til hótelsins Hilton Metropole við Edgware Road þar sem frekari aðhlyningu var að fá.



BLAÐASTANDURINN LÝSIR UMSKIPTUNUM Blaðastandur fyrir síðdegisblaðið Evening Standard News sýndi vel í gær umskiptin sem urðu á andrúmslofti Lundúnaborgar á einum sólarhring, þegar gleðin yfir Ólympíuleikunum breyttist í harm yfir hryðjuverkum.



SPRENGDUR VAGN Vegfarandi myndaði tveggja hæða strætisvagn með farsíma sínum eftir sprenginguna við Tavistock-torg í Lundúnum. Aðkoman var hörmuleg á vettvangi en blóðsletturnar mátti sjá á veggjum nærliggjandi húsa.



SÆRDUR EFTIR SPRENGINGU Í LEST Chris Randall frá Bromley slasaðist þegar sprengja sprakk um borð í lest við neðanjarðarstöðina Edgware Road. Hann naut í gær aðhlyningar á sjúkrahúsinu St. Marys í Paddington.



FARIÐ MEÐ SLASAÐA Sjúkraliðar færa slasaða konu um borð í sjúkrabíl við lestarstöðina Kings Cross. Tugir manna létust í röð sprenginga í Lundúnum í gærmorgun og fleiri hundruð slösuðust.

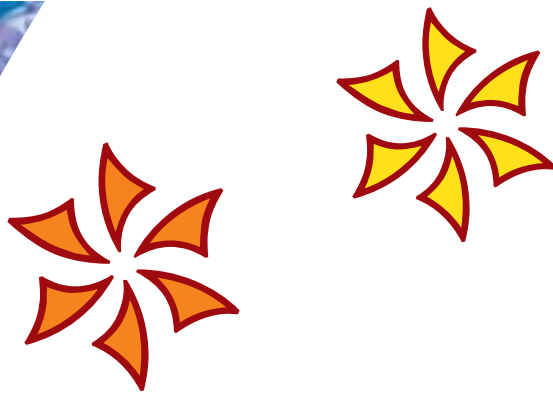


ÞAR SEM STRÆTISVAGN SPRAKK Við Tavistock-torg var aðkoma hörmuleg eftir að sprengja sprakk í strætisvagni á háannatíma í gærmorgun. Allt var á rúi og stúi og á gat að lita blóðslettur sem gengið höfðu upp á veggja nærliggjandi húsa.



Útsala
í fullum gangi

X-TREME



Lest / Bollar / Draugahús

X-treme / Hoppukastalar

Litli rússibaninn / Sky diver

Bungee (Skotkúla) / Disney lest

Skotbakkar / Klessubílar

Freak out og Twister

opna á þriðjudaginn



TÍVOLÍ

Opnar í dag kl. 18:00

Ertu tilbúinn fyrir tívolíð?

Endalaus skemmtun!

Ótrúleg tæki!

Tívolíð opnar fyrir utan Debenhams

Framvegis verður svo opið frá kl. 13:00-23:00



Verður þú jó-jó meistari Coca-Cola á Íslandi?

Komdu í Vetrargarð Smáralindar á laugardaginn, 9. júlí, kl. 16:00 og upplifðu jó-jó æðið með eigin augum. Töframaðurinn Bjarni og Ken Russell alþjóðlegur jó-jó meistari frá Bandaríkjunum munu leika listir sínar undir glímjandi takti. Komdu með Coke eða Coke light jó-jó-ið með þér, lærðu helstu taktana og taktu þátt í jó-jó keppinni. Í vinning er meðal annars heimabíó frá Sony, Sony Playstation 2 tölva og leikur, mp3 spilari og fleira.



Írafár treður upp og allir fá ískalt Coca-Cola og Snickers.

Komdu í Vetrargarð Smáralindar á laugardaginn kl. 16:00 og taktu þátt í stemningunni.

Ekki missa af mestu skemmtun sumarsins!





LANCE ARMSTRONG Sexfaldur sigurvegari Tour de France hjólríðingurinn á sjöttu leið keppinnar á milli Troyes og Nancy í gær. Armstrong sem keppir nú í sitt síðasta skipti leiðir keppnina. Sigrí hann þá setur hann met sem seint verður slegið.

Borgin ljósleiðaravædd fyrir um sjö milljarða króna:

Öll heimili tengd árið 2011

UPPLÝSINGATÆKNI Reykjavíkurborg og Orkuveita Reykjavíkur hafa skrifað undir samning um að ljósleiðaravæðingu allra heimila borgarinnar ljúki árið 2011. Sambærilegir samningar hafa verið gerðir við Akraneskaupstað og Seltjarnarnes.

Steinunn Valdís Óskarsdóttir borgarstjóri lýsti sérstakri ánægju með samninginn og sagði hann framfaraskref. „Á ári verða tengd milli sjö og tíu þúsund heimili, en í Reykjavík eru þau

um 45 þúsund talsins,“ sagði hún, en þegar hafa verið tengd tæplega 2.000 heimili. Kostnaður vegna verkefnisins er áætlaður tæplega 6,8 milljarðar króna. „Orkuveitan sjálf mun ekki veita þjónustu um ljósleiðaranetið heldur er hún að leggja opið net sem aðrir geti tengt sig inn á,“ sagði borgarstjóri. Gert er ráð fyrir að fjárfestingin skili sér á rúmum áratug, en minnsti líftími kerfisins er sagður riflega tvöfalt lengri, eða 25 ár.

-óka



GUÐMUNDUR ÞÓRÓDDSSON OG STEINUNN VALDÍS HANDSALA SAMNINGINN Yfir ljósleiðaranetið Orkuveitunnar geta fyrirtæki boðið þjónustu á borð við síma, internet, sjónvarp, myndefni, öryggisvöktun og fleira. Í tilkynningu kemur fram að gert sé ráð fyrir 1.500 til 2.000 króna fastagjaldi á mánuði fyrir tengingu við netið, en heimtaugargjald verði ekkert.

Farangurskassar

Verð frá 19.900



Hapro farangurskassi

er snjöll lausn til að koma öllum farangrinum fyrir í bílunum.

Það sem upp á vantar



Sterku kerrumar frá Camp-let í mörgum stærðum



Fortjöld frá Isabella fyrir fellihýsi, ferðabíla og hjólhýsi. Öruggelega bestu fortjöld sem fánleg eru.



GISLI JÓNSSON

Kletthálsi 13 // s. 587 6644 // www.gisli.is



NORÐURSTRÖND SÉD FRÁ LAUGARNESI Ein samfelld byggð sést þegar lokið hefur verið við uppbyggingu á Baróns- og Skuggareit. Hvítu húsin til vinstri á myndinni sýna fyrirhugaða byggingu á Barónsreit og turnarnir þrír við Skuggareit eru fyrir miðri mynd.

Heildarmynd á strandlengjuna

Skipulagsráð hefur samþykkt að auglýsa breytingu á deiliskipulagi Barónsreits og bæta við tveimur byggingum við Skuggareit í Reykjavík. Ef samþykktin nær fram að ganga fær strandlengjan heildarmynd.

SKIPULAGSMÁL Skipulagsráð Reykjavíkur hefur samþykkt tillögur um breytingar á deiliskipulagi við Baróns- og Skuggareit við norðurströndina í Reykjavík. Eftir að byggingar hafa risið á þessum reitum er gert ráð fyrir að samfelld byggð myndist þegar litið er á strandlínuna frá Laugarnesi.

„Í Skuggareitnum gerum við ráð fyrir því að tveir turnar risi til viðbótar við þann sem þar er. Þessir turnar verða tólf og fjórtán

hæða. Við gerum enn frekar ráð fyrir því að búa til betra rými milli húsanna þannig að þarna verði ekki of þröngt. Þar verður því eins konar torg og þjónusta fyrir þá sem þarna búa. Mikill metnaður af hálfu þeirra sem byggðu þennan fyrsta turn hefur leitt til þess að þarna hefur verið mikil eftirspurn eftir íbúðum,“ segir Dagur.

Hann segir að áhugi sé á að hefja framkvæmdir á þessu svæði í haust eða næsta vetur.

Enn fremur ákvað skipulagsráð að auglýsa breytingu á deiliskipulagi á hinum svokallaða Barónsreit á mörkum Barónsstígs og Hverfisgötu. Þar er gert ráð fyrir íbúðarhúsnæði rétt eins og í Skuggareitnum.

DAGUR B. EGGERTSSON Nú hyllir undir þann draum að strandlengjan fái heildarmynd.



„Borgin býður þennan byggingarreit út. Þarna sjáum við fyrir okkur að þeir sem skili tilboðum sýni metnað í útliti, hönnun og öðru. Við gerum ráð fyrir um hundrað íbúðum fyrir stúdenta en þarna erum við einnig að líta til þess að þær byggingar sem þarna rísa verði bakland fyrir skipulag Hlemmsvæðisins og miðborgarinnar,“ segir Dagur. Hann segir að þegar hafi verið ráðist í töluverð uppkaupt á fasteignum á Barónsreitnum þar sem hrörlegri eignir hafi verið keyptar.

Dagur segir afar ánægjulegt að strandlengjan fái heildarmynd og mörgum finnst mikilvægt að sjá þetta svæði sem eina strandlínu og nú hylli undir þann draum.

„Miðborgin er eftirsóttasta íbúðarsvæðið í Reykjavík í dag og með þessum verkefnum svörum við þeirri eftirspurn,“ segir Dagur.

hjalmar@frettabladid.is

Vinningar í sumarhappdrætti Sjálfsbjargar 2005

Dregið var 30. júní 2005

Bifreið að eigin vali frá P. Samúelssyni kr. 2.000.000.-

2

Ferðavinningur, leiguflyg með Úrval-Útsýn kr. 160.000.-

6130	21184	28284	35026	44606
7690	22338	28845	35551	
9319	23651	28969	36930	
16435	24600	29694	39675	

Vöruúttekt frá Húsasmíðjunni kr. 100.000.-

716	6843	18121	27955	45757
774	8114	18415	30624	45993
3077	8322	21466	38435	
6006	9851	23718	40825	
6603	11325	24505	44036	

Vöruúttekt frá Kringlunni kr. 50.000.-

1010	6838	12854	19335	26959	29987	36256	39308	44028
1811	8613	13019	21328	27550	30702	36917	39593	44145
2888	8812	13447	22027	28490	31518	37785	39684	44949
3234	10622	14904	22682	29022	32988	37917	39840	46902
3455	11145	16182	23044	29029	33279	38357	40795	48819
4749	11434	16552	23749	29582	33729	38761	40814	49603
5555	12224	18751	24137	29632	35967	38850	41799	

Þökkum veittan stuðning

Sjálfsbjörg, landssamband fatlaðra, Hátúni 12, 105 Reykjavík, s:550-0300

Birt án ábyrgðar

Niðurskurður hjá Ríkisútvarpinu:

Fréttamönnum fækkað

FJÖLMIDLAR Samkvæmt heimildum Fréttablaðsins verður fréttamönnum fækkað hjá Ríkisútvarpinu vegna niðurskurðar á seinni helmingi ársins. Hjá fréttastofu útvarps verður fækkað um einn í ritstjórn bæði Spegilsins og Morgunvaktarinnar, en nú eru þrír fréttamenn í ritstjórn hvors þáttar. Ekki á hins vegar að stytta þættina.

Búist er við að fækkun starfsmanna komi til framkvæmda í haust. Ekki mun þó verða um beinar uppsagnir að ræða en skammtímasamningar við fréttamenn verða ekki endurnýjaðir. Þá á einnig að minnka kostnað með því að fækka pistlum sem fluttir eru í útvarpi.

Þá er búist að

RÍKISÚTVARPIÐ Spara á fimmtíu milljónir króna á seinni hluta þessa árs.

fækkað verði um einn fréttamann á fréttastofu sjónvarpsins.

Niðurskurðurinn hefur enn ekki verið kynntur fyrir starfsmönnum Ríkisútvarpsins, en margir af stjórnendum þess eru í sumarfrí um þessar mundir. Markmiðið með niðurskurðinum er að spara fimmtíu milljónir króna á síðari hluta þessa árs.

- grs



Eskja á Eskifirði:

Aldrei meira hráefnismagn

BRÆÐSLA Mjöl- og lýsisverksmiðja Eskju á Eskifirði hefur aldrei tekið á móti meira hráefni til vinnslu á fyrri helmingi árs en á fyrstu sex mánuðum yfirstandandi árs. Alls var landað 133 þúsund tonnum hjá verksmiðjunni, 69 þúsund tonnum af kolmunna og 64 þúsund tonnum af loðnu og gekk vinnsla vel.

Vegna dræmrar kolmunna-veiði verður verksmiðjan stöðvuð á næstu dögum og tíminn þangað til veiðar glæðast nýttur til viðhalds.

- kk

Héraðsskólinn á Laugarvatni:

Verði alþjóðleg listamiðstöð

MENNING „Við höfum fundið fyrir miklum stuðningi við hugmyndir okkar um að hús Héraðsskólans á Laugarvatni verði gert að alþjóðlegri listamiðstöð,“ segir Alda Sigurðardóttir en hún fer fyrir hópi fólks sem hefur þetta að baráttumáli.

„Hugmyndin er sú að þar verði listamönnum boðin aðstaða til að vinna að listsköpun sinni og þar yrðu jafnframt haldnar ráðstefnur og námskeið. Markmiðið er að tengja saman listamenn erlenda sem innlenda og skapa einn suðupott lista og menningar,“ útskýrir Alda.

Hún segir að unninn hafi verið

fjárhagsáætlun um stofnun og rekstur slíkrar miðstöðvar og gerir ráð fyrir að 150-200 milljónum króna verði veitt til endurbóta á húsnæðinu sem er farið að láta á sjá. Áskorun hefur verið undirrituð til menntamálaráðherra og fjárlaganefndar Alþingis að eyrnamerkja fjármuni á fjárlögum til endurbóta á húsinu. -jse

ALDA SIGURÐARDÓTTIR Fer fyrir félagi sem hefur það að baráttumáli að alþjóðleg listamiðstöð verði stofnuð í húsi Héraðsskólans á Laugarvatni. Húsið þarfnast þó mikilla endurbóta eins og sjá má á innfelli myndinni og hefur verið skorað á menntamálaráðherra að bregðast við því.



FRÉTTABLAÐIÐ/HEIÐA



ENDURNÝTT GLER Blómakerin setja fallegan svip á Ráðhústorg og vekja athygli vegfarenda.

Akureyri:

Glerlist á Ráðhústorgi

SKREYTING Gamli skraut- og matardiskar, vegg- og gólfplísar hafa fengið nýtt hlutverk á Akureyri og eru nú uppistaðan í skreytingum á steypum blómakerjum á Ráðhústorgi. Listakonan Margrét Jónasdóttir átti frumkvæðið að glerlistaverkunum en hún segir að hugmyndin hafi kviknað á fjölmennu íbúabingi í fyrri í tengslum við uppbyggingu miðbæjarins á Akureyri.

- kk

Best í Evrópu:

Álframleiðsla fýsilegust hér

EFNAHAGSMÁL Ísland er eini staðurinn í Evrópu þar sem hagkvæmt er að auka álframleiðslu. Þetta segir einn stjórnenda Norsk Hydro við fjármálafréttamiðilinn Bloomberg, vegna umfjöllunar um álframleiðslu og kom Ísland mikið við sögu. Samkvæmt fréttinni áætla Norsk Hydro að loka álverum sínum í Þýskalandi og flytja framleiðsluna hugsanlega til Íslands.

Orkuverð á Íslandi er um þrjátíu prósentum lægra en annars staðar í Evrópu, en orkuverð er um þriðjungur af framleiðslukostnaði áls.

- grs

Slökkvilið vöruð við:

Mikið af olíu í geymslum

DÍSILOLÍA Brunamálastofnun hefur sent bréf til allra slökkviliða á landinu. Stofnunin vill minna á að fjöldi fólks keypti dísilólíu fyrir breytingar á verði hennar. Því má vænta þess að í bílskúrum og geymslum víða um land sé mikið magn eldsneytis geymt. Slökkvilið eru hvött til að hafa varann á næstu daga og vikur á meðan birgðirnar endast. Olían getur auknið á eld sem kviknar.

- gag

▶ GOTT ÚRVAL STAFRÆNNA MYNDAVÉLA

KONICA MINOLTA

GLÆNÝTT MÓDEL

- Örsma og nett hágæða DIGITAL MYNDAVÉI
- 5 MegaPixel upplausn
- Stór 2,5" LCD skjár
- Vönduð aðdráttarlinsa
- 3 x zoom
- Aðeins 0,5 sekúndur að ræsast
- Hágæða hreyfimyndataka með hljóði
- Rafhláða sem endist í 150 myndir

DiMAGE X60

25"

VERÐ ▶ 29.990

FRÁBÆRT KYNNINGARVERÐ

5 MEGAPIXEL

SÝND HÉR Í RAUNSTÆRD

8,35sm x 5,6sm x 2,2sm - 125 grömm

OLYMPUS C370Z

Digital MYNDAVÉL með 3,2 milljónir punkta upplausn, 3x Optical Zoom og 4x Digital Zoom, 5,8 - 17,4mm (35mm samb.: 38 - 114mm) linsu, 1,5" LCD skjá, hágæða hreyfimyndataku, Auto Flass og Red Eye Reduction, tímarofa, USB tengingu við tölvu og 12mb innra minni.

3,2 MEGAPIXEL

TILBOÐ ▶ 11.990

FULLT VERÐ kr. 19.990

OLYMPUS FE5500

Digital MYNDAVÉL með 5 milljónir punkta upplausn, 3x Optical Zoom og 4x Digital Zoom, 5,8 - 17,4mm (35mm samb.: 35 - 105mm) linsu, 2" LCD skjá, hágæða hreyfimyndataku með hljóði, Auto Exposure, tímarofa, USB tengingu við tölvu, notar XD kort og 14mb innra minni.

5 MEGAPIXEL

VERÐ ▶ 24.990

FRÁBÆRT VERÐ

KONICA MINOLTA DiMAGE G600

Lítill Digital MYNDAVÉL með 6 milljón punkta upplausn, 3x Optical Zoom og 3x Digital Zoom, Autofocus, hreyfimyndataku, Red Eye Reduction, tímarofa og USB tengingu. Notar bæði SD kort og Memorystick.

6 MEGAPIXEL

TILBOÐ ▶ 26.990

FULLT VERÐ kr. 34.990

ÓTRÚLEGA LÍTIL DIGITAL TÖKUVÉL MEÐ 3CCD MYNDFLÖGUM OG 5 MEGAPIXEL KYRRMYNDATÖKU - ÞAÐ NÝJASTA FRÁ JVC!

JVC

NÝ SENDING KOMIN

GZMC500

Ótrúlega Nett: Digital Media TÖKUVÉL með þremur 1/4,5" ípptökufloögum með 1,33 MegaPixel upplausn, 5 Megapixel kyrrmyndatöku (2.560x1.920 Pixelar), 1,8" LCD skjá, 4GB MicroDrive, hægt að taka upp á Microdrive, CompactFlash og SecureDigital kort, 10x Optical Zoom og 200x Digital Zoom, innbyggðri vef og kyrrmyndavél, Dolby Digital hljóðupptaka, Snapshot möguleiki, titringsdeyfi og USB2 tengi. Stærð: (b x h x d): 8,0x5,5x11,8 sm . Þyngd 400g.

5 MEGAPIXEL

TILBOÐ ▶ 139.990

FULLT VERÐ kr. 179.990

MED 4GB MicroDrive

TÖKUVÉL ÁN SPÓLU

STAFRÆNAR TÖKUVÉLAR

JVC GRD21

Digital DV TÖKUVÉL með 2,5" LCD skjá með 1/6 CCD upptökufloðu með 800.000 dílum, 700x Super Digital Zoom, 16x Optical Zoom, endingargóðri rafhlöðu og Digital ColorNightScope (myndar í myrkn).

TILBOÐ ▶ 29.990

FULLT VERÐ kr. 39.990

DIGITAL NIGHT SCOPE

JVC GRD240

Digital DV TÖKUVÉL með 2,5" LCD skjá með 1/6 CCD upptökufloðu með 800.000 dílum, 800x Digital Zoom, 25x Optical Zoom, DV útgangi, endingargóðri rafhlöðu og Digital ColorNightScope (myndar í myrkn).

TILBOÐ ▶ 44.990

FULLT VERÐ kr. 54.990

DIGITAL NIGHT SCOPE

Sjónvarpsmiðstöðin

RAFTÆKJAVERSLUN • SÍÐUMÚLA 2 • SÍMI 568 9090 • www.sm.is

UMBODSMENN UM LAND ALLT ▶ REYKJAVÍK/URS/ÆÐIÐ: Hagkaup, Smárafnd., VESTURLAND: Hjómjón, Akranesi, Kaupfélag Borgfirðinga, Borgarnesi, Blómsturvellir, Hellissandi, VESTFIRÐIR: Kaupfélag Steingrímsfjarðar, Drangnesi, NORÐURLAND: KF Steingrímsfjarðar, Hólmavík, KF V-Húrnvetninga, Hvamstanga, KF Húrnvetninga, Blönduosi, Skagfirðingabúð, Sauðárkrúki, Ljósalfinn, Akureyri, Öryggi, Húsavík, AUSTURLAND: KF Héraðsbúa, Egilsstöðum, Verslunin Vík, Neskaupsstað, Kauptún, Vopnafirði, KF Héraðsbúa, Seyðisfirði, Tumbraður, Seyðisfirði, Sparkaup, Fáskrúðfirði, Martólvan, Hófn Hornafirði, SUÐURLAND: Mosfell, Hellu, Fossarf, Selfossi, Rás, Þorlákshöfn, Brimnes, Vestmannaeyjum, REYKJANES: Rafeindatekni, Keflavík, Ráflagnavinnustofa Sigurðar Ingvarssonar, Gerði, Rafmætti, Hafnarfirði.

„ORÐRÉTT“

„Skítkast Framsóknar er ekki svara vert.“

HELGI HÖRVAR, ÞINGMAÐUR SAMFYLKINGARINNAR, Í FRÉTTABLAÐINU.

„Síðan gerðist bara eitthvað allt annað.“

GYLFI ARNBJÖRNSSON, FRAMKVÆMDASTJÓRI ALPÝÐUSAMBANDSINS, Í MORGUNBLAÐINU.

nær og fjær tilveran

SJÓNARHÓLL TÉKKHEFTIN AÐ HVERFA



RAGNHEIÐUR HILMARSDÓTTIR

Mjög gott

„Mér finnst fint að tékkarnir séu að hverfa,“ segir Ragnheiður Hilmarsdóttir leigubílstjóri. Hún segir það gott fyrir stéttina, því minni líkur eru á misnotkun þegar greiðslur eru raf-rænar eða með beinhörðum peningum.

Ár og dagar eru síðan hún sjálf skrif- aði síðast tékka.

„Það er órsjaldan að viðskiptavinir borgi með ávísunum og maður verður hálf hissa þegar það gerist,“ segir Ragnheiður. Enn er tekið við ávísunum í leigubílum en þá þarf að framvísa debetkorti til að sanna undirskrift. „Og þá er kannski alveg eins gott að renna kortinu bara í gegnum posann,“ segir Ragnheiður og hlær. „En málið er sjálfsgott að ekki er innistæða fyrir reikningum þegar fólk borgar með ávísunum. Nema þegar um fullorðnar konur er að ræða sem hafa ekki tekið upp þessa nýjustu tækni.“

HVAÐ ER AÐ FRÉTTA? JÓN STEINAR GUNNLAUGSSON HÆSTARÉTTARDÓMARI

Notar Huldu í veiðinni

Jón Steinar Gunnlaugsson hæstaréttardómari hefur nýlega tekið við nýju sumarhúsi austur í Landsveit og því fer stór hluti sumarsins í að standsetja það. Hann lætur þó aðra um smíðavinnuna en ætlar sjálfur að einbeita sér að því gróðursetja í kringum húsið. Hann segir aldrei að vita nema hann verði mikill áhugamaður um gróðurækt nú þegar hann er kominn með aðstöðu í sveitinni en Jón Steinar hefur þegar stungið niður nokkrum hríslum við bústaðinn. „Þarna gefst ágætt tækifæri til að móta umhverfið,“ segir Jón Steinar, sem er nýlega byrjaður að stunda golf og hefur gaman af. „Þetta er góð hreyfing og útvera,“ segir Jón Steinar og segist hafa gott af því að ganga átján holar á fjórum tímum. Jón Steinar er mikill veiðigarpur og sleppir vitaskuld ekki veiðinni í sumar frekar en



endranær. Hann segir ekki auðvelt að segja hvað sé svona skemmtilegt við veiðina. „Maður skilur það ekki til fulls sjálfur,“ segir Jón Steinar sem veiðir orðið eingöngu á flugu þó hann hnyti þær ekki sjálfur. Uppáhaldsfluguna hnytti sonur hans og heitir hún Hulda eftir dóttur Jóns Steinars.

Jón Steinar er ánægður í starfi hæstaréttardómara þótt það sé rólegra en hans fyrra starf. Hann er alveg hættur taka þátt í umræðum opinberlega og saknar þess ekki. Hann lofar þó engu hvað hann gerir í framtíðinni þegar hann lætur af störfum.

Bílddælingar eiga sína Lennon og McCartney

Blómlegt menningarlíf á Bíldudal í Arnarfirði hefur vakið landsathygli enda virðist sem bærinn geti státað af fleiri listamönnum en önnur þorp á landinu.

Páll Ágústsson sjómaður hefur í tuttugu ár verið ein helsta driffjöldurinn í menningarlífi Bíldudals og meðal annars staðið fyrir landsþekktum vísnaðkvöldum, sem haldin hafa verið í bænum frá 1987.

„Það má vel sjá á nýjum geisladiski sem gefinn var út í tilefni hátíðarinnar Bíldudals grænar um daginn að þessi vísnaðkvöld hafa heppnast vel en diskurinn er uppfullur af listamönnum sem stigu sín fyrstu skref á vísnaðkvöldi,“ segir Páll.

„Sumir fóru þó aðrar leiðir eins og sést best á einni helstu menningarspírinni á Ísafirði en þar fer okkar maður; Elfar Logi Hannesson. Hann steig sín fyrstu skref hér einnig.“

Páll segir að líka séu óvenju mörg ljóð- og tónskáld í Arnarfirði og vill meina að fjórðurinn hrein-

FRÉTTABLAÐIÐ/JÓN SIGURDÓTTIR



PÁLL ÁGÚSTSSON „Við uppgötvuðum Sigu Beinteins hér, hún var frekar lítið þekkt þegar við borguðum stjórnuþrís fyrir hana.“

lega framleiði listamenn. „Við sem stöndum að kvæðakvöldunum höfum gert skáldið Hafliða Magnússon

og tónskáldið Ástvald Jónsson að heidursfélögum enda eru lög þeirra og textar jafnan fyrirferðarmikil á þessum kvöldum. Þeir eru svona Lennon og McCartney okkar Arnarfirðinga.“

Dansleikjahald hefur að mestu lagst niður á Bíldudal en Páll var ekki í vandræðum með að skipuleggja dansböllin á árum áður.

„Við uppgötvuðum Sigu Beinteins, hún var frekar lítið þekkt þegar við borguðum stjórnuþrís fyrir hana. Þegar ballið var búið sáttum við svo eftir með heilar þrjú þúsund krónur í hagnað,“ segir Páll og hlær.

Fyrir skemmstu hætti Bílddælingur, stærsti atvinnurekandi bæjarins allri starfsemi og segir Páll að nú sé þungt hljóð í mörgum og jafn-



FJÓRMENNINGARNIR FRÁ LIVERPOOL Bílddælingar segjast eiga sína Lennon og McCartney. Eflaust finnst George og Ringo í bænum líka.



SIGGA BEINTEINS Var uppgötvuð á Bíldudal og fór heim eftir ball með fullar hendur fjár.

vel komið fararsnið á marga. „Ég fer hins vegar ekki neitt, ég flyt aldrei úr Arnarfirðinum,“ segir Páll og lemur í borð að sjóara síð.

js@frettabladid.is

VERTU UPPLÝSTUR



LIFDI MÉR TIL ÓBÓTA

Listmaðurinn Tólli Morthens er með vinnustofu á besta staði í Kaupmannahöfn en á árum áður dópaði hann í Kristjáninu. Hann fór á sjóinn og náði áttum. Í dag er hann trúður hamingjumaður á hátíndi ferilsins.

Sérblað með úrvals hrollvekjum fylgir

Steindóra í London er himinlifandi:

Gott að fá Ólympíuleikana

Ánægja greip um sig meðal starfsfólks og viðskiptavina Söluturnsins London í Austurstræti í Reykjavík þegar spurðist að Ólympíuleikarnir verði haldnir í stórborginni London á Englandi árið 2012.

„Við erum mjög ánægð með þetta,“ segir Steindóra Andreasen afgreiðslukona, sem staðið hefur bak við búðarborðið í London í átta ár og afgreitt ís, pylsur og sælgæti.

Hún er þó ekki viss um að þessi ákvörðun Alþjóðaólympíunefndarinnar verði söluturninum sérstaklega til framdráttar enda heimsborgin jafnan á hvers manns vörum og þurfti svo sem ekki Ólympíuleika til að koma henni í umræðuna.

Steindóru er vitaskuld hlýtt til London og segir hana næstbestu borg í heimi.

Best kann hún við sig í miðborg Reykjavíkur þar sem mannlíf er liflegt og fjölbreytt.



STEINDÓRA Í LONDON „Við erum mjög ánægð með þetta,“ segir hún, um þá staðreynd að Ólympíuleikarnir verði haldnir í London 2012.

Segja má að eigendur London hafi staðið á milli tveggja elda en um leið verið með pálmann í höndunum þegar valið stóð í lokin á milli borganna tveggja: London og Parísar.

Þeir eiga nefnilega líka Kaffi París og höfðu undir það síðasta unna stöðu í málinu.

Ekkert fyrirtæki á Íslandi heitir New York eða Madrid og þaðan af síður Moskva.

- bps

KLÁMKYNSLÓÐIN

**KYNLÍF UNGLINGA Í DAG SNÝST UM ÖFGAR.
ENGIN TABÚ. ALLT ER LEYFILEGT.**

HVAÐ ERU BÖRNIN OKKAR AÐ GERA?



**LESTU MEIRA Í SIRKUS RVK.
NÝTT TÍMARIT.NÝR TÓN.**

SIRKUS[®]

**KEMUR ÚT ALLA FÖSTUDAGA
VERÐ KR. 300
FÆST Í ÖLLUM HELSTU BLADSÖLU
& MATVÖRUVERSLUNUM LANDSINS**

- FYLGSTU MED



FBL GREINING: AL-KAÍDA

Hættulegustu hryðjuverkamenn heims

Líkt og eftir árásirnar í New York fyrir hartnær fjórum árum þá dukkan nafn hryðjuverkasamtakanna al-Kaída fljótlega upp í tengslum við árásirnar í London í gær. En hvað er vítað um þessi illræmdu hryðjuverkasamtök og leiðtoga þeirra?

Hvað er al-Kaída?

al-Kaída er nafn alþjóðlegs nets ýmissa hryðjuverkasamtaka sem eiga það sameiginlegt að berjast fyrir öfgafullum islömskum gildum. Samtökin voru upphaflega stofnuð upp úr sádi-arabísku samtökunum Mujahideen sem voru andspyrnuhreyfing gegn sovéskum yfirráðum í Afganistan á niunda áratugnum. Samtökin beita hernaði og hryðjuverkum til að ná fram markmiðum sínum og stilla sér upp sem andstæðingi Bandaríkjanna, heyrja heilagt stríð gegn vestrænum gildum og hafa staðið fyrir hryðjuverkum víða

um heim. Skemmst er að minnast atburðanna 11. september sem fullyrft hefur verið að al-Kaída hafi staðið fyrir en áður höfðu samtökin skipulagt sprengingar við bandarísk sendiráð í Austur-Afríku sem urðu um 300 manns að bana og reynt að myrða Hosni Mubarrak forseta Egiptalands svo fátt eitt sé nefnt.

Hverjir eru leiðtogarnir?

Osama Bin Laden hefur lengi verið talinn höfuð al-Kaída-samtakanna og er hans leitað af FBI fyrir hlutdeild að sendiráðsprengingunum og vegna gruns um aðild að



atburðinum 11. september. Bin Laden er Sáði-Arabi og af einni ríkustu ættinni þar í landi. Hann barðist með Mujahideen í Afganistan. Hans hægri hönd er talinn vera Ayman al-Zawahiri, hámenntaður egypskur læknir, sem var foringi hryðjuverkasamtaka þarlendis áður en þau saminuðust samtökum Bin Laden árið 1998, hann er einnig á lista FBI yfir hættulegustu hryðjuverkamenn heims. Abu Musab al-Zarqawi er svo af mörgum talinn vera höfuðsmaður al-Kaída í Írak og hafa staðið fyrir fjölmörgum árásum þar. Tengsl hans við al-Kaída eru þó óljós.

Tæplega fimm þúsund láttnir

Hryðjuverkaárásir gegn Vesturlandabúum síðasta áratuginn hafa kostað tæplega fimm þúsund manns lífið. Al-Kaída, eða samtök tengd þeim, bera ábyrgð á mannskæðustu árásum.

Um 4.500 manns hafa látist í hryðjuverkaárásum sem beint er gegn Vesturlöndum á síðastliðnum áratug. Mannskæðasta árásin varð 9. september 2001, þegar hryðjuverkamenn al-Kaída rændu fjórum farþegaflugvélum. Einni var brotlent, ein flaug

á Pentagon en tvær á Tvíburaturnana í New York. Af öðrum mannskæðum hryðjuverkum, þar sem hundrað eða fleiri létu lífið, er talið að al-Kaída, eða hryðjuverkasamtök tengd þeim, beri ábyrgð á þeim flestum: sprengingar í bandarísku sendi-

ráðunum í Naíróbí í Kenía og Dar es Salaam í Tansaníu 1998, sprengingar við næturklúbb í Balí 2002, fjórar lestarsprengingar í Madrid 2004. Aðrar tvær mannskæðar hryðjuverkaárásir, gíslatakan í Beslan og sprenging tveggja rússneskra farþegaflug-

véla 2004 tengjast stríði Rússa í Tsjetsjeníu. Síðan stríðin í Afganistan og Írak hófust hafa ýmis hermarverk verið framin þar, en þar sem þau gerast á stríðssvæðum, eru þau ekki talin með hér.

svanborg@frettabladid.is

ÁRÁSIR A BRETLAND SÍÐUSTU 30 ÁR

Febrúar 1974: Tólf létust þegar írski lýðveldisherinn (IRA) sprengdi rútu sem flutti breska hermenn og fjölskyldur þeirra á Norður-Englandi.

Október-nóvember 1974: 28 létust og yfir 200 særðust í sprengjuöldu sem reið yfir enskar krár. Nokkrir voru sakfelldir fyrir árásirnar en slepptottu árum síðar.

Júlí 1982: Tvær IRA-sprengjur í konunglegum gördum í Lundúnum grónduðu 11 og særðu um 50.

Desember 1983: IRA sprengdu upp Harrods-verslun í Lundúnum. Sex létust.

Október 1984: Ríkisstjórn Margaret Thatcher slapp naumlega þegar IRA-sprengja sprakk á hóteli í Brighton þegar flokkstundur íhaldsflokksins stóð yfir. Fimm létust.

September 1989: 11 létust þegar sprengja sprakk í tónlistarskóla hersins.

Febrúar 1991: IRA skaut flugskeyti inn á skrifstofu John Major forsætisráðherra. Enginn særðist.

Apríl 1992: Bílsprengja sprakk utan við banka í fjármálaverfi í Lundúnum. Þrjú létust og 91 særðist.

Mars 1993: Tvær ruslafötusprengjur í norðurhluta Englands grónduðu tveimur ungum piltum og særðu 12 aðra.

Apríl 1993: Vörubílsprengja IRA sprakk í fjármálaverfi Lundúna. Einn lést og 44 særðust.

Febrúar 1996: Tveir létust í IRA-sprengingu í Docklands-hverfi í Lundúnum.

Mars 2001: Öflug bílsprengja sprakk utan við höfuðstöðvar BBC í Lundúnum. Lögreglumenn sögðu „Hinn raunverulega írski lýðveldisher“, arm úr IRA sem var móttallinn vopnahléi, hafa staðið fyrir sprengingunni. Einn særðist.

HRÝÐJUVERK GEGN VESTURLANDABÚUM FRÁ 1995

19. apríl 1995: Bílsprengja sprakk fyrir utan alríkisbygginguna í Oklahoma í Bandaríkjunum. 168 létu lífið.

13. nóvember 1995: Sprenging í herstöð Bandaríkjanna í Riyadh, höfuðborg Sáði-Arabíu. Sjö létu lífið.

25. júní 1996: Bensínflutningabíll sprengdur skammt frá herstöð Bandaríkjanna í Dharhan í Sáði-Arabíu. Nitján létu lífið.

7. ágúst 1998: Sprengingar í bandarísku sendiráðunum í Naíróbí í Kenía og Dar es Salaam í Tansaníu. 231 lét lífið.

12. október 2000: Lítil bátur sprengdur við hlið bandaríska herskipins USS Cole í höfninni í Aden í Jemen. Sautján létu lífið.

11. september 2001: Fjórum farþegaþotum rænt. Tveimur flogið á World Trade Center í New York, einni á Pentagon og ein hrapaði. 2.986 létu lífið.

11. apríl 2002: Sprenging við bænahús gyðinga á eyjunni Djerba skammt frá Túnis. 21 lét lífið.

12. október 2002: Tvær sprengjur sprengdar í næturklúbbi á Balí. 202 létu lífið.

28. nóvember 2002: Bílsprengja sprakk við hóteli í Kenía með þeim afleiðingum að fjórtán manns létu lífið. Tveimur flugskeytum skotið að ísraelskri farþegaþotu, en hæfðu hana ekki.

12. maí 2003: Bílar sprengdir á þremur afgirtum íbúðasvæðum og fyrir utan byggingu sem hýsir fyrirtæki sem er að hálfu í eigu Bandaríkjanna. 35 létu lífið og yfir 200 slösuðust.

19. ágúst 2003: Sprenging við höfuðstöðvar Sameinuðu þjóðanna í Bagdad. 24 fórust og yfir 100 særðust.

3. mars 2004: Fjórar lestrir sprengdar í Madrid. 191 lét lífið og yfir 600 særðust.

25. ágúst 2004: Tvær rússneskar farþegaflugvélar sprengdar. 89 létust.

1. september 2004: Gíslataka hefst í barnaskóla í Beslan, Rússlandi. 320 létu lífið.

*Athugið að þessi listi er ekki tæmandi

Árásin á Tvíburaturnana

Fjöldi skotmarka: 4 Fjöldi látinna: 2.986 Fjöldi slasaðra: Ekki vítað

Þrátt fyrir að hryðjuverk hafi ekki verið Vesturlöndum ókunn, breyttist heimsmyndin verulega 11. september 2001 þegar hryðjuverkamenn al-Kaída rændu fjórum farþegaþotum. Tveimur þeirra var flogið á World Trade Center í New York, einni var flogið á Pentagon og ein hrapaði í Pennsylvaníu. Tæplega 3.000 létu lífið. Fyrsta ábending um að ekki væri allt í lagi var klukkan 8.34 á tíma austurstrandarinnar, þegar tilkynning barst um að flugi American Airlines númer 11 hefði verið rænt. Átta mínútum síðar flaug hún á norðurtur World Trade Center. Klukkan 09.03 þegar

sjónvarpsvélarnar fylgdust með brennandi norðurturminum sáu þær aðra farþegaflugvél, United Airlines númer 175, fljúga á suðurtur World Trade Center. Þá varð ljóst að ekki var um slys að ræða. Á sama tíma var tilkynnt að þessari flugvél hefði verið rænt. Klukkan 09.37 flaug vél American Airlines númer 77 á Pentagon, varnarmálaráðuneyti Bandaríkjanna, og rétt eftir klukkan 10 brotlenti flugvél sem rænt hafði verið, rétt fyrir utan Pittsburgh í Pennsylvaníu. Um hálf ellefu höfðu báðir turnar World Trade Center hrundið, en í þeim byggingum varð mesta manntjónið.



WORLD TRADE CENTER Í NEW YORK Mannskæðasta hryðjuverkaárás á Vesturlöndum hinn 9. september 2001 breytti heimsmyndinni verulega.

Martröð ferðamanna á Balí

Fjöldi skotmarka: 2 Fjöldi látinna: 202 Fjöldi slasaðra: Rúmlega 300

Draumur á ferðamannaeyjunni Balí breyttist í martröð hinn 12. október 2002 þegar tvær sprengjur sprangu fyrir utan næturklúbb á Kuta-ströndinni á laugardagskvöldi. Sprungu sprengjurnar fyrir utan Sari næturklúbbinn og írski barinn Paddy's. 202 létu lífið í sprengjuárásinni, flestir þeirra erlendir ferðamenn. Af þeim 202 sem létust voru 88 Ástralir, 38 frá Indónesíu, 26 Bretar, níu Svíar, sjö Bandaríkjamenn, sex Þjóðverjar og fjórir Hollendingar. Klúbburinn brann til ösku og lýstu sjónarvottar því daginn eftir að ekkert

stæði eftir nema hola í jörðinni sem merki um að þarna hefði verið vinsæll skemmtistaður. Böndin bærust fljótt að indónesiskum samtökum sem nefnast Jemaah Islamiyah, sem tengjast al-Kaída hryðjuverkasamtökunum. Samtökin höfðu áður borið ábyrgð á röð sprenginga við sendiráð Bandaríkjanna, Bretlands og Ástralíu í Singapúr. Samkvæmt upplýsingum leyniþjónustu Bandaríkjanna ákváðu hryðjuverkamennirnir að ráðast gegn skemmtistaði, þar sem það væri auðveldara skotmark en sendiráð.



MANNSKÆÐASTA HRÝÐJUVERKAÁRÁS Á SPÁNI Hundruð farþega slösuðust og tæplega tvö hundruð létust í sprengjuárásum í Madrid fyrir rúmu ári.

Tíu sprengjur í fjórum lestum

Fjöldi skotmarka: 4 Fjöldi látinna: 191 Fjöldi særðra: 600-800

191 lét lífið þegar tíu sprengjur sprangu í fjórum lestum í Madrid hinn 11. mars, 2004. Talið er að hryðjuverkamennirnir hafi skilið bakboka eftir í lestunum þegar þær stoppuðu allar á Alcala de Henares lestarstöðinni milli 06.00 og 06.15. Í hverjum bakboka voru um 10 kíló af sprengiefni.

Fyrstu sprengingarnar urðu 06.39, í þriðja, fjórða og sjötta vagni lestar sem var að stöðva við Atocha-lestarstöðina. Næstum því á sama tíma sprangu sprengjur í fyrsta, fjórða og sjötta vagni annarar lestar sem var um hálfan kílómetra frá sömu stöð. Seinni lestin var um tveimur mínútum of sein, en hefði annars einnig verið að stöðva við Atocha-lestarstöðina. Hefði hún verið á réttum tíma, hefðu afleiðingarnar orðið mun alvarlegri. Á lestarstöðinni fann lögregla

einnig þrjár aðrar ósprungnar sprengjur. Um það bil tveimur mínútum síðar sprangu sprengjur í fjórða og fimmta vagni þriðju lestarinnar við El Pozo-lestarstöðina. 06.42 sprangu svo síðustu sprengjurnar í fjórða vagni fjórðu lestarinnar við Santa Eugenia-lestarstöðina.

Talið er að öfgafull islömsk hreyfing á Spáni, tengd al-Kaída hafi verið ábyrg fyrir sprengjuárásinni. Grunaðir hryðjuverkamenn eru aðallega frá Norður-Afríku. Rúmlega hundrað manns voru handteknir og 22 bíða réttarhaldi. Hinn 3. apríl 2004 létust sjö grunaðir hryðjuverkamenn, tengdir árásum, í sprengingu þegar lögreglan í Madrid gerði árás í Leganes. Meðal þeirra látnu var Túnisbúinn Serhane Ben Abdelmajid Fakhel sem sagður er hafa skipulagt árásina.



ELDURINN SLÖKKTUR Hryðjuverkaárásin á Balí vakti mikinn ugg í brjóstum Ástralíu, en Balí er vinsæll áfangastaður ástralskra ferðamanna.

Bílaust opnar á nýjum stað

Við bjóðum ykkur velkomin
í glæsilega verslun
að Bíldshöfða 9

Fjölmörg
skemmtileg
opnunartilboð í gangi
allt að 60% afsláttur
-Sjón er sögu ríkari



Takki / 1963

jákvætt og skemmtilegt



Þú kaupir 2 flöskur af 2l. pepsi eða pepsi max og færð frían sundbolta með



stór 1. flokkur

30% afsláttur Grillhumar



gæða- kjöt

1.798 kr.kg.

SS Grand Orange lambainnalæri



Reykjagarður hf

40% afsláttur

Eldfugls vængir í buffalósósu



Reykjagarður hf

40% afsláttur

Eldfugls læri og leggir í hunangssósu



Reykjagarður hf

51% afsláttur

Eldfugls kjúklingastrimlar



199 kr.pk.

Florette Salat Caesar 250gr.



gott með salatinu!

199 kr.stk.

Florette Dressing French Caesar



gott með salatinu!

239 kr.stk.

Fetaostur í kryddolla



frábært í ferðalagið

50% afsláttur Borgarnes skólaskinka



10% afsláttur

Samlokuostur



umm!

allt í matinn á einum stað

www.netto.is • Verð birt með fyrirvara um prentvillur
Tilboðin gilda 8. júlí - 10. júlí (nema annað sé tekið fram) eða meðan birgðir endast
Akranes • Akureyri • Grindavík • Mjódd Reykjavík • Salahverfi Kópavogi

...njótum lífsins

verðið er ekkert grín

GOÐI
alltaf góður

399

Goða frosinn grillsagaður lambaframpartur

**gæða-
kjöt**

399 kr.kg.

Lambasneiðar

294 kr.kg.

Kjúklingaleggir

Maarud með í ferðalagið

199 kr.pk.

Maarud snakk

Margarita Skinka Pepperoni

99 kr.pk.

Nattúra pizzur

**bökunar-
kartöflur frá Mallorca**

59 kr.kg.

Bökunarkartöflur

**lúlli laukur
biður að
heilsa!**

9 kr.kg.

Rauðlaukur

33% meira magn á lægra verði...

199 kr.stk.

Florette Dressing French Caesar

frábært í ferðalagið

21 fyrir

Nattúra bakaðar baunir

skoðun

SJÓNARMÍÐ
STEINUNN STEFÁNSDÓTTIR

Með hryðjuverkunum í gær var nærri okkur höggvið. Engin leið er að segja til um hvar ógnaröflin velja sér stað.

Í skugga óttans

Hryðjuverkin sem framin voru í Lundúnum í gær koma líklega fáum beinlínis á óvart, svo óhugnanlegt sem það kann að virðast. Þau hafa að vissu leyti legið í loftinu síðan 11. september 2001. Sprengingin á lestarstöðinni í Madrid 11. mars í fyrra minnti á að hryðjuverkaógnin vofir yfir, líka hér í Evrópu, og yfirlýsingar frá hryðjuverkahópum al-Kaída benda ekki til þess að staðar verði númið í Lundúnum. Þvert á móti er verið að tala um Ítalíu næst og jafnvel Danmörku. Ekki er ólíklegt að listi hinna staðföstu þjóða liggi að einhverju leyti til grundvallar þegar misindismennirnir velja staði til að bera niður og á þeim lista er Ísland. Enn virðist koma á daginn að innrásirnar í Afganistan og Írak hafi verið mistök, þær hafi frekar magnað hryðjuverkaógnina en stöðvað hana.

Mesta viðspyrnan við þeim öflum sem reyna að halda Vesturlandabúum í greip óttans er þó gerð með því að leitast við að láta ekki ógnina ná tökum á sér og breyta háttum sem allra minnst.

Hryðjuverk beinast að almennum borgurum við daglegar afhafnir. Þess vegna verða samgöngutæki og -miðstöðvar iðulega skotmark árása sem þessara. Venjulegir borgarar á leið til vinnu, eða annarra daglegra athafna venjulegs fólks, sitja í neðanjarðarlest eða strætisvagni með blað dagsins eða skáldsögu, eins og það hefur gert ótalmarga aðra morgna, þegar ógnin dynur yfir. Fórnarlömbin eru venjulegt fólk. Og það er einmitt í þessu sem ógnin felst.

Árásin í Lundúnum í gær vekur margar spurningar. Íbúar Norðurlandanna hafa til dæmis til skamms tíma talið sig óhulta gagnvart hryðjuverkum þótt þau hafi verið framin annars staðar í álfunni og þá ekki bara á ábyrgð íslamskra ófgahópa. Bretar þjuggu lengi við ógn af völdum hryðjuverka IRA og ETA, sjálfstæðishreyfing Baska á Spáni, hefur valdið miklum usla þar í landi, svo dæmi séu tekin. Friði hér á Norðurlöndum er þó vart að treysta lengur.

Hvar erum við þá óhult? Hvert er okkur óhætt að fara? Er tryggt að höfuðborg Íslands verði ekki fyrir árásum eins og höfuðborgir Spánar og Englands? Þessar spurningar og margar fleiri hljóta að leita á. Fátt er um svör og óttinn vaknar og markmiðum ógnaraflanna er náð. Því hryðjuverkum er einmitt ætlað þetta, að vekja ótta almennra borgara og viðhalda honum svo. Þannig ná þessi öfl að láta hrikta í stöðum samfélagsins og setja það úr skorðum.

Velja má fyrir sér hvernig best sé að bregðast við. Nú þegar hafa hryðjuverk undangenginna ára haft áhrif í átt til frelsisskerðingar hér á Vesturlöndum, til dæmis með stórauknu eftirliti með ferðafólki. Gera má ráð fyrir að síst dragi úr þessum áhrifum. Mesta viðspyrnan við þeim öflum sem reyna að halda Vesturlandabúum í greip óttans er þó gerð með því að leitast við að láta ekki ógnina ná tökum á sér og breyta háttum sem allra minnst. Daginn sem við þorum ekki að fljúga milli landa, ferðast með almennings-samgöngum eða dvelja í tilteknum borgum, hafa ógnaröflin náð fram vilja sínum. Á sama tíma ættu almennir borgarar að veita yfirvöldum landa sinna aðhald í þá veru að þau leggi sitt af mörkum til að friðvænlegar geti horft í heiminum.

Í dag er hugurinn þó fyrst og fremst hjá Bretum, látum og særdum, og aðstandendum þeirra.



Austurver

Opið alla daga ársins til kl. 24
Mán.-fös. kl. 8-24
Helgar og alm. frídaga 10-24

JL-húsið

Mán.-fös. kl. 9-21
Helgar 10-21

Kringlan 1. hæð

Mán.-mið. kl. 10-18:30,
fim. 10-21, fös. 10-19,
lau. 10-18, sun. 13-17

Opið lengur

Lyf & heilsa

FRÁ DEGI TIL DAGS

Pung orð

Pung orð ganga þessa dagana á milli fyrrum samverkamanna í blaðamennsku, ritstjóra DV og Reynis Traustasonar ritstjóra Mannlífs. Hefur Jónas Kristjánsson sakað tímaritið um að bregðast góðum gildum blaðamennsku með því að bjóða umfjöllun í ritinu gegn greiðslu. Þessu vísar Reynir á bug í leiðara nýtkomins Mannlífs, en gagnrýnir um leið harkalega sinn gamla vinnustað. Hann segist bera sterkar taugar til blaðsins, en nú dynji „klámhöggin nær daglega og blað sem yfirleitt er vel skrifað og skemmtilegt ber svipmót hrottans“. Hér er fast að orði kveðið.



Ógæfa söluvara

Reynir nefnir dæmi orðum sínum til styrktar: „Fjölmíðill sem birtir að óþörfu nafn og mynd af óþekktum Íslendingi sem liggur við dauðans dyr á sjúkrahúsi og veldur fjölskyldu hans og ættingjum sársauka á fátt gott skilið. Fjölmíðill sem álitur það sigur að velta sér upp úr ógæfu smæstu borgara landsins á ekki annað skilið en hrapandi lestur. Fjölmíðill sem tekur aðallega á málum sem snerta subbuskap er óþarfur.“ Í ljósi reynslunnar gefur Reynir lítið fyrir hina frægu siðaskrá Jónasar ritstjóra: „Siðareglur og DV hljómar eins og skirlífsbelti í hóruhúsi“.



Skaðar blaðið

Reynir ber DV saman við ógæfufólkið sem blaðið hefur mestan áhuga á. „Vandi DV er í raun sá sami og ógæfumannsins sem varð mannsbani. Eitt högg varð til þess að hann stendur eftir ærulaus. Einstök klámhöggi DV valda ... skemmdum á trúverðuleika blaðsins... Blaðið fær ásýnd þess illgjarna sem engu skeytir um rétt eða rangt. Ég get ekki annað en harmað hvernig komið er fyrir þeim sem eiga að veita aðhald í samfélaginu.“ En í höfuðstöðvum útgáfufélagsins Fróða er allt í sóma: „Mannlíf mun eftir sem áður halda sig við sannleikann. Þögn okkar er ekki til sölu“, segir ritstjórnin að lokum.

gm@frettabladid.is

Aðstoð án þróunar eða þróun án aðstoðar?

Á nýliðnum þjóðhátíðardegi hvatti víðkunnur hagfræðingur, Jeffrey Sachs, sem þá var hér staddur í boði viðskipta- og hagfræðideildar háskólans, Íslendinga til að stórauka þróunaraðstoð. Hann kvað okkur geta gengið á undan öðrum vestrænum ríkjum með góðu fordæmi. Sachs sagði enn fremur, að stærstu iðnríkin ættu að tvöfalda þróunaraðstoð sína. Morgunblaðið og fleiri virðulegir aðilar hafa tekið undir með Sachs. Enginn hefur mér vitanlega mót-mælt.

En þetta er hið mesta óráð. Orðið „þróunaraðstoð“ er herfilegt öfugmæli. Sannleikurinn er sá, að valið stendur um aðstoð án þróunar eða þróun án aðstoðar. Dæmi um þróun án aðstoðar eru Tansanía og Grænhöfðaejar. Þessi tvö ríki hafa þegið meiri „þróunaraðstoð“ (meðal annars frá Íslandi) en flest eða öll önnur þróunarlönd. Engu að síður sitja þau föst í fátækt. Þau eru orðin jafnháð aðstoðinni og fíkniefna-neytandinn daglegum skammti sínum.

Dæmi um aðstoð án þróunar eru hins vegar tigrisdýrin fjögur í Suðaustur-Asíu, sem svo eru kölluð, Singapore, Hong Kong, Taívan og Suður-Kórea. Þau hafa brotist úr fátækt í bjargálnir af eigin rammleik.

Þegar minnst er á þróunaraðstoð, sjá flestir fyrir sér lítil börn með uppþembdam maga sökum næringarskorts, biðjandi augu og útréttar hendur. En aðstoðin er því miður ekki við þessi börn. Þegar Jeffrey Sachs og aðrir spekingar tala um þróunaraðstoð, eiga þeir oftast við millifærslu úr einum ríkissjóði í annan. Og hverjir skyldu ráða yfir ríkissjóði viðtökulandsins?

Það er venjulega valdastétt landsins, sem er einmitt ósjaldan stærsta hindrunin í vegi þróunar. Ég deildi eitt sinn við prest, sem kvað þróunaraðstoð

Í DAG

PRÓUNARAÐSTOÐ

HANNES HÖLMSTEINN GISSURARSON
PRÓFESSOR



Orðið „þróunaraðstoð“ er herfilegt öfugmæli.

Sannleikurinn er sá, að valið stendur um aðstoð án þróunar eða þróun án aðstoðar.

helgast af þeim orðum Krists, að maður, sem eigi tvo kyrtla, skuli gefa kyrtlalausum náunga sínum annan. Ég benti þá á, að máli skipti, hvort vegna hinn hugsanlegi viðtakandi ætti engan kyrtil. Væri það vegna þess, að valdastéttin tæki jafnóðum af honum kyrtlana, sem hann saumaði sér eða útvegaði, þá stóðaði lítt að senda honum fleiri kyrtla.

Svonefnd þróunaraðstoð hefur þær vondu afleiðingar, að hún raskar valdahlutföllum í viðtökulandinu. Valdastéttin styrktist, því að hún fær féð í sinn hlut, en framleiðendur, framkvæmdamenn, bændur og verkafólk, veikjast. Aðalatriðið er að hvetja þessa framleiðendur til að leggja harðar að sér. En valdastéttin fer víðast hvar þveröfugt að. Hún leggur á framleiðendur þungar byrðar skatta og reglugerða, gerir framleiðslu þeirra upptæka beint eða óbeint. Viðtæk reynsla, studd traustum rannsóknnum, sýnir, að þjóðir brjóta úr fátækt af eigin rammleik, þegar leikreglur eru hagkvæmar. Málið er einfalt: Menn njóti skynsamlegra verka

sinna og gjaldi hinna óskynsamlegu; mistök séu leiðrétt í stað þess að halda þeim áfram; auðlindir séu í eigu einkaaðila, sem hafi beinan hag af skynsamlegri nýtingu þeirra. Virkja þarf framtak einstaklinganna, sér-eignarrétt og frjálsa samkeppni.

Reynsla Íslendinga sjálfra er nærtækust. Þróun hófst hér ekki fyrir frumkvæði konungsvaldsins, sem kunnir engin önnur ráð á átjándu öld en skipa nefndir málskrásmanna og styrkja misheppnuð fyrirtæki (til dæmis innréttingararnar). Raunveruleg þróun varð að fengnu verslunar- og atvinnufrelsi, þegar framtaksmönnum eins og Eldeyjar-Hjalta, Thor Jensen, Jóni Ólafssyni í Alliance, Ólafi Johnson og Garðari Gíslasyni var gert kleift að skapa að handa sjálfum sér og öðrum. Það var ekki fjárhagsaðstoð frá Dönum, sem hleypti þróuninni af stað, heldur fjárfestingar í arðsemiskyni, aðallega fyrir tilstilli Íslandsbanka í upphafi tuttugustu aldar.

Allir góðgjarnir menn vilja, að fátækar þjóðir í suðri geti brotist úr fátækt í bjargálnir. En það gera þær ekki með því, að vestræn ríki leggi fé í sjóði valdastétta, heldur í krafti frjálsra viðskipta. Evrópusambandið, sem hreykir sér iðulega af umhyggju um fátækar þjóðir, um leið og það sendir Bandaríkjamönnum tóninn, verndar landbúnað sinn með háum tollum og öðrum innflutningstálmunum. Þannig torveldar það þjóðum í suðri að framleiða sig með útflutningi úr fátækt. Íslendingar eiga að ganga á undan öðrum vestrænum ríkjum með góðu fordæmi, minnka svokallaða þróunaraðstoð og taka myndarlega undir með Bandaríkjamönnum í baráttu þeirra fyrir frjálsam alþjóðaviðskiptum. Við eigum ekki að senda náunga okkar kyrtil, heldur auðvelda honum saumaskap. ■



Umferðin um vegi landsins:

Ökum miðað við aðstæður

Hægur akstur er ekki alltaf sa öruggasti

LESTU GREININA Á VISIR.IS
OG SEGÐU SKOÐUN ÞÍNA

visir

FRÉTTABLAÐIÐ

ÚTGÁFUÉLAG: 365 – prentmiðlar RITSTJÓRI: Kári Jónsson FRÉTTARITSTJÓRAR: Sigurjón M. Egilsson og Sigmundur Emir Rúnarsson AÐSTOÐARRITSTJÓRI: Jón Kaldal FULLTRÚI RITSTJÓRA: Guðmundur Magnússon RITSTJÓRNARFULLTRÚI: Steinunn Stefánsdóttir AUGLÝSINGASTJÓRI: Þórnundur Bergsson RITSTJÓRN OG AUGLÝSINGAR: Skafthlíð 24, 105 Reykjavík **ADAL-SÍMI: 550 5000** SÍMBRÉF Á FRÉTTAELD: 550 5006 NETFÖNG: ritstjorn@frettabladid.is og auglysingar@frettabladid.is VEFANG: visir.is UMBROT: 365 – prentmiðlar PRENTVINNLSLA: Ísafoldarprentsmiðja ehf. DREIFING: Pósthúsið ehf. dreifing@posthusid.is Fréttablaðinu er dreift ókeypis á heimili á höfuðborgarsvæðinu, Suðurnesjum og Akureyri. Einnig er hægt að fá blaðið í völdum verslunum á landsbyggðinni. Fréttablaðið áskilur sér rétt til að birta allt efni blaðsins í stafrænu formi og í gagnaböndum án endurgjalds. ISSN 1670-3871

Sólarupprás Hádegi Sólarlag			
REYKJAVÍK	3.21	13.33	23.43
AKUREYRI	2.27	13.17	00.05
Heimild: Almanak Háskólans			

FRÉTTABLAÐIÐ

Góðan dag!

Í dag er föstudagur 8. júlí, 189. dagur ársins 2005.

KRÍLIN

Þegar kennarinn spurði hvað væri þýðingarmesta hlutverk leðurs sagði ég auðvitað „að halda kúnum saman“.



Smáauglýsingar
byrja í dag á bls. 7

Flokkar

Bílar & farartæki

Keypt & selt

Þjónusta

Heilsa

Skólar & námskeið

Heimilið

Tómstundir & ferðir

Húsnæði

Atvinna

Tilkynningar

PÚ GETUR PANTAÐ SMÁUGLÝSINGAR Á visir.is



allt

matur o.fl.
Borgfirskar kúmenkleinur
BLS. 2



SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000 OG Á visir.is



Þorfinnur notar grillið á svölunum þegar vel viðrar.

Kryddlöginn gerir maður sjálfur

Þorfinnur Ómarsson er annálaður fyrir fádæma sníld í matargerð. Hann eldar á hverjum degi og finnst það alltaf jafn skemmtilegt.

„Undanfarnar vikur hef ég verið að elda á kvöldin fyrir okkur tvö, mig og konuna mína. Það er hins vegar ekkert minna umstang að elda fyrir tvo, sem er fínt. Því meira umstang, því skemmtilegra,“ segir Þorfinnur.

Þar sem eiginkona Þorfinns er oft að vinna fram undir tíu á kvöldin hefur hann góðan tíma til að velja hráefni og undirbúa málsverðinn sem þau njóta svo saman síðla kvölds. „Við erum að borða á spænskum tíma,“ segir hann hlæjandi og kannast ekkert við að það sé fitandi að borða seint á kvöldin. „Ég hef aldrei þælt í hvað ég set ofan í mig og borða allt sem mér þykir gott. Það vill hins vegar svo heppilega til að það sem mér finnst gott er líka meinholtt.“

Það er enginn munur á matseld Þorfinns hvort sem það er virkur dagur eða helgi. „Stundum ætla ég að hafa þetta einfalt á virkum dögum og síðast á mánudaginn fór ég í búð til ná mér í fisk. Ég fór í þrjár búðir og leist hvergi á fiskinn en fann svo í

Melabúðinni nýjan villtan lax sem ég stóðst ekki. Ég fór með hann heim og grillaði þannig að úr varð eðalmatur á mánudegi.“

Þorfinnur er alinn upp í stórum systkinahópi við venjulegan, íslenskan heimilismat. „Ég borðaði alltaf mikið, bókstaflega hesthúsaði mat, en hjálpaði aldrei til við eldamennsku. Það var ekki fyrr en ég flutti að heiman sem ég fór að elda sjálfur. Svo flutti ég til Frakklands og þar magnaðist áhuginn þúsundfalt.“

Þorfinnur hefur safnað í sarpinn, bæði frá Frakklandi og hinum ýmsu heimshornum og hann man alltaf hvað hann borðar. „Ég fæ líka ótrúlegustu hugmyndir þegar ég borða framandi mat þó ég viti ekki nákvæmlega hvað er í honum. Nei, ég hef aldrei lent í að búa til algjörlega mislukkaðan mat. Ég tók meira að segja þátt í áhugamannkeppni Food and Fun með rétt sem ég hafði aldrei eldað áður - og vann. Mér hefur verið sagt að svona geri maður ekki,“ segir hann hlæjandi og gefur lesendum uppskrift að kjúklingi í kryddlegi, sem hentar reyndar á flest kjöt. „Ég myndi aldrei kaupa forkryddað kjöt, maríneringuna gerir maður sjálfur.“

Uppskriftina er að finna á bls. 3.

edda@frettabladid.is

LIGGUR Í LOFTINU í tilboðum

Lagersala stendur yfir í Auðbrekku 21 í Kópavogi. Þar eru saumastofan Tinna og þrjónastofan Janus með sölu á ullarvörum, meðal annars tiskuvörum úr þæfðri ull. Peysur á fullorðna kosta frá 1.500 til 4.000 krónur og barnapeysur 1.000 til 3.000.



Sumarblóm, innipottablóm, tré og afskorin blóm úr silki eru nú á útsölu í Soldis í Debenhams í Smáralind og á Laugavegi 63. Afslátturinn nemur 30-70% frá upphaflegu verði. Einnig eru blómáttar á lækkuðu verði í Soldis.

Barnafatnaður í stærðum frá 0 uppí 12 ára er á útsölu í versluninni Adams í Smáralind. Afslátturinn er 30-50% og gildir það um nánast allar vörur verslunarinnar, þó að undanskildum brúðarmeyjakjólum og nýkomnum baðsloppum.



Kvenfatnaður í fjölbreyttu úrvali fyrir konur á öllum aldri er á útsölu hjá Ritunni í Eddufelli 2 í Breiðholti og Bæjarlind 6 í Kópavogi. Þar má nefna sparilegar mussur með hálfmurm sem nú kosta aðeins 2.500 og ljósbláa jakka sem áður kostuðu 8.900 en eru nú á 4.900.

tilbod@frettabladid.is

Ef þú ætlar að slá í gegn við grillið í sumar, þá mæli ég með HOT SPOT sósunum.



Mango Jalepeno glaze

Passar vel með öllum fiski, svinakjöti og kjúklingi. Hún hefur sætleikann úr mangóinu og kraftinn úr jalapeno. Marinerið í smástund eða penslið yfir.

Mesquite smoked Chili

Blanda af reyktum chili pipar og kryddjurtum. Góð marínering á lambalæri eða filllet einnig frábær á rif og nautakjöt.

Motel 66 Texas honey BBQ

Ekta BBQ sósa. Hentar vel með klassískum grillréttum t.d. nautasteik, rifjum og kjúklingabringum. Marinerið eða penslið yfir -sósa sem virkar.

Beast

Frábær grillsósa á allan mat. Hentar vel á lambakjöt og grænmeti. Hlaðin krafti með chili og soya. Marinerið í smástund eða penslið yfir.

Mango Curry Marinade

Meiriháttar sósa á allt ljóst kjöt og fisk. Penslið yfir eða látið liggja í maríneringu í smá tíma. Einnig fantagóð dressing á salatíð, kjötið eða fiskinn og þá blönduð með syrnum rjóma.

Tokyo Teriyaki

Ómissandi sósa fyrir þá sem kunna að meta Teriyaki. Sósa sem byggist á soya, með sætum keim og hefur örliðið sesam bragð. Penslið á það sem á að grilla.



Mango Jalepeno glaze Mesquite smoked Chili Motel 66 Texas honey BBQ Beast Mango Curry Marinade Tokyo Teriyaki

Gúrkur

Á þessum árstíma eru gúrkurnar mjög góðar. Tilvalið er að sneiða gurku niður í litla bita og blanda saman við sýrðan rjóma og indverska kryddblöndu og þá er komið fyrirtaks salat.



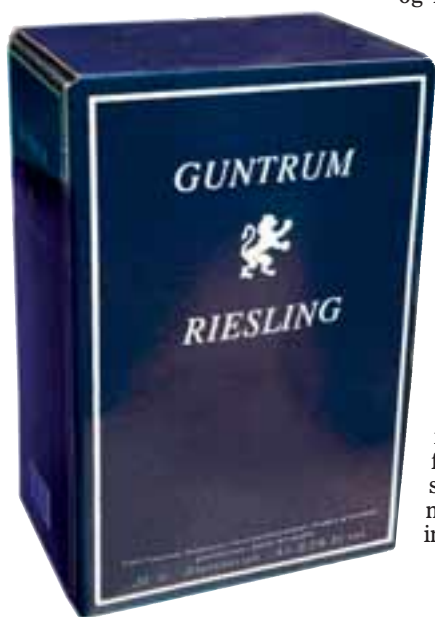
GUNTRUM RIESLING: Bestu kaupin í kassavínnum

Í Gestgjafanum sl. sumar fjallaði Þorri Hringsson vínrynir um kassavín og var niðurstaðan af úttekt hans að hvítvínið Gruntrum

Riesling væru bestu kaupin í kassavínnum í Vínbúðum hérlendis. Þorri mælir með víninu einu og sér, með austurlenskum mat og léttum fiskréttum. Þýska vínhúsið Louis Guntrum hefur aflað sér orðstírs fyrir vel gerð og áreiðanleg vín á góðu verði. Hvítvínið Guntrum Riesling Royal Blue hefur um árabil verið með þeim vinsælustu á Íslandi.

Einn þekktasti vínblaðamaður Bretlands, Oz Clarke, gefur Guntrum þrjár stjörnur í yfirliti sínu yfir vingerðarmenn veraldar og telur húsið til betri húsa Þýskalands. Guntrum hefur opnað augu margra fyrir gæðum þýskra vína og hversu vel þau eiga við fjölmarga matarrétti. Þetta er fólgrænt hvítvín með meðalsætan blómlegan ávöxt sem nýtur sín best ískalt á veröndinni og með asískum réttum. Best framborið vel kælt

Kynningarverð á sumardögum í Vínbúðum 2.590 kr.



„Það á að vera þægilegt og einfalt að fara út að borða,“ segir Sigmar Magnússon framkvæmdastjóri veitingastaðarins Salt.

Íslenska hráefnið best

Gamla Eimskipshúsið við Tryggvagötu er orðið að glæsilegu hóteli. Þar er veitingastaðurinn Salt sem býður upp á bistro matsæðil og þægilegt andrúmsloft.

Á barnum við veitingastaðinn Salt á hóteli 1919 er svalt og þægilegt andrúmsloft seinni part dags á meðan blaðamaður situr og bíður eftir framkvæmdastjóra staðarins. Tónlistin er lágstemmd og notaleg og barþjónn reiðir fram drykki af kurteisi og fagmennsku. Sigmar Magnússon framkvæmdastjóri kemur inn á barinn og heilsar blaðamanni.

„Við viljum að fólki líði vel

sem kemur hingað, að það sé þægilegt og einfalt að fara út að borða,“ segir Sigmar sem er enginn aukvisi í faginu þar sem hann gegndi sama starfi á Hilton hótelinu í London í nokkur ár, og er nýkomin hingað til lands og finnst spennandi að takast á við það verkefni að koma á fót nýjum veitingastað. „Ég er með ungt starfsfólk sem hefur mikla þjónustulund og viðhorfið er að það sé ekkert ómögulegt,“ segir Sigmar. „Það á að vera einfalt og þægilegt að fara út að borða og miðast öll þjónusta og verðlagning á matsæðli að því,“ segir Sigmar. „Fólk fær hér góða rétti á góðu verði,“ bætir hann við.

Matsæðill staðarins einkennist af miðjarðarhafsréttum úr ís-

lensku hráefni. „Íslenska hráefnið er það besta í heiminum og þá sérstaklega fiskurinn,“ segir Sigmar. Á matsæðlinum er ávallt fiskur dagsins sem er ferskur hverju sinni en gestirnir hafa val um hvernig hann er matreiður.

„Ég lagði talsverða áherslu á það á vínseðli okkar að hafa mikið af glösum,“ segir Sigmar. Auk víns hússin stendur valið á milli nokkura tegunda af rauðu og hvítu víni auk þess sem hægt er að fá eitt kampavinsglas. „Fólk verður að geta stoppað við og fengið sér eitt glas af góðu víni án þess að þurfa að kaupa heila flösku,“ segir Sigmar. „Eins og ég segi, þægilegt og einfalt.“

kristineva@frettabladid.is



Á hverju borði er að finna salt frá Hawaii, Ástralíu og Frakklandi.



Séð inn í veitingasalt veitingastaðarins Salt á hóteli 1919.



Við hlið veitingastaðarins er bar sem er öllum opin.

SMOOTHIE ávaxtadrykkur



100% hreinn fyrir **þig**

Arka • Sími 899 2363

birta

SJÓNVARPSDAGSKRÁ
VIKUNNAR »

Fissler

Stálpottasett á góðu verði
Brúðhjónalistar og gjafakort



búsahöld

KRINGLUNNI

Sími: 568 6440 | busahold@busahold.is

Borgfirskar kúmenkleinur

Inger Helgadóttir húsfreyja á Indriðastöðum í Skorradal býr til heimsins bestu kleinur. Uppskriftin er þó ekkert hernaðarleyndarmál og hún tók því vel að deila henni með landsmönnum.

1.5 kg hveiti
375 g sykurl
10 tsk. lyftiduft
2-3 egg
1/2 l mjólk
1/2 l súrmjólk
100 g smjörliki brætt
kúmen eftir smekk

Þetta er allt hnoðað létt saman og flatt út í stórar kökur sem skornar eru í tígla, með gati í miðju og kleinunum snúði eftir fornum hefðum sem flestir þekkja. Þær eru síðan steiktar uppúr heitri olíu af einhverri sort.

Uppskriftin hennar Inger er reyndar helmingi stærri en þetta, enda rekur hún ferðapjón-

ustu og oft er margt við borðið hjá henni. Hún á líka alveg ekta pott sem hún notar í kleinusteikingarnar sem hún segir eftirfarandi sögu um: „Ég fékk þennan pott, ásamt öðrum, að gjöf frá vinkonu minni á elliheimilinu á Hvamstanga. Hún hringdi og sagðist eiga við mig áriðandi erindi. Þegar til kom var erindið það að gefa mér potta því hún átti að fara að flytjast í íbúðir fyrir eldri borgara og þar var jafnvel ætlast til að hún eldaði sjálf. Það hugðist hún hins vegar aldrei gera meira og lá því á að losa sig við pottana.“



Inger steikir kleinurnar upp úr potti frá vinkonu sinni á Hvamstanga sem vildi enga potta eiga.



Sumarlegar sítrónur

Sítrónur eru C- vítamínríkar og svo gleðja þær augað og veita birtu í kringum sig.

Sítrónur voru í upphafi fágæt munaðarvara en nú skipta þær miklu máli í alls kyns matargerð enda notast þær jafnt í kjöt- og fiskrétti sem í sæta eftirrétti og marmelaði.



Hér er uppskrift að léttri og ljúffengri sumarköku.

175 g sykur
175 g smjör
3 egg
250 g hveiti
1 tsk. lyftiduft
1 dl mjólk
rífinn börkur af hálfri sítrónu safi úr einni sítrónu

Smjör og sykur er hrætt létt og ljóst og eggjunum bætt í einu og einu í senn. Sítrónan sett út í. Þurrefnumum blandað saman og bætt úti í bland við mjólkina.

HANSA EXPORT: Ódýrasti 5% bjórinn fæst orðið víða

Þýski Hansa Export bjórinn er ódýrasti 5% bjórinn sem fánlegur er í Vínbúðum hérlendis, kostar 167 kr. í 500 ml dósum. Miklar vinsældir hans urðu til þess að hann fluttist 1. júlí í svokallaðan kjarna Vínbúðanna, sem þýðir að hann er fánlegur í flestum Vínbúðum á höfuðborgarsvæðinu. Hansa er hefðbundinn gæðabjór, léttur Dortmunder-bjór sem er framleiddur af DAB í Dortmund í Þýskalandi. Dortmunder-bjór er ljósgullinn lagerbjór sem hefur meiri fyllingu og er nokkuð dekkri en pilsner-bjórur, notar minna af humlum og er þar af leiðandi mildari. Hansa Dortmunder er mjög ferskur og freyðir í hófi. Þar sem Hansa er lagerbjór er hann framleiddur við lágt hitastig og gerjun á sér stað á lengri tíma í botni tankanna en ekki á yfirborði, og fer eftir hinum frægu lögum frá 1516, Reinheitsgebot. Til að halda verðinu niðri er Hansa bjór ekki seldur frá framleiðandanum í kippum – enda í sjálfu sér ekkert mál að gripa körfu í næstu Vínbúð.



UPPSKRIFT PORFINNS



Grillaður kóríander-, basilímónukjúklingur og grillað grænmeti „Escalivada“

5 kjúklingabringur

Kryddlögur:

- 3-4 skeiðar Dijon sinnep
- 2-3 skeiðar hunang
- ólífuvoolía, extra virgin
- nokkrir sentimetrar engifer
- hálfur hvítlaukur (já, ca. 6 ríf)
- 2-3 grænir chili (þeir sem þora ekki, mega sleppa)
- eitt búnt ferskur kóríander
- eitt búnt fersk basilíka
- 2-3 teskeiðar mulinn kóríanderfræ
- 2-3 límónur

Hrærið saman sinnep og hunang. Bætið svo ólífuolíunni við, fyrst í dropum, svo í bunu, þannig að úr verði fallegur lögur.

Saxið smátt (eða setjið í matvinnsluvél) hvítlauk, engifer, chili, kóríander og basilíku og bætið því saman við. Rífið börk af límónum eins smátt og unnt er (passið að hvítan fari ekki með). Bætið við og kreistið límónusafa út í. Myljið kóríanderfræ í mortéli og hrærið allt vel saman.

Skerið kjúklingabringur í tvennt, setjið út í löginn og látið liggja í 1-2 klukkutíma. Þegar bringurnar eru grillaðar má svo gjarnan snúa þeim nokkrum sinnum og smyrja með leginum jafn harðan. Ef verður afgangur er ágætt að hita í potti og bæta við á diskana. Svo má gjarnan dreifa ferskum kóríanderlaufum yfir þegar kjúklingurinn er borinn fram.

Grillað grænmeti – „Escalivada“

- 3-4 þúrrulaukar
- 2-3 rauðar paprikur
- 2-4 tómatar
- 1 kúrbítur (eða eggaldin)
- 2-3 hvítlauskrið
- steinselja
- ólífuvoolía

Grillið þúrru og paprikur í heilu lagi við mikinn hita. Má gjarnan nánast kveikja í þeim og grilla þar til þær eru orðnar svartar að utan. Þá eru þær fjarlægðar, skinnið tekið af og síðan eru þær skornar í bita og settar á pönnu. Tómatar grillaðir, síðan skornir í bita og settir á pönnuna. Kúrbítur eða eggaldin er fyrst skorið í sneiðar og síðan grillað og þá bætt á pönnuna. Ólífuolíu bætt við, þá rífnum hvítlauk og allt látið malla í dágóða stund. Sóxuð steinselja sett út í.



Veitingasalur B5.

B5 í Bankastræti 5

Veitingastaðurinn B5 var opnaður síðastliðinn föstudag og fyrirmyndin er skandinavískt bistro.

Þorvaldur Skúlason eigandi staðarins segir að á B5 verði boðið upp á úrval smárétta ásamt a la carte-matseðli. „Hugmyndin er að einhverju leyti skandinavískt bistro, við erum með mikið úrval smárétta úr íslensku gæðahráefni og erum meðal annars með fersk jarðarber frá Flúðum með sykri og rjóma.

A la carte-matseðillinn er afar fjölbreyttur og svo erum við með

mikið úrval af kaffi frá Kaffitári og margar tegundir vins í glösum, að ógleymdu úrvali af kokteilum. Í setustofunni eru svo blöð og bækur, bókahillan nær frá gólfi og upp í loft og er full af bókum sem gestir geta gluggað í. Þá eru teikniplöð og blýantar fyrir þá sem hafa gaman af að rissa myndir og að sjálfsögðu þráðlaust net. Hér verður áherslan á allslappað og ljúft andrúmsloft.“

B5 tekur 55 manns í sæti og er reyklaus. Staðurinn er opin til tólf á kvöldin frá sunnudegi til miðvikudags, til eitt á fimmtudögum og tvö föstudaga og laugardaga. ■



Þorvaldur Skúlason, eigandi B5, leggur áherslu á notalegt andrúmsloft.



Bókahillan er sneisafull af bókum sem gestir geta gluggað í.

metasys®

Þinn stuðningur í baráttunni við aukakílóin

Sex kíló á tveimur mánuðum

Metasys er málið, hef tekið inn 4 hylki á dag í tæpa tvo mánuði og hef misst 6 kg. Það sem mér þykir einna best við Metasys er að hversu mikla orku ég hef og úthald.

Verð ekkert þreytt seinniþrjú dags eins og ég átti oft til með að vera. Ég mæli eindregið með Metasys og gef því mína bestu einkun.

Bóas Ragnar Bóasson



100% náttúrulegt

metasys®
ættunin til að léttast

Fæst í apótekum og heilsubúðum
metasys@simnet.is • www.metasys.is • sími 5517020

birta

SJÓNVARPSDAGSKRÁ
VIKUNNAR »

GÓÐAR MEÐ GRILLINU



NÝTT FRÁ E.FINNSSON

Auglýsingastaða Guðbjörg Ónnu

VOGABÆR

www.vogabaer.is sími 424 6525

allt tilboð o.fl.

Humar á grillið

Grillhumarinn í Nettó slær öll met í tilboðum þessa helgina. 400 gramma pakki af honum kostar 1.105 krónur og hefur lækkað úr 2.590.

60%

Full búð af flottum græjum
Bíltæki, bassar, hátalarar, skjáir,
DVD spilarar, magnarar, bassabox

Kikið í heimsókn eða fylgist með
á netversluninni.

AG Mótorsport - Klettháls 9
110 Reykjavík - s. 587 5547
Verslun á netinu: www.ag-car.is/motorsport

Landsins mesta úrval af yfirhöfnum

S: 588 5518 Opnunartími • Mörkinni 6
mán. - fös. 10 - 18 • lau. 10 - 16

KOPP HÚSIÐ

Eitt kort 20 vatnasvæði

Náðu þér í kort á næstu Esso-stöð eða á netinu

www.veidikortid.is

Enn meiri verðlækkun
40 - 60% afsláttur

CHANGE
SMÁRALIND
Sími 517 7007

JÚLÍ-TILBOÐ STAFRÆN FRAMKÖLLUN

29 kr. myndin stóð 10x15

www.myndval.is

Alfbakka 14 s. 557 4070 www.myndval.is

belladonna

REGNBÖGADAGAR

NÚNA ER HÆGT AÐ GERA FRÁBÆR KAUP Á NÝLEGUM VÖRUM!

15-40%

afsláttur af völdum vörum

Vertu þú sjálf
- vertu Bella Donna í sumar

RÉTTU STÆRÐIRNAR

Hlíðasmára 11 • Kópavogi • sími 517 6460 • Opnið mán.-fös. 11-18, lau. 11-15.
www.belladonna.is

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Fjallalamb grillisneiðar	798	1.298	798	40
4 hamborgarar m/brauði & 2 l coke	398	498	398	20
FK reyktar grill svínakötiletur	1.998	2.398	1.998	15
FK jurtafryddað lambalæri	995	1.659	995	40
Svínahnakki, grillsteik popparans	998	1.198	998	15
Coke 4x2l + fótolti	398	756	398	45
FK hrásalat 320 g	88	148	275	40
FK kartöflusalat 320 g	88	148	275	40
Grill lambaframpartsneiðar	798	998	798	20
Sóma samlokur 3 teg. rækju, túnf., heilsub.148	186	186	148	20
Jarðarber í boxi 200 g	129	289	645	55
Blómkál	159	159	159	
Steiktur kjúklingur	598	789	598	25
Kjöris ís ársins 1 l	379	498	379	25
Kjöris súperflaug frostpinnar 8 stk.	259	337	32	25
Cocoa puffs 553 g	185	295	334	35
Góu rúsínur 500 g	198	298	396	35

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Papco eldhúsrúllur 2 stk.	79	139	40	45
Einnota grill	95	199	95	50
Einnota borðbúnaður	99	159	99	40
Handsapur 3X500 ml fljótandi	299	Nýtt	100	
Rækjur 1. fl.	499	699	499	30
Bónus kaldar samlokur	98	129	98	25
K.f hangiframpartur með beini	699	699	699	
Fjalla grill lambalærisneiðar	1.395	1.779	1.395	20
K.f grill lambaframpartsneiðar	699	999	699	30
Frosin jarðarber 750 g	159	199	212	20
K.f hrásalat 350 g	98	159	280	40
Bónus kaldar grillsósur 270 ml	139	Nýtt	139	

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Lamba grillkryddaðar framhyggjarsneiðar	989	1.598	989	40
Lamba grillkryddaðar kótiletur	1.098	1.698	1.098	35
Lamba grillkryddaðar lærisneiðar	1.198	1.798	1.198	35
Lamba grillkryddaðar sirlonsneiðar	989	1.298	989	25
Vöfluduft 500 g Katla	299	386	598	25
Jarðarber 200 g	129	189	645	30
Blómkál	148	255	148	40
Lífrænt ræktaðir tómatar	359	726	359	50
Murray sykurlaust kex Cremes 184 g	98	221	533	55
T&K Java Mokka malað 400 g	398	479	995	15
T&K Java Mokka baunir 400 g	398	479	995	15

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Kryddsmjör m/hvítlauk stk.	99	139	99	30
Kryddsmjör m/jurtakryddi stk.	99	139	99	30
Kryddsmjör m/graslauk stk.	99	139	99	30
SS Caj P's lambatvírfur	985	1.698	985	40
Bautabúrs pörusteik krydduð	799	1.319	799	40
Búrfells nauta-&lambahakk	533	928	533	43
BK lambasirlonsneiðar BBQ	999	1.669	999	40
BK morgunverðarpýlsur	628	1.047	628	40
Gott kartöflusalat 350 g	79	169	225	55
Gott hrásalat 350 g	79	169	225	55

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
SS Caj P's lærisneiðar	1.499	1.998	1.499	25
Goða Vínarpýlsur 10 stk.	257	428	26	40
Krónu kjúklingur, blandaðir bitar	319	399	319	20
Bautabúrs rauðvinslegnar svínalærisneiðar	798	1.148	798	30
Bautabúrs bacon bunki	990	1.652	990	40
Ora maísstönglar 535 g	249	279	465	10
Lambi WC pappír, hvítur 6 stk.	299	398	50	25
Fyrirtaks pizza, 3 tegundir 350 g	399	489	1.140	20
H&S sjampó, 4 tegundir 400 ml	449	485	1.123	5
SS svínahnakkasneiðar, kryddaðar	769	1.098	769	30

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Bautabúrs BBQ grísahnakkasneiðar	929	1.539	929	40
Bautabúrs lambasneiðar	399	589	399	30
Goða grillsgaður lambaframpartur	399	639	399	40
Íslandsfugl leggir magnpk.	294	599	294	50
BK grísakötiletur djúpkryddaðar	965	1.609	965	40
BK Jalapeno pýlsur	628	1.047	628	40
BK skólaskinka 165 g pk.	92	183	92	50
Humar 1. fl. stór 400 g	1.105	2.590	2.763	60
Pepsi max 2 l	99	169	99	40
Pepsi 2 l	99	169	99	40

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Lambainnalæri	1.998	2.998	1.998	35
Steinbítakinnar, roð- og beinlausar	958	1.198	958	20
Móa kjúklingur heill	389	598	389	35
Búrfells brauðsinka	769	1.098	769	30
Goða beikonbúðingur	299	668	299	55
Nóatúns ís, 4 tegundir	399	498	399	20
Snittubrauð/baguette	129	215	129	40
Mix 2 l	99	225	50	55
Ch.Town pizza, 2 tegundir 340 g	299	499	879	40
Prins Póló, 4x52 g	299	319	1.438	5

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Tex Mex Kjúklingavaengir	250	499	250	50
Kjúklinga grillleggir m/ jurtafryddi	350	699	350	50
10 SS pýlsur, tómats-, sinnep- og remolaði	769	Nýtt	769	
Miðjarðarhafs kryddaður grísahnakki	1.072	1.429	1.072	25
Hunt's BBQ kryddaðar lærisneiðar	1.598	1.998	1.598	20
Capri Sonne appelsínusafi 10 stk.	279	359	28	20
Toffy pops kex 150 g	129	177	860	25
Snap Jack kex 300 g	159	198	530	20
Emmessís hnetutoppar 4 stk.	399	455	100	10

Vörutegund:	Tilboðsverð	Verð áður	Eininga-, kíló- og litraverð	lækkun í %
Svínalundur í lofttæmdum umbúðum	1.599	2.298	1.599	30
New Orleans bbq svínaríf	1.239	1.549	1.239	20
Kjöt. svínakötiletur	891	1.295	891	30
Myllu samloku-stórbräuð gróft 500 g	99	169	99	40
Myllu samloku-stórbräuð fínt 500 g	99	169	99	40
Holta kjúklingalæri fersk í magnpk.	419	599	419	30
Holta kjúklingaleggir ferskir í magnpk.	419	599	419	30

Föt á smáfólkið í frönsku búðinni

Barnaföt eru á verulega lækkuðu verði í frönsku búðinni Du Pareil au meme á Laugavegi 17.

„Við erum með mikið úrval af alls kyns barnafatnaði í stærðum 0-14 á útsölnni,“ svarar afgreiðslustúlka þegar hún er spurð út í útsöluvarninginn. Hún telur upp kjóla, skokka og drengjabuxur sem allt er selt með 50% afslætti, peysur og jakka á 40%, afslætti, boli á 30% afslætti og samfellur á 20% af-

slætti. Þá viljum við verðdæmi og hún nefnir regnjakka í ýmsum litum sem voru áður á 1.890 krónur en fást nú á 1.134 krónur og drengjabuxur sem áður kostuðu 2.990 krónur en eru nú á 1.495 krónur. Náttföt, pils og nærföt eru líka á útsölnni og nú er hægt að gera góð kaup.



Sportlegur stíll á dömum og herra

Frjálsglegur fatnaður til daglegra nota á útsölu í Redgreen á Laugavegi 1.

„Þetta er þægilegur fatnaður til daglegra nota í frekar sportlegum stíl bæði á dömum og herra,“ svarar afgreiðslukonan í versluninni Redgreen á Laugavegi 1 þegar hún er innt eftir vöruúrvalinu á útsölnni sem hófst á miðvikudag. Hún segir mikið um hvít og beislit föt á slánum og því sé þetta fallegur sumarfatnaður. Sömuleiðis föt úr gallaefni.

Veittur er 25-50% afsláttur af öllum vörum og hún nefnir sem dæmi sumarlegar dömubuxur úr bómullarefni sem áður kostuðu 8.900 krónur en fást nú á 6.675 og herraskyrtur úr bómull sem voru á 6.900 krónur en eru komnar niður í 5.175.



Fyrir stangveiðina

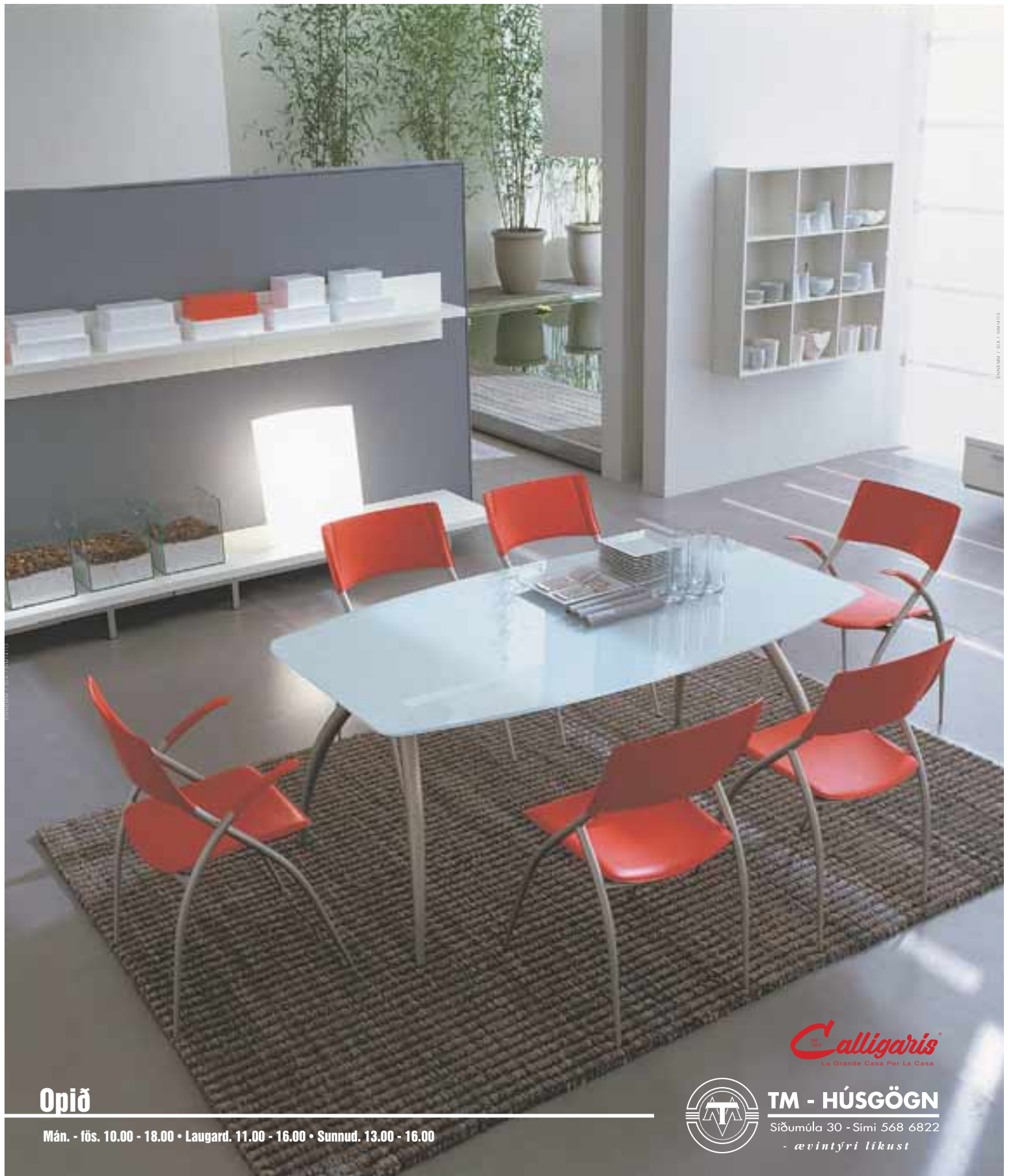
Veidivörur fyrir stangveiðimenn eru á útsölu í ferða- og útivistarversluninni Everest í Skeifunni 6.

Af útsöluvarningi í Everest má nefna vöðlur sem koma sér heldur betur vel þegar haldið er til veiða. Þær eru úr 4 mm þykku neopreneefni. Á þeim er 30% afsláttur og er þá verðið 6996 kr. Þá má nefna veiðihjól sem heitir Shinobi 3550 og er sjö legu opið spinnhjul. Það var á 6.990 kr. en er nú á 4.495. Einnig má geta þess að allar Fast Action flugustangirnar eru með 40% afslætti í Everest og eru á verði frá 10.794 kr. og upp úr.

Gulur rauður grænn og blár

Útsala er í versluninni Bella Donnu í Hlíðasmára 11 í Kópavogi.

Í Bella Donnu er hafður sá háttur á útsölnni að lita-merkja allar vörur eftir því hversu mikill afsláttur er af þeim. Gulur þýðir 15% afsláttur, rauður 20%, grænn 25%, blár 30% svartur 35% og appelsínugulur 40% afslátt. Bella Donna (sem þýðir fögur kona) sérhæfir sig í stærðunum 42-60 en afgreiðslufólkið tekur fram að viðskiptavinurinn sé alltaf aðalnémi.



GÍTARINN ehf.
Stórhófa 27 • 110 Reykjavík • Sími: 552-2125
gitarinn@gitarinn.is • www.gitarinn.is

*** NÝ SENDING ***

Þjóðlagagítar
poki, ól, DVD kennsludiskur, neglur, stilliflauta, auka strengir

kr. 12.900,-

Opið: Mán-Fös kl. 10-18 • Lau kl. 11-16

Trúlofunar hringar
Jon & Óskor
Laugavegi 61 • Sími 552 4910
www.jonogoskar.is

Opið
Mán. - fös. 10.00 - 18.00 • Laugard. 11.00 - 16.00 • Sunnud. 13.00 - 16.00

Calligaris
La Grande Casa Per La Casa

TM - HÚSGÖGN
Síðumúla 30 - Sími 568 6822
- ævintýri líkust

allt - sem þig vantar

[ALLAR SMÁUGLÝSINGAR VIKUNNAR Á visir.is]

SMÁUGLÝSINGA-
SÍMINN ER OPINN
ALLA DAGA KL. 8-22

TIL BIRTINGAR NÆSTA
DAG ÞARF AÐ PANTA
FYRIR KL. 14.30

SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000
smaar@frettabladid.is / visir.is

AFGREIÐSLAN ER OPIN:
MÁNUDAG TIL MIÐVIKUDAGS 8-18
FIMMTUDAG OG FÖSTUDAG 8-19
LAUGARDAG 9-17 SUNNUDAG 11-16



Til sölu FH12 460 hö, árg. 2000, 6x4 dráttarbill með svefnhúsi. Ekinn 305 þús. km. Völkverfi fyrir sturtuvagn. Vel með farin og góður dráttarbill. Verð kr. 4,0 milljónir án vsk. Upplýsingar í síma 515 7000 Brimborg eða í síma 893 4435.



Til sölu Scania R164 580 hö, árg. 2000, 6x4 dráttarbill með topline svefnhúsi. Ekinn 450 þús. km. Völkverfi fyrir sturtuvagn. Afmíkill dráttarbill tilbúinn í vinnu. Verð kr.4,9 milljónir án vsk. Upplýsingar í síma 515 7000 Brimborg eða í síma 893 4435.



Renault Megane Scenic, skrd.12/1999 e:109.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 820.000 kr Tilboð 690.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford Mondeo, skrd.01/1997, e:92.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 630.000 kr. Tilboð 399.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Subaru Legacy GX station, skrd.03/2000, e:95.000 km, 2500cc, sjálfskiptur. Ásett verð 1.430.000 kr. Tilboð 1.090.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo S40 T5, skrd. 06/2004, e: 11.000 km. 2500cc, beinskiptur, 220 Hö. Ásett verð 3.490.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Subaru Forester, skrd. 10/1997, e:190.000 km. 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 680.000 kr Tilboð 490.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Nissan Almera, skrd.12/1999, e:120.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 560.000,- kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



MMC Lancer 4x4, skrd.05/1999, e:123.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 780.000 kr.100% lán mögulegt S:515-7000.



Lexus RX300, skrd. 04/2003, e:31.000 km. 3000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 4.350.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000.



Ford Mondeo Ghia, skrd.11/1999, e:54.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 920.000 kr. Tilboð 690.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Daihatsu Cuore, skrd. 07/1999, e:58.000 km, 1000cc, beinskiptur, Ásett verð 420.000,- kr. 100% lán mögulegt S:515-7000.



Renault Megane Scenic, skrd.08/1998, e:144.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 660.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Opel Astra GL station, skrd.03/1997, e:100.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 420.000 kr Tilboð 299.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Citroen C2 VTR, skrd. 11/2003, e: 25.000 km. 1600cc, sjálfskiptur, Ásett verð 1.250.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo S40, skrd. 04/2000, e:100.000 km. 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 1.250.000 kr. Tilboð 990.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Galloper, skrd.10/1998, e:180.000 km, 2500cc, diesel, beinskiptur. Ásett verð 930.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford Fiesta, skrd. 10/2003, e: 19.000 km. 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 1.290.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Land Rover Defender DC VSK-bíll! 6-manna, skrd. 08/2004, e: 26.000 km, 2500 cc, beinskiptur. Ásett verð 3.190.000 Kr. S:515-7000



Ford Focus station, skrd.02/2003 e: 41.000 km, 1600 cc, beinskiptur. Ásett verð 1.390.000 Kr Tilboð 1.190.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Renault Megane Scenic, skrd.02/1999, e:111.000 km, 1600cc, sjálfskiptur. Ásett verð 850.000 kr Tilboð 590.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford KA, skrd.01/2000, e:38.000 km, 1300cc, beinskiptur. Ásett verð 520.000 kr Tilboð 390.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford Explorer Executive, skrd.08/2001, e:104.000 km, 4000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 2.400.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Peugeot 406 station, skrd.10/2001, e:68.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 1.460.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Opel Vectra station, skrd.08/1998, e:93.000 km, 1600cc, sjálfskiptur. Ásett verð 830.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo S40 SE-Line, skrd.09/2003, e:30.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 2.340.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Citroen C4, skrd.02/2005, e:2.000 km, 1600cc, sjálfskiptur. Ásett verð 1.850.000 kr Tilboð 1.599.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo V50 AWD "NÝR BÍLL", skrd.05/2005, e:1.000 km, 2500cc, sjálfskiptur. Ásett verð 4.090.000 kr S:515-7000



Volvo XC90, skrd.06/2004, e:22.000 km, 2500cc, sjálfskiptur. Ásett verð 5.570.000 kr Tilboð 5.270.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford Expedition XLT Sport, skrd.07/2004, e:13.000 km, 5400cc, sjálfskiptur. Ásett verð 4.890.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Honda Civic LSi, skrd.06/1997, e:149.000 km, 1500cc, sjálfskiptur. Ásett verð 690.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Renault Kangoo, skrd. 04/1999, e:84.000 km, beinskiptur. Ásett verð 640.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Vw Vento, skrd. 09/1996, e:131.000 km, 1600cc, sjálfskiptur. Ásett verð 590.000 kr Tilboð 490.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo V70 LPT-Turbo, skrd.01/2003 e:33.000 km, 2000cc, sjálfskiptur. Ásett verð 3.150.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Nissan Primera, skrd.10/1999, e:65.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 760.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford Escort station, skrd.07/1998, e:117.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 420.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo 744, skrd.06/1987, 2316cc, e:265.000 km, sjálfskiptur. Ásett verð 250.000 kr. Tilboð 120.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Peugeot 307 SW Break, skrd.01/2004, e:37.000 km, 2000cc, diesel, beinskiptur. Ásett verð 2.090.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford Focus High Series, skrd.10/2000, e:100.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 910.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo V70 XC "CrossCountry", skrd.05/2004, e:23.000 km, 2521cc, sjálfskiptur. Ásett verð 4.590.000 kr Tilboð 4.390.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Isuzu Trooper, skrd.01/2001, e:113.000 km, 3000cc, diesel, sjálfskiptur. Ásett verð 2.490.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



VW Passat Turbo, skrd.08/1999, e:127.000 km, 1800cc, beinskiptur. Ásett verð 1.090.000 kr Tilboð 790.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Peugeot 307 SW, skrd.09/2004, e:17.000 km, 1600cc, beinskiptur. Ásett verð 1.820.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



SUMAR 2005

[*vertíðin háð veðurfarinu*]

Leðursófar *frábært úrval*



Lækkad verð
3ja sæta og
2ja sæta

saman aðeins
kr. 195.000

Denver

Rubelli



öll sæti stillanleg og með innb. skemli.

Kynningarverð
3ja sæta

kr. 130.000

2ja sæta

kr. 97.500

líka til í ljósum vörum

Borðstofusett



Kynningarverð
borð frá kr. 49.000
stóll frá kr. 7.900

innlit
HÚSGÖGN

Ármúla 5, Reykjavík
sími 544 8181

STUTT AÐ FARA

Að skreppa á baðströnd með stuttum fyrirvara er gulls ígili.

„Ég man vel eftir Nauthólsvíkinni í gamla daga þegar nánast ekkert var búið að gera fyrir staðinn og fólk kom hingað eftir böllin á næturnar. Breytingin er virkilega til bóta, mér finnst mjög fint að geta verið með strönd og gylltan skeljasand svona norðarlega á hnettinum. Það væri reyndar ekki hægt án heita vatnsins, enda finnst dóttur minni notalegt að baða sig hérna,“ segir Þóra Þórsdóttir, sem naut sólar í Nauthólsvíkinni ásamt með dóttur sinni, Freyju Vígðisi Garred. Þóra er í leyfi á Ís-



landi, en er annars búsett í Guildford í Surrey í Englandi. „Það tekur mig langan tíma að komast niður á strönd frá Guildford í Englandi, en hérna er þetta ekkert mál, tekur aðeins um 10-15 mínútur að komast niður á Ylströndina í Nauthólsvík hvaðanæva úr bænum.“

FLOTT

Saumastofa að Hafnargötu 61, beint á móti Flug hótél.

Tökum að okkur breytingar, viðgerðir og sérsaumum fyrir dömur og herra

Opið frá kl. 13 til 18 alla virka daga. Sími 487 5959.
Fljót og góð þjónusta

Verið velkomin.

Jarðvinnuverktakar - vélaleiga

Gerum tilboð í stór og smá verk.
Sími 478-2454
tölvupóstur haholl@simnet.is
vinnum verkið þitt

traffic DISCO SPORTBAR
HAFNARGÖTU 30 - KEFLAVÍK
Dúndrandi stemmning
allar helgar!
IT'S MILLER TIME.



Peir sem eru á leið um landið látið ekki undir höfuð leggjast að heimsækja tónlistarsafn Jóns K.R. Ólafssonar á Bíldudal

Icelandtaxi.com
ICELAND TAXI
- MAKE YOUR DREAMS COME TRUE
Ertu á leið í fríið?
Tilboðsferðir til og frá Leifsstöð
1 - 4 farþegar kr 7.500.-
5 - 8 farþegar kr 9.500.-
geri einnig tilboð í lengri ferðir
sími: 892-0501



Tómas Ó. Guðjónsson segir að Guttormur sé því miður orðinn ansi aldinn og endalokin nálgist hjá honum.

Guttormur fer að kveðja

Tómas Ó. Guðjónsson, forstöðumaður Fjölskyldu- og Húsdýragarðsins, varar við því að nautið Guttormur sé orðið ansi aldið og endalok þess nálgist óðfluga.

„Eskilegt er fyrir garð eins og þennan að brydda upp á nýjungum á hverju ári. Undanfarin ár höfum við bætt við mjög vinsælum þáttum svo sem vísindaveröldinni, sjávardýrasafninu og leiktækjum fyrir smákrakka eins og til dæmis hoppipúða sem við fengum um miðjan maí síðastliðinn sem slegið hefur í gegn hjá yngri kynslóðinni,“ segir Tómas Ó. Guðjónsson, forstöðumaður Fjölskyldu- og Húsdýragarðsins.

Garðurinn tók til starfa árið 1989 og hefur því verið starfræktur í hálfan annan áratug. Tómas hefur verið forstöðumaður frá opnun garðsins, en hann er líffræðingur að mennt. „Ég hef alltaf verið mikill áhugamaður um dýr og tilkynnti foreldrum mínum hátiðlega þegar ég var fimm ára að ég ætlaði að veita dýragarði forstöðu. Ég tók líffræði frá HÍ af einskærum áhuga en á sama tíma og ég var að útskrifast auglýsti borgarráð Reykjavíkur eftir rekstrarstjóra í áformuðum Fjöls-

skyldu- og Húsdýragarði. Árið 1989 var ég ráðinn til verksins og æskudraumur minn rættist.“

Parisarhjól eitt er mikið áberandi í garðinum, en það var fyrst sett upp í vor. „Parisarhjólíð er í leigu og við erum búin að gera áframhaldandi leigusamning næsta sumar. Von er á enn einni viðbót nú í sumar sem kölluð verður „Prumufleygur“. Það er tæki sem verið er að smíða fyrir okkur vestanhafs, það fyrsta sinnar tegundar í Evrópu. Við ætlum að reyna að halda í goðafræðina og verður þrumuguðinn Þór þar tekinn fyrir. Hvað önnur framtíðaráform varðar, eru uppi áætlanir um stækkun garðsins um fimm hektara til suðurs. Komíð er vilyrði frá Reykjavíkurborg um að útvega garðinum þetta svæði sem nýtt verður undir fræðsludeild, vísindaver og sjávardýrasafn.“

Aðsókn að garðinum hefur verið vaxandi ár frá ári. „Þegar garðurinn var opnaður fengum við 75.000 gesti það árið sem var langt

umfram væntingar. Í dag koma um 200.000 gestir árlega, megnið af þeim fjölskyldufólk. Rekstri garðsins er þannig háttáð að fyrir fimm árum gerðum við þjónustusamning við Reykjavíkurborg. Í honum fólst að garðurinn fékk aukio sjálfstæði gegn því að borgin legði fram 5% minni fjárhæð árlega. Okkur hefur á þeim tíma tekist að auka tekjurnar og stækka garðinn að umfangi þrátt fyrir að framlag borgarinnar hafi minnkað. Fyrir fimm árum var framlag borgarinnar 60 milljónir en hefur minnkað umtalsvert á þessum fimm árum. Íslenska nautið Guttormur hefur alltaf mikið aðdráttarafl, enda er hann skapgóður með afbrigðum og sérlega vinsæll meðal yngri kynslóðarinnar. En ansi hræddur er ég um að Íslendingar verði að undirbúa sig andlega undir brotthvarf hans á líðandi ári, hann er orðinn ansi aldinn og hefur gefið mikið eftir í ár,“ segir Tómas.

Miklu heitari en erlendis

Afþreying er sífellt stærri þáttur í huga fólks og þeim fjölgar alltaf sem eyða meiri tíma í sundlaugum landins sem þykja með þeim bestu í heiminum.

„Í Reykjavík eru sjö almennings-sundlaugar og fjórtán á öllu höfuðborgarsvæðinu. Í þessar sjö laugar í Reykjavík erum við að fá tæplega 1.900.000 gesti á ári. Fyrir aðeins sjö árum síðan, eða 1998 var þessi aðsóknartala 1.400.000. Gestum lauganna hefur því fjölgað um hálfa milljón á þessum tíma,“ segir Steinþór Einarsson, skrifstofustjóri og markaðsstjóri íþróttamála hjá ÍTR.

„Íslendingar eru miklu duglegri að sækja sundlaugar heldur en útlendingar. Ástæður þess eru miklu leyti þær að gjald í sundlaugarnar er mjög lágt á Íslandi og horfa verður til þess að við höfum hér ódýrt heitt vatn sem gerir okkur mögulegt að hafa laugarnar óvenju heitar. Heita vatnið gerir það að verkum að margir erlendir gestir sækja laugar hérlendis, enda finnst þeim mjög



Rennibrautirnar eru skemmtilegar, fyrir börn og fulloröna.



Komur í laugarnar í Reykjavík eru næstum því tvær milljónir á ári hverju.

ódyrt af fara hérna í sund og skilja ekki hvernig við getum haft laugarnar með 29 gráðu hita árið um kring. Þeir eru öðru vanir, algengt er að hitinn í laugum erlendis sé á bilinu 17-18 gráður.

Sundlaugar í dag er orðnar miklu meira en bara tækifæri til að synda. Þær eru núorðið orðnar miklu meiri kynning til líkamsræktar, slökunar og vellíðunar. Almennungur fer ekki endilega í laugarnar til að synda ákveðna vegalengd. Hann fer þangað beint úr vinnu til að vinda ofan af sér eða notar laugina sem hentugt leiksvæði. Við reynum að byggja aðstöðuna þannig upp að allir ættu að geta fundið eitthvað sér við hæfi. Allar eru laugarnar í Reykjavík með eimböð og ýmsa aðra afþreyingu svo sem rennibrautir eða önnur leiktæki fyrir börn.“



C4 SALOON SX 5 girna 1,6i 110 hö*
 Kaupverð 1.820.000 kr.
 Rekstrarleiga 31.900 kr.
 Bilasamningur 21.599 kr.

Vertu í öruggu formi. Veldu C4.

► Sagan segir að Frakkar leggi meira uppúr gæðum en magni og orðið magn sé ekki lengur til í orðaforða þeirra. Sagan bendir á franska elskhuga því til sönnunar. Frakkar vita hinsvegar að gæðin felast í fjölda þeirra eiginleika sem heildina skapa. Þess vegna eiga þeir Chateau de Versailles, Channel No5, Claude Monet og Citroën C4.

Veldu aðeins það besta - sjáðu Citroën C4 - öðruvísi hönnun sem á sér enga fyrirmynd aðra en hefðir og hugmyndir Frakka um form og gæði. Skoðaðu búnað C4, kynntu þér eiginleika hans - notagildið og þú sérð að mikið af því góða er best. Komdu í Brimborg. Veldu Citroën C4, franskan munað.



Citroën C4 SALOON dúxaði örugglega á prófi hjá árekstraröryggisstofnuninni EuroNCAP. Í sínum flokki fékk Citroën C4 SALOON hæstu einkunn frá upphafi: 35 stig. Sjáðu C4 SALOON. Veldu fallegt og kraftmikið form og öryggi fyrir fjölskylduna. Veldu Citroën C4 SALOON.

Berðu saman verð, gæði og græjur. Dæmi um staðalbúnað í C4:

- Hraðastíllir
- Stíllanlegur hraðatakmarkari
- Fjarstýring helstu stjórnfrofa í stýri
- Stafraent mælaborð með birtuskynjun
- Loftkæling með móðuvörn
- Pokuljós í framstuðara
- 6 Öryggisþúðar
- Upphitanleg framsæti
- Geislaspilari með fjarstýringu í stýri
- 6 Háatalarar
- Aksturstövla
- Útinitamælir
- Ilmgjafahólf
- Fjölstillanlegt bilstjórassæti
- ABS hemlakerfi
- EBD hemlajöfnun
- EBA neyðarhemlunarbúnaður
- Rafdrifnir útispeglar
- Velti- og aðdráttarstýri
- Fjarstýrð samlæsing

Mikið meira er betra. Skoðaðu aukabúnað C4 t.d.:

- Xenon beygjulljós
- Bluetooth þráðlaus símbúnaður
- ESP stöðugleikastýring
- Spólvörn
- Bakkskynjari
- Minibar/kællir
- Clerpak
- Leðurinnrétting
- Skyggðar rúður
- Sérstarkt öryggisgler
- Dráttarkrókur
- Fjöldiska geislaspilari

Mikið af því góða er best

Komdu í Brimborg - veldu Citroën á sumartilboði



C3 SX 5 girna 1,4i 75 hö*
 Kaupverð 1.419.000 kr.
 Rekstrarleiga 26.800 kr.
 Bilasamningur 16.840 kr.



Berlingo Multispace 5 girna 1,4i 75 hö*
 Kaupverð 1.559.000 kr.
 Rekstrarleiga 28.900 kr.
 Bilasamningur 18.502 kr.



C2 VTR 5 girna Sensodrive 1,6i 110 hö*
 Kaupverð 1.589.000 kr.
 Rekstrarleiga 28.600 kr.
 Bilasamningur 18.606 kr.



C4 COUPÉ SX 5 girna 1,6i 110 hö*
 Kaupverð 1.790.000 kr.
 Rekstrarleiga 31.300 kr.
 Bilasamningur 21.244 kr.



C4 SALOON SX 5 girna 1,6i 110 hö*
 Kaupverð 1.820.000 kr.
 Rekstrarleiga 31.900 kr.
 Bilasamningur 21.599 kr.



C5 SX sjálfskiptur 2,0i 143 hö*
 Kaupverð 2.410.000 kr.
 Rekstrarleiga 42.300 kr.
 Bilasamningur 28.602 kr.

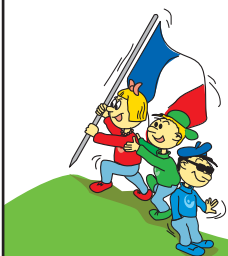


Xsara Picasso SX 5 girna 1,8i 117 hö*
 Kaupverð 1.859.000 kr.
 Rekstrarleiga 34.000 kr.
 Bilasamningur 22.069 kr.



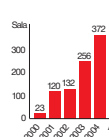
C8 SX sjálfskiptur 2,0i 138 hö*
 Kaupverð 2.999.000 kr.
 Rekstrarleiga 55.900 kr.
 Bilasamningur 35.892 kr.

Komdu í Brimborg. Upplifðu franska hönnun. Skoðaðu Citroën – ekta franskan munað.



Við staðgreiðum gamla bilinn veljir þú bíl frá Brimborg.
 Þú veltir fyrir þér hvernig best er að losna við gamla bilinn. Brimborg kaupir hann af þér staðgreitt** veljir þú bíl frá Brimborg. Þú færð peninginn beint í vasann - eða greiðir upp lánið á gamla bilnum. Þú losnar við allt umstang við að selja og minnkar þinn kostnað. Komdu og skoðaðu Citroën í dag. Komdu í café og kynntu þér hvernig þú getur fengið þér Citroën.

Sífeltil fleiri Íslendingar velja Citroën. Sérstök hönnun, framúrskarandi tækni og mikil eftirspurn á endursölumarkaði tryggja gæði og hagkvæmni Citroën. Skoðaðu sulumyndina hér til hægri og þú sérð að fleiri og fleiri Íslendingar velja Citroën.



* Brimborg og Citroën áskilja sér rétt til að breyta verði og búnaði án fyrirvara og að auki er kaupverð háð gengi. Leiga er rekstrarleiga og er miðuð við mánaðarlegar greiðslur í 36 mánuði sem eru háðar gengi erlendra mynta og vöxtum þeirra. Lán er bilasamningur með 20% útborgun og mánaðarlegum greiðslum í 84 mánuði og eru háðar breytingum á vöxtum og gengi erlendra mynta 50% ísk / 50% erl. mynt. karfa. ** Staðgreitt 45 dögum eftir afhendingu nýja bílsins. Nánari upplýsingar veita söluráðgjafar Brimborgar. Aukabúnaður á mynd: af C3 er álfelgur, pokuljós og samlitun; af C4 er álfelgur; af Berlingo er pokuljós; af C8 er álfelgur og samlitun.

Gylltur fjörusandur

Ylströndin í Nauthólsvík er vinsæl af fjölskyldufóki og upplagt að koma þangað í góðu veðri með börnin.

„Aðstaðan hérna fyrir fjölskyldufólk er mikils virði. Ég er alin upp úti á landi, nánar tiltekið á Eskifirði á Austfjörðum og var þar vön að komast niður í fjöru í óspilltri náttúru. Hér innan höfuðborgarinnar er ekki hægt að komast í hreina náttúru og þar sem þessi aðstaða hérna er byggð af mannahöndum nær hún því aldrei að verða eins góð. En ég neita því ekki að hingað er samt gaman að koma með börnin og leika sér í gylltum fjörusandinum. Dóttir mín kemur hingað reyndar mun oft en ég, því leikskólinn hennar á tíðar ferðir hingað. Hún er alltaf að segja mér sögur af stórkostlegum ferðum sínum hingað,“ segir Berglind Gísladóttir sem var að leika á ylströndinni í Nauthólsvík ásamt dóttur sinni, Hildi Jóhönnu Kristjánsdóttur.

Hildur Jóhanna Gísladóttir kemur oft á ylströndina í Nauthólsvík með leikskólanum sínum, en var að þessu sinni í fylgd móður sinnar, Berglindar Gísladóttur.



Hjálpum hreyfihömluðum að njóta náttúrunnar

Styrktarsíminn er
901 5001

Eitt símtal – 1.000 krónur
Við þurfum þinn stuðning!



Ísland í bítið kl. 7-9
Íþróttasamband fatlaðra



Seyðisfjörður
Einungis 20 mín. akstur frá Egilsstöðum

Listahátíðin Á Seyði
Viðburðir allt sumarið

Einstök náttúra, menningarminjar
við hvert fótstíð og fjölbreytt þjónusta
við ferðamenn.

www.seydisfjordur.is

Café Riis
restaurant · bar · pizza
Hólmavík
Sími: 451 3567
www.caferiis.is



Viltu smíða silfurhring?

Einar Esrason rekur opið gullsmíðaverkstæði þar sem fólk getur fengið að spreyta sig og fylgst með honum vinna. Smíðar alhliða skartgrip og minjagrip. Kíkið í bæinn.

Hvammstangi, Húnaþing vestra
Eyrarland 1 • Sími: 451 2811 og 869 8143.



Hreðavatnsskáli,
veitingar við þjóðveginn
í 72 ár



Fjöldi gesta Ljósanættar á síðustu árum hefur verið á bilinu 20-30.000.

Stjörnuspor Reykjanesbæjar

Ljósanættur hafa verið haldnar í Reykjanesbæ síðastliðin fimm ár og verða sífellt stærri að umfangi.

„Að venju verður mikið lagt í Ljósanættur í Reykjanesbæ. Hátíðin verður í fjóra daga, frá fimmtudegi fram á sunnudag dagana 1.-4. september. Við höfum alltaf lagt áherslu á að öll stærri atriði og uppákomur séu ný af nálinni þó að hátíðin verði með svipuðu sniði og síðustu ár,“ segir Steinþór Jónsson, formaður og upphafsmaður Ljósanóttar Keflavíkur, nú Reykjanesbæjar.

„Markmið Ljósanóttanna í Reykjanesbæ er að skapa jákvætt bæjarfélag sem vekur samkennd hjá okkur og löngun annarra til að sækja okkur heim. Reykjanesbær hefur á síðustu fimm árum tekið miklum stakkaskiptum og því fögnum við ásamt gestum á Ljósanótt. Í ár verður opnunaráttíð á fimmtudeginum við nýja glæsilega íþróttakademíu sem tekur til starfa á þessu ári. Þar fjölmennum við með skóla- og íþróttafólki sem og fylgja ýmsir viðburðir tengdir íþróttum í kjölfarið. Föstudagurinn einkennist af opnun listsýninga og annarra tónlistarviðburða og reiknum við með að öll skemmtihús bæjarins verði þéttsetin af áhugafólki um tónlist og tónlistarmenningu.

Hápunktur Ljósanóttar í ár er á laugardegnum eins og áður. Þá flöggum við öllu því sem til er í viðleitni til að gera daginn sem glæsilegastan. Reiknað er með 30-50 listviðburðum um allan bæ, ásamt leiktækjum og öðru slíku sem fylgir slíkum hátíðardegi. Þá hefur verið venja að vígja framkvæmdir og reiknað með að tvær slíkar athafnir verði á laugardegnum auk þess sem við afhjúpum stjörnuspor Reykjanesbæjar. Þjörgunarsveit Suðurnesja verður með mikla tækjasýningu í samvinnu við Brunavarnir Suðurnesja, lögreglu

og aðra aðila. Hápunktur laugardegins er skemmtun á útsviði um kvöldið. Þar verður þéttskipuð dagskrá sem lýkur með glæsilegri flugeldasýningu við upplýst bergið í Keflavík. Aðaláhersla sunnudagsins verður samkirkjuleg samverustund og sagnakvöld, nýr viðburður á



Dagskrá laugardegins lýkur með veglegri flugeldasýningu.

Ljósahátíð. Ljósanótt hóf göngu sína árið 2000 þegar kveikt var á berginu í Keflavík. Þá náði hátíðin eingöngu yfir einn laugardag og 10.000 manns tóku þátt sem þótti mikill mannfjöldi í þessu bæjarfélagi. Á þeim fimm árum sem síðan eru liðin hefur hátíðin vaxið ört. Nú nær hátíðin yfir í fjóra daga og fjöldi gesta hefur verið á bilinu 20.-30.000 manns.“ Frekari upplýsingar er hægt að nálgast á vefsíðunni www.ljosanott.is.



SALTFISKSETRID DREGUR AÐ

Í hugum margra er Grindavík fyrst og fremst einn öflugasti útgerðarbær landsins. Hins vegar er blómstrandi menningarlíf á svæðinu, íþróttalífið er öflugt og margt hægt að gera sér til afþreyingar.

„Mikill uppgangur varð í þjónustu við ferðamenn með uppbyggingunni við Bláa Lónið og tilkomu Saltfiskseturs Íslands í Grindavík. Saltfisksetrið segir sögu saltfiskverkunar frá árinu 1772 og hingað kemur fjöldi manns á þessa skemmtilegu sýningu. Hér í Saltfisksetrinu er list-sýningarsalur, en hann var opnað í september 2002. Sýninguna setti Björn G. Björnsson upp, en hann var um árabíl einn meðlima í Savannatrióinu,“ segir Hrönn Kristjánsdóttir safnvörður í Saltfisksetri Íslands hjá Upplýsingamiðstöð Grindavíkur. „Við erum hér frá Grindavík með ferðir með fararstjórum og leiðsögn um allt Reykjanes með bílum, reiðhjólum eða fótgangandi. Sömuleiðis óvissuferðir, ratleiki og jarðfræðiferðir um Reykjanesið. Kjartan Kristjánsson er hér með Hellaferðir, en hér í nágrenni Grindavíkur er nóg af hellum. Verið er að byggja hótél og meðferðaraðstöðu við Bláa Lónið á nýjum stað þar sem baðgestir eru allveg öruggir og öll aðstaða verður eins og best verður á kosið. Undanfarið ár hefur ferðamönnum fjölgað verulega í Grindavík, en það er aðallega ört vaxandi þjónusta að þakka. Hér eru nokkur veitingahús, gistihús, hótél og tjaldstæði, ný útisundlaug með heitum pottum, heilsuræktarsal og gufubaði, verslanir, bankar, bílaleigur og öll nauðsynleg þjónusta. Margt er hægt að gera sér til afþreyingar. Hér er hestaleiga, silungsveiði og góður 13 holu golfvöllur í skemmtilegu umhverfi við sjóinn. Hægt er að fara í sjóstangaveiði eða útsýnissiglingu. Margar merktar gönguleiðir eru í nágrenni Grindavíkur fyrir þá sem hafa gaman af göngu í fallegu og stórbrotnu landslagi. Grindavík er skammt frá Keflavík í aðeins 50km. fjarlægð frá Reykjavík og því tekur aðeins skamma stund að aka hingað frá höfuðborginni.“



Kínakálssalat

með núðlum

1 kínakálhöfuð,
fremur stórt
1 pakki skyndinúðlur
100 g sykurbaunir
(má sleppa)
75 g kasjúhnetur
3 msk. olía
(t.d. sólblómaolía)
3 msk. sojasósa
2 msk. balsamedik
2 msk. sykur

Kínakálið skorið í mjóar ræmur og sett í stóra skál. Núðlurnar muldar gróft og settar í aðra skál ásamt sykurbauninum. Vatn hitað að suðu, hellt yfir og látið standa í 3-5 mínútur en síðan er núðlunum og baununum hellt í sigti og látið renna vel af þeim. Baunirnar þurfa ekki meiri suðu. Blandað saman við kínakálið, ásamt kasjúhnetunum. Olíu, sojasósu, balsamediki og sykri þeytt saman, hellt yfir og blandað vel. Þetta salat er gott með ýmsum austurlenskum mat en einnig með t.d. steiktum kjúklingi og soðnum eða steiktum fiski.

AÐSTAÐA FYRIR ALLA

Göngubrautirnar á höfuðborgarsvæðinu eru mikið notaðar:

„Aðstaðan hérna er mjög góð fyrir mig, ég á auðvelt orðið með að komast góðan hring í gegnum bæinn. Ég var mjög duglegur í fyrra að nota þessa aðstöðu enda var ég þá að æfa mig fyrir ferð sem ég fór á Helliheiðina,“ segir Arnar Klemensson. „Hjólaskautarnir eru alveg nýtt sport fyrir mér, þetta er í annað sinn sem ég skelli mér á þá. Það



er mjög gott að nota göngubrautirnar hérna, ekki hægt að kenna þeim um að ég dett ansi oft,“ segir Stefania Björnsdóttir. Arnar tók undir það. „Það er hárrétt hjá henni, hún er alltaf á hausnum en ég hef trú að því að þetta séu byrjunarörugleikar. Þetta á allt eftir að koma hjá henni.“

Arnar Klemensson og Stefania Björnsdóttir.



Vinsælt er hjá fjölskyldufólki að grilla pylsur í einhverjum gróðurvinjum Heiðmerkur.

Mikið úrval fiskrétta á frábæru verði

Prófaðu okkar vinsælu fiskisþjót á grillið

Fiskbúðin Vík ehf • Hringbraut 92 • 230 Keflavík



Er golfáhugi á þínum vinnustað?

Ef fyrirtæki þitt er með golfmót á dagskrá, hvort sem er fyrir starfsmenn eða viðskiptavinum, þá gerum við þér tilboð í alla þjónustu, sem óskað er eftir t.d. veitingar.

Allar frekari upplýsingar veitir Jörundur Guðmundsson.
Símar: 424-6529 og 893-8700. golfskali@simnet.is

Vinna alþjóðlegra umhverfisverndarsamtaka

Í sumar hafa á annað hundrad starfsmenn haft nóg að gera í Heiðmörk við frágang á göngustigum og gróðurreitum.

„Það er heilmikið um að vera í Heiðmörkinni. Við erum að leggja lokahönd á nýjan göngustig sem á að tengja austur- og vesturhluta Heiðmerkur,“ segir Herdis Friðriksdóttir, skógfræðingur hjá Skógræktarfélagi Reykjavíkur. Hann liggur frá Brandskrika í gegnum Þjóðhátíðarlund alveg að Hjalladal og verður þriggja km langur. Heiðmörk er langvinsælasta útivistarsvæði í nágrenni höfuðborgarsvæðins og má ætla að nærri 300.000 manns leggi leið sína þangað á ári hverju. Svæðið er mikið notað til dagsferða ýmis konar sem margar hverjar enda á einhverju grillsvæðinu. „Í dag eru sex grillsvæði í Heiðmörk og í sumar

bætist nýtt grill við í Þjóðhátíðarlundi. Þetta er lundur sem byrjað var að gróðursetja í um miðja síðustu öld og er núna orðið mjög fallegt og skjólgott svæði. Hjá Skógræktarfélagi Reykjavíkur starfa að jafnaði fimm manns en í sumar hafa starfað á annað hundrad manns í Heiðmörk. Þetta eru fyrst og fremst unglingar úr Vinnuskóla Reykjavíkur og frá Landsvirkjun sem vinna að göngustíga-gerð og gróðursetningu. Svo eru hópar frá Veraldarvinnum sem eru alþjóðleg umhverfisverndarsamtök sem senda ungmenni út um allan heim til að vinna að umhverfismálum. „Þessir hópar hafa staðið sig svo vel í vor að við höfum mátt

hafa okkur öll við að útvega þeim fleiri verkefni.“

Næg verkefni eru fram undan hjá Skógræktarfélaginu. „Við erum að undirbúa skoðanakönnun sem fer fram meðal höfuðborgarbúa í sumar og haust. Þar spyrjum við fólk út í notkun þeirra á Heiðmörk og hvað það vilji fá út úr svæðinu. Mikilvægt er fyrir okkur að vita hvernig fólk notar Heiðmörk því við viljum auðvitað koma á mótis við óskir gesta okkar,“ segir Herdis. Annað stórt verkefni sem fer af stað eru merkingar í Heiðmörk og fagna því eflaust margir. „Hver kannast ekki við að hafa villst í Heiðmörk,“ spyr Herdis en lofar að skiltum í Heiðmörk fjölgi mikið á næstunni.

Tjaldaland er við hliðina á Glæsibæ

30 uppsett tjöld til sýnis!



Queensland 6 manna

Fjölskyldu- braggtjald sem opnast á tvo vegu. Stórt fortjald með dúk (2 m lofthæð).

Sumartilboð **34.990 kr.**
Verð áður 39.990 kr.

Sumar



Valencia Plus 5 manna

Fjölskyldu- kúltjald með stóru og rúmgóðu fortjaldi (1,9 m lofthæð).

Sumartilboð **19.990 kr.**
Verð áður 24.990 kr.

Esjan heillar

Ferðafélag Íslands hefur það markmið að hvetja landsmenn til að ferðast um landið, bæði byggðir og óbyggðir. Vörumerki félagsins hefur verið lengri ferðir um óbyggðir en engu síður hefur Ferðafélag Íslands lagt áherslu á ferðir í þéttbýli.

„Hvað varðar starfsemi Ferðafélags Íslands fyrir höfuðborgarsvæðið höfum við sérstaklega lagt áherslu annars vegar á Esjuhlíðar og hins vegar Heiðmörk. Ferðafélagið er í sumar með gönguferðir á Esjuna alla fimmtudaga klukkan 19:15 þar sem gengið er á Þverfellshorn,“ segir Páll Guðmundsson, framkvæmdastjóri Ferðafélags Íslands.

„Allir þátttakendur og allir þeir sem ganga á Þverfellshorn og skrifa nafnið sitt í gestabók sem geymd er í útsýnisskífu FÍ, eru með í Esjuhappdrætti sem dregið er úr vikulega. Í verðlaun eru veglegir gönguskór og fyrstu vikuna sem þetta verkefni var í gangi, skráðu eitt þúsund manns sig í gestabækurnar. Ferðafélagið er með Göngugleði alla sunnudaga og þátttakendur mæta við Mörkina 6. Þeir koma sér saman um hvert halda skuli í nágrenni Reykjavíkur. Þær ferðir hefur FÍ boðið í tvö ár og njóta vaxandi vinsælda. Þátttakendur hafa verið á bilinu 5-50, allt eftir veðri og vindum. Ferðafélagið er einnig með fastar ferðir í Heiðmörk þar sem félagið á gróðurreit og þátttakendum er boðið að taka þátt í gróðursetningu eða grisjun svæðisins. Í Heiðmörk eru þrjár fastar ferðir á sumri, vorferð, miðsumarferð og haustferð.

FÍ er einnig með dagsferðir, kvöldferðir og nú það nýjasta – morgungöngur, en þær ferðir eru auglýstar með um viku fyrirvara. Þar má til dæmis nefna göngur um Laugaveg hinn skemmrí sem liggur gömlu þvottaleiðina niður í Laugardal. Þá



Páll Guðmundsson, framkvæmdastjóri Ferðafélags Íslands, skyggnist til veðurs.

eigum við einnig í samstarfi við ýmis félagsamtök þar sem farnar eru sérhæfðar ferðir eins og t.d. fuglaskoðun með Fuglavernðunarfélaginu. Sú ferð er út í Hafnarfjörð og út á Reykjanesskaga. Þá er félagið með hellnaskoðunarferð í samstarfi við Hellnarannsóknarfélagið. Þær ferðir hafa mikið verið á Reykjanesi, Hellið og í Borgarfirði. Þá hefur FÍ verið með ferðir í samstarfi við Íslenska Alpklúbbinn í fjöll í nágrenni Reykjavíkur. Ferðafélagið á von á meira samstarfi við þá aðila.

Meðal nýjunga hjá Ferðafélaginu eru t.d. hjólaferðir á Þingvöllum þar sem siglt er yfir vatnið eftir túrinn og gengið síðasta spölinn heim að Valhöll. Til að auðvelda fólki að ferðast um þessi svæði hefur Ferðafélagið gefið út fræðslurit sem eru nú orðin tíu talsins. Nú í júní kom það nýjasta út sem heitir Eyjar í Hraunahafi. Það sýnir gönguleiðir milli Hringveggar á Hellið og Suðurstrandavegar og Bláfjalla.“ Frekari upplýsingar um starfsemi Ferðafélags Íslands má nálgast á www.fi.is.



VIRKJAFU BÆJARLÆKINN OG LÁTTU LJÓS ÞITT SKÍNA

Vatnsaflsvirkjanir frá 1 til 20.000 kW
Allur raf- og stjórnbúnaður
Prýstípiur frá 80mm til 4m í þvermál
Botniokur
Inntaksbúnaður
Spjald og kúlulokar, margar stærðir
Diesel rafstöðvar
Traktorsdrifnar rafstöðvar

Hafðu samband og fáðu okkur til að gera þér tilboð

ORKUVER
Limbó- og heildisráðgjafi

HYDROENERGY
www.orkuver.is

Hagkvæmar heildarlausanir fyrir vatnsaflsvirkjanir

tel: +354 534 34 30
gsm: +354 820 88 87
f: +354 534 34 36
orkuver.orkuver.is



Vigo Plus 6 manna

Fjölskyldu- kúlutjald með þremur svefntjöldum. Stórt fortjald með dúk milli svefntjaldanna (1,9 m lofthæð).

Sumartilboð 29.990 kr.
Verð áður 34.990 kr.



Malta Plus 5 manna

Fjölskyldu- kúlutjald. Stórt fortjald með dúk (1,9 m lofthæð).

Sumartilboð 24.990 kr.
Verð áður 29.990 kr.

tilboð á tjöldum



Como 4 manna

Fjölskyldutjald með tveimur svefntjöldum. Fortjald á milli svefntjaldanna (1,9 m lofthæð).

Sumartilboð 14.990 kr.
Verð áður 19.990 kr.



Cleveland 5 manna

Fjölskyldu- kúlutjald. Flott fortjald með tveimur gluggum (2 m lofthæð).

Sumartilboð 11.990 kr.
Verð áður 19.990 kr.

ÚTILÍF

Ferskir tónar

Það er eitthvað alveg sérstakt og sérlega frísklegt við bragðið af þessum kryddlegnu kótilettum. Sætkartöflumaukið fullkomnar þennan góða rétt



Kryddlegnar kótilettur

12 þverskornar lambakótilettur, gróft salt

Sætkartöflumauk

4 meðalstórar sætar kartöflur
4 msk ólífuolíu
safi úr 1/2 sítrónu
salt og pipar eftir smekk

Bakið kartöflurnar í u.þ.b. 45 mínútur eða þar til þær verða mjúkar viðkomu, skerið þær í tvennt og skafið kartöflukjötíð innan úr þeim með skeið og setjið í skál. Stappið ólífuolíu og sítrónusafanum vel saman við. Kryddið með salti og pipar.

Kryddlögur

3 stk límónur (lime) afhýddar og skornar gróft
2 stk rautt chilli (fræhreinsuð)
1 búnt kóríander
6 stk vorlaukar, smátt skornir
1 bolli ólífuolíu

Setjið límónurnar í matvinnsluvél ásamt chilli og kóríander og maukið lítillega. Setjið ólífuolíuna saman við og maukið lítillega áfram. Setjið í skál og blandið vorlöknum saman við. Veltið lambakótilettunum vel upp úr kryddleginum og látið standa í u.þ.b. 2 tíma. Grillið við háan hita og kryddið með grófu salti. Berið fram með sætu kartöflumauki.


Lambakjöt – léttur réttur
Uppáhald Íslensku Þjóðarinnar
Fjöldi uppskrifta á www.lambakjot.is



Brúin milli heimsálfa er yfir gjá sem myndast hefur vegna hreyfingar Evrópu- og Ameríkuflékanna.



Bátafloti Gríms Karlssonar í byggðasafni Suðurnesja er tilkomumikill.

Brú milli heimsálfa

Upplýsingamiðstöð Reykjanes er landshlutamiðstöð fyrir Reykjanesið og þar má fá nánari upplýsingar og ýmsa ókeypis bæklinga um svæðið.

„Ferðamálasamtök Suðurnesja halda úti vefsíðu um Reykjanesið á slóðinni www.reykjanes.is. Áhuga-verðir staðir fyrir ferðamenn á Reykjanesi eru m.a. Hafnaberg sem er einn besti staður á landinu til fuglaskoðunar og brúin milli heimsálfa, sem liggur yfir gjá sem myndast hefur vegna hreyfingar Evrópu- og Ameríkuflékanna. Þessi flekaskil ganga í gegnum Ísland alla leið frá Reykjanesi og norður í land,“ segir Hulda Björk Þorkelsdóttir, forstöðumaður bókasafns Reykjanesbæjar sem jafnframt gegnir hlutverki Landshlutamiðstöðvar.

„Til viðbótar má nefna Gunnhver sem er skammt frá Reykjanesvíta. Fjöldmargt er hægt að finna sér til afþreyingar á Reykjanesi. Nefna má m.a. sjóstangveiði, hvalaskoðun, GoKart, köfun, stangveiði í Seltjörn og göngufærir á eigin vegum eða með Strandgönguþópnum. Í Reykjanesbæ er meira áhugavert að finna en margir búast við. Þar má nefna t.d. Duus-húsið sem er menningar-

miðstöð bæjarins, Sænska glerlist í Listasafninu, sýningu Poppminjasafns Íslands frá tímabilinu 1969-1979 í Gryfjunni og Bátaflota Gríms Karlssonar í aðalsal byggðasafns Suðurnesja. Einnig Víkingaskipið Íslending og Stekkjarkot. Í Garði er Byggðasafnið aðal aðdráttaraflið en þar er sýning á munum sem tengjast búskaparháttum fyrr á árum, bæði til sjós og lands. Í Fræðasetrinu í Sandgerði er hægt að skoða botndýr, lifandi dýr í sjó- og ferskvatnsbúrum, uppstoppaða fugla, eggjasafn, steinasafn, plöntusafn og skordýrasafn. Í Vogum eru Snorrastaðatjarnir og Háibjalli meðal skráðra náttúruminja í Vatnsleysustrandahreppi. Þeir eru í göngufæri frá Reykjanesbrautinni. Varla þarf að nefna að Bláa lónið í nágrenni Grindavíkur er einn vinsælasti ferðamannastaður landsins. Í nágrenni Bláa lónsins eru undur jarðfræðinnar kynnt á skemmtilegan hátt undir Eldborg, ráðstefnuhúsi Hitaveitu Suðurnesja.“

ALDREI OF SEINT

Félag áhugafólks um íþróttir aldraðra hefur náð töliverðum árangri á þeim 20 árum sem það hefur starfað.

„Stór hluti ellilífeyrisþega hefur aldrei kynnst öðru á ævinni en vinnu og þrældómi og hefur aldrei komið nálægt mikilli hreyfingu eða



íþróttum af neinu tagi. Það er í okkar hlutverki að kynna þeim þær íþróttir sem hæfa þeim og okkur hefur orði vel ágengt á mörgum sviðum,“ segir Guðrún Nielsen, íþróttakennari og formaður félags áhugafólks um íþróttir aldraðra. Félagið var stofnað árið 1985, en tildrög þess voru kynni stofnenda af starfsemi slíkra félaga á Norðurlöndunum.

„Félag áhugafólks um íþróttir aldraðra hefur starfað undir kjör-orðinu „Aldrei of seint.“ Í dag mæta aldraðir til okkar í íþróttagalla og íþróttaskóm, fólk sem aldrei kynntist íþróttum af neinu tagi á yngri árum sínum. Veðurfar- ið á Íslandi gerir það að verkum að margir íþróttaleikir eftirlaunaþega, sem vinsælir eru erlendis, hafa aldrei náð sér á strik utanhúss hér á landi. Þar kemur boccía fyrst í hugann, sem er gríðarlega vinsæll leikur utanhúss meðal eldri borgara. Boccía hefur þó náð fótfestu hjá eftirlaunaþegum hérlendis, en þá að mestu innanhúss. Keppni í þessari íþrótt hefur verið haldin árlega frá árinu 1995. Ratleikur var fyrst kynntur og æfður af fátæglingu 1987 og hefur verið fastur liður síðan. Kynning á þútti hófst árið 1994 og hefur árlega verið haldið þúttmót síðan með síaukinni þátttöku ár hvert. Í Bláa salnum í íþróttahöllinni í Laugardal hefur verið haldið uppi leikfimi fyrir eldri borgara í mörg ár. Haldin hafa verið fjölmörg fræðslunámskeið, m.a. í hring- og hópðönsum, boltakasti, keilukasti, boccía, kubbakasti og leikfimi með teygju svo eitthvað sé nefnt. Nýverið sendum við áskorun um allt land til bæjarfélaganna um að opna íþróttahús sín fyrir aldraða. Undirtektir við beiðni okkar hafa verið af öllu tagi, bæði jákvæðar og neikvæðar. Þess þarf vart að geta að öll vinna félagsmanna er hugsjón og kauplaus með öllu.“



6 stk. fjölærar plöntur að eigin vali kr. 1990

6 stk. pottablóm að eigin vali kr. 1990

Ýmsir skrautrunnar í boði

GRÓÐRARSTÖÐIN
STORÐ



Jónatan Garðarsson er hér við vörðu í Hafnarfirðinum sem kemur við sögu í Ratleiknum.

Hlutfall Íslendinga vaxandi

Hvalaskoðunaryrirtækið Hafsúlan, hóf starfsemi sína í Keflavík.

„Fyrirtækið hóf starfsemi árið 1998 og þá vorum við með hvalaskoðun frá Keflavík í Reykjanesbæ. Í Keflavík vorum við fyrstu þrjú árin með bátinn Gest sem tók 38 farþega. Hann þótti óþarflega stór á þeim tíma. Síðan hefur hvalaskoðun í öllum heiminum vaxið, ekki hvað síst á Íslandi og strax á þriðja ári var þessi bátur orðinn of lítill,“ segir Guðmundur Gestsson, framkvæmdastjóri Hafsúlunnar.

„Þá var farið út í að kaupa skip sem tekur 150 farþega og stefnan tekin á að kaupa farþegaskip. Fyrir valinu varð tvíbyttan Hafsúlan. Í framhaldi af kaupunum á Hafsúlan var starfsemin flutt til Reykjavíkur. Flutningurinn var fyrst og fremst vegna þess að skipið var of stórt til að gera út frá Keflavík og einnig vegna þess að flytja þurfti alla farþega í rútu frá Reykjavík til Keflavíkur. Hvalaskoðunin sjálf tekur um þrjá tíma,

en væri um 5-6 tíma ef gert væri út frá Keflavík. Fyrirtækið fjárfesti fyrir nokkru í gamla loðnuskipinu Fífil sem búið er að breyta í upplýsingamiðstöð.

Hvalur í návigi er tilkomumikil sjón.



Partur af starfseminni er að skoða sig um þar áður en farið er í hvalaskoðunarferðir. Yfir 90% gesta okkar eru útlendingar en hlutfall Íslendinga er

vaxandi. Sá bátur sem við byrjuðum á í Keflavík er notaður fyrir sérferðir í hvalaskoðun, sundasiglingar og sjóstöng, en töluvert er um þær ferðir.“

Hugmynd kviknaði í Noregi

Ratleikurinn í Hafnarfirði hófst fyrir 10 árum þegar Pétur Sigurðsson, skógræktarmaður og útivistarmaður, bjó til leik sem hann hafði kynnst í Noregi.

„Ratleikurinn byggist á að leita að ákveðnum stöðum eða póstum með upplýsingum, safna þeim saman og skila úrlausnum í lok sumars. Þegar Pétur kynnti hann til sögunnar, fór hann af stað með Ratleikinn í samvinnu við ferðamálayfirvöld í Hafnarfirði og byrjaði mjög smátt,“ segir Jónatan Garðarsson, framkvæmdastjóri Ratleiks í Hafnarfirði.

„Fyrsti Ratleikurinn var einungis ljósrit af landakorti þar sem krossar voru merktir með númerum. Einu upplýsingarnar sem fylgdu með voru að leita átti að merki og vísbendingarnar voru mjög einfaldar. Ratleikurinn hefur síðan undið upp á sig og farið hefur verið út í vinnslu betri kortagrunns. Fyrir fimm árum var ákveðið að gefa nánari upplýsingar um hvern stað fyrir sig. Gefnir eru upp fróðleiksmolar sem fylgja hverjum stað, skráðar leiðarlýsingar, bætt við gömlum þjóðleiðum og fleira í þeim dúr. Tilgangurinn sá að búa til skemmtilegan fjölskylduleik sem jafnframt er fræðandi um umhverfið. Í dag er þessi leikur orðinn verulega umsvifamikill og 6.000 kort eru gefin út á hverju ári.

Staðirnir í Ratleiknum breytast á hverju ári og því taka menn þátt í honum ár eftir ár. Fróðleikurinn er nú orðinn býsna mikill sem safnast hefur saman í gegnum þennan leik og nú á 10 ára afmælinu finn ég fyrir miklum spenningi og áhuga. Þá sérstaklega meðal barna og yngra fólks sem helgast af því að nú hefur verið lögð áhersla á hella, fylgsni og skúta sem yngri aldersflokkar hafa sérstaklega gaman af.“ Ratleikurinn hófst þann fyrsta júní sl. og stendur fram til 19. september. „Hægt er að taka þátt í leiknum þó að hann sé þegar hafinn. Lausnum á að skila inn þann 19. september og vel er hægt að koma inn í leikinn fram að þeim tíma. Leikurinn er í þremur þyngdarflokkum og lögð eru út 28 þrautspjöld. Þeir sem leysa átta af þeim taka þátt í Léttfetaflokki. Þeir sem leysa 20 spjöld komast í Göngugarpaflökk og Þrautakóngar kallast þeir sem leysa öll spjöldin. Um 20-40 manns hafa náð alla leið á síðustu árum en ég hef trú á því að þeir gætu orðið fleiri núna. Þeir sem vilja taka þátt í þessum skemmtilega leik geta nálgast Ratleikskortið í þjónustuveri Hafnarfjarðar að Strandgötu 6 eða í verslunum og íþróttamiðstöðvum.“



LYKILL AÐ LÍFSGÆÐUM!

Í Sandgerðisbæ finnurðu lykil að lífsgæðum!

Fjölbreytt atvinnuframboð, fjölskylduvænt umhverfi, hátt þjónustustig, lægstu þjónustugjöld á landinu, mikið lóðaframboð, frábærar samgöngur á landi, í lofti og á legi, frístundabyggð, gjöful fiskimið, stuttar vegalengdir – og umfram allt: Vinalegt umhverfi og ljúft viðmót nágrannanna. Er hægt að biðja um það betra?

Vertu velkomin(n)!

www.sandgerdi.is



SANDGERÐISBÆR
INNAN SEILINGAR





Húsavík

X **97.7** Enginn viðbjóður



Sund og sæla á Þórshöfn

Sundlaug heitir pottar, eimbað þreksalur kaffi nettenging og við. Kveðja úr íþróttamiðstöðinni á Þórshöfn.



Hvalaskoðunarbáturinn Elding fer í 2-3 ferðir á hverjum degi.

Verða ekki varir við samdrátt ferðamanna

Fyrirtækið Elding hvalaskoðun ehf. sem gerir út frá Ægisgarði var stofnað árið 2000 og þetta er því sjötta sumaríð sem fyrirtækið er starfrækt.

„Við byrjuðum að gera út frá Sandgerði en fluttum eftir tvö ár á höfuðborgarsvæðið og fengum aðstöðu við Ægisgarðinn í Reykjavík. Þetta er því fjórða sumarið sem við

gerum út frá höfuðstað landsins. Við gerum aðallega út á hvalaskoðunarferðir og erum með 2-3 ferðir daglega mánuðina apríl – október,“ segir Rannveig Grétarsdóttir fram-

kvæmdastjóri Eldingar. „Einnig höfum við boðið fólki upp á sjóstangveiði, en þeim ferðum fer stöðugt fjölgandi. Við komum alltaf við í Akurey en talið er að þar séu um 15.000 pör af lunda á tímabilinu 15. maí til 15. ágúst. Ferðamönnum þykja lundarnir næstum eins merkilegir og hvalirnir og hafa mjög gaman af komunni til Akureyjar. Farþega fjöldinn hjá okkur hefur farið stöðugt vaxandi frá árinu 2000, en þá var farið með tæplega tvö þúsund farþega í hvalaskoðun. Nú í ár stefnir í að við fáum 20.000 farþega. Þrátt fyrir fækkun ferðamanna til landsins í sumar þá sjáum við fram á enn meiri aukningu viðskiptavina. Um 90% af þeim hafa verið erlendir ferðamenn, en Íslendingum fjölga alltaf og starfsmannahópar sem hafa farið með okkur í grill og sjóstöng í ár eru farnir að nálgast hundraðið. Þessa dagana erum við að setja upp nýja aðstöðu í höfninni þar sem við verðum með upplýsinga- og miðasöluhúsi þar sem gestir okkar geta sest niður og fengið sér kaffi, kikt á blöð og á netið á meðan beðið er eftir bátunum.“ Nánari upplýsingar er hægt að nálgast á vefsíðu fyrirtækisins, elding.is .

Kíktu á nýju heimasíðuna!

Sumarið er tíminn...

HAD
HÖFUÐKLÚTAR
kr. 1.195

NORTHLAND
Mjúk skel m/öndun
kr. 19.995
Eigum einnig mikið úrval af öndunarfátnaði frá kr. 9.995

CAST SUPERLITE
göngustafir.
Þrístækkanlegir með hertum oddi, svamphandfangi og svampfóðrun niður á staf.
Par frá kr. 3.995

FJÖLSKYLDUFERÐIN

CASADA
2 og 4 manna tjöld
Verð frá kr. 9.995

CANTERA
4 og 6 manna tjöld
Þyngd 4 manna: 18,25 kg.
Vatnsheldni: 4000mm
Mikil og góð birta í fortjaldi Þóðdufri tjöld þar sem dúkur og svefnálma eru saumúð föst við tjöld.
Tilboðsverð frá kr. 44.995 st.gr.

SALA
4, 6 og 8 manna tjöld
Þyngd 4 manna: 16,5 kg.
Vatnsheldni: 4000mm
Mikil og góð birta í fortjaldi
Tilboðsverð frá kr. 39.995 st.gr.

CAST STAFAGANGA
Stærðir: 110-135
Með hertum oddi og veltigúmi yfir.
Par, tilboðsverð kr. 3.500

MIKIÐ ÚRVAL:
• POTTASETTA
• GASLJÓSA
• PRÍMUSA

GÖNGU- OG BAKPOKA FERÐIN

Sokkar
Profeet sokkar, mikið úrval
Verð frá kr. 995

Bakpokar
Mikið úrval af bakpokum frá Karrimor og Aztec

Esja
GÖNGUSKÓR
Stærðir 36-43
Kr. 16.995

Hnjúkur
GÖNGUSKÓR
Stærðir 42-48
Kr. 18.995

Svefnpokar
Warmth dúnpokar
Verð frá kr. 16.995
Aztec fíberpokar
Verð frá kr. 4.995

Göngutjald
2,8 kg. frá Aztec
4000 mm vatnsheldni
Verð frá kr. 29.995

MIKIÐ ÚRVAL AF DÝNUM OG ÖÐRUM FYLGILUTUM Í FERÐALAGIÐ

Nýja SKÁTABUÐIN
- FERÐAVERSUN -
Faxafeni 8 • 108 Reykjavík • sími 534 2727
www.skatabudin.com

HÓTEL Ólafsvík

Sími 431650 fax 4361651
email hotel@olafsvik.is

vorum að opna glænýjar studioíbúðir í tilefni þess bjóðum við gistingu fyrir tvo og 3 rétta kvöldverð hússins á kr 12.900

www.kayak.vef.is

SAGAN KAYAKFERDIR
Í Stykkishólmi
ALVÖRU KAYAKFERDIR

Ferðamenn - Erum við Goðafoss

Minjagripir og póstkort
Bensín og olíur
Matvörur af ýmsu tagi

VERSLUNIN GOÐAFOSS
641 Húsavík • Sími 464-3261 opið 8.30 - 22.00

Ystafelli

Ystafelli 3
641 Húsavík
Sími: 464 3133

Opið alla daga frá 10 til 20
Email: ystafell@simnet.is
Veffang: www.ystafell.is

Meir en 30 ára aldursmunur

Upphaf félagsins má rekja til ársins 1973 þegar nokkrir félagar voru að hlaupa í kringum Háskóla Íslands við slæmar aðstæður. Smám saman drógust þeir inn á Melavöllinn og fóru að spila fótbolta.

„Knattspyrnufélagið Lunch United var aldrei stofnað formlega en hefur þróast í gegnum árin. Meðal þátttakenda í upphafi voru nokkrir úr skíðadeild Fram sem voru að styrkja sig fyrir átök vetrarins. Út frá þessu brótti urðu til tvö íþróttafélög, skíðadeild Fram og knattspyrnufélagið Lunch United,“ segir Eiríkur Jónsson, sem hefur verið virkur í félaginu Lunch United frá árinu 1986.

„Maður þekkti mann og í þennan hóp voru alltaf að detta inn og út einstaklingar, aðallega þeir sem hafa eitthvað komið nálægt knattspyrnu á einhvern máta, áhugamenn og gamlir menn úr meistara-flokki. Þegar gervigrasið var tekið í notkun áramótin 1985-86, varð stökkbreyting á aðstæðum félagsins sem að sjálfsögðu flutti starfsemi sína þangað. Lunch United gerði strax samning um afnot af vellinum þrjú hádegi í hverri viku, mánudaga, þriðjudaga og fimmtudaga. Það hefur alltaf verið mikil hreyfing á félagsmönnum inn og út, menn eldast eins og gengur og gerist eða flytja burt, missa áhugann eða heilsuna. Í Lunch United spila menn á öllum aldri, allt frá undir þrítugt og sá elsti er kominn yfir sextugsaldurinn. Meðal félagsmanna nú má telja Ásgeir Sigurvinsson, Arnór Guðjohnsen og Eyjólf Sverrisson.

Fyrir nokkrum árum átti sér stað heilmikil endurnýjun og hafa félag-



Eiríkur Jónsson reynir að krækja fram hjá Guðmundi Hilmarsyni.

Á þessari æfingu Lunch United má þekkja marga þjóðþekkt einstaklinga, Víði Sigurðsson, Eirík Jónsson, Sigmundur Erni Rúnarsson, Eyjólf Sverrisson, Þorstein Ólafsson og Jón Braga Bjarnason.

arnir verið um 50 um nokkurra ára bil. Komast færri að en vilja og um nokkurt skeið hefur verið sett stopp á nýja þátttakendur. Fyrir utan fót-boltann eru ekki mikil samskipti, enda koma þátttakendur úr öllum áttum. Þetta eru eins og skyndi-kynni, við komum þarna saman í eina klukkustund og eigum góða stund saman áður en leiðir skilja að nýju. Einu sinni á ári er haldinn að-alfundur, en þá koma þátttakendur saman og spila leik, fara eftir það í Bláa lónið, borða góða máltíð og halda aðalfund þar sem kosin er ný stjórn.“

Þjónustumiðstöðin
Vegamót
Sími: 435 6690 · Fax: 435 6790

Besti bitinn í bænum
Nætursala um helgar

PYLSU VAGNINN
SELFOSSI
við brúarcadann

Norðlendingar
Ferðafólk

Mikið úrval af
grill fiski og grillkjöti

Flottasta grillborð landsins
Grillspjót margar gerðir

Laxasteikur á grillið
30% AFSLÁTTUR
Verið velkomin

SÆLK GRABÚÐIN
KJÖT & FISKUR
KAUPANGI

Opið Sími: 461 3222
VIRKA DAGA 10:30-19:00
LAUGARDAGA 12:00-18:30

Sértilboð frá
Húsbílafélaginu og Norrænu
Sumarferð

Hjaltlandseyjar

Þórshöfn er minnsta höfuðborg í Evrópu. Á eyjunum sem eru 18 býr ein minnsta þjóð í heimi, um 47.000 manns. Frá Þórshöfn eru góðar samgöngur til allra eyjanna, sem bjóða hvern og einn velkominn sem vill kynna þessum litla heimi. Lesið meira um Færeyjar á www.tourist.fo/www.faroeislands.com

★★★★★

Hjaltlandseyjar
18. - 25. ágúst
26.900

Brottför frá Seyðisfirði 18. ágúst kl. 12:00 og komið til Leirvíkur föstudaginn 19. ágúst kl. 21:00. Brottför frá Leirvík 24. ágúst kl. 01:30 (aðfaranótt miðvikudags 24. ágúst) og komið til Seyðisfjarðar 25. ágúst kl. 08:00.

★★★★★

Færeyjar
25. ág. - 1. sept.
22.900

Brottför frá Seyðisfirði 18. ágúst kl. 12:00 og komið til Færeyja föstudaginn 19. ágúst kl. 05:00. Brottför frá Þórshöfn 31. ágúst kl. 18:00 og komið til Seyðisfjarðar 1. sept kl. 08:00.

Verð pr. mann miðað við að tveir bóki sig saman og gisti í kynjaskiptum 4m. klefa (inn) Innifalið: Sigling og gisting, einn húsbíll fyrir hverja tvo sem bóka í 4m. klefa. Hámarks lengd er 7 metrar. Aukagjald umfram 7 metra húsbíls er kr. 5.800 pr. meter en ekki er greitt fyrir aukahæð. Aukalega á mann í 4m klefa (út) kr. 5.000. Aukalega á mann í 2m klefa (út) kr. 17.000 Ath: Takmarkað framboð á klefum

Verð pr. mann miðað við að tveir bóki sig saman og gisti í kynjaskiptum 4m klefa (inn) Innifalið: Sigling og gisting, einn húsbíll fyrir hverja tvo sem bóka í 4m klefa. Hámarks lengd er 7 metrar. Aukagjald umfram 7 metra húsbíls er kr. 4.800 pr. meter en ekki er greitt fyrir aukahæð. Aukalega á mann í 4m klefa (út) kr. 4.000. Aukalega á mann í 2m klefa (út) kr. 15.000 Ath: Takmarkað framboð á klefum

„Það var ekki eins og ég hefði verið
að drekka mikið. Mér fannst ég vera
alveg skýr í kollinum. Nennti ekki að
standa í einhverju veseni með að
skilja bílinn eftir.“

Þessi frásögn er byggð á raunverulegum atburðum.

✝ **ÁHÆTTAN ER ALDREI ÞESS VIRÐI!**



MMC L200, skrd.01/2003, e:33.000 km, 2351cc, beinskíptur. Ásett verð 2.350.000 kr Tilboð 2.090.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo V70 LPT-Turbo, skrd.08/2000, e:126.000 km, 2000cc, sjálfskíptur. Ásett verð 2.150.000 kr. Tilboð 1.990.000 kr 100% lán mögulegt S:515-7000



Citroen C5 Elegance, skrd. 09/2003, e:29.000 km, 2000cc, sjálfskíptur. Ásett verð 1.990.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



VW Golf Comfortline station, skrd. 04/2000, e:125.000 km, 1600cc, sjálfskíptur. Ásett verð 930.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Ford F-250 CrewCab, skrd. 03/2004, e:41.000 km, 6000cc, diesel, sjálfskíptur. Ásett verð 4.250.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000



Volvo XC90 T-6 Twin Turbo, skrd. 02/2004, e:23.000 km, 2900cc, sjálfskíptur. Ásett verð 6.240.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000

Ford Mondeo Trend, skrd.05/2004, e:15.000 km, 2000cc, sjálfskíptur. Ásett verð 2.100.000 kr. Tilboð 1.870.000 kr. 100% lán mögulegt S:515-7000

Brimborg
Bildshöfða 6, 110 Rvk.
Sími: 515 7000
www.brimborg.is



Fiat Multipla SX, skrd. 09/1999, sex manna e. 120.000 km, 1600cc, beinsk. Ný yfirfarinn af umboði. Ásett verð 890.000 kr. Tilboð: 790.000kr. S. 570 9900

Fiat og Alfa Romeo umboðið
Malarhöfða 2a, 110 Reykjavík
Sími: 570 9900
fiat



Volvo V70 Cross Country 2,5 AWD árg 2001 ek 117 þ. km Sjálfsk/Steptronic leður lúga m/öllu Verð 2.900 þús áhv 1.750 þús.



Alfa Romeo 156 2,0 árg. 2002 ek. 36 þ. km 5 gir, leður, rafm í öllu. Verð 1.950 þús áhv 1.700 skoða skipti.



Harley Davidson V-Rod 100 ára afmælistýpa, 2003 árg. Verð 2.300.000.



Hjólhýsi Caraveliar 2005. Hljóðlát miðstöð. Heitt og kallt vatn. WC. Sturta. Kojur. 220V tengi. Reiðhjólaluhurð. Verð 1.990 þús möguleiki á láni allt að 100% til 10 ára.



Toyota Avensis 1800, 2001 ek 87 þ.km, sjálfsk, álfelgur ofl. Verð 1.390 þús.



Subaru Legacy 2,0 4WD 6/1997 ek 136 þ.km 5 gir, álfelgur, rafm í rúðum. Einn eigandi til 2004. Verð 590 þús.

Höfðabílar
Fossháls 27, 110 Reykjavík
Sími: 577 4747
www.hofdabilar.is



Toyota Corolla touring Terra, árg. 1998. Ekinn 108 þ.km. Þúsund km. 5 girar. Verð kr. 630.000.



Toyota Rav 4, Árg. 2002. Ekinn 44 þ.km. Þúsund km. Verð kr. 1.890.000.

Höfðahöllin
Vagnhöfða 9, 110 Rvk.
Sími: 567 4840
www.hofdahollin.is



Renault Master vörubíll árg. 2000, vsk bíll, vél 2,8 DTI burðargeta ca. 1540 kg. heildarþyngd 3500 kg. lengd á palli 4,15 m og br.2,13 (innanmál) sæti fyrir 2 farþega Verð m/ vsk 1.490.000 uppl. á Bilasölu Akureyrar

Bilasala Akureyrar
Freyjunesi 2, 603 Akureyri
Sími: 461 2533



Nissan patrol elegance 35" 11/03 ek 26þ.km leður,sóllúga ofl. V. 3.990þ.

Bilabankinn
Breiðhöfða, 112 Reykjavík
Sími: 588 0700
www.bilabankinn.is



Nýr '05 Chrysler Town & Country Limited. 7 manna, Leðurinnrétting, rafknúnar hurðir, Sæti fellanleg niður í gólf, bakskynjari ofl. Til sýnis á staðnum.

Sparibill ehf
Skúlagötu 17, 101 Reykjavík
Sími: 577 3344
www.sparibill.is



MMC Motero 3.5L V6, 4x4, ek. 22þús. km., árg. 10/2002, ssk, krókur, álfelgur, leður, topplúga o.fl. Upplýs. 896-9616.

12 Volt
Malarhöfða 2, 110 Reykjavík
Sími: 565 2500



BMW M5, nýskr 03/99., ek 57 þ.km, blár, 18" felgur, leður, xenon., spoiler., sími., cruise control o.fl., Verð 4.190.000.-, 8 bílasölur geta verið á nýja, gríðastóra bílasöluvæðinu við Klettháls, hannað af E.S. Teiknistofu... en sniðugt!

Heimsbílar
Kletthálsi 11a, 110 Reykjavík
Sími: 567 4000
www.heimsbilar.is

Bílar til sölu



Dodge Caravan Sport 3,3l árg. 2002 ek. 93 þ. m. Sk. '06. Gullfallegur bíll, rafmagn, sjálfsk., cc, ofl. Verð aðeins 1950 þ. Bein sala. Uppl. í síma 893 0313, Sigurður.



Til sölu Dodge Ram 3500 Cummings dísel árg. '04, ek. 5 þ. mílur. Með Campell húsi Real-lit. Húsið er með öllum hugsanlegum búnaði, WC, sturta. Uppl. í síma 896 0015.

Rauð Toyota Carina E til sölu. Þarfnast smá lagfæringa. S. 861 2071.

0-250 þús.



Opel Combo árg. 1998. Nýskoðaður '06. Ek. 101 þús. Aukadekk, einn eigandi, reglulegt viðhald. Verð 300.000. Upplýsingar í síma 560 7800, Finnþogi.



Góður bíll í toppástandi til sölu. Ekinn 100 þ. Uppl. í síma 664 5512.



MMC Colt 91 dekurbíll, sumar+vetrardekk, nýr alternator og geymir. Uppl. í s. 899 7146.



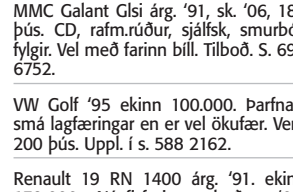
Xíling vespa árg. 2005 ekinn 90 km. Hjálmur fylgir Uppl. í s. 899 7146.



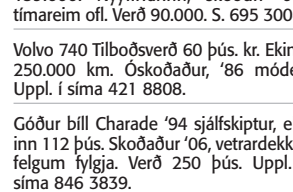
Toyota Corolla árg. '01 ekin 112 þ. Ásett 890 fæst á 590 þ. Uppl. í s. 697 5363 e. kl. 17.



Renault Megane Scenic 8/97, sjálfskíptur, ekinn 139 þ. km. Frábær fjölnota fjölskyldubíll. Verð 390 þ. staðgreitt. Uppl. í síma 664 8363.



Dodge Neon Sport 2000cc 150 hö árg. '95 skoðaður '06, 4 vetrardekk. Ásett verð 240 þús. Tilboð 120 þús. Sími 899 9790.



Renault 19 RN 1400 árg. '91. ekinn 139.000. Nýfirfarinn, skoðun '06, tímareim ofl. Verð 90.000. S. 695 3004.

Volvo 740 Tilboðsverð 60 þús. kr. Ekinn 250.000 km. Óskoðaður, '86 módel. Uppl. í síma 421 8808.

Góður bíll Charade '94 sjálfskíptur, ekinn 112 þús. Skoðaður '06, vetrardekk á felgum fylgja. Verð 250 þús. Uppl. í síma 846 3839.

Daihatsu Charade '96, ek. 100 þ. Ssk., 4ra d., ný tímareim. Tilb. 250 þ. S. 659 4083.

MMC Sapporo 1989 ek. 210 þús. Lítur mjög vel út, CD. Verð 140 þús. Uppl. í síma 896 3130.

Daihatsu Feroza EL-II árg. 1993 ek. 170 þús. Mjög gott ástand og útlit. V. 180 þús. Sími 845 9670.

Mazda 323 '95 ek. 170 þús. Mikil endurnýjaður. Sk. '06. Verð 90 þús. Uppl. í s. 691 2928.

VW Polo '96, ek. 142 þ. Skoðaður '06, ný dekk, góður bíll, Tilboð 200 þ. strg. S. 659 9696.

Tilboð Tilboð
Opel Corsa árg. '98, ek. 145 þús., sk. '06. Listaverð 350 þ. Tilboð 195 þús. S. 659 9696.

Hyundai Accent árg. '96, ek. 125 þús., sk. '06. Listav. 237 þús, tilboð 150 þús. S. 663 4331.

250-499 þús.



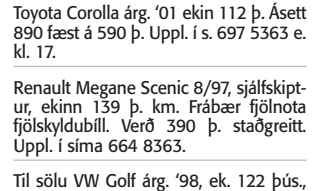
Rúgbraud árg. '78 Húsbill ek. 73 þús. smkv. mæli. Upphækkanlegur toppur S. 697 5674.



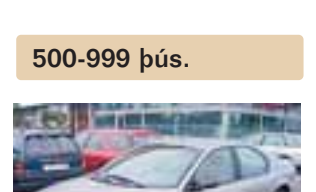
KIA Pride árg. 2000. Ekinn 48.000 km. Ný yfirfarinn. Verð 290.000. S. 695 3903.



Suzuki Baleno 4ra dyra, árg. '97, beinskíptur, ek. 85 þ. Verð 450 þ. S. 697 6665.



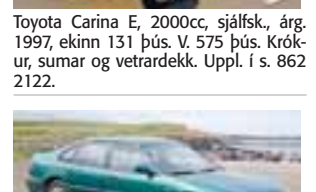
Toyota Corolla árg. '01 ekin 112 þ. Ásett 890 fæst á 590 þ. Uppl. í s. 697 5363 e. kl. 17.



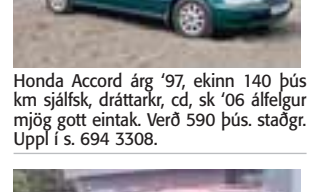
Renault Megane Scenic 8/97, sjálfskíptur, ekinn 139 þ. km. Frábær fjölnota fjölskyldubíll. Verð 390 þ. staðgreitt. Uppl. í síma 664 8363.



Chrysler Cirrus árg. '95, ek. 96 þús. Fallegur sjálfsk., leður og m. fl. V. 730 þús. Uppl. í s. 896 6101 & 564 3343.



Toyota Carina E, 2000cc, sjálfsk., árg. 1997, ekinn 131 þús. V. 575 þús. Krókur, sumar og vetrardekk. Uppl. í s. 862 2122.



Honda Accord árg. '97, ekinn 140 þús km sjálfsk, dráttarkr, cd, sk '06 álfelgur mjög gott eintak. Verð 590 þús. staðgr. Uppl. í s. 694 3308.



Passat station árg. 2000 ekinn 104 þús. Ný tímareim, vetrardekk. Verð 1.050 þús. áhv. 450 þús. Uppl. í síma 660 8159.



Nissan Almera 1,5 nýskr. 06/00, ek. 80 þús. 4 dyr. 5 gir. CD, F.saml. 16" álf. Dökkar rúð. Verð 650 þ. S. 660 6214.



Til sölu Toyota Yaris wt-i árg. 2000, ekinn 101.000, beinskíptur. Hann er vel með farinn og reyklaus. Verð 560.000 kr. Uppl. í s. 860 0999.



Wrangler '95 ekinn 80 þús.m. Góður og heillegur bíll. Skoða skipti. Uppl. í síma 893 0885, Ómar.

TIL SÖLU

Pabbi viltu gefa mér motocross hjól?
Tú sálu Suzuki RM 85
Flot greið
Racetech demopara factory racing motor.
rental vörn, excel felgur.
wave bremsudiskar, FMF pístarkerfi, ASV kúplingbandfang.
nýtt aftur stæðihjól, grip seat ívalkútt, nýjar höfuðlegur.
nýr stimpill + língur. Motorinn allur nýjppgerður
Uppl. gefur Guðbergur í s. 893-6001

Kaupu bíl beint frá Bandaríkjunum
Við hjálpum þér að velja þinn bíl
Við bjóðum lægstu flutningsgjöldin sem vott er á
Við bjóðum lægsta gjöldið fyrir þjónustuna
Ólíkar þjónusta er örugg, auðveld, hröð og traust.
Bílar, trúkkar, traktorar, bílhjól
aðrar vélar, varahútur og bátar.
Vikulegar sendingar til Íslands frá Bandaríkjunum
International Ventures LLC
Suffolk, Virginia USA, T-001-757-986-3800
F-001-757-986-3801, e-mail: ivlc@ivlc.us

Varahlutir

VÉLAVERKSTÆÐIÐ KISTUFELL
TANGARHÖFÐA 13
SÍMI 577 1313 • kistufell@centrum.is

Timareimasett í flestar gerðir bíla.
www.kistufell.com

varahlutir.is
Boddyvarahlutir á netinu
Höfum opnað vörslun að
Bajarhrauni 6 Hafnarfirði

EF hluturinn er til,
þá veit það á vefsíðu

S: 511 2222
www.varahlutir.is

Bilakjallarinn Stapahrauni 11, s. 565 5310. Sérhæfum okkur í VW, Toyota, MMC, Suzuki og fl.

Aðalpartasalan s. 565 9700, Kaplahrauni 11 HF. Eigum varahluti í Hyundai, Hondu, Peugeot, Mazda, MMC, Opel og fl. Kaupum bíla til niðurrifs.

Partar Kaplahrauni 11, s. 565 3323. Varahlutir í bíla þ.á m. Ford, Opel, Suzuki, Mazda, VW, Daewoo. Kaupum bíla til niðurrifs.

AB-VARAHLUTIR

Bilavarahlutir í flestar gerðir Evrópu og Asíubíla, t.d. boddhlutir, ljós, kúplingar, styrishlutir, bremsuhlutir, handbremsubarkar, vatnsdælar, óxullíðir og hosur ljóskastarar, tímareimar, víftureimar, spinnur, spindilkúlur. Og allir varahlutir fyrir Toyota. Eingöngu ný vara.
Opið frá 08.00-18.00 mánudaga-föstudaga. Betri vara, betra verð. Sími 567 6020. Bildshöfði 18

Partasalan VTS, s. 421 8090. Toyota, Nissan, Opel, Audi 100-95, Suzuki, Lancer. Opið virka daga frá 8-18, laugard. 10-15.

Partasala Guðmundar Tangarhöfða 2, S. 587 8040. Erum að rífa Mözdu, MMC og Nissan frá árg. '88-'97. Kaupum bíla til niðurrifs.

Ópel partar

Vectra, Astra, Corsa '94-'03. Kaupi bíla til niðurrifs. Sími 553-9900, 845-2996.

bilapartar.is

Bilapartar, erum flutt í Grænumýri 3 Mosfellsbæ, s. 587 7659. Erum eingöngu með Toyota. Kaupum Toyota-bíla. Opið virka daga frá 10-18.

Partasalan Skemmuvegi 30, sími 557 7740. Eigum varahluti í Volvo, Opel, Nissan, Toyota, Renault, Honda og fleira.

Peugot-Citroen.

Peugeot, Citroen. Er eingöngu að rífa Peugeot og Citroen. Franskir bilapartar ehf. S. 587 8200 & 694 9117.

Bílhutir, Drangahrauni 6, S. 555 4940. Sérhæfum okkur í Volkswagen, Skoda og Daihatsu. Eigum einnig varahluti í fleiri tegundir bíla. Kaupum bíla til niðurrifs.

Bilapartasalan Ás

Skútahraun 15B, s. 565 2600. Honda, Mazda, MMC, Nissan, VW. Notaðir varahlutir í flestar gerðir bíla, Kaupum bíla til niðurrifs.

Hedd 557 7551

Bilapartasala sem sérhæfir sig í MMC, Nissan, VW, Subaru, Skoda og fl. Opið mán-föst 9-18.

Vélbúnaður og bodyhlutir í VW Golf, Polo og Yaris '98 og yngri. Einnig Airbag. Kaupi bíla. Uppl. í s. 554 1610 & 892 7852.

Er að rífa Musso '98 og '99 2,9 TDI. Kaupi bíla til niðurrifs. S 864 0984.

Vantar mótór í Polaris Trail Boss '92 4x4 350l. Uppl. í síma 847 6794.

Viðgerðir

Ef þú stíð pípir og bremsurnar braka, hættu að aka og láttu okkur laga. Kvikkþjónustan, Sóltúni 3, s. 562 1075.

KEYPT & SELT

Til sölu



Eigum tilbúna stiga, hringstiga og handríðaeftir á lager. Fura, Beyki og Eik. Handlistar, plast, ryðfritt, festingar og margt fleira. Stigalagerinn, Dalbrekku 26 Kópavogi.



Smart sett í mörgum litum. Verð frá 2490.-. Litla Búðin Akranesi, opið virka daga 12-18. S. 431 1753 & Secret Mosfellsbæ, opið fimmtudaga 18-21 eða eftir samkomulagi. S. 662 2597. Sendum í póströfu.

Stjörnu sól

30% ÓDÝRARA Í LJÓSI!
Höfum tekið upp sumarverðskrána sem er 30% lægri en á veturna. Stjörnu sól, Fjarðargötu 17, s. 555 7272.

vitamin.is
Ríkis

2 fyrir 1 af völdum blekhyllkjum í Epson prentara.
www.Blek.is
Ármúla 32
S.544-8000



Nú er tækifærið! 60% af öllu. Öðruvísi gjafarvara sem talað er um. Vaxtalausar léttgreiðslur. Sigurstjarnan, S. 588 4545. Fákafeni (bláa húsin) Opið 11-18 virka daga og 11-15 laugardaga.



Ódýrir Ódýrir!

Rafmagnshitaðir nuddpottar, ný sending komin, seinasta seldist upp strax, alvöru nuddpottar með 3ja ára verk-smíðjuábyrgð, Verð frá 450 þ. Hringdu núna í s. 699 8195 og 660 6091.



Ótrúlegt verð t.d. stakir jakkar kr. 2.000. Buxur 1.000. Lagersala, Auðbrekku 1. Opið 12-18. S. 564 3477, Jóna.



Hoppaðu þig í form og hafðu gaman af því.

Veldu gæðinn öryggisins vegna. Amerísk trampoline. S. 565 0313 & 848 7632. Trampolinealan.

ÚTSALA ÚTSALA!
Briðstahaldarar 500 kr. og 1000 kr.
Nærfratsett frá 1490 kr. Fatnaður og náttfatnaður 30-50 % afsíttur

SJÁUMST. COS GLÆSIBÆ S. 588 5575.

VERSLUNARTÆKNI



Vöruvagn með hillu

Caddie lagervagn/áfyllingavagn kr. 19.900. +VSK. Verslunartækni ehf. Draghálsi 4 S. 535 1300 http://www.verslun.is.

Álfabikarinn í sumarfríð. Móðurást Hamraborg 7, s. 564 1451. Sendum um allt land.

Til sölu nýr SKY + móttakari með áskriftarkorti. Gott verð. Uppl. í síma 820 3712.

Bílskúrssala

Notað og nýtt m.a. antik orgel, nuddbaðker og margt fleira. Föstudag og laugardag 14-18. Smáaríma 1 Grafarvogi.

Dekkjagangur á álfelgum 31x10,5 15" undan Suzuki jeppa, ekki hálfslíðið. V. 60 þús. Einnig pallhús 160cm breitt 180cm lengd. V. 50 þús. Uppl. í s. 896 3130.

Ertu að byggja???

Erum með notaðar hurðar til sölu í Hveragerði. 7.000 krónur stk. Á sama stað er svefnsofi til sölu á 30 þ. Sigurjón s. 895 1650, Svandís s. 662 2022.

Hæðarkíri+ fótur 15.000kr. Prófilklippur á 18.000kr. Borðsög 8.000kr. Ný álhúrd með gleri 246x100 40.000 kr. Kerra 125x305 með sturtum 75.000kr hjólbúrur 1.500 kr., barnakerra 5.000 stál eldhústólar, 6 stk. 6000 kr. S. 892 0302.

Stofusamstæða, skenkur og stólar í stíl (kirsuber), hjónarúm, barnakoya, þvottavél, sjónvarp ofl. Einnig Toyota Avenis árg. '00 á 930 þ. Uppl. í síma 869 3398.

Sófasett 3+1+1. Gracco kerra, plasthillur+plastbox, Golf árg. '96. Uppl. í síma 869 8455.

Bakarísborð

Notað bakarísborð til sölu stærð 2.70 Verð aðeins kr 279.000. +vsk. Verslunartækni. Draghálsi 4. Sími 531300 verslun@verslun.is.

Pysluvagn

Notaður Pysluvagn til sölu. Tilbúinn með öllum tækjum. Verðtilboð. Verslunartækni Draghálsi 4. Sími 535 1300 Verslun@verslun.is.

Óskast keypt

Óska eftir vinnuskúr Ca 10-15 fm.
Uppl. í síma 822 2661.

Hljóðfæri

Leigjum og seljum hljóðkerfi stór og smá. JBL, Crown, AKG HljóðX. Grensásvegi 12 sími 553 3050.

Nokkur laus pláss í einkatíma á gítar hjá Sigurði Rögnvaldssyni. Kennari er útskrifaður úr FÍH og kennir m.a. metal, rokk, blús og jazz. Upplýsingar í síma 697 6665.

Sjónvarp

Sjónvarps/videovíðgerðir. Afsl. til elli/öryrkja. Sækjum. Litsyn, Síðumúli 35, s. 552 7095.

Tölvur

Hraðbraut Hringiðunnar
ADSL tenging
3.390.- hringdu núna!
Hringiðan 1995-2005 Internetþjónusta
Sími: 525 2400

Parftu aðstoð við tölvuna? Viðurkennur af Microsoft. 10 ára reynsla. S. 616 9153 (Fríðrik). Frá kl 8-25.

Ódýrar tölvuviðgerðir!

Alhliða tölvuviðgerðir og uppfærslur. Uppl. í s. 899 8894.

Notið tækifærið - einstakt tilboð!

Margskipt gleraugu 45.950
umgjörð + hert plast með glampavörð

Göngugleraugu eða leskleraugu 18.950
umgjörð + hert plast með glampavörð

Leskleraugu 12.950
umgjörð + hert plast

Sjónmælingar í Hamraborg 10 - sími 554-3200

ÉG C SMÁRATORGI
SÍMI 564 3200
- við hlíðina á Húsasmíðjunni

Opið: mán-fös 11:00-18:30 - Lau. 11-18

Til bygginga

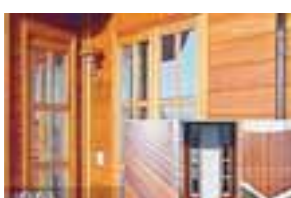
GERÐU KRÖFUR VELDU COVER

Gler & Brautir ehf.
Gílabúð 7, Gardabæ
sími 517-1417
www.cover.is

PALLAR við öll tækifæri

LEIGA - SALA
Ýmsar gerðir

KVARNIR
Tunguháls 15
sími: 564 6070
www.kvarnir.is



Heimasíða: vidur.is

Harðviður til húsbýgginga. Palla- og girðingaeftir, vatnslæðning, panill og gluggaeftir. Verð frá 270.-kr lengdametir. Sími 561 1122 / 660 0230

Verslun



100% Verðvernd!!!!

Venus erotic store. Vorum að fá nýjar 10 og 12 tíma 2ja diska DVD, verð 3.990. Allar spólur 1990. 3 á 5.000. Venus Freyjugötu 1 sími 552 2525. www.venus.is. Sendum í póströfu um land allt.



Vorum að taka upp nýjar vörur. Mikil úrval og gott verð. Opið frá 10-18 virka daga. ATH lokað á laugardögum í sumar. H-Gallerí Grænatúni 1, Kóp. S. 554 5800.

Það flottasta
Damask hvít senguverasett
aðeins kr. 1.500
Milliðibalaust frá framleiðanda.
Sængurfataverslunin Smáfólk
Ármúla 42
Opið frá kl. 11-18



Espadrillurnar eru komnar. 11 litir stærðir 35-41, kr. 990. Einnig með háum hæl kr. 2500. Hókus Pókus Laugavegi 69 S. 551 7955.

Ýmislegt



www.sjostong.is skemmtiferdir. Sími 898 3300.

ÞJÓNUSTA

Hreingerningar

Gluggatjaldahreinsun og tækniþríf.

Hreinsum flestar gerðir gluggatjalda t.d rimla, strimla og pliserðuð. Einnig sjónvörp, tölvur, lykklaborð o.fl. söt af brunamunum. **Bónbræður ehf, Hjallhrauni 8, s. 699 8403 & 896 5066 www.bonbraedur.is.**

Nostra Hreingerningarpjónusta. Tökum að okkur fyrirtækja-, heimilis-, flutnings-, stígagangapþríf og teppahreinsunir. Uppl. í s. 824 1455 eða senda fyrirspurnir á nostra@nostra.is

Garðyrkja

Hágæða sláttutraktórar

Estate Pro 22 sláttutraktórar

STIGA

Vetrarsól ehf.
Atkalind 4 - Kópavogi - Sími 564 1864

Hágæða sláttutraktórar

Estate Pro 22 sláttutraktórar

STIGA

Vetrarsól ehf.
Atkalind 4 - Kópavogi - Sími 564 1864

Túnþökur.
Túnþökurullur, túnþökur og holta-gróður ávallt fyrirbyggjandi
Túnverk ehf. 892 3666 Gyfi Jónsson

Garðsláttur og umhirða.

Njóttu sumarsins og láttu mig sjá um garðinn. Tek að mér slátt og almenna umhirðu að garðinum, fyrir einstaklinga, fyrirtæki og húsfélög. **Kem á staðinn og geri tilboð að kostnaðarlausu. S. 869 3028. Ásmundur.**

Slakaðu á í sumar!

Láttu okkur um garðvinnuna **Draumagarðar**

Sími: 698 2020

Garðsláttur, klippingar og önnur garðvinna. Sumarkveðja! Draumagarðar draumagarðar@vortex.is

Tökum garðinn í gegn!

Sláum gras, klippum/fellum tré, hreinsum beð, eitrum tré og túnfilla, þökuleggjum, og margt margt fleira. Gerum góð tilboð. Síminn alltaf opin.

Sláttumenn - Garðþjónusta. Þórhallur s. 846 0864 Hjörleifur s. 868 2667

Vorfáni - Hellulagnir

Varmalagnir og drenlagnir ásamt tengingum. Tíltækt í gördum og önnur verk. **S. 892 9141 eða 861 9142.**

Túnþökur til sölu. Heimkeyrsla í RVK innifalin. S. 847 5007 grassalan@sim-net.is

Túnþökusala

Túnþökur til sölu. Gerum tilboð í minni og stærri verk. Steini.s. 663 6666/663 7666

Tökum að okkur hellulagnir og ýmis önnur verk. Steinaflatar Uppl. s. 699 8826.

Bókhald

Bókhald, VSK, laun, skattskýrslur og stofnun fyrirtækja. Fagleg vinnubrögð á sanngjörnu verði. Bókhald og þjónusta ehf., sími 511 2930

Málarar

Málningarpjónustan Fagurhús.
Tek að mér alla almenna málningarpjónustu, sérhæfi mig í bröttum þökum. Þakrennu og sprunguvíðgerðir. Uppl. í s. 849 1580.

Meindýraeyðing

Meindýraeyðing Heimilanna.
-Sérfræðiráðgjöf
-Skordýragreining
Öll meindýr - Eitt númer
Sími 822-3710
Öll meindýraeyðing fyrir heimili, húsfélög. S. 822 3710.

Búslóðaflutningar

Flutningaþjónusta Brynjars. S. 898 6565.

Búslóðaflutningar og búslóðageymsla. Stór bill. Gerum tilboð í flutning út á land. S. 898 6565. Flutningaþjónusta Brynjars.

Ert þú að flytja? Búslóðafl., fyrirtækjafl., pianófl. o.fl. Extra stór bill. Flutningaþj. Mikael. S. 894 4560.

Húsviðhald

STEINSTEYPUÖGUN KJARNABORUN

• MÚRBROT
• MALBIKSSÖGUN

DRIFALEG UMGENGNI

SAGTÆKNI ehf.
Bjarknúi 8 112 RVK
www.sagtaekni.is
S: 567 4262 & 893 3236

Pak- og utanhússklæðningar og allt húsviðhald. Ragnar V. Sigurðsson ehf. S. 892 8647.

Móðuhreinsun glerja & háþrýstipvottur!

Er komin móða eða raki á milli glerja? Háþrýstipvottur húseigna. Móðuhreinsun, Ólafur í s. 860 1180.

Stíflupjónusta

FJARLÆGJUM STÍFLUR

úr vöskum, wc-löngum, baðkerum, nýbirtum, þak & drenlögnum.

RÖRAMYNDAVÉL DÆLUBÍLL

Valur Helgason ehf
896 1100 - 568 8806
www.stifla.is

Stíflupjónustan ehf
Losum allar stíflur, hreinsum lagnir. Röramyndavél. Meindýraeyðing. 20. ára reynsla S. 554 2255 - 896 5800.

Tölvur

Þarftu aðstoð við tölvuna? Kem á staðinn og geri við. Viðurkenndur af Microsoft. 10 ára reynsla. S. 616 9153 (Fríðrik). Milli kl 8-23 alla daga.

Ódýrar tölvuviðgerðir. Kem samdægurs í heimahús. Kvöld- og helgarþjónusta. 695 2095.

Tölvuvandamál? Kem á staðinn. Viðurk. af Microsoft. Mikil reynsla. Ríkharður s. 898 0690, til kl. 23 alla daga.

Dulspeki-heilun

Andrea spámiðill verður í bænum frá 6-11 júlí. Geri tarot, rúnir og spái í bolla. uppl. 893-1854 & 564 3356

Spádómar

Alspá 908-6440
Finn týnda muni. Andleg hjálp. Ráðgjöf, nýjar leiðir, NLP. Y. Carlsson.

Dulspekisíminn 908 6414. Símaspáin-draumaráðn. Spák. Yrsa í beinu sambandi. Hringdu núna!

Örlagalínan 908 1800 & 595 2001
Miðlar, spámiðlar, tarotlestur, draumaráðningar. Fáðu svör við spurningum þínum.

Hanna 908-6040
Andleg leiðsögn, miðlun, tarot, spíla-spá, draumar, og huglækningar. Frá kl. 13 til 01.

Englajós til þín.
Ertu óhamingjusöm/samur? Tarot lestur og fáðu svör við spurningunum þínum. 908-5050. Lára & Laufey.

Stendur þú á tímamótum? Spái í spil og bolla. Uppl. í s. 587 8786 & 847 5524, Nína.

Spái í spilin með ykkur. Tímpanantír í s. 691 8504. 100 kr. mín. Hildur.

Iðnaður

Horfum til framtíðar! með gæði og endingu í huga.

AL-KERFI
REALIÖN BYGGINGARÞJÓNUSTA

Al: hurðir, svalaleksir, glerveggir, gluggar o.fl. háþrýstiprófilar, vönduð vinna. Gerum verðtilboð. Einnig trésmíðavinna.

Kársnesbraut 114, 200 Kópavogi.
Sími: 564 2992 Fax: sama.
Netfang: alkerfi@is.is
Heimasíða: www.rcsystem.com.

Rafvirkjun

Raflagnir og dyrasimar

Raflagnir og dyrasimaþjónusta
Endurnýjum í eldri húsum
Töfluskripti
Tilboð

RAFNEISTI
Löggiltur rafverktaki
Sími 896 6025

Trésmíði

Húsasmíðameistari getur bætt við sig verkefnum, nýsmíði víðgerðir og viðhald. Uppl. í s. 894 0031.

Viðgerðir

SLÁTTUVELAÞJÓNUSTA
Vélaverkstæði JS

Dalvegur 26 - 201 Kópavogi
Símar: 554 0661
897 4994
699 2502

Smávélaviðgerðir: Garðsláttuvélar, sláttuorfl, sláttutraktórar, garðlýsing, jarðvegsþjoppur, dælur, kerrusmíði, Gokart þjónusta, keðjusagur, hekkklippur, rafstöðvar. Vélverk JS S. 554-0661. www.velaverkis.is

Loftnetsuppsetningar og -viðgerðir. Innanhúsviðgerðir og nýlagnir. Vönduð vinna. Loftnetsþjónustan Signal. S. 898 6709. Lítil bið.

HEILSA

Heilsuvörur

Missti 10 kg á 12 vk. Þú getur það líka með Shape Works. Rannveig 862 5920 heilsuval@topdiet.is

15 kíló farin með Shape-works. Borðað og gremmist! Edda S. S. 861 7513 & 820 7547.

Frábær liðan. Alveg síðan, Herbalife www.eco.is Erla Bjartmarz erla@eco.is 899 4183.

Léttari og hressari með Herbalife. www.dagamunur.is og herbali-fe@mmedia.is s. 891 8902, Ásta.

Fæðubótarefni

Viltu léttast? Eða þyngjast? Þú getur það með Herbalife! Hafðu samband. Ólöf. S. 861 5356, olsiar@hotmail.com

Herbalife á toppnum í 25 ár! Shapeworks-Nouri Fusion www.arang-ur.is s. 586 8786.

Snyrting

Fótáæðgerðarfræðingur/nuddari. Herbergi til leigu á lítilli snyrtistofu í Hafnarfirði. Uppl. í s. 820 4706 & 892 2970.

HEIMILIÐ

Húsgögn

Rekkjan

Skipholt 35 Sími 588 1955 www.rekkjan.is

Ertu að leita að ekta amerísku rúmi?
Rekkjan, Skipholt 35. Sími 588 1955.

Stór hornsófi til sölu. Verð aðeins 65 þús. Uppl. í s. 692 6318.

Rúm til sölu 200x160 cm á 15 þús. Uppl. í s. 699 3343.

Borðstofuborð úr kirsuberjavið stærð 140x140 cm ónotað. S. 820 8990.

Heimilistæki

Vestfrost ísskápur til sölu. Árs gamall með 2ja ára ábyrgð. Silfráður með ál hurðum. 50.000 kr. s. 899 0393.

Dýrahald

Hundabúr-Hvolpagrindur
Full búð af nýjum vörum. 30% afsl. af öllu. Ópið mán. til föst. 10 til 18, laugard. 10 til 16, sunnd. 12 til 16. Tokyo Hjallhrauni 4. Hfj. S. 565 8444.

Til sölu fallegir Stóra-Dan hvolpar á góðu verði. Upplýsingar í síma 892 8028.

TÓMSTUNDIR & FERDIR

Ferðaþjónusta



Fjölskylduparadís

Stór og góð aðstaða fyrir tjöld, fellihýsi, húsbíla og hjólhýsi. Sundlaug, veiði, strandblak og fótbolti. Gisting og veitingar. FRÍTT í sund fyrir dvalargesti. Hótel Eldborg. Snæfellsnesi www.hoteleldborg.is s. 435 6602.

Besta varðveitta leyndarmálið.

Verið velkomin að Reykhólum. Jónsbúð, sími 434 890.

Hestaleigan Fjallhestar Úthlíð Biskups-tungum. Opin 11 -17 alla daga nema sunnudaga. Sími 486 8770. Nánar sjá www.uthlid.is

Gisting

Köben

3ja herb. íbúð til leigu á Norrebro ca 15 mín. á Strikíð. Leigist frá sólahring til mánuð. Uppl. í síma 567 7843 & 694 5446.

Byssur

Browning á Íslandi! Sjóbúðin á Akureyri s. 462 6120, sjá www.sjobudin.is

Fyrir veiðimenn

Lundaháfar.

360 sm tvískipt skaft kr. 21.810.-

Spækur - kross - net kr. 12.800.-

Tilboð 27.600.-

Sportvörugerdin
Skipholt 5 s. 562 8383.

www.sportvorugerdin.is



37% af öllum fluguveiddum laxi í Norð-urá tók Frances til 4. júlí www.frances.is.

Ódýrir og stórir maðkar til sölu! Silung og laxa. Margra ára reynsla. Geymið auglýsinguna. S. 692 5133.

TIL SÖLU/ÞJÓNUSTA

Útsala

15-30 afsláttur af öllum vörum

Mikið úrval af niðsterkum garðhúsgögnum sem eiga að standa úti allt árið.
Viðarkó, Dalveg 28. www.vidarko.is Sími 517-8509
Stærstir á Íslandi í garðhúsgögnum.

Treystir þú þér ekki upp á þak?

ÞAKSPRAUTUN

Tökum að okkur sprautun á öllu bárujární ss. þökum og fl.*
Gerum föst og hagstæð verðtilboð.
Vönduð vinna
Uppl. í síma 897 5787

NÝMÁLUM EHF

*Ásamt aðhláða mátningargvinnu úti og inni.

Hundabúr - Hvolpagrindur

Full búð af nýjum vörum.
30% afsláttur af öllu.

Tokyo gæluðyravörur

Hjallhrauni 4
Hafnarfédi
s. 565-8444

Ópið: mán. til fös. 10-18
Lau. 10-16
Sun. 12-16

Nýtt símanúmer

hjá dreifingu:



550 5600

FRÉTTABLAÐIÐ



Allt sem þú þarft og meira til

allt

Allt um mat á föstudögum í Fréttablaðinu.



Kvöld og helgarvinna í boði á skemmtilegum vinnustað.

Okkur vantar hressa dugnaðarforka á bar og í sal. Sendu okkur línu með helstu upplýsingum á tommi@cafevictor.is



KÓPAVOGSBÆR

Frá Lindaskóla

- Umsjónarkennara vantar til starfa á yngsta stigi á komandi skólaári.

Laun samkv. kjarasamningi Launanevndar sveitarfélaga og KÍ.

Upplýsingar gefur skólastjóri, Gunnsteinn Sigurðsson í síma 861 7100



Hvetjum karla jafnt sem konur til að sækja um starfið.

Sjá ennfremur: www.kopavogur.is og www.job.is

365

Óskum eftir jákvæðum og hressum starfskrafti í þjónustuver okkar í 100% starf/fullt starf

Starfið felst að mestu í sölu á smáauglýsingum í Fréttablaðið og DV en þjónustuverið sér einnig um skiptiborð og móttöku.

Um er að ræða framtíðarstarf.

Umsóknir berist á smaar@frettabladid.is merktar „Þjónustuver“ fyrir 24. júlí 2005.



Framtíðarstarf og sumarafleysingar

AÐFÖNG óska eftir starfsmönnum í lagerstörf. Um er að ræða framtíðarstörf og einnig í sumarafleysingar. Við bjóðum upp á góða tekjumöguleika, góða vinnuástandi og mótuneyti er á staðnum.

Leitað er að kraftmiklum og áreiðanlegum einstaklingum sem eru eldri en 18 ára og vilja framtíðarstarf hjá traustu og framsæknu fyrirtæki.

Umsóknareyðublöð má fá í móttöku Aðfanga að Skútuvogi 7, 104 Reykjavík einnig er hægt að sækja um á www.adfong.is upplýsingar gefur Ríkarð í síma 693-5602.

AÐFÖNG

Röskur sölumaður

Sælgætisgerð óskar eftir að ráða röskan sölumann strax.

Upplýsingar í síma: 588-3665.



Ef þú hefur áhuga að slást í hóp blaðbera hafðu þá endilega samband í síma **5858330**.

Okkur vantar blaðbera í eftirtalin hverfi:

Á virkum dögum:	
101-14	Hverfisgata
101-21	Blómvallagata
	Brávallagata
	Hringbraut
	Ljósfallagata
	Ásvallagata
101-29	Fossagata
	Hörpugata
	Reykjavíkurvegur
	Skerplugata
	Þjórsárgata
	Porragata
101-44	Bræðraborgarstígur
	Drafnarstígur
101-45	Blómvallagata
	Brávallagata
	Höfsvallagata
	Hringbraut
	Ásvallagata
101-49	Aðalstræti
	Lækjargata
	Pósthússtræti
	Tryggvagata
104-14	Drekavogur
	Hlunnavogur
	Njörvasund
	Sígluvogur
105-04	Háteigsvegur
105-07	Flólagata
105-18	Barmahlíð
	Míklabraut
105-40	Hamrahlíð
	Stígahlíð
107-01	Hringbraut
107-02	Reynimelur
107-06	Grenimelur
107-07	Birkimelur
	Reynimelur
	Víðimelur
107-08	Tómasarhagi
107-10	Dunhagi
	Fálkagata
	Smyrilsvegur
	Prastargata
107-26	Grandavegur
110-17	Urriðakvísl
	Álakvísl
110-18	Birtingakvísl
	Bleikjukvísl
	Bröndukvísl
	Stangarhylur
111-23	Rjúpufell
112-11	Logafold
112-36	Bakkastaðir
113-08	Gvendargeisli
113-09	Grænlandsleið
	Jónsgeisli
170-02	Lambastaðabraut
	Nesvegur
	Tjarnarból
	Tjarnarstígur
200-58	Auðbrekka
210-01	Haukanes
	Prastanes
210-04	Kriunes
	Súlunes
	Pernunes
210-28	Garðatorg
	Heiðarlundur
	Höfslundur
	Kirkjulundur
210-31	Brekkubýggð
270-22	Reykjabyggð
	Reykjamelur

FUNDIR

REYKJAVÍKURGOÐORÐ

ALMENNUR FUNDUR

Fundur Reykjavíkurgóðorðs verður haldinn í Þjóðmenningarhúsinu við Hverfisgötu í Reykjavík Laugar-daginn í 12. viku sumars, þ. 9. júlí 2005.

Dagskrá

1. Ávarp Jörmundur Ingi Reykjavíkurgóði
2. Ræddar verða lagabreytingar sem nauðsynlegt gæti verið að gera vegna væntanlegrar skráningar góðorðsins sem skráðs trúfélags
3. Önnur mál

Allir áhugamenn um heiðinn sið velkomnir. Skráning í Reykjavíkurgóðorð fer fram á staðnum.

Jörmundur Ingi Reykjavíkurgóði

AUGLÝSINGASÍMI

550 5000

FRÉTTABLAÐIÐ

Um starfsheiður

UMRÆÐAN
VINNUBRÖGD
HAFRÓ



JÓNAS BJARNASON
EFNAVERKFRÆÐINGUR

Til hvers birtir Hafró ástands-skýrslu sína? Ef hægt er að nota tölur í henni, sem eru óþægilegar, þá hætta menn bara að skrá þær. Ef hitamælirinn sýnir annað en þóknanlegt, þá er hann bara brotinn.

Hinn 22. júní síðastliðinn er fréttagrein í Fréttablaðinu um útreikninga á hrygningarstofni þorsks. Haft var eftir Birni Ævari Steinarssyni, forstöðumanni veiðirannsóknasviðs Hafró, um nýleg skrif og tölur Guðjóns Arnars Kristjánssonar, formanns Frjálslynda flokksins: „Með þessu er vegið að okkar starfsheiðri.“ Svo segir Björn, að Guðjón hafi ekki áttað sig á því að árið 2003 hafi aðferðafræði við útreikning á hrygningarstofni verið breytt. Því sé Guðjón að bera saman epli og appelsínur. Svo voru birtar tölur Björns, en samkvæmt þeim er hann mun stærri 2005 en Guðjón hafði talið. Já, hvenær er aðferð breytt og hvenær ekki? Árið 2001, að afloknu vorralli, upplýsti forstjóri Hafró, dapur á svip, að stofnunin hafi ofmetið stærð stofnsins á liðnum árum. Því hafi leiðrétting verið gerð, en töluverð gagnrýni hefur orðið um hana. Svo upplýsir Björn Ævar nú, að svo hafi aðferð verið breytt 2003, það er útreikningar á hrygningarstofni. Það eru því skýringar til á öðrum tölum en þeim, sem eru nýjastar á Skúlagötu 4. Svo leiðrétting Björn formanninn með tölum, sem eru „rauntölur.“ Gagnvart slíkum tölum eru aðrir máttvæna, ástandsskýrsla Hafró er jú heilög ritning.

En ýmislegt annað má tína til. Í ástandsskýrslu 2002 er í síðasta skipti skráð kynþroskahlutfall fyrir þorsk í afla á hrygningartíma. Þar er 4 ára þorskur 2001 41,3% kynþroska, alveg skelfileg há tala. Einar Oddur Kristjánsson alþingismaður rak augun í þessa tölu og birti í Morgunblaðinu, en viðbrögð urðu þau að hætta birtingu á þannig tölum; það er að

sjálfsögðu bagalegt að einhverjir séu að velta sér upp úr tölum, sem þeir hafa ekki vald á, lærdóm né reynslu. Björn Ævar gaf síðan ósannfærandi skýringar á þessu í nefndaráli og upplýsir, að styðjast eigi við kynþroska í ralli, en það er jafnframt grunnlína eða eins konar biblíja, í öllu öðru, árgöngum, hrygningarstofni, nýliðun, náttúrulegum dauða, fiskveiðidauða og er því nánast eins og boðorðin meitluð í stein. Já, fyrir árið 2001 er kynþroski 4 ára þorsks í ralli 4%, en þingmenn átta sig ekki á þessu. Ef reiknað er með 25% veiði árlega má sjá, að meiru var landað af 4 ára kynþroska fiski 2001 en átti að vera til í stofninum öllum samkvæmt ralli; meiri kynþroska fiskur kom sem sagt á land en átti að vera til. Eiginlega eru þessar breytingar á skráningum aðför að heiðri allra annarra en þeirra á Skúlagötu 4. Til hvers birtir Hafró ástands-skýrslu sína? Ef hægt er að nota tölur í henni, sem eru óþægilegar, þá hætta menn bara að skrá þær. Ef hitamælirinn sýnir annað en þóknanlegt, þá er hann bara brotinn.

Kynþroskahlutfall smáþorska er ekkert grín í ljósi þess, að vísindamenn hafa birt tugi vísindagreina, sem sýna að kynþroskahlutfall samfisks fór sífellt hækkandi í 12 stofnum í Norður-Atlantshafi í aðdraganda hruns þeirra. Þeir hafa lýst aðferð til að reikna út erfðaheilbrigði einstakra stofna með því að mæla kynþroskhlutföll og bera þau saman við gildi sem áður voru fengin, til dæmis í byrjun síðustu aldar. Menn standa augljóslega ráðþrota gagnvart slíkri afskiptsemi útlendinga, sem ekkert vita um íslenska þorskin og kvótakerfið.

Enn og aftur er höggvið í sama knérunn. Hutchings & Baum (Phil. Trans. R. Soc. 360. 2005) lýsa breytingum á kynþroska og ýmsu öðru í 177 stofnum, en flest er á sama veg. Þorskur og tugir annarra tegunda hafa orðið fyrir mikilli lækun á kynþroskaöldri út um allt og íslenski þorskurinn einnig (frá Alþjóða hafrannsóknaráðinu, ICES), en svo virðist sem íslenskur þorskur hafi braggast eitthvað frá 1992-2004 hvað varðar meðalþyngd í hrygningarstofni. Þá er aftur komið að heiðrinum. Er þeir hjá ICES jafnskamsýnir og þingmenn og bera saman epli og appelsínur? Notar ICES kynþroska í ralli eða í afla? Á þessu ári hefur kynþroski 4 ára fiska í ralli hækkað í 11%. Er rallið að bregðast fræðunum líka? ■



Andlegt og líkamlegt ofbeldi

Einhverjir sögðu: „Þar kom vel á vandan“ þegar Mikael Torfason kom fram í fjölmiðlum og lýsti því hvernig honum hefði verið hóttað á meðan blaðið fjallaði um handrúkkarana. Mér fannst hann nefnilega kominn í nákvæmlega sömu spor og hans eigin fórnarlömb. Nú vakna þessar spurningar aftur. Árárarmaður fréttastjórans fær óskilorðsbundinn fangelsisdóm fyrir „ofbeldisfullt, rustafengið, ófyrirleitið og með öllu tilefnislaust framferði“ á meðan fréttastjórnin og ritstjórnin sleppa með nákvæmlega sama framferði. Hvers vegna? Jú, vegna þess að þeir eru nógu snjallir til að skilja ekki eftir sig sjáanlega áverka. Þeir beita ekki líkamlegu ofbeldi heldur andlegu. Það er jú svo miklu skár. Fréttastjórnin fékk áverkavottorð hjá lækni, eflaust voru teknar myndir af hrufullum og bláum hálsi hans. Með þau sönnunargögn voru orð hans um að hann hafi sortnað fyrir augum tekin trúanleg. Erfiðara er að færa sönnur á andlega áverka sem blöð á borð við DV valda þó þeir séu jafnan lengur að gróa en líkamlegir.

Brynjólfur Ægir Sævarsson á deiglan.com

Áfall þegar Bitlarnir hætta

Ég er einn þeirra sem varð fyrir áfalli þegar Bitlarnir hætta – var þá bara tíu ára en hafði verið ákafur aðdáandi síðan tónar úr She Loves You bárust inn um gluggann heima hjá mér mörgum árum

áður. Nú get ég notað iTunes og leikið mér að því að búa til Bitlaplötu sem kom aldrei út. Eftir að fjórmenningarnir hófu hver sinn sólóferil fóru þeir að gefa út margfalt meira efni en hljómveitin hafði sent frá sér áður – og taldist hún þó nokkuð afkastamikil. Það er ekki furða að framleiðslunni hrakaði stöðugt. Ef hins vegar hefði komið út Bitlaplata árið 1971 hefðu þessi lög getað verið á henni:

Egill Helgason á visir.is

Fréttir af borgarmálum

Það er mjög sjaldgæft að fréttamenn bjóði upp á ýtarlegar skýringar eða frásagnir af því sem fram fer í borgarmálum. Yfirleitt eru örstutt viðtöl við oddvita látnin duga. Ef opnað er dagheimili þá kemur Steinunn Valdis og klippir á borða. Ef barnaheimili er lokað þá er stutt viðtal við Berg Felixson, og þá er það helsta upp talið. Innan borgarstjórnar fara hins vegar fram umræður rétt eins og á alþingi. Borgarfulltrúar leggja fram sínar fyrirspurnir eins og þingmenn og fá svör eins og þeir. En ekkert af því fer í fréttir. Fréttamenn liggja yfir alþingi en ekki sölum borgarstjórnar. Hvernig ætli landslagið væri ef fólk hefði fengið sömu nærmynd af málefnum Reykjavíkurborgar og það hefur fengið af landsmálum undanfarin áratug eða svo? Ætli allir stuðningsmenn R-listans væru ánægðir með sammanburðinn? Hver veit. Vefþjóðviljinn á andriki.is

TAKTU STEFNUNA Á GÓÐAN MAT

GOURMET LAMB Á GRILLIÐ

GOURMET GRÍS Á GRILLIÐ

GOÐI

-alltaf góður

HOTT HOTT Á HESTI

Höfum ríflega tvöfaldað rými verslunar okkar að Lynghálsi og stóraukið vöruúrvalið með fjölda nýrra vörutegunda sem nú eru á sérstöku tilboðsverði!

HNAKKADAGAR
Söðlaðu um!
Tökum
alla gamla
hnakka
uppí nýjan!



Top Reiter hnakkur Sport 2000

Tilboðsverð kr. 89.900,-

Verð áður kr. 119.900,-

Tilboðsverð kr. 4900,-
Verð áður kr. 8900,-

Sonnenreiter
Dolce Vita
flíspeysur



15%
afsláttur af
CASCO
hjálmmum

Nýi hnakkurinn frá
Top Reiter **J-Classic**

Tilboðsverð
kr. 114.000,-

Verð áður
kr. 139.900,-



Nýtt!

Margfaldur heims-og þýskalands
meistari Jolly Schrenk hannaði þenna
spaðalausa hnakk með djúpu sæti sem
gefur góðan stuðning.
Frábær hnakkur í fyrir frístunda-
og atvinnuknapa.



15%
afsláttur af
TOP REITER
reiðtyggjum



MYNDBÖND & BÆKUR

3 á aðeins kr. 995,-

(Ákveðnir titlar)



15%
afsláttur af
Saga Collection
mélum og
ístöðum

BÁSAMOTTUR

Níðsterkar
gúmmimottur

183cm x 123cm

Gerum föst verðtilboð!

Hvítar reiðbuxur
Sonnenreiter

Tilboðsverð
kr. 9.900,-

Verð áður
kr. 17.900,-



*Ný sending
af flottum
Sonnenreiter
vörum!*



Mountain Horse
Kiruna
Tilboðsverð
kr. 7.900



Mountain Horse
Royal 2 in 1

Tilboðsverð
kr. 14.900

Verð áður
kr. 19.900

Skóbuxur
með rennilás
Saga Collection

Verð frá aðeins
kr. 5.900,-



ATH! ÞESSI TILBOÐ
GILDA TIL 18. júlí



Heitt á
könnunni!

*Stærri, glæsilegri
og fjölbreyttari verslun!*



HESTAR & MENN

Lynghálsi 4 • Sími 567 3300 • www.hestarogmenn.is

Jakkar með
afrennanlegum ermum
Tilboðsverð kr. 4900,-
Verð áður kr. 6900,-

KAUPHÖLL ÍSLANDS [HLUTABRÉF]

ICEX-15 4.154 -0,81%

Fjöldi viðskipta: 389
Velta: 2.670 milljónir

MESTA HÆKKUN

↑ Flaga +1,54%
Og Vodafone +0,98%
Kögun +0,34%

MESTA LÆKKUN

↓ Mosaic Fashions -2,17%
Atlantic Petroleum -1,52%
Icelandic Group -1,381%

HLUTABRÉF Í ÚRVALSVÍSITÖLU: Activis 41,00 -0,49% ... Bakkavör 38,90 -0,26%... Burðarás 15,80 -1,25%... FL Group 14,90 -0,67% ... Flaga 4,62 +1,54% ... Grandi 8,50 -0,58 ... Íslandsbanki 13,45 -0,37% ... Jarðboranir +0,00 ... KB banki 540 -1,28% ... Kögun 58,40 +0,34% ... Landsbankinn 17,10 -0,58% ... Marel -0,00% ... SÍF 4,85 -0,61 ... Straumur 12,15 +0,00% ... Össur 78,00 -1,27%

viðskipti

Umsjón: MARKAÐURINN nánar á visir.is

Peningaskápurinn...

Ágætis meðgjöf

Kaup Íslendinga á dönskum fyrirtækjum taka á sig nýja mynd. Börsen greindi frá því í gær að A.P. Møller – Maersk hefði borgað Fons, sem er í eigu Pálma Haraldssonar og Jóhannesar Kristinssonar, yfir þrjú milljarða króna til að losna við danska flugfélagið Maersk Air út úr rekstrinum. Flugfélagið hefur verið algjör baggi á Dönnunum síðan árið 2000 en talið er að um 30 milljarða hafi verið greiddir með rekstrinum. Flugvélar fylgja ekki með í kaupnum en þær verða leigðar til nýju eigendanna. Íslendingarnir hyggjast sameina Maersk við Sterling og Iceland Express og mynda stærsta laggjaldaflugfélag Norðurlanda og það fjórða stærsta í Evrópu.

Ryanair með vinninginn

Eins og margir vita eru laggjaldaflugfélögin á góðri leið að taka fram úr hinum hefðbundnu flugfélögum. Það eru ekki bara þeir félagar í Fons sem sjá tækifærin í bónum flugfélögum. FL Group hefur mikinn hug að komast yfir easyJet. EasyJet flutti fimmtán prósentum fleiri farþega í júnímánuði en á sama tíma fyrir ári. Alls flutti félagið um 2,5 milljónir farþega og var sætanýting um 86 prósent. Farþega fjöldi hjá Ryanair, stærsta laggjaldaflugfélagi Evrópu og helsta samkeppnisaðila easyJet, var þrjú milljónir í júní og hækkaði um 700 þúsund frá sama mánuði í fyrra. Hækkunin nemur 30 prósentum en sætanýting var um 87 prósent í mánuðinum.



MARKAÐSFRÉTTIR...

Evrópski seðlabankinn og Seðlabankinn í Bretlandi ákváðu í gær að halda stýrivöxtum sínum óbreyttum, eins og búist hafði verið við.

Nýskráningar atvinnulausra í Bandaríkjunum námu alls 319.000 í síðustu viku sem eru 7.000 fleiri en í vikunni áður. Nýskráningar eru heldur færri en sérfærðingar áttu von á.

Miklar lækkanir urðu á evrópskum hlutabréfamörkuðum eftir hryðjuverkaárásir í Lundúnum. FTSE vísitalan lækkaði um 1,38 prósent, DAX vísitalan í Frankfurt lækkaði um 1,85 prósent og CAC 40 vísitalan í París um 1,39 prósent.



HÚSIN Í BORGinni Íbúðareigendur hafa í stórum stíl greitt upp lán sín hjá Íbúðalánasjóði með nýjum lánnum frá bönkum og sparissjóðum.

Segja Íbúðalánasjóð tapa milljörðum

Samtök atvinnulífsins segja að Íbúðalánasjóður hafi tapað allt að fimmtán milljörðum vegna uppgreiðslu eldri lána.

Tap Íbúðalánasjóðs vegna uppgreiðslu íbúðareigenda á eldri lánnum má ætla að nemi tæpum átta milljörðum króna samkvæmt útreikningum Samtaka atvinnulífsins (SA). Er þá miðað við tölur um heildaruppgreiðslur lána sem birtust í ársskýrslu sjóðsins fyrir síðasta ár. SA gerir ráð fyrir að til fyrsta júlí á þessu ári hafi uppgreiðslurnar numið um 140 milljörðum króna. Miðað við þær forsendur, og að Íbúðalánasjóður þurfi að taka lán á hærri vöxtum en hann getur svo lánað aftur, áætlað SA að tapið nemi fimmtán milljörðum króna. Það sé rúmlega tveimur milljörðum meira en eigið fé sjóðsins í árslok 2004. Þetta kom fram í fréttabréfi samtakanna í gær.

Samtök atvinnulífsins benda á að deilt hefur verið um þær forsendur sem gefnar eru við þessa útreikninga. Sagt er að með hliðsjón af því að í útreikningunum sé ekki gert ráð fyrir uppgreiðslum í framtíðinni eða lækkandi útlánsvöxtum verði forsendur útreikninganna að teljast varlegar.

Í Markaðinum á miðvikudaginn kom fram að Íbúðalánasjóður hefði gert lánasamninga við banka og sparissjóði og lánað þeim allt að áttatíu milljarða. SA telur að önnur lánastarfsemi en lán til íbúðakaupa rúmist tæpast innan starfsheimilda sjóðsins, auk þess sem næsta víst sé að sjóðurinn tapi á slíkri lánastarfsemi.

Guðmundur Bjarnason, framkvæmdastjóri sjóðsins, sagði það einnig hlutverk sjóðsins að verja stöðu hans svo ekki reyndi á ríkisábyrgðina. Þess vegna hefðu lánasamningar verið gerðir við aðrar fjármálastofnanir.

- bg

Og Vodafone kaupir í Kall

**Hlutdeild Kalls á fær-
eyskum GSM-markaði er
25 prósent. Og Vodafone á
nú 82,1 prósent í félaginu.**

Og Vodafone hefur fest kaup á 68 prósentu hlut í fær-
eyska fjarskiptafyrirtækinu Kall og er kaupverðið um 440 milljónir króna. Fyrir átti Og Vodafone rúmlega fjórtán prósentu hlut í Kall og á því nú 82,1 prósent í félaginu.

Kall hefur um 15 prósentu markaðshlutdeild á fær-
eyskum fjarskiptamarkaði en um 25 prósentu hlutdeild á GSM-markaði. Hjá fyrirtækinu starfa átján manns.

Áætluð velta Kalls er á þessu ári 650 milljónir króna og er gert ráð fyrir jákvæðri afkomu rétt eins og í fyrra.: „Kaup Og Vodafone tryggja Kall forskot á önnur



VERSLUN OG VODAFONE Og Vodafone hefur fest kaup á 68 prósentu hlut í fær-
eyska fjarskiptafyrirtækinu Kall. Og Vodafone á nú alls rúmlega 82 prósent hlut í félaginu.

samkeppnisfyrirtæki í Færeyjum,“ sagði Bjarni Askham Bjarnason, forstjóri Kalls. Eiríkur S. Jóhannsson, forstjóri Og Vodafone, var ekki síður ánægður með kaupin: „Um er að ræða fyrirtæki sem er vel rekið og hefur vaxið hratt.“

- jsk

Lækkanir gengu til baka

Verð á hlutabréfamörkuðum féll fyrst eftir fréttirnar af hryðjuverkunum en lækkunin gekk til baka. Fréttirnar hafa einkum áhrif á ferðamannaíðnaðinn og flugfélög. Litlar breytingar á íslenska markaðnum.

Hlutabréfamarkaðir um allan heim lækkuðu skarpt þegar fréttist af hryðjuverkunum í Lundúnum. Breska FTSE-100 vísitalan lækkaði strax um meira en þrjú prósent og hafði ekki fallið meira á einum degi í tvö ár eða síðan Íraksstríðið hófst í mars árið 2003. Sterlingspundið lækkaði gagnvart öllum gjaldmiðlum.

Lækkunin gekk að töluverðu leyti til baka þegar leið á daginn og voru flestar evrópsku hlutabréfavísitölurnar 1,3-1,8 prósentum lægri en þær voru fyrir upphaf viðskipta. Hlutabréfaverð í norrænu kauphöllunum lækkaði einnig, um 2,3 prósent í Noregi, 1,7 prósent í Svíþjóð en minna annars staðar. Bæði Dow Jones og Nasdaq höfðu lækkað lítillega seinni part dags.

Sérfræðingar eru almennt sammála um að hryðjuverkin hafi fremur lítil áhrif á breskt efnahagslíf til lengri tíma. Lækkaði verð á hlutabréfum í hótellkeðjum og félögum í ferðaþjónustu, enda eru talsverðar líkur á því að straumur ferðamanna til Lundúna minnki. Flugfélag og tryggingafélag lækkuðu einnig í verði. British Airways, þriðja stærsta flugfélag Evrópu, féll til dæmis um fjögur prósent.

Aftur á móti hækkuðu hreingerningafyrirtæki og lyfjafyrirtæki, sem framleidda bóluferni til að bregðast við eiturfænaárásum hryðjuverkamanna.

Bæði gull og svissneskur franki hækkuðu í verði eins og oft gerist þegar stóratburðir skella harkalega á mörkuðum og fjárfestar vilja setja peningana sína í öruggt skjól.

Litlar breytingar urðu á íslenska markaðnum. Úrvalsvísitala Kauphallarinnar lækkaði um



PUNGUR Á BRÚN Breski markaðurinn lækkaði hratt og mikið eftir að fréttist um sprengingar í Lundúnum. Aðrir markaðir fylgdu í kjölfarið en réttu úr kútnum þegar leið á daginn.

0,8 prósent í tæplega þriggja milljarða viðskiptum. Framan af degi þróaðist hún keimlíkt erlend-
um hlutabréfavísitölum og hafði lækkað um tvö prósent um hádegisbil. Tók hún þá að rétta úr kútnum. Ekkert félag lækkaði verulega

í verði. Hlutabréf í Mosaic Fashions, sem rekur margar tískuverslanir á Bretlandseyjum, lækkuðu um tvö prósent og fóru niður fyrir það gengi sem var í útboði til fjárfesta á dögum. FL Group lækkaði um 0,7 prósent.

eggert@frettabladid.is

Flugfélög tóku dýfu

Hlutabréf í flugfélögum féllu í verði í kjölfar hryðjuverkanna í Lundúnum. Hlutturinn í FL Group féll um 0,67 prósent.

Hlutabréf í flugfélögum í bresku kauphöllinni tóku dýfu eftir að freignir af hryðjuverkaárásunum í Lundúnum bárust, en réttu smám saman úr kútnum eftir því sem leið á daginn.

Hlutturinn í EasyJet, sem Ícelandair á tíu prósentu hlut í, stóð í 254,25 pensum í við lok viðskipta og lækkaði um 3,78 prósent

frá því í gær, lægst var gengi bréfa-
anna 241 pens á hlut. Bréf í British Airways féllu í verði um 4,22 prósent, þá lækkaði laggjaldaflugfélagið Ryanair um 2,4 prósent.

Hlutturinn í FL Group stóð í 14,90 við lok viðskipta í Kauphöll Íslands og lækkaði um 0,67 prósent. Guðjón Arngrímsson, upplýsingafulltrúi Ícelandair, segir of snemmt að spá fyrir um áhrif árása á flugrekstur: „Þrátt fyrir allt komust nú flestir farþegar okkar áfallalaus út á flugvöll í morgun. Annars er erfitt að segja til um hvaða áhrif þetta komi til með að hafa.“

- jsk



FLUGVÉLAR EASYJET Hlutabréf í flugfélögum féllu í verði í kjölfar hryðjuverkaárásanna í Lundúnum. Bréf í EasyJet lækkuðu um 3,78 prósent.



GOTT FOLK MCGANN

Það er gott að
“**ÞOUISA!**”
sig niður eftir rúntinn!

Íslendingar
borða



pylsur

JOHN D. ROCKEFELLER
(1839-1937) fæddist þennan dag.



„Ef eina markmið þitt er að verða ríkur, muntu aldrei ná því.“

John D. Rockefeller var bandarískur auðjefur og góðgerðarmaður. Afkomendur hans hafa látið mikið að sér kveða í bandarísku þjóðlífi.

tímamót

timamot@frettabladid.is

PETTA GERÐIST

Ronnie Biggs sleppur úr fangelsi

Þennan dag árið 1965 flúði Ronald Biggs úr fangelsinu Wandsworth í Bretlandi en hann var einn þeirra sem tók þátt í Stóra lestarráðinu tveimur árum áður. Hinn 35 ára Biggs slapp ásamt þremur öðrum fongum um miðjan dag. Stiga hafði verið kastað yfir vegginn að utan meðan fangarnir voru úti. Fangarnir klifruðu yfir vegginn og stigu um borð í þrjú bíla sem biðu fyrir utan fangelsið. Flótti manna var vel skipulagður og tókst í alla staði vel. Það eina sem lögreglan fann eftir flóttann var yfirgefinn bíll fyrir utan lestarstöð með hlaðinni haglabýssu.

Þar með varð Biggs annar úr Stóra lestarráðinu til að sleppa úr fangelsi en Charles Wilson flúði úr fangelsi í Birmingham árið áður. Ronnie Biggs var frjálfs ferða sinna í fjörtíu ár áður en hann sneri sjálfviljugur til Bretlands frá Brasilíu. Hann kom til Bretlands árið 2001, þá 71 árs, til að fá fría lækisþjónustu enda var hann bæði fátækur og veiklulegur eftir nokkur hjartaáföll. Farið var með hann þegar í stað í hámarksþjónustu til afplánunar á þeim 28 árum sem eftir voru af fangelsisdómnum. Charlie Wilson var handsamaður árið 1968.



8. JÚLÍ 1965

MERKISATBURÐIR

- 1361 Grundarbardagi háður á Grund í Eyjafirði.
- 1903 Sildarsöltun hefst á Siglufríði.
- 1918 Rithöfundurinn Ernest Hemmingway snerist alvarlega í fyrri heimstyrjöldinni.
- 1922 Ingibjörg H. Bjarnason er kjörin á þing fyrst kvenna.
- 1951 Tveir bíða bana þegar bjarg lendir á rútu í Óshlíð með 30 íþróttamönnum innanborðs.
- 1994 Kim Il Sung, leiðtogi Norður-Kóreu frá árinu 1948, andast.
- 1996 Skipið Queen Elizabeth II kemur til Reykjavíkur.
- 2003 Írskar síamstíburasystur látast í aðgerð sem skilja átti þær að, en þær voru samfastar á höfði.

ANDLÁT

Kristín Bjarnadóttir, Hrafnistu, Hafnarfirði, er látin.

Egill Jónasson, Hagatúni 11, Höfn, lést laugardaginn 2. júlí.

Jóhanna Bára Guðmundsdóttir, Reynimel 78, Reykjavík, andaðist á Landspítalanum, Fossvogi mánudaginn 4. júlí.

Július Unnar Jóakímsson, Túngötu 16, Grenivík, lést á Heilbrigðisstofnun Þingeyinga mánudaginn 4. júlí.

Guðmunda Eiríksdóttir frá Súðavík, dvalarheimilinu Höfða, Akranesi, lést þriðjudaginn 5. júlí.

JARÐARFARIR

13.00 **Karl Jóhann Karlsson** raffræðingur, Kleppsvegi 144, Reykjavík, verður jarðsönginn frá Frikirkjunni í Reykjavík.

13.00 **Pála S. Ástvaldsdóttir** frá Sauðárkróki, til heimilis að Laufbrekku 24, Kópavogi, verður jarðsöngin frá Digraneskirkju.

13.00 **Þóra Guðlaug Þorsteinsdóttir**, Lokastíg 18, Reykjavík, verður jarðsöngin frá Hallgrímskirkju.

15.00 **Hrafnhildur Gísladóttir**, Sólhól, Bogaslóð 6, Höfn, verður jarðsöngin frá Hafnarkirkju.

AFMÆLI

Ragnar Arnalds rithöfundur er 67 ára.



Hallveig Rúnarsdóttir söngkona er 31 árs.

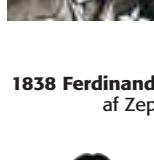
Védís Hervör Árnadóttir söngkona er 23 ára.



FÆDDUST ÞENNAN DAG



1836 **Joseph Chamberlain** stjórnmálamaður.



1838 **Ferdinand greifi** af Zeppelin.



1951 **Anjelica Huston** leikkona.

MELVIN G. MCINNIS TEKUR VIÐ NÝRRI PRÓFESSORSSTÖÐU Í BANDARÍKJUNUM:

Saknar íslenska stormsins

„Auðvitað er þetta mikill heiður fyrir mig,“ segir Melvin G. McInnis geðlæknir sem nýlega tók við nýrri prófessorsstöðu við Háskólann í Michigan þar sem hann fær tækifæri til að byggja upp nýja deild sem sérhæfir sig í þunglyndi og tvískautaröskun. Melvin er að þremur fjórðu Íslendingur en ólst upp í Kanada fram á fullorðinsár.

Hann talar nær lýtalaus á íslensku enda stundaði hann nám í lækisfræði við Háskóla Íslands frá árinu 1977 og dvaldi hér í níu ár áður en hann sérhæfði sig í geðlækningum í London. Síðastliðin fimmtán ár hefur hann starfað við hinn virta John Hopkins háskóla í Baltimore.

„Hér í Ameríku er mikill áhugi fyrir því að safna fé til rannsókna og til að styrkja akademískar stofnanir,“ segir Melvin og bætir við að háskólinn í Michigan hafi verið sérstaklega duglegur við það. „Fyrir nokkrum árum ákváðu þeir að leggja af stað með þunglyndismíðstöð byggða á svipaðri hugmynd og krabbameinsmíðstöðvar,“ segir Melvin en míðstöðin tekst á við allar hliðar þunglyndis bæði klínískar og rannsókna auk þess sem læknar úr öllum stéttum koma að starfsemi.

Þunglyndi er alvarlegt vandamál í Bandaríkjunum líkt og víðar í heiminum. Talið er að um sjö til tíu prósent íbúa heimsins þjáist af alvarlegu þunglyndi einhvern tíma á ævinni. „Þegar ég var í lækisfræði var mikið sjókk fyrir mig að uppgötva að það væri hægt að lækna minnst af þeim sjúkdómum sem við fáumst við,“ segir Melvin, sem telur þunglyndi langvinnan sjúkdóm líkt og sykursýki.

Melvin hlær þegar hann er spurður út í þau ummæli leikarans Tom Cruise að þunglyndislyf væru gagnslaus. „Það er nú greinilegt að þetta er öfgasinnaður maður sem aðhyllist sértrúar-



PRÓFESSOR MCINNIS Melvin McInnis lítur á sig sem Íslending. Hann er að þremur fjórðu Íslendingur og á íslenska eiginkonu.

flokk,“ segir hann og telur að í rauninni sé ekki slæmt að fá slík ummæli þar sem þau stuðli að umræðu sem megi nýta til að fræða fólk.

Melvin er giftur íslenskri konu og móðir hans er einnig alíslensk. Nafnið hefur hann frá föður sínum sem var hálfur Skoti en föðuramma hans sem verður 97 ára á árinu fæddist á Akureyri en flutti snemma til Kanada.

„Innst inni lít ég á mig sem Íslending. En þegar maður hefur búið í mörgum löndum tekur maður ákveðin einkenni frá hverju landi,“ segir Melvin sem skodar íslensk dagblöð á netinu til að fylgjast með. „Þess sem ég sakna mest frá Íslandi er almennilegur stormur,“ segir Melvin hlájandi og segist ekki komast til Íslands eins oft og hann vildi. ■



Elskuleg eiginkona mín, móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

Jóhanna Bára Guðmundsdóttir

Reynimel 78, Reykjavík,

andaðist aðfararnótt mánudags 4. júlí á Landspítala í Fossvogi, verður jarðsöngin í Fossvogskirkju þriðjudaginn 12. júlí kl. 15.00. Blóm og kransar vinsamlegast afþökkuð, en þeir sem vilja minnast hinnar látnu er bent á Velferðarsjóð íslenskra barna.

Porlákur Halldór Arnórsson

Bárður Guðmundsson

Ingibjörg Júlíusdóttir

Svanur Þorláksson

Þröstur Þorláksson

Gestur Þorláksson

Unnur Þorlákssdóttir

Jón Anton Holm

barnabörn og barnabarnabörn



Okkar innlegustu þakkir til allra þeirra sem á einn eða annan hátt sýndu okkur samúð og blýbug við andlát og útför elskelegs föður okkar, tengdafaður og yndislegs afa,

Víkings Þórs Björnssonar

fyrirverandi eldvarnareftirlitsmanns, Munkaþverárstræti 2, Akureyri,

Starfsfólk lyflækningardeilda FFA og heimahlyningar á Akureyri fær sérstakar þakkir fyrir einstaka nærgætni og hlýtt og gott viðmót. Guð blessi ykkur öll.

Kristján og Gurrý

Bjössí og Þórunn

Gugga og Pálmi

Þóra og Snorri

Finnur og Steina

Stefán, Áslog Eva, Kristján Þór, Inga Þórey, Gunnar Þór, Víkingur Þór, Víkingur, Viktor Árni, Marteinn Þór, Baldur Þór, Marta, Arnþór Gylfi, Snorri Már, Halldóra og Katrín Magnea.

Sólheimar sýna baráttu Sesselju

Baráttu Sesselju Hreindísar Sigmundsdóttur stofnanda Sólheima í Grímsnesi verður túlkuð af Leikfélagi Sólheima næstkomandi laugardag klukkan þrjú síðdegis. Sjöttíu og fimm ár eru frá því Sesselja stofnaði barnaheimili í nokkrum tjöldum að Sólheimum og er sýningin sett á svið af því tilefni. Einnig geta gestir skoðað handverkssýninguna Hugur og hönd sem verður í tjaldi fyrir utan kaffihúsið og gengið um nýtt trjásaft að Sólheimum.

Sunnudaginn 17. júlí verður Sumarleikhús Sólheima með Kabarettssýningu úr Hárinu og völdum söngatriðum úr Latabæ á Kaffihúsinu Grænu Könnunni klukkan þrjú. Þar geta menn hlustað á skemmtilega tónlist og gætt sér á lifrænu kaffi og meðlæti sem Græna kannan er fræg



SESELJA Leikþáttur um baráttu Sesselju, stofnanda Sólheima, verður sýndur á laugardag í leikstjórn Eddu Björgvinsdóttur.

fyrir. Edda Björgvinsdóttir sér um leikstjórn bæði á baráttu Sesselju og kabarettssýningunni.

Síðustu helgi var Sólheimakirkja

vígd í tilefni afmælisins og geta gestir og gangandi fengið leiðsögn um kirkjuna milli 15.30 og 18.00 næstkomandi sunnudag 10. júlí. ■

Vaxtalausar myndavélar

0%
VEXTIR

SONY
Sony Cybershot 4.1 MI DSC-S80



2.499
Á MÁNUÐI Í 12 MÁNUÐI VAXTALAUST
29.988
STADGREITT

BT
Bestu kaupin

4.1
megapíxlar

SONY
GÆÐI

Carl Zeiss linsa
Með 3x optical Carl Zeiss Vario Tessar linsunni í DSC-S80 eru gæðin tryggð jafnvel niður í minnstu smáatriði.

Hleðslurafhloður
Með STAMINA tækninni eða allt að 440 myndir á hverri hleðslu.

2" litaskjár
Stór og vandaður 2.0" litaskjár og þú sérð vel allar myndir sem eru teknar á DSC-S80.

MPEG Movie
Það er ekkert mál að taka videomyndir eins lengi eins og minnið leyfir.

SONY
Sony Cybershot DSC-S40



1.599
Á MÁNUÐI Í 12 MÁNUÐI VAXTALAUST
19.188
STADGREITT

4.1
megapíxlar

Frábær kaup

Carl Zeiss linsa
Með 3x optical Carl Zeiss Vario Tessar linsunni í DSC-S80 eru gæðin tryggð jafnvel niður í minnstu smáatriði.

Litaskjár
Vandaður 1.5" hybrid litaskjár tryggir frábær myndgæði og skerpu jafnvel þegar verið er að taka myndir í mikilli birtu.

Panasonic
MiniDV videóvél NVGS17B



2.999
Á MÁNUÐI Í 12 MÁNUÐI VAXTALAUST
35.988
STADGREITT

Lækkað verð

FYLGIR

DV tengi og USB2
Miklir tengimöguleikar við PC og Apple vélar

800x aðdráttur
Með 800x digital og 24x optical aðdrætti nærðu öllum smáatriðum sem þú vilt.

2.5" Litaskjár
Hágeða LCD litaskjár sem þú snúir eftir hentugleika. Allar stillingar koma á skjáinn.

NightView 0 LUX
Það skiptir ekki máli þótt birtan sé engin - þú nærð samt góðum upptökum.

SONY
SONY MINIDV TÖKUVÉL DCR-HC22



4.999
Á MÁNUÐI Í 12 MÁNUÐI VAXTALAUST
59.988
STADGREITT

BT
Bestu kaupin

Snertiskjár!

Tengistöð fylgir

FYLGIR

CCD myndflaga
800.000 pixla CCD myndflagan tryggir þér betri myndgæði en þú átt að venjast

2,5" Litaskjár/ Snertiskjár
Björt og skýr mynd og allar stillingar framkvæmdar á skjánum.

Tengistöð
Ekkert mál að ná myndum af vélinni yfir á tölvuna sem og hlaða raflöðuna. Ekkert snúruvesen!

Carl Zeiss linsa
Carl Zeiss linsan gefur hámarks djúpt og litagreiningu myndarinnar



Segðu ostur :-)

BT

SONY
SONY MINIDV TÖKUVÉL DCR-HC19



3.799
Á MÁNUÐI Í 12 MÁNUÐI VAXTALAUST
45.588
STADGREITT

Snertiskjár!

Vinsælasta vélin

FYLGIR

2,5" Litaskjár/ Snertiskjár
Björt og skýr mynd og allar stillingar framkvæmdar á skjánum.

CCD myndflaga
800.000 pixla CCD myndflagan tryggir þér betri myndgæði en þú átt að venjast

640X aðdráttur
Með 640x digital og 20x optical aðdrætti nærðu öllum smáatriðum sem þú vilt.

Carl Zeiss linsa
Carl Zeiss linsan gefur hámarks djúpt og litagreiningu myndarinnar



Heyrst hefur ...

... að körfuboltaáhugamenn muni fá fonskot á sæluna næsta vetur á sérstöku samarmóti Njarðvíkinga. Njarðvíkingar hafa boðið nágrönnum sínum í Keflavík og Grindavík auk þess sem spútnikjó síðasta veturs, fjórir úr Grafarvogi verður fjórða liðið í móti. Mótið tekur þrjá daga frá 18. til 20. júlí og þar spila allir við alla og verða því tveir leikir á dag.

sport
sport@frettabladid.is

HVAÐ? HVEN/ER? HVAR?

MAÍ

5 6 7 8 9 10 11

Föstudagur

n.n. LEIKIR

- 20.00 FH mætur Keflavík í Kapla-krika í Hafnarfirði í Landsbankadeild karla.
- 20.00 ÍA fær Val í heimsókn Landsbankadeild kvenna.
- 20.00 Haukar fá KA í heimsókn á Ásvelli í Hafnarfirði í 1.deild karla.

n.n. SJÓNVARP

- 19.10 Gillette sportpakinn á Sýn.
- 19.40 Landsbankadeildin FH-Keflavík á Sýn.
- 22.00 World Poker Tour 2 á Sýn.
- 23.20 Gullmót í Frjálsum íþróttum á RÚV.
- 23.30 World Supercross á Sýn.

GUNNLEIFUR GUNNLEIFSSON FYRIRLIDI HK: SYNGUR RABBABARA-RÚNU EFTIR ALLA SIGURLEIKI

Lukkudís HK heitir Rabbabara-Rúna

„Já, þetta lag er alltaf sungið eftir sigurleiki,“ segir Gunnleifur Gunnleifsson, markvörður HK, fyrirlíði og „lead-singer“ eins og hann kemst sjálfur að orði. Gunnleifur og félagar syngja lagið vanalega eftir að liðið er komið inn í búningssklefa eftir sigurleiki en undantekning var gerð á því er liðið sló út bikarmeistara Keflavíkur í fyrakvöld og varð þar með eini fulltrúi neðri deildanna í bikardættinum í gær. Þeir félagarnir sungu hástöfum úti á velli fyrir framan áhængendur liðsins við góðar undirtektir viðstaddra.

„Þessi hefð skapaðist þegar ég kom aftur til félagsins, árið 2002,“ útskýrir Gunnleifur. „Ég raula oft eitthvað eftir leiki, þar á meðal þetta lag, og fóru strákarnir alltaf meira og meira að taka

undir. Og nú er þetta bara komið út um allt félag.“ segir Gunnleifur, sem segist vera vel æfður í þessu lagi þar sem liðið hafi unnið svo marga leiki í gegnum tíðina. „Þetta er mjög skemmtileg hefð og gott fyrir liðsandan. Öll svona smáatriði skila sér á endanum.“

Hann segir vissulega hafa



verið sætt að slá út ríkjandi bikarmeistara annað árið í röð en liðið dróst á móti Fylki og fékk þar að auki heimaleik. „Það er vitaskuld ánægjulegt að fá heimaleik en Fylkir er með hörkulið með góðan mannskap. Við reynum að vinna alla þá leiki sem við getum, sama hvort andstæðingurinn heitir Fylkir eða eitthvað annað.“

Gunnleifur og félagar í HK mæta Fylkis-mönnum á Kópavogsvelli 21. júlí næstkomandi og freista þess að endur-taka leikinn frá því í fyrra, þar sem liðið komst í undanúrslit keppinnar.

> Við biðum nú eftir ...

... fréttalýkningu úr Vesturbænum sem segir frá uppsögn Magnúsar Gylfasonar, þjálfara KR, í Landsbankadeildinni. KR-liðið hefur verið grátlega lélegt stænsta hluta sumars þrátt fyrir sterkan leikmannahóp og uppskeran úr síðustu tveimur deildarleikjum er hörmuleg, 0 stig, 0 mörk skoruð, 5 mörk á sig og 2 röð spjöld.

> Við óskum ...

... Ólafí Þórðarsyni til hamingju með langþráðan sigur í 100. deildarleikum sem hann stjómar Skagalinu í efstu deild. Ólafur hafði aldrei unnið á KR-vellinum sem þjálfari og valdi tímamótalei til þessa að brjóta þann múr.

Fyrst sigur ÍA á KR-vellinum í 12 ár

KR-ingar töpuðu í fimmta sinn í síðustu sjö leikjum sínum í Landsbankadeildinni og Skagamenn fögnuðu sigri í Vesturbænum í fyrsta sinn síðan 1993. Bæði mörk ÍA voru af skrautlegri gerðinni.



KR-völlur, áhorf: 984 Gylfi Orrason (7)

0-1 Hafþór Ægir Vilhjálmsson (28.)
0-2 Igor Pestic, víði (85.)

TÖLFRÆÐIN

Skot (á mark)	4-6 (3-6)
Varin skot	Kristján 4 - Bjarki 3
Horn	2-3
Aukaspennur fengnar	8-11
Rangstöður	0-1

FÓTBOLTI Skagamenn unnu dýrmæt-an 0-2 sigur á KR-vellinum í gær og sendu Vesturbæjarliðið niður í neðri hluta deildarinnar. KR hefur unnið aðeins 1 af síðustu sjö leik-

um og ekkert annað en fallbarátta virðist vera framundan.

Bæði liðin hafa, það sem af er móti, valdið miklum vonbrigðum og það var því búist við hörkuleik. Fyrri hálfleikur var ekki mikið fyrir augað en ef eitthvað var þá voru það gestirnir sem voru sterkari aðilinn. Lítið markvert gerðist þangað til að tæplega hálf tími var liðinn, þá fengu KR-ingar hornspyrnu sem Skagamönnum tókst að hreinsa frá út á miðju þar sem Jökull Elíasabetarson var staddur, hann tók við knettinum en værukærðin varð honum að falli því Hafþór Ægir Vilhjálmsson vann af honum boltann og geystist upp og setti boltann laglega fram hjá Kristjáni í markinu.

Einhverjir héldu víst að seinni hálfleikur yrði betri en sá fyrri en sú varð ekki raunin og það var ekki fyrr en eftir stundarfjórðung að líf færðist í leikinn. Þá hristi Hjörtur Hjartarson varnarmann KR af sér á vítateigslínunni, sneri sér í átt að marki og var kominn í ágætis færi þegar Sölvi Sturluson klípti hann niður, að því er virtist inn í vítateig en Gylfi Orrason var ekki á sama máli og dæmdi aðeins aukar-spyrnu og sleppti einnig að gefa Sólva í það minnsta gult spjald.

KR 4-2-3-1	ÍA 4-3-3
Kristján	Bjarki
Jökull	Finnbogi
Sölvi S.	(69. Andri)
Tryggi	Reynir
Gunnar K.	Gunnlaugur
Bjarniðilur	Guðjón Hreiðar
Rógi	Kári Steinn
Gestur	Pállu
(77. Kristinn)	Pestic
Sigurvin	Uinnar Órn
(82. Sölvi D.)	(31. Helgi Petur)
Garðar	Hjörtur
Grétar	(82. Sigurður R.)
	Hafþór Ægir



FJÓGUR STIG AF 21 MÖGULEGUM KR-ingar hafa aðeins fengið 4 stig út úr síðustu sjö leikjum sínum í Landsbankadeildinni.

Skömmu síðar urðu KR-ingar fyrir miklu áfalli, ef áfall skyldi kalla, þegar Bjarnólfi Lárussyni var vik-ið af velli fyrir að slá Reyni Leósson inn í vítateig KR. Eftir að hafa ráðfært sig við aðstoðardómarann þá lyfti Gylfi rauða spjaldinu á loft og heimamenn því einum færri. Eftir brottreksturinn var eins og að KR-ingar fylltust vonleysi enda hafði liðið nánast ekki skapað sér

eitt einasta marktækifæri þær 63 mín. sem liðið hafði jafnmarga leikmenn inni á vellinum. Þegar leikurinn virtist vera að fjara út þá skoraði Igor Pestic stórkostlegt mark af um 60 m. færi og innsigli-aði sigur gestanna. Pestic fékk bolt-ann eftir útspark Kristjáns Finn-bogasonar, lagði boltann fyrir sig og lét skotið ríða af yfir Kristján í marki KR.

Skagamaðurinn Reynir Leósson eftir leikinn í gær: Ekkert annað en rautt

FÓTBOLTI Reynir Leósson átti mjög góðan dag í vörninni hjá ÍA og hann sagði brottrekstur Bjarnólfs vera réttan: „Hann klyði fyrst í magann á mér og þrumaði svo beint í punginn á mér, þetta var ekkert annað en rautt spjald. Ég hef spilað hér síðan 1998 en aldrei unnið hérna áður og það var kominn tími á

þetta, við höfum núna unnið tvo leiki í röð í deildinni og vonandi erum við komnir á skrið.“ Reynir var mjög ánægður með síðara mark Skagamanna: „Pestic er bara 22 ára, mjög góður leikmaður og er að komast inn í boltann hér heima. Hann er mjög útsjónarsamur leikmaður.“

LEIKIR GÆRDAGSINS

Landsbankadeild karla:

KR-ÍA 0-2

STADAN:

FH	9	9	0	0	26-5	27
VALUR	9	7	0	2	20-5	21
KEFLAVÍK	9	4	3	2	16-19	15
FYLKIR	9	4	2	3	17-14	14
ÍA	9	4	1	4	9-11	13
KR	9	3	1	5	8-13	10
GRINDAVÍK	9	2	3	4	10-16	9
FRAM	9	2	2	5	10-12	8
IBV	9	2	0	7	6-21	6
ÞRÓTTUR	9	1	2	6	11-17	5

MARKAÐÆSTIR:

Tryggi Guðmundsson, FH	8
Allan Borgverð, FH	8
Matthías Guðmundsson, Val	6
Björgólfur Takefusa, Fylki	5
Guðmundur Steinannson, Keflavík	5

10. UMFERÐIN:

FH-Keflavík	í kvöld kl: 20.00
IBV-Fram	sunnudagur 19.11
KR-Fylkir	mánudagur 19.11
Grindavík-Valur	þriðjudagur 19.11
Þróttur-ÍA	þriðjudagur 19.11

GOLFKORT KB BANKA

HAGKVÆMUR KOSTUR FYRIR GOLFAFA

Golfkort KB banka er fullgilt kreditkort sem veitir kyflingum fjölmörg fríðindi sem tengjast golfi og getur þannig sparað þeim umtalsverðar fjárhæðir. Allir geta sótt um Golfkort, hvort sem þeir eru í viðskiptum við KB banka eða ekki, á golfkort.is, í síma 444 7000 eða næsta útibúi KB banka.



ÚR SPORTINU

Craig Bellamy hefur skrifað undir fjögurra ára samning við Blackburn Rovers, en Bellamy lék áður með Newcastle United. **Bellamy** hittir fyrir fyrrum landsliðsþjálfara Wales, **Mark Hughes**, en hann tók við liðinu í fyrra af **Graeme Souness**, en hann fór til Newcastle eftir að **Bobby Robson** var rekinn. **Bellamy** er ekki þekktur fyrir að haga sér skynsamlega utan vallar, og var hann fljótur að lenda upp á kant við **Souness**, en hann er þekktur skaphundur. **Bellamy** á eftir að styrkja framlinu Blackburn töluvert, en liðinu gekk illa að skora á síðustu leiktið.



Úrúgvæinn **Walter Pandiani**, sem lánaður var til Birmingham City frá Deportivo La Coruna frá Spáni í fyrra, er loksins búinn að ná samkomulagi við Birmingham um að ganga til liðs félagsið. **Steve Bruce**, knattspyrnustjóri Birmingham, hefur mikið reynt að fá Pandiani til félagsins en Deportivo hefur farið fram á greiðslu fyrir leikmanninn sem Birmingham hefur ekki getað reitt fram. **Pandiani** skoraði fjögur mörk í fjórtán leikjum fyrir Birmingham í fyrra og var duglegur að leggja upp mörk fyrir félagi sína. Hann neitaði tilboðum frá liðum í Tyrklandi og Þýskalandi og skrifar að öllum líkindum undir tveggja ára samning við Birmingham á næstu dögum.

Fórráðamenn Everton hafa náð samkomulagi við **Mohammed Sissoko**, leikmann Valencia, og skrifar hann líklega undir samning á næstu dögum. **Sissoko** er tuttugu ára gamall landsliðsmaður Afríkúríkisins Malí og getur ýmist spilað sem miðjumaður eða framherji. Hann var keyptur frá Auxerre í Frakklandi árið 2003 til Valencia, og hefur spilað vel fyrir spænska félagið þegar hann hefur fengið tækifæri, en miðjumenn Valencia eru sterkir og því erfitt fyrir hann að vinna sér fast sæti í liðinu. **Jose Segui**, umboðsmaður **Sissoko**, sagði aðeins eiga eftir að ganga frá smáatriðum. „Samningurinn er í raun tilbúinn og vonandi eigum við eftir að ná eðlilegu samkomulagi um þessi mál sem allra fyrst.“



Fínnski landsliðsmaðurinn **Alexei Eremenko** er mjög eftirsóttur þessa dagana, en mörg ensk lið hafa sett sig í samband við umboðsmann hans eftir góða frammistöðu á sínu fyrsta tímabili á Ítalíu með Lecce. **Eremenko** var til reyngu hjá Leicester og Birmingham í fyrra, en hvorugt félagið hafði áhuga á því að semja við leikmanninn. „Tvö ensk félög hafa haft samband við mig og vilja fá mig. Ég get ekki sagt til um hvaða félög þetta eru, en þau eru bæði í úrvalsdeildinni,“ sagði **Eremenko** við enska fjölmiðla í gær.

Austurríski landsliðsmaðurinn **Rene Aufhauser** er nú til reyngu hjá Everton. **Aufhauser**, sem getur leikið bæði stöðu varnarmanns og miðjumanns, verður hjá félaginu í tvær vikur og verður hugsanlega boðinn samningur ef hann stendur sig vel. **David Moyes** hefur verið nokkuð duglegur við að fá leikmenn til félagsins, en hann telur að sérstaklega þurfi að styrkja vörnina. Everton tekur þátt í forkeppni meistaradeildarinnar og verður að hafa stóran leikmannahóp á næsta tímabili til þess að þola leikjaálagið betur.



Portúgalski landsliðsfyrirliðinn á leiðinni til Liverpool frá Real Madrid:
Luis Figo er á leiðinni í enska boltann

FÓTBOLTI Portúgalski landsliðsfyrirliðinn Luis Figo er nú sagður á leiðinni til Liverpool frá spænska stórliðinu Real Madrid. Figo missti sæti sitt í byrjunarliði Real Madrid í fyrra og hefur verið óánægður hjá félaginu síðan. Mörg ensk félög hafa reynt að fá Figo til sín og má þar helst nefna Newcastle og West Ham. Umboðsmaður Figo, Luis Douens, sagði Real Madrid þó enn eiga eftir að samþykkja félagsskiptin. „Við höfum náð samkomulagi við Liverpool en Real Madrid á enn þá eftir að samþykkja skiptin. Ef forráðamenn Real vilja fá pening fyrir Figo þá er ekki víst að þetta verði samþykkt.“ Figo hafði fengið samþykki hjá

stjórn félagsins fyrir því að fá að fara frá Real Madrid án greiðslu, og því kemur nokkuð á óvart ef farið verður fram á að Liverpool borgi fyrir leikmanninn. Arrigo Sacchi, yfirmaður knattspyrnumála hjá Real Madrid, fríaði sig ábyrgð. „Florentino Perez á lokaorðið um það hvort félagið fer fram á greiðslu og þess vegna ætla ég ekki að skipta mér af þessu.“ Figo, sem var kjörinn besti leikmaður heims árið 2001, var keyptur til Real Madrid frá erkifjendunum í Barcelona fyrir metupphæð árið 2000, og hefur síðan leikið stórt hlutverk í sóknjörfu liði Real Madrid.



LUIS FIGO Portúgalinn, sem orðinn er þrjátíu og tveggja ára gamall, hefur verið með betri leikmönnum spænsku úrvalsdeildarinnar í áratug. FRÉTTABLAÐIÐ/GETTYIMAGES

Tilraunir, frikað úti, baðferðir, allt fyrir aurinn, áskoranir, stjórnarir, vakningar og margt fleira með snillingunum Pétri, Audda og Sveppa. Fullt af áður ósýndu efni.

STRÁKARNIR Á DVD
Trygguðu þér eintak strax í næstu verslun

Síminn s ena

Strákarnir

***** BROADWAY 28. JÚLÍ

JIM ROSE CIRCUS

SMS LEIKUR

9. HVER
VINNUR.

MÍÐAR FYRIR TVO
Á 199KR

SENDU SMS SKEYTID
BTL JRD3
Á NÚMERIÐ 1900
OG ÞÚ GÆTIR UNNIÐ.

„HROTTALEGA FYNDIÐ!“ - INDEPENDENT

„ÞÚ VERÐUR AÐ SJÁ ÞETTA
TIL AÐ TRÚA ÞESSU“ - ROLLING STONE

„MESTA FRÍKIÐ AF ÞEIM ÖLLUM“ - MTV

ATH

SÝNINGIN ER STRANGLEG BÖNNUÐ BÖRNUM INNAN 18 ÁRA

D3 MOBILE X event

TAKTU ÞÁTT ÞÚ GÆTIR UNNIÐ:
MÍÐA FYRIR 2 Á JIM ROSE 28. JÚLÍ
KIPPUR AF COKE
OG MARGT FLEIRA.

NÁNARI UPPLÝSINGAR Á WWW.EVENT.IS
MÍÐASALA Í VERSLUNUM SKÍFUNNAR

VINNINGAR VERÐA AFHENTIR HJÁ BT SMÁRALIND, KÓPAVOGI,
MEÐ ÞVI AÐ TAKA ÞÁTT ERTU KOMINN Í SMS KLÚBB 199 KR/SKEYTID

STUÐ MILLI STRÍÐA · Rokk í Reykjavík

SIGRÍÐUR B. TÓMASDÓTTIR REKST EKKI Á RÉTTU STJÖRNUNAR



Rakst í söngvara Foo Fighters á Laugaveginum. Það var svo lítið pláss á gangstéttinni enda bærinni fullur af fólki. Og það ekki fullu fólki heldur bara fólki að spóka sig um hábjartan dag. Flestir ferðamenn, margir í skynsamlegum útivistarfatnaði, sumir bara kúl, eins og Grohl.

Ég kippti mér auðvitað ekki upp við áreksturinn við hann, lét sem ég vissi ekki hver hann væri enda maðurinn orðinn sannur Íslandsvinur,

næstum því orðinn Íslendingur, filmar brennivín og stökkseyrskt ryksugurokk.

Hann skipar heldur engan sérstakan sess hjá mér. Eins og til dæmis John Taylor og Simon Le Bon. Ég hefði hugsanlega kippt mér upp við það að rekast þá. En ég var ekki svo heppin. Fór auðvitað á tónleikana eins og æði margir á mínu reki. Mér leið satt best að segja eins og ég væri á skólalabbi í Réttó, mínum gamla skóla, þegar ég var þvælast frammi á meðan hljómsveitin spreytti sig á leiðinlegu (það er að segja nýju) lagi. Sem betur fer fóru þeir aftur í gamla og góða stöfðið, voru alveg frábærir og ég söng hástöfum með og dansaði eins og brjálæðingur.

En ég var sem sagt ekki svo heppin að rekast á þá Duran-stráka í bænum enda þurftu þeir að drífa sig til Rómar. Og ég var ekki nægjanlegum tækjum búin til að fylgjast með þeim þar. Loftnetið bilað og bara hægt að sjá Rúv og Stöð 2 heima hjá mér. Enginn Sirkus og engin átta líf.

Ég gat bara ornað mér við minningarnar frá Live Aid 1985. Þegar ég lá límd við sjónvarpstækið og horfði á tónleikana. Ógurlega gaman að horfa á allar stjörnur stíga á svið. Tja þangað til Duran Duran mættu á svæðið, feitir og falskir. Hvílik vonbrigði! Ég gerðist afhuga þeim upp úr því og var lengi að ná sáttum við þá.

Sem ég hef auðvitað gert núna. ■

myndasögur

■ PONDUS

Eftir Frode Överli



■ GELGJAN

© KFS/Dave HALLS

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



■ PÚ OG PA

Eftir SÖB



■ KJÖLTURAKKAR

Eftir Patrick McDonnell



■ BARNALÁN

Eftir Kirkman/Scott



Risatískusýning á Vegamótastíg

Hin íslenska tískuvika, Iceland Fashion Week, verður haldin dagana 13. til 18. júlí. Tískusýningin sjálf verður á Vegamótastíg laugardaginn 16. júlí og þar munu íslenskar fyrirsætur koma fram í fötum eftir 16 unga fatahönnuði víðsvegar að úr heiminum. Þrír íslenskir hönnuðir voru sérstaklega valdir til að taka þátt.

Auk þess að vera góð lyftistöng fyrir unga hönnuði er tískuvikan einnig frábær landkynning. Margir erlendir gestir koma til landsins í tengslum við hana, þar á meðal blaðamenn frá mörgum af virtustu tískufjölmöldum í heimi. Ítalska og franska Vogue, Fashion Television í París og Wireimage.com munu senda sína fulltrúa og bandaríska leikkonan Adrienne Frantz mun

einnig heiðra Íslendinga með nærveru sinni, eins og Fréttablaðið greindi frá í gær. Alla dagana verður þétt dagskrá fyrir gestina þar sem meðal annars verður ferðast um landið og farið í Bláa Lónið.

Kynnir sýningarinnar kemur frá breska ríkissjónvarpinu BBC og þeir hönnuðir sem koma frá Englandi eru styrktir af sjóði prinsins af Wales, The Prince's Trust. Kaupendur munu líka sækja tísku-

ICELAND FASHION WEEK Val á fyrir-sætum verður í Vetrargarðinum í Smáralind, fimmtudaginn 14. júlí. Allir eru velkomnir að koma og fá forsmekk af fatnaðinum þar. Meiri upplýsingar um dagskrána er að finna á icelandfashionweek.is.



FRÉTTABLAÐIÐ/ARUN NEVADER

Veitingastaðirnir Cafe Oliver og Vegamót hafa verið í samstarfi við Iceland Fashion Week. Arnar Þór Gíslason á Cafe Oliver hristi saman kokkteil tískuvikunnar og hann er vægast sagt mjög góður:

ALOJA TEN
9 cl Hetsal Aloa Vera drykkur
3 cl Tanqueray Ten
Hrist með lime og klaka
Dreypt í glas yfir mulinn is með lime
Skvetta af Sprite

vikuna og eru þeir aðallega frá London og Japan.

Hár og fördun verður í höndum íslensks fagfólks frá MAC og Toni&Guy. Sérfræðingar þeirra vinna nú hörðum höndum, með fatahönnuðunum að því skapa heildarútlitið og leikur ekki vafi á því að tíska næstu missera verður mörkuð í þeirri vinnu. ■



UNGIR FATAHÖNNUÐIR Iceland Fashion Week er boðsýning og verða m.a. gefnir miðar á FM957 í þessari viku og næstu. Það er því um að gera að fylgjast vel með.

FRÉTTIR AF FÓLKI

Vince Vaughn hefur endanlega slegið á allar sögusagnir þess efnis að hann og **Jennifer Aniston** séu að hittast. Þau eru nú stódd við tókur á kvikmyndinni **Break Up** og einhverjir ljósmyndarar eru sagðir hafa náð myndum af honum og **Aniston** knúsast. **Vaughn** segir þau vera góða vini. „Við erum að gera mynd saman. Jennifer er fin stelpa en hún á mjög erfitt núna og þetta hafa verið erfiðir tímar hjá henni,“ hefur imdb.com eftir **Vaughn**. „Ég veit vel að fólk vildi gjarnan að við værum saman en svo er ekki. Hún þarf ekki öxlina mína til þess að gráta,“ bætir **Vaughn** við. Þetta er reyndar allt hið skondnasta mál því **Vaughn** lék einmitt á móti **Brad Pitt** og **Angelinu Jolie** í Mr. og Mrs. Smith en sú mynd er sögð hafa orðið til þess að **Brad Pitt** og **Jennifer Aniston** skildu.



Enn bætist í leikarahóp þriðju **X-Men** myndarinnar því nú eru tennissysturnar **Venus** og **Serena Williams** sagðar berjast um hlutverk í myndinni. Það er **Brett Ratner** sér um stjórnvöllinn. Systurnar berjast um hlutverk tvíkylnhneigðrar vændiskonu og er **Brett Ratner** mjög spennur fyrir því að fá aðra hvora um borð. Þær yrðu þá ekki fyrstu íþrótta-mennirnir til þess að leggja **X-Men** lið því fyrir liggur að **Vinnie Jones** leiki í myndinni auk **Halle Berry** og **Ian McKellen**.



Viðkvæmur Leguizamo

Leikarinn **John Leguizamo** sem hefur meðal annars leikið í myndunum **Moulin Rouge** og **Romeo and Juliet** segist ætla að hugsa sig tvisvar sinnum um áður en hann samþykkir að leika í annarri uppvakningamynd. Hann segir það hafa verið mjög erfitt fyrir sig að vinna við myndina **Land Of The Dead** því honum fannst afar erfitt að borða matinn sinn með samstarfsmenn sína fyrir augunum þegar þeir höfðu verið fardaðir eins og uppvakningar.

„Þegar ég fór í mat þurfti ég að horfa á þessa uppvakninga með blóð og innyfli hangandi út úr sér. Það var ekki hægt að horfa á þau. Ég þurfti að taka bakkann minn og borða í húsbílnum mínum. Jafnvel þó að ég vissi að þau voru öll í gervi þá var þetta bara svo ógeðslegt,“ segir **Leguizamo** sem var þó þakklátur fyrir að hafa ekki verið í myndinni **Dawn Of The Dead** frá 1978 sem var leikstýrt af sama leikstjóra, **George Romero**. „**Romero** notaði ekta svínainnyfli fyrir þá mynd sem var tekin upp í **Pittsburgh** að sumri til. Innyflin rotnuðu öll og leikararnir voru sífelld ælandi. Sem betur fer þurfti ég ekki að þola það.“ ■

SUMMAR TILBOÐ!

Allar nýjar og vinsælar geislaplötur á sumartilboði í verslunum Skífunnar



1.999 kr.

Sumarparty 2005 - Ýmsir



1.999 kr.

Snoop Dogg - R & G



1.999 kr.

KK & Maggi Eiriks - Fleiri ferðalög



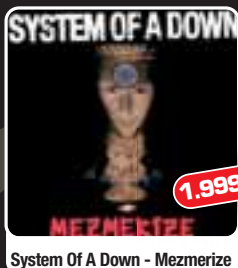
1.999 kr.

Coldplay - X&Y



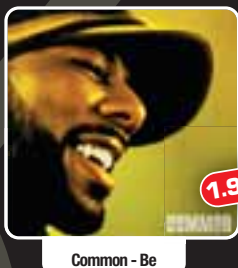
1.999 kr.

Kelly Clarkson - Breakaway



1.999 kr.

System Of A Down - Mezmerize



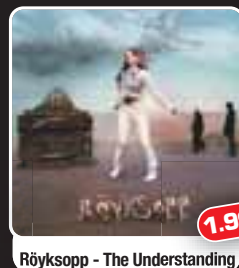
1.999 kr.

Common - Be



1.999 kr.

Kaiser Chiefs - Employment



1.999 kr.

Röyksopp - The Understanding

Í NÆSTU VIKU...



Svona er sumarið 2005



...skemmtir þér ;)



Blúshátíðin í Ólafsfirði hófst í gær. Dagskrá hátíðarinnar verður óvenju fjölbreytt í ár. Meðal þeirra sem koma fram eru Heiða og Lísa úr Idol-keppninni, rokksveitin Roðlaust og beinlaust og hinar ástsælu Borgardætur sem óþarft er að kynna fyrir landsmönnum. Þá má ekki gleyma blúsurunum sjálfum en þar verða fremstir í flokki Blúsmenn Andreu með blúsdrottningunni Andreu Gylfa í broddi fylkingar færustu tónlistarmanna landsins. Að lokum er vert að minna á tónleika í kirkjunni í Ólafsfirði klukkan hálf fimm á laugardaginn þar sem þær Andrea Gylfadóttir og Ellen Kristjánsdóttir flytja andlega söngva, bæði íslenska og bandaríska.

menning

menning@frettabladid.is

Malarastúlkan fagra í Siglufjarðarkirkju

Frumflutningur á íslenskrí þýðingu Guðmundar Hansen og Gunnsteins Ólafssonar á Malarastúlkanu fögru eftir Franz Schubert í flutningi Hlöðvers Sigurðssonar ténors og Antoníu Hevesi píanóleikara fer fram í Siglufjarðarkirkju laugardaginn 9. júlí kl. 17:00. Tónleikarnir eru hluti af dagskrá Þjóðlagahátíðar á Siglufirði. Lagaflokkurinn Malarastúlkan fagra eftir Franz Schubert er meðal fegurstu verka rómantíska tímabilsins í tónlist. Ljóðin orti Peter Müller. Þar greinir frá malaratrák sem fellir hug til heimasættunnar, malarastúlkunnar fögru. Hann gerir hósir sínar grænar fyrir henni en stúlkan vill heldur njóta samvasta við veiðimanninn sem lítur við og við í heimsókn. Malaratrákurinn heitir stúlkunni eilífri tryggð í ljóðum sínum en svo fer að hann kys að leggjast til svefnis undir spegli myllulækjarinnar. Guðmundur Hansen, fyrrverandi skólustjóri í Kópavogi, þýddi ljóðin á íslensku í samvinnu við Gunnstein Ólafsson.



HLÖÐVER SIGURÐSSON OG ANTONÍA HEVESI Þau frumflytja íslenska þýðingu á lagaflokknum Malarastúlkan fagra eftir Franz Schubert í Siglufjarðarkirkju á laugardaginn klukkan 17.00.

EKKI MISSA AF...

...tónleikum hljómsveitarinnar **Kimono í Gallerí Humar eða frægð** í Smekkleysu plötubúð klukkan 17.00 í dag. Fritt er inn.

...tónleikum norska orgelleikarans **Björn Andor Drange í Hallgrímskirkju** klukkan 12.00 á laugardaginn. Á efnisskránni eru verk eftir Grieg, Bach, Saint-Saëns og Harald Sæverud.

...ljóða- og söngvaskemmtun í Ketilshúsinu í Listagili á Akureyri klukkan 21.30 á laugardaginn. Kvöldið ber yfirskriftina **Dansað fram í dauðann** og verða flutt þar kvæði eftir T.S. Eliot og Jóhannes úr Kötlum. Flytjendur eru Þorsteinn Gylfason, Sif Ragnhildardóttir, Michael Jón Clarke og Richard Simm.

KRINGLUKRÁIN
Geirmundur Valtýsson
Léttir sumarréttir pizzur, salöt, súpur og bökur
Borðapantanir í síma 568 0878 www.kringlukrain.is

Söngleikur eftir Thomas MEEHAN, Charles STROUSE & Martin CHARNIN
Annie
í Austurbæ
Forsýning fim. 14/7 kl. 19 sæti laus
Forsýning fös. 15/7 kl. 19 sæti laus
Frumfýning sun. 17/7 kl. 16 örfá sæti laus
551 4700 & 551 0200
midi.is

BORGARLEIKHÚSIÐ
Leikfélag Reykjavíkur • Listabraut 3, 103 Reykjavík
KALLI Á ÞAKINU
e. Astrid Lindgren • Í samstarfi við Á þakinu
Su 26/6 kl 14, Lau 9/7 kl 14, Su 10/7 kl 14, Su 17/7 kl 14
ÖRLAGAEGGIN-SÖNGLEIKUR
2. sýning 9/7, 3. sýning 14/7, 4. sýning 15/7, 5. sýning 16./7, 6. sýning 22/7, 7. sýning 24/7 og lokasýning 28/7
Miðasölusími 568 8000 • midasala@borgarleikhus.is
Miðasala á netinu www.borgarleikhus.is Miðasalan í Borgarleikhúsinu er opin:
5/7, 11/7, 12/7, 13/7 kl. 14-18 6/7, 7/7, 8/7, 14/7, 15/7, 17/7, 22/7, 28/7 kl. 14-20
10/7, 17/7 kl. 12-18 LOKAÐ 18/7 - 21/7, 23/7-27/7, 29/7-11/8

Föstudagur 8. júlí Örfá sæti
Laugardagur 9. júlí
Föstudagur 15. júlí
Laugardagur 16. júlí
BÍTL
Tónleikurinn
Landsbankinn



ÁRBÆJARSAFN - GOTT HEIM AÐ SÆKJA

OPÍÐ ALLA DAGA Í SUMAR FRÁ 10 - 17

Nánari upplýsingar á vefslóðinni www.minjasafnreykjavikur.is



TE & KAFFI
- í Dillonshúsi



Minjasafn Reykjavíkur
ÁRBÆJARSAFN

Útnárin Island er bárujárnsklæddur

Bárujárn er eitt helsta einkenni húsanna í miðbæ Reykjavíkur. Óvída í heiminum hefur það verið notað eins mikið til klæðningar og hér á Íslandi.

„Íslendingar hafa lagt tvennt til byggingalistasögunnar, annars vegar torfbæinn og hins vegar bárujárnsklædda timburhúsið. Þegar sveiserstíllinn svokallaði barst til landsins frá Norðurlöndunum um 1890 þá byrjuðu íslenskir forsmiðir að klæða vegleg timburhús með bárujárni. Þegar Norðurlandabúar sjá þessi hús í dag þá taka þeir bakföll af undrun því þeir eiga ekki að venjast því að sjá hús í sveiserstílum klædd bárujárni, en það er einmitt mikið af slíkum húsum í miðborginni. Norðmönnum eða Svíum datt ekki í hug að nota bárujárni til að klæða hús sín því þeir áttu nóg af timbri,“ segir Magnús Skúlason forstöðumaður húsafriðunarnefndar.

Afsprengi iðnbyltingarinnar

Bárujárni var afsprengi iðnbyltingarinnar í Bretlandi og kom fyrst fram á sjónarsviðið í kringum 1830. Aflmiklar gufuvélar voru forsenda þess að hægt væri að „valsa“ bárujárni, sem bárujárni dregur nafn sitt af, í slétt járn en það hafði ekki gefið góða raun að nota slétt járn til klæðningar.

Það er einkum þrennt sem gerir bárujárni að undraefni. Í fyrsta lagi eru það bárujárni sem gefa efninu styrk langt umfram það sem ætla mátti af þykkt þess, í öðru lagi valda bárujárni því að loft getur leikið um svæðið bak við járníð sem dregur stórlega úr rakaskemmdum og í þriðja lagi er bárujárni galvaniserað sem eykur mjög mikið á endingu járnins og gerir það að verkum að bárujárni getur enst í allt að 100 ár.

„Þegar Íslendingar fengu verslunarfrelsi og fóru í auknum mæli að versla við Skotland og



LAUFÁSVEGUR 34 Í síðustu viku sá greinarhöfundur tvær konur á miðjum aldri grandskoða þetta fallega bárujárnsklædda hús á Laufásvegnum sem byggt var árið 1908. Voru konurnar spurðar hvað þær væru eiginlega að skoða. Þær sögðust aldrei hafa séð svona járn á húsi áður auk þess sem gluggarnir væru sérlega fallegir. Konurnar, sem voru dansk-ár, tóku margar myndir af húsinu til minningar um bárujárnið og dvölinu á Íslandi.

England, sérstaklega að selja þeim sauði, þurfti að finna einhverja vöru til að flytja til baka, þá fengu íslenskir kaupmenn þá hugmynd að flytja inn bárujárni í staðinn fyrir sauðina,“ segir Pétur H. Ármannsson hjá byggingarlistardeild Listsafns Reykjavíkur.

„Það var um 1880 sem bárujárnið fer að verða útbreitt hér á landi og eru nokkrar ástæður fyrir því. Timburklæðningin sem var notuð hér á landi áður en bárujárnið kom til sögunnar var óhentug í þeim veðrabrigðum sem eru á Íslandi. Bárujárnið þótti heppilegra en gamla klæðningin því það einangraði betur. Einnig spilaði inn í að á seinni hluta 19. aldarinnar fóru menn að tryggja hús sín hjá dönskum fyrirtækjum og ef hús var bárujárnsklædd voru tryggingarnar ódýrari en ella því eldhættu er minni þegar hús eru klædd bárujárni en þegar þau eru timburklædd,“ segir Pétur.

Þótti ekki fint í öðrum löndum

Pétur segir að íslenskum smiðum hafi tekist einstaklega vel upp að laga notkun á bárujárni að norrænum byggingarstíl þó svo að bárujárnið hafi ekki þótt við hæfi í öðrum löndum. „Það datt engum í Bretlandi eða á Norðurlöndunum í hug að nota bárujárni nema í skúra eða útihús því það þótti ekki fint, bárujárnið var heppilegt og ódýrt efni en það þótti ljótt og því var það nær eingöngu notað á íbúðarhús á jaðri hins siðmenntaða heims,“ segir Pétur.

„Bárujárnið var mikið flutt í útjaðrar breska heimsveldisins. Ég fór með nýsjálenskan arkitekt í skoðunarferð um miðborg Reykjavíkur um daginn og hann var gáttaður þegar hann sá allt bárujárnið á húsunum því hann hélt að engin þjóð ætti eins mikið af bárujárnsklæddum húsum og Nýsjálendingar,“ segir Pétur og minnst einnig á að bárujárni sé mikið notað í Asíu.

Bárujárni varð fljótt ríkjandi í

klæðningum húsa hér á landi, bæði á þökum og eins á veggjum. Fyrsti maðurinn sem talinn er hafa sett bárujárnsklæðningu á þak og vegg á húsi sínu var Valgarður Breiðfjörð, smiður og kaupmaður, sem bárujárnsklæddi hús sitt við Aðalstræti 8 árið 1876. Almennt var bárujárni þó ekki lagt á húsvaggi fyrr en eftir 1890. Í grein frá árinu 1897 sem bar titilinn Handhægasta byggingarefnið og birtist í blaðinu Reykvikingi segir Valgarður Breiðfjörð: „Það er engum efa bundið, að það handhægasta, varanlegasta og besta byggingarefni sem við höfum nokkru sinni fengið, er galvaniseraða þakjárnið,“ en bárujárnið gekk undir ýmsum nöfnum hér áður fyrr áður en orðið bárujárni festist við það.

Lifði lok timburhúsaaldar

Þrátt fyrir að timburhúsaöld hafi liðið undir lok á Íslandi um 1920 var bárujárnið áfram notað á þök steinsteyptu húsa sem byrjuðu að rísa í borginni. Listin að bárujárnsklæða hús féll svo í gleymsku í um hálfu öld allt fram til um 1970 að áhugi fór að vakna aftur á gamla timburstílunum og menn fóru aftur að nota bárujárni til klæðningar á nýjum húsum í nýjum hverfum.

„Bárujárni þykir ekki fint og því kom það mér á óvart þegar ég sá það notað á húspaki í Písa á Ítalíu fyrir nokkrum árum og eins veit ég að það er mikið notað á Falklandseyjum en þar er veðurfar svipað og hér á landi. Ég held að að bárujárnið sé til víða í heiminum í ófínni hverfum en ég held að Ísland sé eini staðurinn þar sem bárujárnið er viðurkennt og þykir bara flott,“ segir Magnús Skúlason.

Heimildir: Bárujárni: Verkmenning og Saga. Höfundar: Grétar Markússon, Hjörleifur Stefánsson og Stefán Örn Stefánsson. Ritstjóri: Hjörleifur Stefánsson. Minjavernd 2, Reykjavík 1995.

ingi@frettabladid.is

Ljósmyndir af listaverkum

Komin er út bókinn *Material time, work time, life time* sem hefur að geyma ljósmyndir með myndum af listaverkum frá myndlistarþætti Listahátíðar í Reykjavík 2005. Verkið var unnið að frumkvæði Eiðastóls.



BLIND PAVILION 2004 Þessi mynd af verki Ólafs Eliassonar er ein af fjölmörgum sem finna má í nýrri bók með myndum af listaverkum frá myndlistarþætti Listahátíðar í Reykjavík 2005.

Bókin hefur að geyma ljósmyndir úr vinnustofum Dieters Roth, og af verkum listamannsins frá sýningunni *Lest*, ásamt myndum frá sýningunni *Tími, rými, tilvera*, alþjóðlegri samsýningu á Listahátíð 2005.

Þrjátíu og fjórir, innlendir og erlendir, listamenn unnu verk sín sérstaklega fyrir þessa sýningu og þróðu frekar viðfangsefni sem finna má í verkum Dieters Roth.

Bókinni fylgir sýningarskrá á ensku með viðtölum við listamennina.

Bókin er til sölu hjá Listasafni Reykjavíkur og á Listasafni Íslands. ■

Kvikmyndafræði í HÍ

Í haust verður í fyrsta skipti boðið upp á kvikmyndafræði sem aukagrein við Háskóla Íslands.

„Okkur fannst svona að það væri kominn tími til að menntageirinn sinni þessum mjög svo veigamikla menningarþætti. Menntun fólksins í landinu mótast að miklu leyti af kvikmyndinni,“ segir Guðni Elísson dósent í almenntri bókmenntafræði, sem verður umsjónarmaður námsins fram að jólum.



GUÐNI ELÍSSON „Okkur fannst að það væri kominn tími til að menntageirinn sinni þessum mjög svo veigamikla menningarþætti.“

Guðni verður með námskeið um tilraunamyndir Friðriks Þórs Friðrikssonar, Eldsmiðinn og Rokk í Reykjavík, í kvikmyndafræðinni í haust. „Við ætlum að reyna að taka fyrir einstaka leikstjóra, bæði innlenda og erlenda í náminu, leikstjóra eins og Friðrik, Fellini, Bergmann og eins hefur verið nokkur áhugi á Tarkovskí,“ segir Guðni og bætir því við að aðsóknin að kvikmyndafræðinni hafi verið nokkuð góð það sem af er sumri.

Kvikmyndafræðin verður í samvinnu við tungumálaskorinnar sem sjá um sérstök námskeið um kvikmyndir viðkomandi landa eða menningarsvæða, t.d. verða tvö námskeið um þýskar kvikmyndir, námskeið um franskar kvikmyndir og kvikmyndir Rómönsku-Ameríku.

Guðni segir að ráðinn verði aðjúnkt sem sjái um að kenna skyldu námskeiðin tvö innan kvikmyndafræðinnar, kvikmyndasögu og kvikmyndafræði og er gert ráð fyrir því að aðjúnktinn taki til starfa í janúar.

Til að byrja með verður kvikmyndafræðin eingöngu kennd sem aukagrein en síðar er gert ráð fyrir því að hún verði kennd á MA-stigi. ■

HVAÐ? HVENÆR? HVAR?

JANÚAR

6 7 8 9 10

Föstudagur

TÓNLEIKAR

12.00 Funk-hljómveitin **Mimoun** frá Hollandi með hádegistónleika í **Ketilshúsinu** á Akureyri. Mimoun flytur litríka tónlistarblöndu sem samanstendur af austurlenskrí og lýriskri balkantónlist og arabískum sambarythma.

18.00 **Big Fies Big Band** frá Odder Kommune Musikkole heldur konsert á íbúa-grillhátíð í göngugötu **Mosfellsbæjar**.

OPNANIR

17.00 **Áslaug Thorlacius** opnar myndlistarsýningu í **Slunkaríki** á Ísafirði. Á sýningunni sýnir Áslaug teikningar, vatnslitamyndir og ljósmynd sem hún hefur unnið upp úr ferð sem hún fór um Vestfirði sumarið 2004.

17.00 **Þórdís Aðalsteinsdóttir** opnar sýninguna **Private View** í **101 Gallery**. Þetta er fyrsta einkasýning Þórdísar á Íslandi en hún útskrifaðist frá School of Visual Arts, New York, árið 2003.

18.00 Opnun listasýningarinnar **Myndasögur í sprengjubyrgi** í **Galleríi Húmar eða Fræðó!** að Laugavegi 59 (Kjörgarði, Bónus)

Upplýsingar um viðburði og sýningar sendist á hvar@frettabladid.is ekki síðar en sólarhring fyrir birtingu.



VIÐEY - NÁTTÚRA OG MENNING

VIÐEY ISLAND - NATURE AND CULTURE COMBINED IN ONE

VIÐEYJARFERJAN SIGLIR ALLA DAGA Í SUMAR
Upplýsingar og pantanir ferja@ferja.is • www.ferja.is

Minjasafn Reykjavíkur

ALLAR ÚTSÖLUVÖRUR Á HÁLFVIRÐI

DOROTHY PERKINS

Smáralind, Hagkaup Kringlu og Hagkaup Smáralind

PAPAR

- um helgina

sálin hansjónsmíns

Föstudagskvöld: **Players**

Laugardagskvöld: **Akranesi - „Lopapeysan 2005“** ásamt **Sálinni hans Jóns míns** o.fl.

„Pulsaðu“ þig upp í sumar!

Ístendingar borða **SS pylsur**

birta SJÓNVARPSDAGSKRÁ VIKUNNAR »



Í SPILARANUM HJÁ RITSTJÓRNINNI

Rob Thomas: Something to Be, **Lights on the Highway:** Lights on the Highway, **The Bees:** Free the Bees, **Clinic:** Internal Wrangler, **Queens Of The Stone Age:** Lullabies to Paralyze, **Coldplay:** X&Y, **Anouar Brahem:** Lepas du shat noir og **Sin City – Soundtrack.**

tónlist

tonlist@frettabladid.is

Ókeypis útgáfutónleikar

Hljómsveitin Hölt hóra heldur útgáfutónleika á Grandrokki í kvöld en þeir gáfu út plötuna Love Me Like You Elskar Mig 22. júní. „Við spilum alla plötuna auk annarra laga sem fólk hefur sjaldan heyrt okkur spila. Með okkur verður hljómsveitin Nor-tón sem spilar skemmtilegt fólk. Við lofum að sjálfsgöðu brjáluðum tónleikum og setjum upp nýtt ljósakerfi og höfum tryllt „show,“ segir Atli Fannar Bjarkason söngvari sveitarinnar. Húsið opnar klukkan tíu og hafa strákarnir ákveðið að hafa ókeypis inn. „Okkur langaði bara að sem flestir kæmu og hlustuðu og þess vegna ákváðum við að hafa aðgang ókeypis. Við ætlum svo að selja plötuna á staðnum og vonum bara að sem flestir láti sjá sig.“



HÖLT HÓRA Sveitin heldur útgáfutónleika í kvöld í tilefni af útkomu þeirrar fyrstu plötu, Love Me Like You Elskar Mig.

> Plata vikunnar ...



HUDSON WAYNE: The Battle of the Bandidos

„Strákarnir gera þetta vel en ég held að næsta plata verði jafnvel enn betri með nýjum liðsmönnum.“

BG

> Popptextinn ...

Is that why they call me a sullen girl, sullen girl
They don't know I used to sail the deep and tranquil sea
But he washed me shore and he took my pearl
And left an empty shell of me

Fiona Apple hefur gengið í gegnum súrt og sætt. Í laginu Sullen Girl fjallar hún um þá erfiðu lífsreynslu að hafa verið nauðgað.

GÆÐAVARA Á BETRA VERÐI!

SPARADU PENINGA

MICHELIN

BFGoodrich

...einfaldlega betri!

DEKKJA LAGERINN **755 3355**

LEIÐANDI Í LÆGRA DEKKJAVERÐI

DEKK • FÓLKSBILADEKK • JEPPADEKK • FÓLKSBILADEKK • JEPPADEKK • FÓLKS

DV

Upplifði sama hryllinginn aftur

Eyrún Ósk var líka í Madrid fyrir ári

Þorir þegar aðrir þegja!

SÉÐ OG HEYRT **SUMARBLAÐIÐ** **BARA 499 KR.**

Barnastjannan Katla María:

Upphaf Baugsmálsins?

REYNDI JÓN ÁSGEIR AÐ SÆNGA HJÁ HENNI?

GEISLANDI Á LEIÐ TIL KINA!

Fyrirsætan Bertha María Waagfjörð: EIGNAÐIST TVÍBURA!

Astþór Skúlason á Rauðasandi: MINKABANI Í HÍOÐ!

GERIR LÍFIÐ SKEMMTILEGRA!



RASS SAMFÉLAGSINS Hljómsveitin Rass sendir frá sér sína fyrstu plötu. Gripurinn nefnist Andstaða og er heitið komið til vegna hápólitísku hugsunarháttis sveitarmedlima.

Stungið á kýlum samfélagsins

Platan Andstaða er væntanleg til landsins með hinni hápólitísku pönksveit Rass. **Borghildur Gunnarsdóttir** spallaði við **Guðna Finnsson**, bassaleikara sveitarinnar.

Nú á næstu dögum er væntanleg plata frá pönksveitinni Rass og ber gripurinn heitið Andstaða. „Nafnið var valið út frá því að við erum svo pólitískir. Þetta er hápólitísk pönkhljómsveit,“ segir Guðni Finnsson bassaleikari sveitarinnar en hann er einnig í hljómsveitunum Dr. Spock og Ensími. Platan átti að koma út 17. júní en félagarnir eru enn að

bíða eftir því að hún komi til landsins. Andstaða er fyrsta plata hljómsveitarinnar en Rass hefur starfað í um tíu ár. „Upphaflega fórum við að spila saman bara af því að við höfum verið félagar í gegnum tíðina og höfum verið saman í nokkrum hljómsveitum. Auk mín eru þeir Björn og Toggi gítarleikarar, Óttar Proppé söngvari og Addi trommuleikari. Við spilum allt einu sinni á ári og fannst þetta svo skemmtilegt að við ákváðum að gera plötu. Einnig fundum við fyrir miklum utanaðkomandi þrýstingi.“

Þegar Guðni er beðinn um að lýsa tónlist sveitarinnar segir hann aðalatriðið vera að spila nógu hratt. „Þetta er bara ekta pönk þannig að aðalmálið er að spila nógu hratt og nógu fast. Við

hlustum ekkert allir á sömu tónlistina en áhrifin koma aðallega frá því besta úr þessari senu þegar pönkið var á blómatímanum.“

Lögin á plötunni eru tólf talsins og þar á meðal eru til dæmis lögin Burt með Kvótann og Kárahnjúkar. „Textarnir eru að sjálfsgöðu hápólitískir og í þeim er stungið á kýlum samfélagsins. Þetta er alvöru pönkplata og ég er mjög ánægður með hana. Megnið af lögunum eru glæný og sum urðu til svona tuttugu mínútum áður en við fórum í hljóðverið svo það er mikil sköpun í gangi,“ segir Guðni en platan var tekin upp í Thule stúdíóinu.

Aðspurður hvort þeir hafi haft einhvern sérstakan rass í huga þegar þeir völdu nafnið á hljómsveitina svarar hann án þess að hika: „Rass samfélagsins.“ ■

G! fallegasta tónlistarhátíð heims

G! Festival tónlistarhátíðin í Færeyjum verður haldin í fjórða skipti helgina 22. til 24. júlí. Hátíðin er samstarfsverkefni Reykjavík Grapevine, Landsflugs og Grapevine búðarinnar. Upprunalega hugmyndin að hátíðinni var sú að nýta sér glæsilegt landslag Færeyja sem umgjörð fyrir „fallegustu tónlistarhátíð heims“. Hugmyndasmiðir hátíðarinnar vildu blanda saman því nýja og gamla, rafljósum við þokuna og rokktonum við sjávarniðinn.

Mikill fjöldi hljómsveita og listamanna frá öllum Norðurlöndunum kemur fram. Meðal þeirra verður íslenska reggíhljómsveitin Hjálmar, danska hljómsveitin Nephew og finnska hljómsveitin Darude. Hinir fornfrægu gylsrokkarar í stórhljómsveitinni Europe hafa einnig boðað komu sína en lag þeirra „The Final



G! FESTIVAL Frábær stemning myndast í fallegu umhverfinu. Nánari upplýsingar má finna á www.gfestival.com.

Countdown“ þekkir hvert einasta mannsbarn.

Hátíðin verður haldin í Götu í Færeyjum og er boðið upp á pakkaferðir með flugi frá Reykjavíkflugvelli. Miðaverð er 33.600 krónur og innifalið í því verði er flug til og frá Færeyjum, ferðir til

og frá flugvelli, miði á G! hátíðina, tjaldstæði og morgunmaturlag hátíðadögunum.

Sala miða hefst í dag í Grapevine búðinni að Laugavegi 11 og búðin er opin alla daga frá tólf á hádegi til tíu á kvöldin nema sunnudaga en þá er lokað. ■

Vinsælasta tónlistin á Íslandi

Á móti sól
árita disk sinn

á morgun, laugardag í Hagkaupum
Smáralind frá kl. 16-17



5.
sæti*

1.999 kr

Alm. verð 2.399-

Raggi Bjarna
áritar disk sinn

í dag í Hagkaupum Smáralind
frá kl. 17-18



1.
sæti*

1.999 kr

Alm. verð 2.399-

Á MÓTI SÓL - Hin 12 topplögin

RAGGI BJARNA - Með hangandi hendi



1.499 kr

Alm. verð 2.399-

13.
sæti*

GORILLAZ-Demon days



1.499 kr

Alm. verð 2.399-

11.
sæti*

SYSTEM OF A DOWN-Mesmerize



1.999 kr

Alm. verð 2.399-

9.
sæti*

KK & MAGGI-Fleiri ferðalög



1.999 kr

Alm. verð 2.399-

7.
sæti*

DAVÍÐ SMÁRI-You do something to me



1.999 kr

Alm. verð 2.399-

4.
sæti*

HILDUR VALA



1.499 kr

Alm. verð 2.399-

2.
sæti*

COLDPLAY-X & Y



1.999 kr

Alm. verð 2.399-

14.
sæti*

EMILÍANA TORRINI-
Fisherman's woman



1.999 kr

Alm. verð 2.399-

12.
sæti*

BUBBI-Paradís



1.499 kr

Alm. verð 2.399-

10.
sæti*

FOO FIGHTERS-In your honour



1.999 kr

Alm. verð 2.399-

8.
sæti*

BUBBI-Ást



1.499 kr

Alm. verð 2.499-

6.
sæti*

Eurovision song contest 2005



1.499 kr

Alm. verð 2.399-

3.
sæti*

DURAN DURAN-Greatest

*Samkvæmt íslenska tónlistanum

Gildir til 15. júlí eða á meðan birgðir endast.

HAGKAUP
Skemmtilegast að versla



SIN CITY SMÁRA BÍÓ
SÍMI 564 0000 HUGSADU STÓRT

FRUMSÝNING



...HREIN OG TÆR UPPLIFUN...
GJÓRSAMLEGA GEDVEIK
MYNDI!
★★★★ K&F XFM

„J HEILDINA FRÁBÆR MYNDI“
★★★★ T.V. kvikmyndir.is

„TÖFF, KÚL OG EITURHÓRD“
★★★★ Ó.Ó.H. DAGBLAÐIÐ

„SVALASTA MYND ÁRSINS
OG BESTA MYND PESSA
SUMARS“
★★★★ Þ.D. FRÉTTABLAÐIÐ

★★★★ D.Ó.J. Kvikmyndir.com

BLÓÐUG, BRÚTAL OG BRILLIANT

Sýnd kl. 5.20, 8, 9, 10.40 og 11.30 • Sýnd í lúxus kl. 5.20, 8 og 10.40 **B.i. 16 ára**

Mr. & Mrs. Smith
Sýnd kl. 8 og 10.30 **B.i. 14 ára**

guesswho
Sýnd kl. 3.30, 5.45 og 8 **B.i. 14 ára**

EPISODE II
Sýnd kl. 6 og 10.20

Dolby Digital THX BÍÓ.IS – allt á einum stað

SIN CITY REGNBOGINN
SÍMI 551 9000

FRUMSÝNING



...HREIN OG TÆR UPPLIFUN...
GJÓRSAMLEGA GEDVEIK
MYNDI!
★★★★ K&F XFM

„J HEILDINA FRÁBÆR MYNDI“
★★★★ T.V. kvikmyndir.is

„TÖFF, KÚL OG EITURHÓRD“
★★★★ Ó.Ó.H. DAGBLAÐIÐ

„SVALASTA MYND ÁRSINS
OG BESTA MYND PESSA
SUMARS“
★★★★ Þ.D. FRÉTTABLAÐIÐ

★★★★ D.Ó.J. Kvikmyndir.com

BLÓÐUG, BRÚTAL OG BRILLIANT

Sýnd kl. 8 og 10.30 **B.i. 16 ára**

Mr. & Mrs. Smith
Sýnd kl. 5.30, 8 og 10.30 **B.i. 14 ára**
Yfir 30.000 gestir!

guesswho
Sýnd kl. 5.50, 8 og 10.10

EPISODE II
Sýnd kl. 6 og 9 **B.i. 10 ára**

400 kr. í bíó! Gildir á allar sýningar merktar með rauðu

WAR OF THE WORLDS LAUGARAS BÍÓ
- bara lúxus
SÍMI 553 2075

INNFRÁSIN ER HAFIN

TOM CRUISE

FRUMSÝNING



MYND EFTIR STEVEN SPIELBERG

INNFRÁSIN ER HAFIN

Ekta stórstýsmynd
★★★★
ÓH, ÖV

Innrásin er girnileg sumarskemmtun,
poppkarismynd af bestu gerð!

★★★★ Kvikmyndir.is
ÓH, ÖV, R&S

★★★★ SV, MBL

VINSÆLASTA MYNDIN Á ÍSLANDI
21.000 GESTIR

Sýnd kl. 3, 5:30, 8 og 10:20 (POWER-SÝNING), **B.i. 14**

BLÓÐUG, BRÚTAL OG BRILLIANT!

Mr. & Mrs. Smith
Sýnd kl. 3 og 8

Mr. & Mrs. Smith
Sýnd kl. 10:15 og 11:14

FRÁBÆR GRIMMYND
MONSTER
Sýnd kl. 3 og 5:30

Sýnd kl. 5:30, 8 og 10:20. **B.i. 14**

www.laugarasbio.is

Longoria lærir að tala frönsku

Eva Longoria, stjarna þáttanna um aðþrengdu eiginkonurnar, er byrjuð að læra frönsku. Ekki að hún sé að fara leika franskt tálkvendi heldur gerir hún þetta til að kæta nýja kærastann sinn, körfuknattleikshetjuna úr San Antonio Spurs, Tony Parker. Hin

þrítuga þokkadís, sem orðuð hefur verið við 24 leikarann Kiefer Sutherland og Svarthöfðan Hayden Christiansen, segir að sér finnst þokkafullt að geta talað við Parker á móðurmáli hans. Parker er alinn upp í Frakklandi og franskur ríkisborgari þrátt fyrir



að vera fæddur í Belgíu.

Parið er oft fjarri hvort öðru og Longoria stytir sér stundirnar með því að hlusta á frönskukennslu af spólum sem hún hefur pantað sér. ■

EVA OG TONY Parið er ekki búið að vera lengi saman en hér sést það haldast í hendur eftir að lið Tony Parker, San Antonio Spurs, hrósaði sigri í NBA-deildinni.



LIL' KIM Lil' Kim er hér í fylgd með lögfræðingi sínum Mel Sachs.

Lil' Kim í fangelsi

Rappkvendið Lil' Kim var í fyrrakvöld dæmd í árs fangelsi fyrir að ljúga eiðsvarin og hylma þar með yfir góðum vinum sínum. Árið 2001 brayst út skotbardagi milli tveggja rappklíkna fyrir framan Hot 97 útvarpsstöðina. Lil' Kim laug því til að hún hefði ekki séð fyrrum framkvæmdastjóra með byssu og ekki heldur fyrrverandi lífvörð sinn. Þeir játuðu síðar báðir sekt sína.

Lil' Kim er einn fyrsti kvenkyns rapparinn sem dæmdur er í fangelsi. Lil' Kim þarf auk þess að greiða fimmtíu þúsund dollara eða rúmlega þrjátíu milljónir íslenskra króna í sekt. ■



LEHMAN OG JULIE ANDREWS Ernest Lehman fékk heiðursóskarinn árið 2001 og Julie Andrews afhenti honum styttna. Með þeim á myndinni er eiginkona Lehmans.

Lehman látinn

Ernest Lehman, nafn sem hringir kannski ekki mörgum bjöllum, er látinn. Lehman þessi var handritshöfundur og var sex sinnum tilnefndur til Óskarsverðlauna. Hann skrifaði meðal annars handrit að sígildum kvikmyndum eins og West Side Story og Sound of Music.

Lehman, sem varð 89 ára gamall, fékk fimm sinnum verðlaun frá samtökum handritshöfunda og skrifaði auk þess margar smásögur fyrir Esquire og Cosmopolitan. Þá á hann einnig heiðurinn af því að hafa skrifað handritið að North By Northwest sem Alfred Hitchcock leikstýrði. Þá færði Lehman hið klassíska leikrit Who's Afraid of Virginia Woolf í kvikmyndabúning. Hann framleiddi þá mynd einnig en hún var með Elisabeth Taylor og Richard Burton í aðalhlutverkum. ■



Grill SS myndaleikur

Sendu okkur skemmtilegar myndir úr SS-grillpartíinu þínu á grill@ss.is eða að Fosshálsi 1, 110 Reykjavík og þú gætir unnið gæða Focus grill, sem er án efa eitt það besta á markaðnum í dag, fyrsta flokks grillkjöt frá SS, alvöru grilláhöld eða grillmeistaravuntu. Samtals 1.012 vinningar að verðmæti um 1,5 milljónir króna. Nöfn vinningshafa birt á ss.is.

GOTT TÖK MCGANN

HÁDEGISBÍÓ 400 kr. MIÐAVERÐ Á ALLAR MYNDIR kl: 12 SUNNUDAG Í SAMBÍÖNUM KRINGLUNNI

STARKSTA KVÍKMYNDAHÚS LANDSINS • HAGATORGI • S. 530 1919 • www.haskulabio.is

Who's your Daddy?
DJÖRF GRINMYND SEM KEMUR HORMÓNUNUM AF STAÐ.

WAR OF THE WORLDS
INN RÁSIN ER HAFIN!

BATMAN BEGINS
BATMAN, EINS OG ÞÚ HEFUR ALDREI SÉÐ HANN ÁÐUR!

ÁLFABAKKI	KEFLAVÍK	KRINGLAN
WAR OF THE WORLDS KL. 3.20-5.40-8-10.30 B.I. 14	WAR OF THE WORLDS KL. 5.30-8-10.30	WHO'S YOUR DADDY KL. 3.40-5.50-8-10.10 B.I. 14
WAR OF THE WORLDS VIP KL. 3.20-5.40-8-10.30	MONSTER IN LAW KL. 5.50-10.30	BATMAN BEGINS KL. 3.30-5.10-6.30-8.10-10 B.I. 12
WHO'S YOUR DADDY KL. 3.40-5.50-8-10.10 B.I. 14	BATMAN BEGINS KL. 8	SVAMPUR SVEINSSON Ísl. tal KL. 3.30
BATMAN BEGINS KL. 3.30-4.30-5-6.30-7.30 B.I. 12	AKUREYRI	
8-9.30-10.30	WHO'S YOUR DADDY KL. 6-8-10	
	BATMAN BEGINS KL. 5.30-8-10.30	

WAR OF THE WORLDS KL. 6-8.30-11 **B.I. 14 ára**

BATMAN BEGINS KL. 5.30-7.15-9-11 **B.I. 12 ára**

VOKSNE MENNESKER KL. 5.45

CRASH KL. 8-10.15 **B.I. 16 ára**

Fær Geldof friðarverðlaunin?

Jan Simonsen, meðlimur í Nóbelsnefndinni, tilkynnti í fyrradag að hann hefði tilnefnt Bob Geldof til friðarverðlauna Nóbels. Í yfirlýsingu frá Simonsen kemur fram að hann tilnefni Geldof vegna þess að hann hafi tekið frumkvæði í því að skipuleggja rokktonleika sem hafi átt að varpa ljósi á bágar aðstæður fátækustu þjóða og þrýsta á leiðtoga heimsins að berjast gegn fátækt.

Bob Geldof hefur oft haft viðurnefnið hungurpopparinn. Hann var forspraki hljómsveitarinnar Boomtown Rat en hefur á undanförunum tuttugu árum eytt sínum tíma í að kynna fyrir heimsbyggðinni aðstæðurnar í Afríku. Hann skipulagði LiveAid-tónleikana 1985 þar sem hann safnaði peningum handa fórnarlömbum hungursneyðarinnar í Eþíópíu. Tuttugu árum síðar kom Geldof



BOB GELDOF Meðlimur í norsku Nóbelsnefndinni hefur tilkynnt að hann hafi tilnefnt Bob Geldof til friðarverðlaunanna.

aftur fram og kom að skipulagningu nýrra tónleika undir nafninu Live 8 sem síðar voru haldnir í tíu borgum. Með þeim vildi Geldof

þrýsta á leiðtoga átta helstu iðnríkja heims að frýsta skuldir fátækustu þjóðanna og efla þróunaraðstöð. ■



TURTILDÚFURNAR CRUISE OG HOLMES Þrátt fyrir fregnir þess efnis að Cruise og Holmes séu í óða önn að skipuleggja brúðkaup fyrir næsta mánuð virðist Katie nú vilja taka því rólega.

Ekkert hjónaband á döfnni

Þrátt fyrir hástemmdar yfirlýsingar í blöðum og sjónvarpi er Katie Holmes ekki tilbúin að ganga í hjónaband ef marka má fréttavefinn contactmusic.com. Þar hefur hann eftir Batman-leikkonunni að enginn í Hollywood vilji giftast. „Ég vil ekki giftast núna en ég vil eldast með einhverjum,“ hefur vefurinn eftir Katie.

Eins og flestum ætti að vera kunnugt um þá bað unnusti Katie, Tom Cruise, hennar í París á þjóðhátíðardegi Íslendinga 17. júní. Á meðan Tom Cruise hefur látið eins og ástfanginn táningsdrengur hefur Katie, sem er 16 árum yngri, verið ögn rólegri í tíðinni. Samkvæmt heimildarmönnum fréttavefsins vill Katie fá að njóta sambandsins áður en hún verður þriðja eiginkona Tom Cruise. ■

ALVÖRU HUMAR & ANNAD GIRNILEGT FISKMETI BEINT Á GRILLIÐ

ERTU Á LEIÐinni AUSTUR FYRIR FJALL Í BÚSTAÐINN EÐA ÚTILEGUNA?

Í VERSLUNARMÍÐSTÖÐinni SUNNUMÖRK VIÐ ÞJÓÐVEG NR. 1

Humarbúðin
Hlaðbord Háfsins

SUNNUMÖRK 2
810 HVERAGERÐI
SÍMI 483 3206

OPNUNARTÍMI

MÁNUD. - FIMMTUD.....11:00 - 18:30
FÖSTUDAGA.....11:00 - 19:30
LAUGARDAGA.....12:00 - 16:00

ALLAR ÚTSÖLUVÖRUR

Á 1/2 VIRÐI

TOPSHOP | TOPMAN

SMÁRALIND | 522 8383

ÚR BÍÓHEIMUM

Í hvaða kvikmynd hljómaði þessi setning:
„This is not a war. This is an extermination!“

Svar: Ögiltur úr kvikmyndinni War of the World frá árinu 2005.

dagskrá



VIÐ TÆKIÐ **LILJA KATRÍN GUNNARSDÓTTIR** KYNNTIST ÞVÍ AFTUR HVERNIG ER AÐ VERA SJÓNVARPSFÍKILL

Ein með sjónvarpinu

Ég er rosalega mikið fyrir að horfa á sjónvarp. Alveg frá því að ég man eftir mér fannst mér langskemmtilegast af öllu að horfa á sjónvarp. Ég sleppti því fúslega að fara út að leika til að horfa á sjónvarp og laug miskunnarlaust af vinnum mínum þegar þeir reyndu að draga mig út úr húsi.

Þegar ég var fjögurra ára kunnir ég heilu þættina af My Little Pony utan að og þegar ég var sjö ára gat ég talað ensku með áströlskum hreim eins og fólkíð í Grönnum. Ég bölvadi fólkina í blokkinni í Melrose Place í sand og ösku þegar það gerði eitthvað heimskulegt og grét þegar Monica það Chandler um að giftast sér í Friends. Ég hef þolað margt með sjónvarpinu og það hefur þolað mig. Það er í

raun furðulegt út af fyrir sig að ég fúnkeri í raunverulega heiminum. Þessa dagana er það tímaleysi sem veldur því að ég horfi ekki eins mikið á sjónvarp og ég gerði. Mér finnst líka sjónvarpið á Íslandi einkennast af alltof væmnum, bandarískum þáttum sem eiga sér engar stoðir í raunveruleikanum. En á mánudaginn kynntist ég þætti sem virti fínu línuna sem er á milli þess að vera fallegt og væmið. Extreme Makeover – Home Edition náði mér á sitt band eins og Grannar gerðu forðum. Þegar þátturinn var búinn var ég grátbólginn og meyr og langaði helst ekki að fara út úr húsi í nokkra daga. Í þættinum var húsi indællar fjölskyldu breytt frá A til Ö og þau voru svo þakklát og yndis-



SJÓNVARPIÐ Var einu sinni besti vinur minn og aldrei að vita nema það verði það aftur.

leg. Þau létu mig trú á sjónvarpið aftur. Það er greinilega eitthvað gott eftir í þessum sjónvarpsheimi. Kannski svo gott að ég byrja miskunnarlaust að tilkynna mig veika í vinnunni og ljúga að fjölskyldunni minni bara svo ég geti verið heima hjá mér. Ein með sjónvarpinu.



20.10
Bíó

MY DOG SKIP



20.30
Söngur

ÞAÐ VAR LAGIÐ



19.30
Tónlist

ÍSLENSKI LISTINN



21.00
Raunveruleiki

PIMP MY RIDE



19.40
Íþróttir

LANDSBANKAÐEILDIN

SJÓNVARPIÐ

2

SIRKUS

SKJÁREINN

SÝN
besta sætið

17.05 Leiðarljós 17.50 Táknmálsfréttir 18.00 Bitti nú! (14:26)

6.58 Ísland í bitíð 9.00 Bold and the Beautiful 9.20 Í finu formi 9.35 Oprah Winfrey 10.20 Ísland í bitíð

12.20 Neighbours 12.45 Í finu formi 13.00 Perfect Strangers (89:150) 13.25 60 Minutes II 2004 14.10 U2 14.50 Jag (12:24) (e) 15.35 Bernie Mac 2 (17:22) (e) 16.00 Barnatími Stöðvar 2 17.30 Simpsons 17.53 Neighbours 18.18 Ísland í dag 18.30 Fréttir Stöðvar 2

18.00 Cheers – 4. þáttaröð

17.20 Landsbankadeildin (KR – ÍA)

18.30 Ungar ofurhetjur (8:26) 19.00 Fréttir, íþróttir og veður 19.35 Kastljósið

20.10 Hundurinn minn (My Dog Skip) Fjölskyldumynd frá 2000. Sagan gerist í Mississippi upp úr 1940 og segir frá feimnum níu ára strák sem fær í afmælisgjöf hund sem verður honum afar nær.

21.45 Belle de jour Bíómynd eftir Luis Bunuel frá 1967. Severine er glæsileg ung læknisfrú sem elskar mann sinn heitt. Samt forðast hún allt líkamlegt samband við hann og svarar fýsnum sínum á öðrum vettvangi.

19.00 Ísland í dag 19.35 Simpsons 20.00 Joey (20:24)

20.30 Það var lagið Nýr íslenskur skemmtiþáttur fyrir alla fjölskylduna. 21.30 Two and a Half Men (11:24) 21.55 Osbourne 3(a) (10:10) Það ríkir engin lognmolla þegar Ozzy er annars vegar. 22.20 Men With Brooms (Sópað til sigurs) Nokkrir vinir í kanadískum smábæ snúa bókum saman á nýjan leik til að láta draum sinn og gamla þjálfarans rætast. Takmarkið er að vinna meistaratitilinn í kurlu (Curling). Bönnuð börnum.

0.00 Kung Pow: Enter the Fist (Bönnuð börnum) 1.20 Black Hawk Down (Stranglega bönnuð börnum) 3.40 Fréttir og Ísland í dag 5.00 Tónlistarmyndbönd frá Popp TÍVÍ

18.30 Fréttir Stöðvar 2 19.00 Seinfeld 2 (4:13)

19.30 Íslenski listinn Jónsi í í svörtum fötum fer með okkur í gegnum vinsælustu lög vikunnar og tekur púlsinn á öllu því heitasta í dag.

20.00 Seinfeld 2 (5:13)

20.30 Friends (10:24) (Vínir) Fylgstu með Ross, Rachel, Joey, Phoebe, Monica og Chandler frá byrjun.

21.00 MTV Movie Awards 2005 Hátíðin var haldin með stæl í Los Angeles á dögunum þar sem síðasta ár í kvikmyndaheiminum var gert upp. Meðal þeirra sem komu fram voru Eminem, Lindsay Lohan og Foo Fighters. Grínistinn Jimmy Fallon er kynnrir á hátíðinni.

22.30 Kvöldþátturinn (brot af því besta) Brot af því besta úr Kvöldþáttum vikunnar.

23.15 David Letterman 0.00 David Letterman 0.45 Friends (10:24) 1.10 Kvöldþáttur 1.55 Seinfeld 2 (5:13)

18.30 Worst Case Scenario (e) 19.15 Þak yfir höfuðið (e) 19.30 Still Standing (e)

20.00 Ripley's Believe it or not!

20.50 Þak yfir höfuðið Umsjón hefur Hlynur Sigurðsson.

21.00 Pimp My Ride Þættir um hvað hægt er að gera fyrir bíla sem allir hafa gefið upp á báttum.

21.30 MTV Cribs í „MTV Cribs“ þáttunum bjóða stjórnurnar fólki að skoða heimili sín hátt og lágt.

22.00 Tremors Hjá íbúum Dýrdardals (Perfection Valley) Nevada gengur lífið sinn vanangang flesta daga. Nema þegar Ormurinn hvít, hinn 10 metra langi þorpormur, rumskar af værum svefni.

22.45 Sjáumst með Silvíu Nótt (e) 23.15 The Swan (e) 0.00 Dead Like Me (e) 0.45 Tvöfaldur Jay Leno (e) 2.15 Östövandi tónlist

19.10 Gillette-sportpakinn

19.40 Landsbankadeildin (FH – Keflavík) Bein útsending frá leik FH og Keflavík-ur í Kaplakrika. Landsbankadeildin er nú hálfnuð en þegar félögin mættust í fyrstu umferðinni höfðu Íslandsmeistararnir betur, 3-0.

22.00 World Poker Tour 2 (HM í póker) Slyngustu fjárhættuspilarar veraldar mæta til leiks á HM í póker en hægt er að fylgjast með frammistöðu þeirra við spilaðar í hverri viku á Sýn. Póker á sér merka sögu en til eru ýms afbrigði spilsins. Á seinni árum hefur HM í póker átt miklum vinsældum að fagna og kemur margt til.

23.30 World Supercross 0.25 Landsbankadeildin (FH – Keflavík) 2.15 K-1

23.20 Gullmót í frjálsum íþróttum 1.20 Útvarpsfréttir í dagskrárlök

BÍÓ STÖÐ 2 BÍÓ

6.00 Virginia's Run 8.00 Sounder 10.00 Two Weeks Notice 12.00 Overboard 14.00 Sounder 16.00 Two Weeks Notice 18.00 Overboard 20.00 Virginia's Run 22.00 Showtime (Bönnuð börnum) 0.00 Chasing Holden (Bönnuð börnum) 2.00 O (Stranglega bönnuð börnum) 4.00 Showtime (Bönnuð börnum)

OMEGA

7.00 Joyce Meyer 7.30 Benny Hinn 8.00 Sherwood Craig 8.30 Um trúna og tilv. 9.00 Maríusystur 9.30 Bl. efni 10.00 Joyce Meyer 10.30 T.D. Jakes 11.00 Robert Schuller 12.00 Samverust. (e) 13.00 Joyce Meyer 13.30 Blandað efni 14.30 Ron Phillips 15.00 Kvöldljós 16.00 Joyce Meyer 16.30 Bl. efni 17.00 Dr. David Cho 17.30 Freddie Filmore 18.00 Mack Lyon 18.30 Joyce Meyer 19.00 CBN fréttast. 20.00 Vatnaskil Hvítasunnuk. Filadelfía 21.00 Mack Lyon 21.30 Acts Full Gospel 22.00 Joyce Meyer 22.30

E! ENTERTAINMENT

12.00 E! News 12.30 The E! True Hollywood Story 13.30 Life is Great with Brooke Burke 14.00 Style Star 14.30 Extreme Close-Up 15.00 The E! True Hollywood Story 16.00 101 Most Starlicious Makeovers 17.00 Dr. 90210 18.00 E! News 18.30 Gastineau Girls 19.00 The E! True Hollywood Story 20.00 High Price of Fame 21.00 Style Star 22.00 E! Entertainment Specials 23.00 E! News 23.30 Gastineau Girls 0.00 Wild On 1.00 101 Most Starlicious Makeovers

AKSJÓN

7.15 Korter

POPP TÍVÍ

Tónlist allan daginn - alla daga

ALLAR STÆRSTU FRÉTTASTÖÐVARNAR!



Fræðslupakkinn

Verð frá 2.450 kr. / M12 verð: 2.290 kr.

digital island

FRÁBÆR DAGSKRÁ - FULLKOMIN TÆKNI

VIÐ MÆLUM MEÐ...

Tremors

SKJÁREINN 22.00

Þættirnir hafa vakið lukku vestan hafs.

Samvistir við orm

Hér er á ferð nýr þáttur á dagskrá um íbúa Perfection Valley í Nevada. Allt gengur vel fyrir sig þangað til hinn tíu metra langi þorpsumur rumskar af værum svefni og þarf að fá sér snarl. Íbúar kjósa samvistir við orminn, því svo lengi sem hann heldur sig í dalnum þora gráðugir byggingaverktakar ekki að ráðast til atlögu við bæinn. Furðulegir þættir um stórt vandamál í litlum bæ.



Aðalleikarar í Tremors.

Með aðalhlutverk fara Richard Biggs, Víctor Browne og Michael Gross.

TALSTÖÐIN FM 90,9

7.03 Morgunútvarpið – Umsjón: Gunnhildur Arna Gunnarsdóttir og Sigurjón M. Egilsson. **9.03** Margrætt með Ásdísí Olsen. **10.03** Morgunfund með Sigurði G. **12.15** Hádegisútvarpið – Umsjón: Sigmundur Ernir Rúnarson. **13.01** Hrafnabjör 14.03 Birta – Umsjón: Ritstjórn Birtu. **15.03** Allt og sumt **17.59** Á kassanum – Illugi Jökullsson. **19.30** Úrval úr Morgunútvarpi e. **20.00** Margrætt með Ásdísí Olsen e. **21.00** Morgunfund með Sigurði G. Tómassyni e. **22.00** Á kassanum e. **22.30** Hádegisútvarpið e. **23.00** Úrval úr Allt & sumt

BYLGJAN FM 98,9

5.00 Reykjavík Síðdegis. **7.00** Ísland í Bítíð **9.00** Ívar Guðmundsson
12.00 Hádegisfréttir **12.20** Óskalahagahæði Bylgjunnar **13.00** Bjarni Arason **16.00** Reykjavík Síðdegis
18.30 Kvöldfréttir og Ísland í Dag. **19.30** Bragi Guðmundsson - Með Ástarkveðju

RÁS 1 FM 92,4/93,5

7.30 Morgunvaktin **8.30** Árla dags **9.05** Óskastundin **9.50** Morgunleikfimi **10.13** Frakkneskir fiskmenn á Íslandi **11.03** Samfélagið í nærmynd
12.20 Hádegisfréttir **13.15** Sumarstef **14.03** Útvarpságerð: Bara selja **14.30** Miðdegisástónar **15.03** Útrás **16.13** Lífandi blús **17.03** Viðsjá
18.00 Kvöldfréttir **18.25** Spegillinn **19.00** Plötuskápurinn **19.40** Útrás **20.30** Kvöldtónar **21.00** Hljómsveit Reykjavíkur **21.55** Orð kvöldsins **22.15** Pipar og salt **23.00** Kvöldgestir

ÚTVARP SAGA FM 99,4

9.03 ÓLAFUR HANNIBALSSON **10.03** RÓSA INGÓLFSDÓTTIR **11.03** ARNPRÚÐUR KARLSDÓTTIR
12.25 Meinhorníð (endurl. frá laug.) **12.40** MEINHORNÍÐ **13.05** JÖRUNÐUR GUÐMUNDSSON **14.03** KOLBRÚN BERGÞÓRSDÓTTIR
15.03 ÓSKAR BERGSSON **16.03** VIÐSKIPTAÞÁTTURINN **17.05** GÚSTAF NIELSSON **18.00** Meinhorníð (endurl.) **19.40** Endurlutningur frá líðnum degi.

RÁS 2 FM 90,1/99,9

7.30 Morgunvaktin **8.30** Einn og hálfur með Gestu Einari Jónassyni **10.03** Brot úr degi
12.20 Hádegisfréttir **12.45** Poppland **16.10** Dægurmálaútvarp Rásar 2
18.00 Kvöldfréttir **18.25** Spegillinn **20.00** Ungmennafélagið **22.10** Næturvaktin

ÞRÖR STÖÐVAR

FM 95,7 Effem / Zúber tónlistarstöðin
FM 102,2 Útvarp Latibær / Fjölskyldu útvarp
FM 102,9 Lindin / Kristilegt efni
FM 96,7 Létt / Tónlist og afþreying
FM 105,5 Útvarp Boðun / Kristilegt efni
FM 89,5 Kiss / Nýja bitíð í bænum
FM 88,5 XA-Radíó / 12 spora efni
FM 91,9 XFM / Tónlist og afþreying
FM 104,5 Radió Reykjavík / Tónlist og afþreying

ERLENDAR STÖÐVAR

- SKY NEWS**
Fréttir allan sólarhringinn.
- CNN INTERNATIONAL**
Fréttir allan sólarhringinn.
- FOX NEWS**
Fréttir allan sólarhringinn.
- EUROSPORT**
12.00 Football: Gooooal! **12.15** Cycling: Tour de France **16.00** Volleyball: European League Finland **18.00** Wrestling: TNA Impact USA **19.00** Powerlifting: World Championship South Africa **20.00** Cycling: Tour de France **21.00** Xtreme Sports: Xoz Xtreme **21.30** Freestyle Motocross: US Tour Phoenix **22.00** News: Eurosport-news Report **22.15** Xtreme Sports: Latin X-games **23.15** News: Eurosportnews Report
- BBC PRIME**
12.00 Hetty Wainthropp Investigates **12.55** Teletubbies **13.20** Tweenies **13.40** Fimbles **14.00** Balamory **14.20** Monty the Dog **14.25** Bill and Ben **14.35** Sitch: Up **15.00** Antiques Roadshow **15.30** Diet Trials **16.00** Animal Park **17.00** Rick Stein's Food Heroes **17.30** The Best **18.00** Elephant Diaries **18.30** Big Cat Diary **19.00** A Picture of Africa **19.30** Nollywood **20.00** Alistair McGowan's Big Impression **20.30** Top of the Pops **21.00** Queen & Country **22.00** A Picture of Africa **22.30** Nollywood **23.00** A History of Britain **0.00** British Isles: A Natural History **1.00** Suenos World Spanish
- NATIONAL GEOGRAPHIC**
12.00 Seconds from Disaster: Flood at Stava Dam **13.00** Seconds from Disaster: Fire on the Ski Slope **14.00** Seconds from Disaster: Tunnel Inferno **15.00** Seconds from Disaster: the Bomb in Oklahoma City **16.00** Seconds from Disaster: Pentagon 9-11 **17.00** Seconds from Disaster: Derailment at Eschede **18.00** Seconds from Disaster: Crash of the Concorde **19.00** Tau Tona – City of Gold **20.00** Diamonds of War **21.00** State of Fear "no Borders" "premier" **23.00** Riddles of the Dead: Sole Survivor **0.00** Death by Natural Causes: Watery Death
- ANIMAL PLANET**
12.00 Killing for a Living **13.00** Pet Star **14.00** Miami Animal Police **15.00** Pet Rescue **15.30** Wildlife SOS **16.00** Amazing Animal Videos **16.30** Big Cat Diary **17.00** Monkey Business **17.30** Animals A-Z **18.00** Pet Star **19.00** Animal Precinct **20.00** Crocodile Hunters **21.00** Verom EP **22.00** Monkey Business **22.30** Animals A-Z **23.00** Pet Rescue **23.30** Wildlife SOS **0.00** Animal Precinct **1.00** Pet Star
- DISCOVERY**
12.00 Super Structures **13.00** Leonardo's Dream Machines **14.00** Scrapheap Challenge **15.00** Rex Hunt Fishing Adventures **15.30** Hooked on Fishing **16.00** Extreme Machines **17.00** Thunder Races **18.00** Mythbusters **19.00** American Casino **20.00** Scene of the Crime **21.00** Impossible Heists **22.00** Forensic Detectives **23.00** Mythbusters **0.00** Spy Master
- MTV**
13.00 Wishlist **14.00** TRL **15.00** Dismissed **15.30** Just See MTV **16.30** MTVnew **17.00** Dance Floor Chart **18.00** Punk'd **18.30** Viva La Bam **19.00** Wild Boyz **19.30** The Osbournes **20.00** Wonder Showzen **23.00** Just See MTV
- VH1**
15.30 So 80s **16.00** VH1's video jukebox **17.00** Smells Like the 90's **18.00** VH1 Classic **18.30** MTV at the Movies **19.00** Green Day Storytellers **20.00** Mtv Live **21.00** Friday Rock Videos **23.30** Flipside **0.00** Chill Out **0.30** Green Day Storytellers **1.30** VH1 Hits
- CLUB**
12.10 Design Challenge **12.35** The Stylists **13.00** Crimes of Fashion **13.30** Hollywood One on One **14.00** The Review **14.25** Cheaters **15.10** Arresting Design **15.35** Staying in Style **16.00** Yoga Zone **16.25** The Method **16.50** Inertainment **17.15** Arresting Design **17.40** Famous Homes & Hideaways **18.05** Awesome Interiors **18.30** Hollywood One on One **19.00** Matchmaker **19.25** Cheaters **20.15** My Messy Bedroom **20.45** Ex-Rated **21.10** Sextacy **22.00** Girls Behaving Badly **22.25** Hotter Sex **23.10** Insights **23.40** Weekend Warriors **0.05** Awesome Interiors **0.30** Design Challenge **0.55** The Stylists **1.20** Crimes of Fashion
- CARTOON NETWORK**
12.20 The Cramp Twins **12.45** Johnny Bravo **13.10** Ed, Edd n Eddy **13.35** The Powerpuff Girls **14.00** Codename: Kids Next Door **14.25** Dexter's Laboratory **14.50** Samurai Jack **15.15** Megas XLR **15.40** The Grim Adventures of Billy & Mandy **16.05** Courage the Cowardly Dog **16.30** Foster's Home for Imaginary Friends **16.55** Ed, Edd n Eddy **17.20** Dexter's Laboratory **17.45** Codename: Kids Next Door **18.10** The Powerpuff Girls **18.35** The Grim Adventures of Billy & Mandy
- JETIX**
12.10 Lizzie McGuire **12.35** Braceface **13.00** Spider-Man **13.25** Moviile Mysteries **13.50** Pokémon VI **14.15** Digimon I **14.40** Spider-Man **15.05** Sonic X **15.30** Totally Spies
- MGM**
13.25 Lady in White **15.20** The End **17.00** Dempsey **19.20** Cohen and Tate **20.45** Extremities **22.15** Sometown They Come Back **23.55** Posse **1.45** Summer Heat **3.05** The Fantasticks
- TCM**
19.00 Where Eagles Dare **21.30** Wise Guys **23.00** Savage Messiah **0.40** The Man Who Laughs **2.20** The Secret of My Success
- HALLMARK**
12.45 The Legend of Sleepy Hollow **14.15** Mary, Mother Of Jesus **16.00** Touched By An Angel II **16.45** Ford: The Man and the Machine **18.30** Taking Liberty **20.00** Just Cause **20.45** Scarlett **22.30** Incident in a Small Town **0.00** Just Cause **0.45** Taking Liberty **2.15** Scarlett
- BBC FOOD**
12.00 A Cook's Tour **12.30** Ready Steady Cook **13.00** Deck Dates **13.30** Paradise Kitchen **14.00** Can't Cook Won't Cook **14.30** Giorgio Locatelli – Pure Italian **15.30** Ready Steady Cook **16.00** Food Source **16.30** Gondola On the Murray **17.00** Janis Robinson's Wine Course **17.30** The Turner Brothers **18.30** Friends for Dinner **19.00** Deck Dates **19.30** Far Flung Floyd **20.00** Can't Cook Won't Cook **20.30** Floyd's Fjord Fiesta **21.30** Saturday Kitchen
- DR1**
12.25 Grøn glæde **12.50** Fra Kalarari til Sameland **13.20** Sportes **13.50** Nyheder på tegnsprog **14.00** Shin Chan **14.10** Braceface **14.30** SommerSummerum **15.30** Yu-Gi-Oh! **16.00** Fredagsbio **16.10** Lauras stjærne **16.20** Mira og Marie **16.30** TV Avisen með Sport og Væjret **17.00** Disney Show **18.00** Endelig freddar **19.00** TV Avisen **19.25** SommerVejr **19.30** AftenTour 2005 **19.55** Sidste nedteilling **21.55** To Die For
- SV1**
13.30 Packat & klart – sommarspecial **14.00** Rapport **14.05** Fader Ted **14.30** Honung **15.00** Lugna kocken **15.25** Blomsterspråk **15.30** Runt omkring på Ísland **15.55** En fiol til Arve Tellefsen **16.00** Hástfolk **16.30** Richard Scarys aeventyrsvárl **16.55** Gula graffens durtíttur **17.00** Laura **17.30** Rapport **18.00** Sálskapsprean **18.50** Svensson, Svensson **20.20** Foyle's War **22.00** Rapport **22.10** Allsång på Skansen **23.10** Brainstorm **0.55** Sánding frá SVT24

SONY

**Sumartilboð í Sony Center
LCD og Plasma sjónvörp vaxtalaust!**



KLV-20SR3S
20" LCD sjónvarp
• 3D kamfilter fyrir PAL og NTSC
• 2x scarttengi
8.940 krónur á mánuði vaxtalaust*
107.280 krónur staðgreitt.



WhatPlasma
EDITOR'S CHOICE
What Plasma & LCD Editors' Choice
"...An impressive and affordable offering from Sony"

KLV-27HR3S
27" LCD sjónvarp
• XGA upplausn
• 3D kamfilter fyrir PAL og NTSC
• 2x scarttengi
14.940 krónur á mánuði vaxtalaust*
179.280 krónur staðgreitt.



KE-P42M1SI
42" Plasma sjónvarp
• 42" Alis Plasmaskjár
• Wega Engine
• 3D kamfilter fyrir PAL og NTSC
• Virtual Dolby SRS TruSurround
• 3x scarttengi/Component
26.940 krónur á mánuði vaxtalaust*
323.280 krónur staðgreitt.

like.no.other™

Sony Center Kringlunni
588-7669 / 588-Sony
www.sonycenter.is

Sony Center

*Miðað við 12 vaxtalausr afnar greiðslur á Visa eða Mastercard skuldabréf. 0,5% stimpilgjald bætist við samningsfjárhæðina og greiðist með jöfnum greiðslum yfir samningstímann.

REYKJAVÍKURNÆTUR

HARPA PÉTURSDÓTTIR LENTI INN Í MIÐRI DANIELLE STEEL BÓK

Fortíðardraugar

Ég var á djamminu um daginn og hitti þennan líka glæsilega og vel menntaða mann sem ég endaði með að gefa númerið mitt. Skömmu síðar hringdi hann í mig og bauð mér á stefnumót. Með nettan fjöðring í maganum ákvað ég að taka boðinu. Ég var örugglega búin að eyða tveimur klukkustundum í að hafa mig til þegar hann flautaði og ég stökk út í bíl hans sem lúkaði næstum jafn vel og hann sjálfur. Við keyrðum af stað og áður en ég vissi var ég á leiðinni út úr bænum. Fljótlega áttaði ég mig á því að við vorum ekki að fara út að borða á neinn af þeim stöðum sem maður á að venjast. Þegar við vorum komin að Litlu Kaffistofunni hafði ég safnað nægum kjarki til að gubba út úr mér spurningunni: Hvert erum við eiginlega að fara? Hann svaraði um hæl: Það á að koma á óvart! Spennan innan bifreiðarinnar var að ná hámarki! Bæði á milli okkar tveggja sem þekktumst lítið sem ekki neitt og vegna óvissunnar um það hvernig kvöldið myndi þróast. Hann stoppaði bílinn út í vegkanti og sagði mér að fara út. Ég hlýddi því en vissi ekki hvort ég ætti að vera heilluð eða hrædd. Þá greip hann í hendina á mér og leiddi mig úr í hraunið. Þar breiddi hann úr teppi í kvöldsolinni og bauð

mér upp á rauðvín og osta. Ég vissi bara alls ekki hvað ég átti að halda, hvort ég væri stödd í 5. kafla í Danielle Steel bók eða hvort gaurum væri virkilega alvara. Ég sá hins vegar fljótt að honum var full alvara og ætlaði greinilega að heilla mig upp úr skónum. Ég fylltist þó efasemdum vegna of mikillar rómantíkur fyrir eitt kvöld og ekki bætti úr skák þegar hann vildi endilega gefa mér blóm sem hann hafði týnt á leiðinni. Ég ákvað að gefa honum þennan séns og lét sem ekkert væri.

Við komumst loks á leiðarenda sem var veitingahús í sveitinni og fórum að spjalla og kynnst betur. Þá tók hins vegar kvöldið 180 gráðu beygju á methraða. Honum tókst að steypa annars vel heppnuðu kvöldi í hreinar og beinar náttúruhamfarir! Honum datt í hug að ræða á okkar fyrsta stefnumóti um fyrverandi kærastuna sína og hversu illa hún hefði farið með hann!

Umræðuefni kvöldins var síðan eingöngu hún! Ég sat á móti honum, á því sem hefði getað verið svo gott stefnumót og hugsaði með mér hvort 6. kafli í bókinni væri í

alvörunni svona. Hverjum dettur í hug að ætla að sjarmera stúlku með því að ræða sína fyrverandi?

Eftir því sem leið á kvöldið áttaði ég mig á því að drengurinn hafði greinilega mikla reynslu af því að vera í sambandi en alls enga af því að heilla konur frá upphafi til enda. Hann vissi greinilega ekki að það er algert tabú að ræða fyrverandi kærstur á frumstígum deitferlisins! Þegar ég kom heim henti ég mér á sófann og renndi yfir kvöldið í huganum og áttaði mig á því hversu óviðeigandi og surrealistísk þetta var allt saman. Eftir þetta lækkaði staðalinn um það hvað telst vera vont deit!

Hér með, og vegna þessa, ætla ég að ráðleggja ykkur karlmönnum sem standa í stefnumótum eins og ég, að taka aldrei upp á því að ræða ykkar fyrri kvænnamál á fyrsta deiti!



HRÓSIÐ

...fær Tómas Knútsson kafari sem prýðir forsiðu nýjasta tölublaðs Time Magazine.

1	2	3	4	5
6			7	
8		9		
		10		
	11		12	13
14				15
16			17	
18				

Lárétt: 1 stórborg, 6 á húsi, 7 grastotti, 8 jökull, 9 hvíldi, 10 eldsneyti áður fyrr, 12 rödd, 14 matur, 15 ekki, 16 tímabil, 17 hraðslu, 18 mæla.

Lóðrétt: 1 ánægjuvottur, 2 trjátegund, 3 í röð, 4 nákvæm, 5 veiðarfæri, 9 eyða, 11 nakta, 13 ættgöfgi, 14 glöð, 17 öfugur tvíhljóði.

Lausn.

Lóðrétt: 1 þros, 2 eik, 3 rs, 4 ítarleg, 5 nót, 6 sá, 7 hla, 8 kát, 9 na, 10 tala, 11 hla, 12 al, 13 kál, 14 kál, 15 el, 16 ar, 17 ugs, 18 tala.

Lárétt: 1 beirín, 6 rís, 7 tó, 8 ok, 9 sat, 10



STRÁKARNIR Auðunn Blöndal var hrekkur af starfsfélögum sínum þegar hann tók þátt í prufu hjá Eskimó fyrir Clint Eastwood-myndina.

AUÐUNN BLÖNDAL: FELLÐUR Á EIGIN BRAGÐI

Lék dauðasenu fyrir Clint

Það verður ekki logið upp á þá Sverri Þór Sverrisson, Pétur Jóhann Sigfússon og Auðunn Blöndal sem betur eru þekktir undir nafninu Strákarnir. Ekki nóg með að þeir komi gestum sínum á óvart með hvers kyns uppátækjum heldur gera þeir í því að hrekkja hver annan.

Nú standa yfir áheyrnarprufur hjá Eskimó fyrir Clint Eastwood-myndina *Flags of our Fathers*, sem tekin verður upp í Krýsuvík. Leitað hefur verið af karlmönnum á aldrinum 18-40 ára og sérstök áhersla verið lögð á að finna leikara sem tala lýtalausa ensku. Auðunn Blöndal bjó í Bandaríkjunum um nokkurra ára skeið og hefur vakið athygli fyrir leik sinn í Svínásúpinni. Því lá í augum uppi

að hann ætti góðan möguleika á að komast í myndina. Í sakleysi sínu sagði hann starfsfélögum sínum frá þessari ákvörðun, eitthvað sem hann hefði kannski betur lát-ið ógert.

„Við erum að safna efni fyrir nýju þáttaröðina,“ sagði Sverrir Þór þegar Fréttablaðið náði tali af honum. „Við ákváðum að nýta okkur þetta tækifæri og hringdum niður í Eskimó. Báðum þær um að láta Auðunn gera eitthvað aðeins meira,“ bætir hann við. Stúlkurnar sem sáu um áheyrnarprófin voru með myndbandsupp-tökuvél og eftir smá stund báðu þær Auðunn um að leika eina senu. Sú var ekki af auðveldara taginu því Auðunn átti að leika hermenn í dauðateygjunum. Sam-

kvæmt heimildum Fréttablaðsins stóð hann sig mjög vel en varð heldur súr í bragði þegar hann frétti af ráðabrukki starfsfélaga sinna.

Sverrir segir þó að Auðunn hafi tekið þessu öllu karlmannlega enda sé þetta hluti af vinnunni. „Við ættum náttúrlega löngu að vera búnir að græða augu í hnakkann á okkur,“ segir Sverrir en bætir því við að Auðunn væri nú ekki barnanna bestur og hefði sennilega verið fyrstur manna til þess að nýta sér álíka tækifæri sjálfur. Aðspurður hvort hann og Pétur ætluðu ekki að prófa sjálfir sagði Sverrir það ekki vera á döf-inni. „Þá vantar víst ekki litla feita hermenn.“

freyrgigja@frettabladid.is

FRÉTTIR AF FÓLKI

Stefán Pálsson sem hefur séð um Sdómgæslu í Spurningakeppni framhaldsskólanna Gettu betur fagnar því á blogg-síðu sinni að útvarpskonan Anna Kristín Jónsdóttir taki við kefli hans og semji spurningar fyrir keppni vetrarins.

„Ég er hæstánægður að botn sé fenginn í málið, enda veitir spurningahöfundur ekki af góðum tíma til að semja öll þessi ósköp – hvað þá í fyrsta skiptið,“ segir Stefán með yfir-

vegun þess sem reynsluna hefur. Dómarinn fyrrverandi ráðleggur væntanlegum keppendum að búa sig undir bókmenntaspyrningar frá Önnu Kristínu en þessa ályktun dregur hann af frammistöðu Önnu í spurningaleik

Ólafs Bjarna Guðnasonar á Talstöðinni en þar hefur hún verið sigursæl. „Ef marka má þessar keppnir, sem ég heyrði ýmist að hluta eða í heild sinni, mættu framhaldsskólalíðin búa sig undir bókmenntaspyrningar á næsta ári, íslenskar jafnt sem erlendar. Sjálfur hlíðði ég liðunum að mestu við íslenskum skáldsögum – ekki vegna þess að ég teldi það slæmt spurningaefni, heldur vegna þess að ég hef ekki lesið nógu mikið af þeim sjálfur.“

Búid er að ráða hina tvo aðalleikar-ana í *Flags of our Fathers* en eins og kunnugt er verður Ryan Phillippe aðalstjarna hennar. Við hlið hans verða tveir ungir leikarar sem veðjað er á að verði stjórnur framtíðarinnar. Annar þeirra er Adam Beach og þetta verður fyrsta alvöru hlutverk hans en hann hefur leikið lítil hlutverk í myndum eins og *Windtalkers*. Hinn er öllu þekktari og heitir Jesse Bradford. Hann lék aðalhlutverkið í *Swimfan* auk þess að hafa leikið í myndum á borð við *Cherry Falls* og *Clockstoppers*.

Myndin er í leikstjórn Clint Eastwood og verður hún að hluta til tekin upp í Krýsuvík. Paul Haggis skrifar handritið en Steven Spielberg verður einn framleiðenda. Reiknað er með að tókur hefjist í ágúst.



Talstöðin
FM 90,9

ÞÚ HEYRIR
ÞAÐ STRAX

Talstöðin færir þér fréttir oftar á sólarhring en nokkur önnur íslensk útvarpsstöð.

Humar

1.290,-kr.kg

Ótrúlegt verð á fínum humri.

Fiskbúðin Vör
— Fiskikóngurinn —
Höfðabakka 1 - sími 587 50 70

Opið laugardaga
10.00 - 14.30

Hjólað yfir hálendið fyrir Kolbrúnu Rós

Félagarnir Róbert Traustason, Arnaldur Birgir Konráðsson og Evert Víglundsson munu leggja sitt af mörkum í baráttunni gegn krabbameini um helgina. Þeir ætla að hjóla frá Reykjavík til Akureyrar, yfir Kjöl á mettíma. „Við ætlum að reyna að klára þetta á innan við 36 klukkutímum. Við hjólum þetta bara í einum rykk án hvíldar. Það er reyndar búíð að spá stormi á hálendinu en það gerir þetta bara meira spennandi,“ segir Róbert.

Tilgangur ferðarinnar er að safna fé fyrir unga stúlku, Kolbrúnu Rós. Hún er aðeins á þriðja aldersári en hefur greinst með slæmt krabbamein og þarf nauðsynlega að komast til meðferðar í Svíþjóð. „Þetta er mikil harmsaga. Krabbameinið hefur dreift úr sér víða um líkama Kolbrúnar og er komið í beinin. Hún þarf að komast í beinmergsskipti í Svíþjóð í september. Ungir foreldrar hennar hafa bæði þurft að hætta að vinna til að sinna henni. Kolbrún er fyrsta barn



MANNVINIRNIR Strákarnir eru allir í feiknaformi. Þeir eru með Boot Camp námskeið hjá Hnefa-leikafélagi Reykjavíkur og vinna sem einkaþjálfa í Pumping Iron.

þeirra en þau eiga von á öðru barni í september, í sömu viku og Kolbrún á að fara í aðgerðina.

„Við erum mikið fyrir að takast á við erfið verkefni og erum bjartsýnir á að Kolbrún Rós muni ná sér. Á meðan það er von, þá gerum við það sem við getum,“ segir Róbert.

Þeir munu leggja af stað frá Ing-

ólfsfingi klukkan tólf á hádegi í dag, föstudaginn 8. júlí.

Ef fólk vill styrkja Kolbrúnu Rós og fjölskyldu hennar þá hefur verið opnaður bankareikningur á hennar nafni:

kennitala: 040902-2790
bankanúmer: 0315-13-300882 ■

Ferðataskan í sumar



**Besti
ferðafélaginn**
Léttur öllari



FRÉTTABLAÐIÐ

SÍMANÚMÉR FRÉTTABLAÐSINS: 550 5000, fax: 550 5099 Rítstjórn: 550 5005, fax: 550 5006, ritstjorn@frettabladid.is
DREIFING: dreifing@posthusid.is Auglýsingaáæild: auglysingar@frettabladid.is Veffang: visir.is

VIÐ SEGJUM FRÉTTIR

SMÁUGLÝSINGASÍMINN ER 550 5000



FAKE
Ferðataskan
í sumar
Besti ferðafélaginn
Léttur öllari



BAKÞANKAR

SÚSÖNNU SVAVARSDÓTTUR

Leikur að orðum

Upplýsingaflæðið í henni verð er svo yfiringilegt, malandinn, talandinn, þvaðrandinn og blaðrandinn svo skefjalaus að það er hætt við að þær upplýsingar sem við þurfum nauðsynlega að fá, fari framhá okkur.

DATT þetta sisvona í hug þegar ég var að horfa á fréttir CNN fréttastofunnar sem heldur því fram að hún sé áreiðanlegasti fréttamiðill í heimi. Í tveimur fréttum sem stóðu hlið við hlið var orðið „anarki“ eða stjórnleysi notað.

FYRRI fréttin fjallaði um blaðamennina Judith Miller og Matt Cooper sem hefur verið skipað að geta heimildarmanna að fréttum sem þau skrifuðu. Hún neitaði og fer í fangelsi í fjóra mánuði. Hann ætlar að kjafta frá. Hann ákvað það á leiðinni í réttarsalinn eftir að hafa „kvatt son sinn með tårin í augunum um morguninn“. Maður gæti ælt í fjórtán metra boga. Blaðamaður sem ekki stendur með kröfunni um tjáningarfrelsi fjölmiðla og réttinn til þess að vernda heimildarmenn, á að fá sér starf sem endabarms-sleikja hjá ríkisvaldinu.

NEMA hvað, dómarrinn í málinu, Thomas Hogan, sagðist ekki geta annað en fangelsað J. Miller, vegna þess að annars gætu blaðamenn borðið fyrir sig tjáningarfrelsi fjölmiðla í alls kyns málum – sem á endanum myndi leiða til stjórnleysis, anarkí.

NÆSTA frétt á eftir fjallaði um heimsókn Bush forseta til Skotlands. Í hinum steindauða bæ Auchterader, sem er einn og hálfan kílómetra frá Gleneagles þar sem átta ríkustu þjóðir fundu, mættu nokkur hundruð manns til þess að mótmæla fátækt í heiminum, kjarnorkuvopnum, stríðinu í Írak og Afganistan, sem og gróðurhúsaáhrifunum í heiminum. Í fréttinni fjallaði CNN ekki um þetta fólk sem mótmælendur, heldur stjórnleysingja, anarkista.

EF það er stjórnleysi að standa vörð um starfsgrundvöll sinn, eða mótmæla hungri, fátækt, stríði og misnotkun jarðarinnar – er illa komið fyrir mannkyninu.

EDA hvað sjáum við næst í hinum vestræna heimi? Stríð gegn anarkistum – sem eru þá allir sem ekki eru sammála sínu ríkisvaldi.

ALLT FYRIR FRÍÐ Í EINNI FERÐ

MUNA AÐ FARA Í FJARÐARKAUP

<input type="checkbox"/>		Svínahekkur grístaik popparans 1198 kr.kg	<input type="checkbox"/>		4 Hamborgarar m/rauðu, 2L coke 398 kr.kg
<input type="checkbox"/>		Grill lambafrempart smíðar 798 kr.kg	<input type="checkbox"/>		FK jurtafryðsla lambalari 995 kr.kg
<input type="checkbox"/>		Ora maisstinglar 199 kr.	<input type="checkbox"/>		FK kartöflusalat / brásalat 320gr 88 kr.
<input type="checkbox"/>		Ólé rúsinur 500gr þássar 198 kr.	<input type="checkbox"/>		Kjörs ís ársins 379 kr. ltr
<input type="checkbox"/>		Pagan kanel smíðar 250gr 148 kr.	<input type="checkbox"/>		Maryland kek 150gr 69 kr. pk
<input type="checkbox"/>		Coca Puffs 553g 185 kr.	<input type="checkbox"/>		Jarðaber í beiti 200gr 129 kr.
<input type="checkbox"/>		Coca Cola 2Lx4 398 kr.	<input type="checkbox"/>		Hunt's tómatsósa 1,13gr 99 kr.
<input type="checkbox"/>		Reiðufél fyrir fríð	<input type="checkbox"/>		Bensín á bílinn
<input type="checkbox"/>			<input type="checkbox"/>		Sjúkrakassi, sólaráburður o.fl.

FÁÐU FRÍÐ FRÍTT



1. VERÐLAUN

Patentinn Curt Felliðs frá segja gerðinni að verðmæti 949.800 króna og fríð frítt.

2.-10. VERÐLAUN

- Fríð frítt
- Full matarkarfa í Fjarðarkaupum
- Fullur tankur á bílinn frá ÖB
- Sjúkrakassi í bílinn frá Lyf & Heilsu
- Peningaverðlaun frá SPB.



Opið mánudaga - miðvikudaga frá 09:00 - 18:00, fimtudaga 09:00 - 18:30, föstudaga 09:00 - 19:30 og laugardaga 10:00 - 16:00, lokað sunnudag

einstök



Hefur þú smakkað hreinan ávaxtasafa?

Þegar þú pressar hreinan ávaxta- eða grænmetissafa úr Solis safapressunni, þá áttarðu þig á því hvað hreinn safi er.



Þú setur ávexti í heilu lagi í pressuna og færð hreinan safu á svipstundu.

Verð 13.900 kr.



RÁÐIÓNAUST
Furuvöllum 5 · Akureyri · Sími 461 5000

ORMSSON
LÁGMÚLA 8 · SÍMI 530 2800

ORMSSON
SMÁRALIND

UMBODSMENN UM LAND ALLT

Kynningarmyndband á www.avaxtabillinn.is og www.ormsson.is